

ROK LV
Nr 152 (16 730)
Wydanie I
Nakład 186 000 egz.

DZIENNIK POLSKI

KRAKÓW
Piątek 2 VII 1999
Cena 1 zł 20 gr
www.dziennik.krakow.pl

Zdrowe wakacje (lub na rachunek kasy chorych)

(INF. WL.) Osoby wyjeżdżające na wakacje mogą bez problemu korzystać z usług placówek medycznych na terenie całego kraju – w ich imieniu będą się bowiem rozliczać między sobą kasy chorych – zapewnia biuro pełnomocnika rządu ds. powszechnego ubezpieczenia zdrowotnego. Należy jednak zabrać ze sobą dokumenty oraz dowód ubezpieczenia w swojej kasie chorych. W razie choroby najlepiej szukać takiego lekarza, który ma podpisaną

umowę z jakąkolwiek kasą. Ci natomiast, którzy wyjeżdżają za granicę, powinni ubezpieczyć się w którymś z towarzystw ubezpieczeniowych. Nie muszą jednak tego robić wówczas, gdy wybierają się do jednego z państw, z którymi Polska zawarła umowę o bezpłatnym leczeniu w nagłych przypadkach.

Lekarz, który podpisał umowę z kasą chorych, nie może odmówić pomocy pacjentowi w nagłym przypadku – niezależnie od jego miejsca zamieszka-

nia. 26 maja, podczas spotkania dyrektorów kas chorych z całego kraju, uzgodniono, że w okresie wakacyjnym koszt porady u lekarza podstawowej opieki zdrowotnej spoza terenu wynosi na terenie całej Polski 15 zł – tyle płaci kasa, do której należy chory. W tej kwocie mieszczą się także konieczne badania diagnostyczne. W przypadku badań specjalistycznych kasy chorych będą rozliczać się według stawek wynagrodzanych w swoich regionach.

Dokończenie – str. 4

Tragedia w Alpach Urwany wagonik

Co najmniej 20 osób zginęło wczoraj w katastrofie kolejki linowej w ośrodku narciarskim Saint-Étienne w Alpach Francuskich. Kolejka wiozła pracowników międzynarodowego obserwatorium astronomicznego. Wśród ofiar nie było cudzoziemców.

Wagonik kolejki spadł z wysokości 80 metrów, prawdopodobnie tuż przed stacją końcową, i rozbił się o skały. Wszyscy pasażerowie zginęli.

Na miejscu wypadku znaleziono dwadzieścia ciał, jednak świadkowie widzieli 21 osób w wagoniku.

„Śmierć przed stacją” – str. 8



Rys. Henryk Sawka

„Do skutku?” – str. 3

Czarnobyl wyłączony

Do listopada
lub na zawsze

W nocy ze środy na czwartek wyłączono jedyny czynny reaktor jądrowy czarnobylskiej elektrowni. Wyłączenie było planowe. Do 9 listopada w elektrowni będzie trwał remont. Nikt nie wie, czy reaktor zostanie włączony ponownie.

Zgodnie z „Memorandum” podpisanym przez ukraiński rząd, G-7 i Komisję Europejską w 1995 roku, elektrownia w Czarnobylu powinna zostać wyłączona do roku 2000. W zamian Zachód obiecał przekazać Ukrainie 1,2 mld dolarów. Tymczasem Zachód wciąż się waha, a czasu pozostało niewiele. (PAP)

Druga pensja z KGB?

Wysoki oficer WP aresztowany
za szpiegostwo

Sąd wojskowy aresztował wysokiego oficera Wojska Polskiego w czynnej służbie, podejrzanego o szpiegostwo na rzecz KGB – poinformował wczoraj kpt. Jerzy Kwieciński, rzecznik Wojskowej Prokuratury Okręgowej w Warszawie.

Rzecznik, zastrzegając się dobrem śledztwa, nie chciał ujawnić szczegółów sprawy. Oficer został aresztowany 25 czerwca, jednak prokuratura dopiero teraz ujawniła tę informację. Kpt. Kwieciński powiedział, że śledztwo w sprawie szpiegostwa na rzecz KGB z czasów b. ZSRR zostało wszczęte na podstawie materiałów przekazanych prokuraturze przez Wojskowe Służby Informacyjne oraz UOP.

Podejrzanemu zarzucono udział w obcym wywiadzie. Art. 130 par. 2 kodeksu karnego mówi, że za przekazywanie obcemu wywiadowi wiadomości lub innego typu działanie na jego rzecz w sposób mogący wyrządzić szkodę Polsce grozi od 3 lat więzienia. (PAP)

ANDRZEJ CZECZOT
rysuje – str. 11
i oburza – str. 38

MSWiA zbada, jak odkryte „teczki” mogły być tak ukryte

Tajemnice zamkniętego pokoju

MSWiA zapowiada wyjaśnienie, dlaczego nie odkryto wcześniej archiwów SB, odnalezionych ostatnio w Komendzie Stołecznej Policji. Prokuratura zastanawia się nad wszczęciem śledztwa. Odkryte akta mogą się przydać w procesie lustracji.

– Jest w tym coś dziwnego, że w KSP było zamknięte pomieszczenie i nie wiadomo było, co w nim jest – powiedział wczoraj wiceszef MSWiA Bogdan Borusewicz. Poinformował, że w pomieszczeniu KSP, używanym do 1990 r. znalazło-

no m.in. akta operacyjne SB z okresu od lat 40. aż do końca PRL. Jest to ok. 40 metrów bieżących akt oraz ok. 70 worków z dokumentami.

– Akta te nie są jeszcze obejrzone i otworzymy je komisyjnie, aby nie było wątpliwości, że są w całości – dodał Borusewicz. Przyznał, że to znalezisko jest największym sukcesem specjalnego zespołu, który kontroluje i nadzoruje przekazywanie przez resort archiwów niezbędnych do lustracji.

Dokończenie – str. 3

Zabijał bez motywów

Sąd w Częstochowie aresztował 21-letniego Radosława P., który oskarżony jest o to, że w lesie koło Włoszczowy zastrzelił 16-letniego Arkadiusza Z., zranił 15-letniego Tomasza C., a w Częstochowie postrzelił 2 policjantów.

Areszt tymczasowy wyznaczono na trzy miesiące. Podejrzany o zabójstwo i trzy usiłowania zabójstwa będzie też odpowiadał za nielegalne posiadanie broni.

Policja bada powiązania aresztowanego z tajemniczym zabójstwem przed dwoma laty dwójki studentów na szlaku w Górach Stołowych.

„Motywy nieznanne” – str. 4

Ojciec chrzestny

Swą karierę gangstera Janusz T.
rozpoczynał na krakowskiej ulicy

Obławę na „Krakowiaka” i jego ludzi policja przeprowadziła w drugiej połowie stycznia w największej tajemnicy. Jednego dnia o 6 rano w mieszkaniach gangsterów w Katowicach, Krakowie, Wrocławiu i w Warszawie pojawili się funkcjonariusze „pezetów”. Wyciągnęli z łóżek 18 osób. Kilka godzin później w katowickiej prokuraturze rozpoczęły się przesłuchania. Zaangażowano do tej sprawy 10 prokuratorów. Następnego dnia o godzinie 1 w nocy sędzia wydał ostatni nakaz aresztowania. Za kraty trafili wszyscy zatrzymani.

– To potężna sprawa, śledztwo obejmuje kilkadziesiąt wątków i zawiera zarzuty niemal z połowy kodeksu karnego – począwszy od zwykłych włamań, po handel narkotykami, bronią, kradzionymi samochodami, ściąganie haraczy, zabójstwa, w tym także na zlecenie. Do chwili obecnej zgromadziliśmy ponad 100 tomów akt, a to przecież nie koniec sprawy. Akt oskarżenia będzie gotowy najwcześniej pod koniec roku – dodaje prok. Gajewski.

Reportaż Ewy Kopcik – str. 21

Zapasy dla 18 batalionu

Wczoraj wieczorem ze stacji Kraków Łobzów wyruszył transport z zapasami dla 18 batalionu desantowo-szturmowego, którego pierwsze pododdziały rozpoczęły już działania w Kosowie, w ramach międzynarodowych sił KFOR. Transport dotrze do Macedonii w ciągu 4 – 5 dni.

Na 24 wagonach zgromadzone 32 kontenery, które zawierają 200 ton zapasów m.in. żywność, lekarstwa i środki medyczne, materiały mundurowe, materiały pędne i smary oraz środki bojowe. Posłużą one do uzupełnienia zużytych już przez batalion środków oraz zapewnienia jego działania w początkowym okresie misji w Kosowie.

Krakowski transport, po dotarciu do Macedonii, połączy się z będącym już w drodze transportem z Opola. Zostanie tam utworzony tzw. narodowy element zaopatrywania, który zapewni niezbędne zaopatrzenie dla 18. batalionu oraz – jak przewiduje się – części pododdziałów dywizji amerykańskiej.

Komendantem transportu jest mjr Maciej Kosmenda.

Na stacji PKP Kraków Łobzów odjeżdżających żołnierzy pożegnał gen. bryg. Zdzisław Walczewski – Szef Rejonu Logistycznego Kraków.

HTS monopolistą?

Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumenta
wszczął postępowanie

Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumenta (UOKiK) wszczął postępowanie administracyjne przeciwko Hucie im. Tadeusza Sendzimira SA.

Urząd zarzucił krakowskiej hucie stosowanie praktyki monopolistycznej przez tworzenie

systemu sprzedaży, który powoduje uprzywilejowanie niektórych przedsiębiorstw oferujących wyroby HTS.

Pismo z UOKiK wpłynęło do Huty Sendzimira już 30 czerwca. Huta ma 7 dni na odpowiedź i wyjaśnienia. *Szczegóły – str. 6*

OKNOPLAST



na zawsze

bezpłatna infolinia: 0800 13 00 48

Drescher.

Dystrybutorzy papieru komputerowego

Hastel Sp. z o.o.

tel. (012) 425 95 08

Multioffice Sp. z o.o.

tel. (012) 429 35 70

Unit S.C.

tel. (012) 266 98 60

Boazeria MDF
Podłogi panelowe, Siding
Parapety, Akcesoria
Przedstawiciel firmy Kospan s.c.

PLASTBUD

Kraków ul. Makuszyńskiego 15
tel. 012 / 643-78-01
Bochnia ul. Poniatowskiego 12
tel/fax. 014 / 61-185-56

Najnowsze wydanie!

BAZA DANYCH
woj. PODKARPACKIEGO
NA CD-ROM

PONAD 25000 FIRM

„r-BIT” Rzeszów

(0-17) 852-33-63

Cena:

160 zł+VAT

OKNOSTYL®
FABRYKA STOLARKI BUDOWLANEJ

Biura Handlowe:

Kraków: PEWEX, ul. Królewska 51, (012) 636-54-53

Kraków: Klimeckiego 14, (012) 652-76-31

Bielsko-Biała SDH Klimczok, (033) 822-90-01 wew. 220

Oświęcim, (033) 842-44-54 wew. 41

Krzeszowice,
ul. Krakowska 212,
tel. (012) 282 49 84

OKNA
PCV
drewno
aluminium

OknoPlus+
PRODUCENT OKIEN PCV

Biura Handlowe w Krakowie:

ul. G. Zapolskiej 42, tel. 423 71 74

ul. Zawłża 56, tel. 262 01 71

ul. Klimeckiego 14, tel. 652 76 66

os. Kolorowe 46, tel. 644 49 29

ul. Wróby 32, tel. 262 12 07

RABAT 10%
na wszystkie okna

Małopolska

Odkrycie stulecia?

Kawerna w wielickiej kopalni

(INF. WL.) Podczas wiercenia otworu na III poziomie, 135 metrów pod ziemią pracownicy kopalni soli w Wieliczce dokonali niezwykle odkrycia: natrafili na podziemną pustkę – tzw. kawernę – która jest pokryta kryształami soli i częściowo wypełniona krystalicznie czystą solanką. Wysokość kawerny nie jest jeszcze dokładnie zmierzona, ale waha się w granicach od 7 do 10 metrów.

Z uwagi na prawdopodobną ogromną wartość zabytkową kawerny, wszelkie prace związane z ustaleniem jej parametrów są prowadzone z dużą ostrożnością. Wprowadzono do niej specjalną kamerę filmową; analiza filmu pozwoliła na dokonanie wstępnych oględzin odkrytego wyrobiska. Ustalono, że pokrywające kawernę kryształy soli mają niezwykle foremne kształty i ostre krawędzie. Wiele wskazuje, że może to być odkrycie na miarę stulecia. (DSF)

Biuro Podróży Dziennika Polskiego „Jagiellonia”
Kraków, ul. Wiślna 2,
tel. 422-03-45

CENTRUM BOZ 2 CERAMIKI
Kraków, ul. Klimckiego 14
tel./fax (012) 656-00-25
tel. 656-11-03
na STAŁEJ WYSTAWIE
BUDOWNICTWA
Kompletna łazienka
3 000 wzorów fliz

Pamięć i kwiaty dla Bema

70. rocznica sprowadzenia prochów generała

(INF. WL.) Wczoraj, na zaproszenie władz miasta gościli w Tarnowie konsul Republiki Węgier w Polsce Ferenc Puskas wraz z małżonką i delegacja szkoły z Kecskemet. W tym roku przypada 70. rocznica sprowadzenia z Turcji do Tarnowa prochów generała Józefa Bema – ten fakt stał się też okazją do wizyty węgierskich gości.

Trumnę z prochami wieziono przez Jugosławię i Węgry, do Tarnowa dotarła 30 czerwca

1929 roku. Dla całego miasta był to wyjątkowy dzień, tłumy mieszkańców i przedstawiciele władz Tarnowa uczestniczyli w uroczystym złożeniu szczątków generała w mauzoleum w Ogrodzie Strzeleckim.

Wczorajsze święto rozpoczęła uroczysta sesja Rady Miasta, na wstępie której odśpiewano hymny państwowe Węgier i Polski.

W trakcie sesji RM Tarnowa konsul Węgier wręczył medal „Pro Patria Hungaria” Tade-

uszowi Szczeklikowi, dyrektorowi Szkoły Podstawowej nr 15 im. gen. J. Bema – w dowód uznania za propagowanie węgierskiej kultury przez szkolną młodzież.

Jak co roku, złożono wiązanki kwiatów pod pomnikiem Bema przy ul. Wałowej, a potem przedstawiciele władz Tarnowa i zaproszeni goście przeszli do parku Strzeleckiego, gdzie u stóp mauzoleum złożono wieńce.

(MAB)

60 pracowników TPN wyruszyło na szlaki

Liczenie kozic

(INF. WL.) Wczoraj 60 pracowników Tatrzańskiego Parku Narodowego wyruszyło w Tatry, aby policzyć kozice. Tradycyjnie akcja ta odbywa się późną jesienią, w listopadzie. W tym roku jednak dyrekcja TPN – na skutek zmniejszania się w ostatnich latach liczby tych zwierząt – zdecydowała się na dodatkową letnią inwentaryzację.

– Obserwacje, które dziś są robione, mają na celu stwierdzenie, jaki jest przyrost kozic, ile jest tegorocznych młodych – powiedział nam wczoraj Stanisław Mielczarek – wicedyrektor parku. – W ostatnich latach liczba kozic nam spada. Chcielibyśmy ustalić, czy przyczyną jest śmierć nowo narodzonych kozłąt z powodu niekorzyst-

nych warunków klimatycznych, czy też powody są inne, występujące w okresie lata lub jesieni. Teraz chcemy przede wszystkim stwierdzić, ile jest młodych kozłąt, a w listopadzie porównamy wyniki liczenia. Chociaż, oczywiście, wszystkie dorosłe osobniki również będą obserwowane.

Obecnie – jak wynika z poprzedniej akcji – w Tatrach żyje ok. 80 kozic. Najczęstszą przyczyną ich giniecia są drapieżniki, głównie rysie. Bywa, że kozice przegrywają z naturą. Przed paru laty lawina zabrała ze sobą sześć sztuk, a po stronie Słowacji – aż kilkanaście. Liczenie – jeżeli zaistnieją korzystne warunki pogodowe – potrwa dzień.

(HAK)

Zaginął z ładunkiem

(INF. WL.) Do wczoraj 34-letni mieszkaniec Jasła, który 26 bm. wyjechał z Krosna załadowaną awią, nie dotarł do miejsca rozładunku. Nie skontaktował się też z rodziną ani z zakładem pracy.

Mężczyzna zatrudniony jest w firmie PHU Elektrostal, która zawiadomiła policję o zniknięciu pracownika oraz auta z ładunkiem.

(ST)

Buława i szabla do zwrotu

Wyrok skazujący Krystiana W. podtrzymany

(INF. WL.) Sąd Okręgowy w Krakowie podtrzymał wyrok pierwszej instancji, skazujący Krystiana W. – komendanta Związku Legionistów Polskich na karę dwóch lat więzienia w zawieszeniu na trzy lata za przywłaszczenie szabli i buławy – pamiątek po marszałku Edwardzie Rydzu-Śmigłym. Krystian W. ma zwrócić pamiątki ojcom paulinom z Jasnej Góry.

14 sierpnia 1994 r. buława i szabla marszałka Rydza-Śmigłego zostały wypożyczone na 14 dni ze skarbca ojców paulinów przez Mieczysława Ż., pełnomocnika Krystiana W. Pamiątki miały uświetnić otwarcie Muzeum Czyny Niepodległościowego. Do jasnogórskiego skarbcu, mimo upomnień, jednak nie wróciły. W listopadzie 1994 r. ojciec mjr Jan GOLONKA złożył zawiadomienie do prokuratury.

W trakcie procesu obrona usiłowała udowodnić, że winę ponosi nieżyjący już Mieczysław Ż. Ko-

mandant Związku Legionistów Polskich wyjaśniał, że sam tylko przez jakiś czas przechowywał pamiątki, po czym zwrócił je Mieczysławowi Ż. i nie wie, co się z nimi stało. Po przesłuchaniu świadków, w tym syna Mieczysława Ż., który twierdził, że ojciec nie odbierał od Krystiana W. żadnych przedmiotów, sąd pierwszej instancji odrzucił argumenty obrony.

Krystian W. został skazany na dwa lata więzienia w zawieszeniu na trzy lata, miał też zapłacić 1 tys. zł grzywny oraz wyrównać szkody, jakie wyrządził o. paulinom. Zdaniem sądu, oskarżony działał z premedytacją, realizując z góry powzięty plan.

Apelacje złożyły obie strony. Sąd Okręgowy podtrzymał wyrok pierwszej instancji, nakazując jednocześnie Krystianowi W. oddanie przywłaszczonych pamiątek. Jeśli tak się nie stanie, kara więzienia może zostać odwieszona. (STRZ)

Dnia 29 czerwca br. w Krakowie zmarł w wieku 75 lat

— s t p

dr ANDRZEJ ROZMARYNOWICZ

Senator Rzeczypospolitej Polskiej w latach 1989–1991

wybrany z województwa częstochowskiego jako kandydat Komitetu Obywatelskiego „Solidarność”, wiceprzewodniczący trzech Senackich Komisji: Inicjatyw i Prac Ustawodawczych, Regulaminowej i Spraw Senatorskich oraz Konstytucyjnej.

Żegnam Go z żalem.

Rodzinie Zmarłego składam wyrazy serdecznego współczucia.

Prof. dr hab. Alicja Grześkowiak
Marszałek Senatu Rzeczypospolitej Polskiej

CENTRUM ŁAZIENEK

Kraków, ul. Klimckiego 25, tel. (012) 4235137

Kraków, ul. Wadowicka 8a (MIX), tel. (012) 2664547

Bochnia, ul. Górská 18, tel. (014) 6116401

największa ekspozycja 1500 m²

BoMar 2

2 DNI

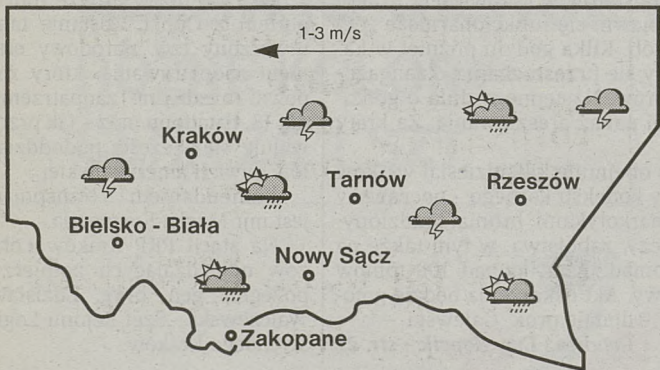
piąty AS, już w kioskach

Brydż

piąty AS, już w kioskach



Prognoza pogody



Temperatura (min.-max)

Bielsko	13	23	Nowy Sącz	12	23
Częstochowa	14	25	Przemyśl	14	26
Kasprowy Wierch	4	13	Rzeszów	15	26
Katowice	14	24	Tarnów	14	25
Kraków	14	25	Zakopane	12	23
Krosno	14	25	Warszawa	12	26



Sytuacja baryczna:

Polska jest w obszarze obniżonego ciśnienia. Z zachodu na wschód przemieszcza się front chłodny.

Prognoza pogody:

Jutro w dzień zachmurzenie umiarkowane, momentami duże. Okresami przelotny deszcz, miejscami burze. Temperatura maksymalna w dzień od 23 do 26 st., na Podhalu od 21 do 23 st., w Tatrach 12 st. Wiatr słaby zmienny. W nocy pogodnie. Temperatura minimalna od 12 do 15 st., na Podhalu od 10 do 13 st., w Tatrach 8 st. Wiatr słaby zmienny.

Prognoza orientacyjna na następną dobę:

Pogodnie. Temperatura maksymalna od 27 do 30 st., na Podhalu od 23 do 26 st., w Tatrach 15 st. Temperatura minimalna w nocy od 13 do 16 st., na Podhalu od 12 do 15 st., w Tatrach 10 st. Wiatr słaby zmienny.

Sytuacja biometeorologiczna:

Niekorzystna, z tendencją do poprawy.

Ciśnienie atmosferyczne w Krakowie (wczoraj o godz. 15.00)

992 hPa, tj. 744 mm Hg, wahania ciśnienia.

Uwaga kierowcy:

Widzialność i warunki drogowe dobre.

Całkowita zawartość ozonu:

330 Dobsonów. Średnia wieloletnia dla lipca wynosi 345 Dobsonów.

Temperatura z 1 lipca – Polska:

Bielsko-Biała 25,4, Hel 19,2, Kasprowy Wierch 12,1, Katowice 24,1, Kołobrzeg 18,7, Kraków 24,0, Lesko 22,6, Łódź 24,8, Olsztyn 25,3, Poznań 23,1, Rzeszów 24,6, Szczecin 17,6, Ustka 19,0, Warszawa 25,0, Zakopane 21,3.

Europa:

Bukareszt 23,5, Kopenhaga 18,1, Oslo 16,0, Praga 21,2, Rzym 27,0, Wiedeń 23,4.

Horoskop codzienny

BARAN (21 III – 20 IV): Wszystko co trudne kiedyś się kończy, choć brak zwycięstwa i później psuje interesy. Osiągnąłeś jakiś remis...

BYK (21 IV – 21 V): Do satysfakcji jakby daleko. A przecież Twoje problemy są wydumane? Przesadne? Może wynikają z niezdolności do całościowej syntezy? I globalnego wnioskowania?

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI): Ostatnie dni załatwiania spraw i nerwowych interesów. Zbliża się czas spokoju, dobrego regresu.

RAK (22 VI – 22 VII): Wielka cierpliwość i siła witalna. Radzisz sobie. W ogólnym bilansie najwzniejszy – spokoj.

LEW (23 VII – 22 VIII): Nielatwo, ale ciekawie, rozwijasz się, nabywasz doświadczeń. To ważne.

PANNA (23 VIII – 22 IX): Cisza i spokój, radość i harmonia – pozwoli rośniesz – gloria! gloria!

WAGA (23 IX – 23 X): Ostatnie ostre dni, jeszcze nieco trudności, kłopotów, przeciwności... I przyjdzie święty spokój.

SKORPION (24 X – 22 XI): Wyciszenie się i odejście. Wolność.

STRZELEC (23 XI – 21 XII): Miło i przyjemnie, pokonujesz trudności, kłopoty. Osiągasz spokój.

KOZIOROŻEC (22 XII – 20 I): Czas namysłu, psychicznej regeneracji, przewartościowania. Poznajesz nową jakość.

WODNIK (21 I – 20 II): Jeszcze sporo wysiłku, niemało trudności, zanim pokonasz losu przeciwności.

RYBY (21 II – 20 III): Postulat siły, mocnej argumentacji, zachowania własnego stanowiska: arcyważny. Bo dylematy są też poważne.

ASTROLOGUS

Pierwsze wnioski

Po manifestacji „Łuczniaka”

Podkomisja Stała ds. Policji nie wyjaśniła wczoraj posłom Komisji Spraw Wewnętrznych, czy policja słusznie użyła wobec protestujących pracowników Łuczniaka.

Posłowie nie otrzymali wczoraj rządowego raportu w tej sprawie. Osobne sprawozdanie przedłożył za to - w imieniu Podkomisji Stałej ds. Policji - Antoni Macierewicz, jej przewodniczący. Zaznaczył, że z braku kompletnych informacji Podkomisja nie może ustalić, czy broń gładkolufową użyto wobec protestujących zasadnie. - *Kwestia otwarta zostaje również niska skuteczność armatki wodnej* - powiedział.

We wnioskach Podkomisja podkreśliła konieczność wyłączenia broni na gumowe pociski z policyjnych środków przymusu bezpośredniego (w takiej sytuacji na użycie tej broni musiałby zezwalać premier). „Należy też lepiej szkolić policjantów” - powiedział Macierewicz. (PAP)

Tajemnice pokoju

Dokończenie ze str. 1

Akta są zawilgocone i zgrzybione, dlatego teraz muszą być suszone i odgrzybiane, co wymaga czasu - podała por. Magdalena Kluczyńska, rzeczniczka Urzędu Ochrony Państwa. Dodała, że tylko nieliczne archiwa dysponują specjalistycznymi komorami, w których można suszyć akta. Dopiero potem będzie można zbadać zawartość akt, w czym weźmie udział UOP. Pytana, czy trafią one do archiwów UOP, Kluczyńska odparła, że wcześniej policja własnie Urzędowi przekazywała przejęte przez nią materiały SB.

Wiktor Mikusiński, szef warszawskiej policji z początku lat 90., sądzi, że w innych budynkach policji też jeszcze mogą być takie akta. Dodał, że SB prawdopodobnie nigdy nie przekazała tych akt Milicji Obywatelskiej czy policji. Spytany, czy cała sprawa nie świadczy o bałaganie w policji, odparł, że policja jest tu bez winy. - *To świadczy o bałaganie, jaki był w 1989 r., celowo wywołany przez SB* - powiedział.

Według Julity Sobczyk, rzeczniczki Prokuratury Okręgowej w Warszawie, niewykluczone jest wszczęcie śledztwa w tej sprawie. Decyzję będzie można podjąć po ustaleniu policji i MSWiA czego dotyczy te akta, w czyjej były gestii, kiedy je złożono w pomieszczeniu, gdzie je znaleziono itp.

Rzecznik interesu publicznego będzie korzystał z odkrytego archiwum, jeśli potwierdzi się, że może być ono przydatne w procesie lustracji - mówi zastępca rzecznika Krzysztof Kauba. Potwierdził, że rzecznik był o tym informowany, ale zaprzeczył, by jego urząd miał przejąć znalezione archiwa.

- *Nie można wykluczyć, że niektóre z tych materiałów mogą mieć pewne znaczenie dla spraw, w których postępowania u nas zostały wszczęte; ale to jest teoretyczne rozważanie* - powiedział zaś sędzia Sądu Łustracyjnego Grzegorz Karziewicz. (PAP)

Rzecznik złożył dwa kolejne wnioski

Kolejka do lustracji

Do Sądu Łustracyjnego trafiły dwa kolejne wnioski rzecznika interesu publicznego Bogusława Nizieńskiego o wszczęcie postępowania wobec osób podejrzanych o „kłamstwo lustracyjne” - podał zastępca rzecznika Krzysztof Kauba.

Tak jak przy poprzednich wnioskach, Kauba odmówił podania, kogo one dotyczą. Jeden z nich dotyczy polityka - ujawnił sędzia Sądu Łustracyjnego Grzegorz Karziewicz. Nie wypowiadał się, kim jest druga osoba, bo to wymagałoby bliższego zapoznania się z - jak powiedział - świeżym wnioskiem, a tego jeszcze nie zrobił.

Sąd uwzględnił dotychczas wszystkie 11 przesłanych wcześniej wniosków rzecznika. Wszczynając postępowania wobec tych osób, sąd podzielił podejrzenia Nizieńskiego, że mogły one skłamać, podając w oświadczeniach lustracyjnych, iż nie miały związków ze służbami specjalnymi PRL.

Sąd rozpatrzy kolejne wnioski 8 lipca. Może je uwzględnić lub odrzucić. Tego dnia zacznie się też pierwszy proces o ustalenie, że osoba pomówiona o współpracę ze służbami PRL nie była agentem. Tego dnia sąd zacznie badać taki wniosek poła UW Jerzego Osiatyńskiego. Na rozpoczęcie sprawy czekają zaś lider KPN Leszek Moczulski oraz b. marszałek Sejmu, a dziś senator AWS Wiesław Chrzanowski. W 1992 r. wszyscy znaleźli się na „liście Macierewicza”. (PAP)

Kto zyska, kto straci?

Dzisiaj Sejm ma się zająć pierwszymi ustawami reformującymi system podatkowy

(INF. WL.) Sejm ma dzisiaj zająć się pierwszymi ustawami reformującymi system podatkowy. Przypomnijmy: rząd zaproponował, że od 2000 roku zostaną obniżone stawki podatku od osób fizycznych (PIT) do 36, 29, 19 proc., z obowiązujących 40, 30 i 19 proc. Stawki podatku od osób prawnych (CIT) będą obniżone w 2000 roku do 30 proc. z 34 proc. w tym roku.

Od 2000 roku ma zostać wprowadzony podatek VAT na nieprzetworzone produkty rolne w wysokości 3 proc. oraz zryczałtowany zwrot podatku też w wysokości 3 proc. Byłby to pierwszy etap wprowadzania VAT w tych sektorach.

W roku 2001 w podatku od osób fizycznych proponuje się wprowadzić dwie stawki: 18 i 28 proc. Ma być utrzymana możliwość wspólnego opodatkowania małżonków i preferencyjnego opodatkowania osób samotnie wychowujących dzieci. Ulga podatkowa na drugie i następne dziecko w rodzinie w 2000 roku polegać ma na odliczeniu od podatku 33 proc. kwoty zmniejszającej podatek na drugie dziecko oraz odliczeniu połowy tej kwoty na trzecie i każde następne dziecko.

Od 2000 roku mają być zlikwidowane ulgi na budowę mieszkań na wynajem i ulgi budowlane. Do końca 2000 roku pozostać mają natomiast ulgi na remont i modernizację budynku lub mieszkania. Zlikwidowane mają być ulgi na prywatne leczenie. Zlikwidowane mają być też ulgi z tytułu ustanowienia rent i innych ciężarów trwałych.

Zapytaliśmy posłów, co sądzą o tych zmianach i jakie widzą tego konsekwencje.

PIOTR ŻAK, rzecznik Klubu Parlamentarnego Akcji Wyborczej „Solidarność”: - *W sprawie tego projektu liderzy wszystkich największych partii wchodzących w skład AWS doszli do porozumienia, nie sądzę więc, by były jakieś problemy. Nie po to przez wiele miesięcy na ten temat rozmawialiśmy, by teraz - jak próbują spekulować niektóre media - torpedować porozumienia. Wszystko jest już omówione; chcemy, by ustawy jak najszybciej zostały uchwalone przez Sejm.*

MIROSLAW CZECH, sekretarz generalny Unii Wolności: - *Cieszę się, że podatki stały się przedmiotem ogólnopolskiej debaty. Ludzie wreszcie uświadamiają sobie, czym one są i po co się je płaci. Ważne jest również to, że udało się doprowadzić do reformy systemu podatkowego. Nie przypuszczam, by ktoś z koalicji kontestował wcześniejsze ustalenia. Przecież wszystkie kluby koalicji zgadzają się co do głównych założeń reformy. Nie wykluczam ewentualnych poprawek: po to jest parlament, by projekty poddawać analizie i wprowadzać korzystne zmiany.*

ANDRZEJ URBAŃCZYK, rzecznik Sojuszu Lewicy Demokratycznej: - *Obecny projekt nie ma nic wspólnego z zasadą sprawiedliwości społecznej; mamy jak najbardziej negatywne zdanie o tej propozycji. To, co proponuje koalicja rządząca, jest nieodpowiedzialną grą narażającą budżet państwa na ogromne straty. Jesteśmy gotowi do rzeczowej dyskusji, rząd musi jednak przedstawić bardzo wiele przekonujących argumentów świadczących o tym, że projekt reformy podatkowej będzie służył poprawie funkcjonowania państwa i życia jego mieszkańców. Oczekujemy przede*

wszystkim, że rząd wcześniej przedstawi 3-letnią prognozę wydatków budżetu państwa.

MAREK SAWICKI, wiceprezes Polskiego Stronnictwa Ludowego: - *Nie możemy zaakceptować projektu, który w jeszcze większym stopniu niż dotychczas utrwali podział na biednych i bogatych - projektu, który stoi w opozycji do rozwoju gospodarczego państwa. Nie po raz pierwszy minister finansów, chcąc ratować budżet, sięga do kieszeni podatników. Nie zgodzimy się, by najbiedniejszym pozostać dotychczasowe obciążenia podatkowe. Likwidacja wszelkiego rodzaju ulg nie wpłynie stymulująco na gospodarkę Polski. Proponowany system to realizacja niezwykle liberalnej doktryny ekonomicznej. Nic dobrego z tego nie może wyniknąć.*

DARIUSZ GRABOWSKI, poseł Ruchu Odbudowy Polski: - *Minister Balcerowicz zachowuje się jak koń, który mówi: „Co mnie obchodzi, że wóz się wywrócił”. Projekt to szczyt pomysł na gospodarkę. Propaganda sukcesu niewiele ma wspólnego z prawdą, tak naprawdę po przyjęciu propozycji podatkowych obciążenia obywateli wzrosną: koszty operacji poniosą najubożsi oraz małe przedsiębiorstwa. Wraz z likwidacją ulg nastąpi ograniczenie popytu ekonomicznego, stracą na tym zarówno konsumenci, jak i podmioty gospodarcze, które będą musiały rywalizować z ogromnymi zagranicznymi przedsiębiorcami. Na reformie straci też państwo. Wpływy do budżetu będą niższe, skąd więc wezmą pieniądze na budowę dróg czy inne inwestycje? Na całym pomysł zyskać może tylko wąska grupa społeczna - elektorat ministra finansów.*

(DER, KRM)

Do skutku?

Pielęgniarki okupują Urząd Nadzoru Ubezpieczeń Zdrowotnych

Dziewięć osób z Ogólnopolskiego Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych okupuje od wczoraj Urząd Nadzoru Ubezpieczeń Zdrowotnych w Warszawie. Płockie pielęgniarki zapowiedziały zaostreżenie protestu.

W budynku Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń Zdrowotnych w Warszawie protestuje osiem pielęgniarek i pielęgniarz. Szeftowa OZZPiP Bożena Banachowicz powiedziała, że okupacja „potrwa do skutku”, czyli do osiągnięcia porozumienia z rządem.

Dodała, że z protestującymi pielęgniarkami nie spotkał się wczoraj nikt ze strony rządowej. Poprosiły one o zorganizowanie takiego spotkania prezes Urzędu Teresę Kamińską. Kamińska była jednym z ministrów, którzy 28 stycznia podpisali porozumienie z pielęgniarzami, zawierające punkt o gwarancjach rządowych

na podwyżki dla pracowników służby zdrowia o 2 proc. powyżej inflacji.

- *Faktem jest, że punkt ten był niepełny i może rodzić kontrowersje* - powiedziała Kamińska. Wyjaśniła, że strona rządowa gwarantowała w nim podwyżki za I kwartał tego roku. Podkreśliła, że 150 mln zł na podwyżki za I kwartał zostało wypłacone kasom chorych.

Poparcie dla wszystkich form protestu organizowanego przez OZZPiP wyraził wczoraj Związek Zawodowy Anestezjologów.

OZZPiP prowadzi protest od ponad miesiąca, domagając się od rządu przede wszystkim podwyżek o 2 proc. powyżej inflacji. Rząd twierdzi, że o postulatach płacowych pielęgniarki powinny dyskutować ze swoimi pracodawcami - dyrekcjami samodzielnich zakładów opieki zdrowotnej. (PAP)



■ OBOP: WZROSŁO POPARCIE DLA WŁADZY.

W czerwcu wzrosła liczba osób pozytywnie oceniających pracę rządu; poprawiły się też notowania premiera i prezydenta: Aleksandra Kwaśniewskiego pozytywnie ocenia aż 81 procent Polaków - wynika z najnowszego sondażu OBOP. Pozytywnie o działalności rządu wypowiada się 33 proc. badanych osób. Jednocześnie zmniejszyła się liczba osób, które uważają, że rząd pracuje źle. OBOP zauważa, że są to jedne z najlepszych wyników w tym roku. Więcej Polaków pozytywnie wypowiada się również o pracy premiera Jerzego Buzka - 42 proc. badanych uważa, że dobrze wypełnia on swoje obowiązki. Negatywnie ocenia pracę premiera 46 proc. Polaków

■ PENTOR: SLD FAWORYTEM W WYBORACH.

Gdyby wybory parlamentarne odbyły się w połowie czerwca, wygrałby SLD z 38-proc. poparciem. AWS zajęłaby drugie miejsce uzyskując 21 proc. głosów, a trzecie UW - 13 proc. - wynika z sondażu Pentora. Czwarte miejsce zajęłoby PSL z 11-proc. poparciem. Pozostałe ugrupowania znalazłyby się poza Sejmem.

■ LESZEK MILLER PRZEWODNICZĄCYM SLD.

Leszek Miller został przewodniczącym nowej partii Sojuszu Lewicy Demokratycznej. Podczas wczorajszego posiedzenia Tymczasowej Rady Krajowej SLD głosowało na Millera 174 spośród 179 członków Rady. Leszek Miller będzie przewodniczył SLD do jesienno kongresu, który zakończy okres formowania się nowej partii.

■ SPORNA STRAŻNICA

SG POZOSTANIE W PUŃSKU. Sporna strażnica Podlaskiego Oddziału Straży Granicznej pozostanie w części budynku Gminnego Ośrodka Zdrowia w Puńsku (Podlaskie). Naczelny Sąd Administracyjny w Białymostku oddalił wczoraj skargę rzecznika praw obywatelskich prof. Adama Zielińskiego. RPO interweniował w tej sprawie na prośbę przedstawicieli organizacji mniejszości litewskiej, zamieszkującej gminę Puńsk oraz władz gminy.

FLIZY
salon sprzedaży

KAMIR S.C.
ul. Wielicka 61
Centrum Hydroizolacji i Ceramiki

SALON OKIEN I DRZWI
na terenie CH KrakChemii
tel. 411 21 33 w. 148 tel./fax 411 41 56

Okna z drewna w 3 systemach
Ekskluzywne drzwi drewniane

Stołarka z PCV i aluminium
Kilka systemów
Konstrukcje nietypowe
szyba niskoemisyjna k=1,3 gratis!!!

Emar
Zapraszamy

MIESZKANIA
WŁASNOŚCIOWE - HIPOTECZNE

F.R.B. INTER-BUD
Inwestor - generalny wykonawca

BIURO SPRZEDAŻY MIESZKAŃ
30-384 Kraków ul. Szuwarowa 3/24
(boczna ul. Kobierzyńskiej)
Czynne 9.00 - 17.00

tel. 262-12-96, 262-12-64

NOWA INWESTYCJA!

- Termin realizacji: IV kw. 1999 r. / I kw. 2000 r.
- Lokalizacja: ul. Szuwarowa przy Kobierzyńskiej
- Wysoki standard wyposażenia

UWAGA!
W budynku nr 4 jeszcze wolne mieszkania
termin odbioru X 1999 r.

Zamieszkać u nas ...

KRAKOWSKA FIRMA HANDLOWA

ARTDOM
AUTORYZACJA FIRM

LIEBHERR
Amico line

BOSCH
SIEMENS

BRAUN
Panasonic

SANYO
ZELMER

SONY
polar

PHILIPS
Candy

Whirlpool
Moulinex

Husqvarna
JVC

LETNIA PROMOCJA
RATY BEZ ODSETEK
0% 1 wpłata
TRANSPORT, GWARANCJA

SKLEPY:
Kraków, ul. Królewska 47, 47a, tel./fax 633-50-95
Rynek Podgórski 14, tel./fax 656-11-45

24 godziny

■ **ANUSZ ZRZEKŁ SIĘ IMMUNITETU.** Poseł AWS Andrzej Anusz zrzekł się immunitetu poselskiego – ujawniła wczoraj Prokuratura Okręgowa W Warszawie. Prowadzi ona sprawę domniemanego plagiatu pracy magisterskiej, jakiego miał się dopuścić Anusz. Sprawa była zawieszona, bo Anusza chronił immunitet. W styczniu tego roku Anuszowi odebrano tytuł magistra. Zarządzenie rektora uchylił minister edukacji Mirosław Handke.

■ **DRWECA POCHŁONEŁA DWIE OFIARY.** Młody mężczyzna utonął w Nowym Mieście Lubawskim (Warmińsko-Mazurskie), ratując dwie dziewczynki. Zdążył uratować jedną z sióstr, drugą – wraz z nim – pochłonęła rzeka Drwęca. Do tragedii doszło wczoraj przed godziną 11 na dzikiej plaży nad Drwecą w centrum miasta. 9-letnia Aleksandra K. i 11-letnia Martyna K. bawiły się bez opieki dorosłych. Przyjechały z Człuchowa do babci na wakacje. Gdy dziewczynki zaczęły tonąć, na ratunek rzucił im się 31-letni Robert U. Wyłowił Aleksandrę. Po chwili ratującego i Martynę pochłonęła rzeka. Głębokość Drwicy dochodzi w tym miejscu do 5 metrów, a jej nurt jest bardzo bystry.

■ **OSKARŻONY O PORWANIE I CZYN LUBIEŻNY WOBEC DZIECKA.** Porwanie trzyletniej dziewczynki i popełnienie wobec niej czynu lubieżnego zarzuca Prokuratura Rejonowa w Świnoujściu 40-letniemu obywatelowi Niemiec Heinzowi K. Akt oskarżenia w tej sprawie skierowano do Sądu Okręgowego w Szczecinie. W październiku ubiegłego roku Heinz K. porwał dziewczynkę z jednej ze świnoujskich ulic i wywiózł samochodem do lasu. Tam dokonał wobec niej czynu lubieżnego. Dziecko uwolnił świnoujscy policjanci. Porywacz został aresztowany. Jak ustalono w śledztwie, Heinz K. jest nosicielem wirusa HIV. Badania wykazały, że dziewczynka nie została zarażona.

Wpadka oszustów

Kolejny członek gangu aresztowany

Łódzki sąd zastosował wczoraj areszt tymczasowy wobec 19. z 21 osób zatrzymanych pod zarzutem udziału w związku przestępczym trudniącym się oszustwami gospodarczymi. Kolejnym aresztowanym jest toruński biznesmen.

Prokuratura zarzuciła Mieczysławowi R. wyłudzenie w 1993 r., wraz z innymi wcześniej aresztowanymi w tej sprawie osobami, towarów o wartości 800 tys. zł.

Biznesmen jest znany w Toruniu z podejmowania wielu dużych przedsięwzięć gospodarczych; policja uważa, że ma on powiązania z kilkoma tamtejszymi grupami przestępczymi.

W ubiegły poniedziałek i wtorek ponad 200 policjantów, m.in. z Wydziału do Walki z Przestępczością Zorganizowaną Komendy Głównej Policji, zatrzymało na terenie całego kraju 21 osób. Zdaniem łódzkiej prokuratury, osoby te zajmowały czołowe miejsca w związku przestępczym o charakterze mafijnym dokonującym m.in. „wielomilionowych” oszustw gospodarczych.

Jak ustaliła prokuratura, związek działał od 1995 do 1998 r. na terenie całej Polski, powodując straty finansowe co najmniej 50 przedsiębiorstw, w tym m.in. cukrowni, kopalni, producentów tekstyliów i obuwia. Poszczególni członkowie grupy prawdopodobnie popeł-

niali przestępstwa gospodarcze na kilka lat przed powstaniem zorganizowanego związku.

18 aresztowanym przestępcom w wieku od 25 do 70 lat, wśród których są głównie mieszkańcy woj. łódzkiego, postawiono dotychczas zarzuty wyłudzenia towarów o wartości ponad 125 mln zł oraz wręczenia łapówek w łącznej wysokości ponad 220 tys. zł. Czterej biznesmeni stoją pod zarzutem założenia i kierowania związkiem.

Wśród zatrzymanych są m.in. biznesmeni, emeryci, osoby posiadające wyższe tytuły naukowe, brokerzy ubezpieczeniowi, lekarze więzienni, osoby zajmujące kierownicze stanowiska i bez zawodu. (PAP)

Samobójstwo czy...?

Ciała trojga bielszczan
znaleziono w zamkniętym kiosku

Ciała trojga bielszczan: 50-letniego mężczyzny, jego 30-letniej konkubiny oraz 4-letniej dziewczynki, znalazła wczoraj policja w zamkniętym kiosku z artykułami dziwiarskimi w Jaworzu k. Bielska-Białej na Podbeskidziu.

Po wejściu do kiosku policjanci zauważyli powieszonego mężczyznę. Na krześle obok były zwłoki kobiety, a na jej kolanach – dziewczynki. Kobieta była właścicielką kiosku.

Policjant dodał, że w kiosku próbowano również wzniecić

pożar. Świadczył o tym intensywny zapach benzyny. Ogień jednak nie strawił obiektu, gdyż w środku zabrakło powietrza.

Trojga osób od poniedziałku poszukiwała rodzina.

Obecnie nie można wykluczyć, że był to akt samobójczy. Nieoficjalnie mówi się też, że mężczyzna wpierw zamordował dziecko i kobietę, a następnie popełnił samobójstwo. Przyczyna zgonu osób ustalona zostanie podczas sekcji zwłok. (PAP)

Sąd aresztował legionistę-mordercę

Brakuje motywów

Sąd w Częstochowie aresztował 21-letniego Radosława P., który w lesie koło Włoszczowy zastrzelił 16-letniego Arkadiusza Z., zranił 15-letniego Tomasza C., a w Częstochowie postrzelił 2 policjantów.

Areszt tymczasowy wyznaczono na trzy miesiące. Podejrzany o zabójstwo i trzy usiłowania zabójstwa będzie też odpowiadał za nielegalne posiadanie broni.

Według prokuratury, w zeznaniach podejrzanego brakuje racjonalnego wytłumaczenia motywów, jakimi kierował się, strzelając najpierw do chłopców z zbierających jagody w lesie, a następnego dnia do policjantów.

Nie są też na razie jasne wszystkie okoliczności tragicznych zdarzeń. Zeznania Radosława P. w części nie pokrywają się z ustaleniami śledztwa, a i on sam składa sprzeczne wyjaśnienia. (PAP)

Zdrowe wakacje

Dokończenie ze str. 1

Problemem może być jednak wizyta u stomatologa, bo leczenie zębów nie jest zabiegiem ratującym życie; wizyta w „obcym” gabinecie – w ramach ostrego dyżuru – powinna ograniczyć się do uśmierzania bólu.

W nagłych sytuacjach możemy korzystać z pomocy medycznej placówki (z wyłączeniem jednak gabinetów dentystrycznych), która nie zawarła kontraktu z żadną kasą chorych – i zażądać rachunku. Kasa zwróci wówczas pacjentowi pieniądze – ale jedynie wtedy, gdy udokumentuje on, że nie miał innego wyjścia, a natychmiastowa pomoc była nieodzowna.

Bywa i tak, że trzeba wezwać karetkę. Jeśli wezwanie było uzasadnione – kasa pacjenta pokryje koszty przyjazdu i udzielonej mu pomocy. Jeśli wezwanie okaże się nieuzasadnione – mogą być kłopoty.

Trzeba pamiętać, że szpital, który udziela pacjentowi pomocy doraźnej, nie ma prawa żądać od niego żadnego skierowania.

Nie powinno być także problemu z leczeniem dzieci i młodzieży na koloniach i obozach: zatrudnieni tam lekarze nie muszą zawierać – jak wynikało z pierwszych ustaleń – oddzielnej umowy z kasą chorych na recepty refundowane. Dyrektorzy kas zgodzili się, że w przeciwnym razie musieliby podpisywać bardzo wiele krótkoterminowych umów. Należy jednak pamiętać, aby lekarz wystawiający dzieciom zaświadczenia o braku przeciwwskazań do wyjazdu na obóz lub kolonię wpisał numer kasy chorych, do której one należą.

Jeżeli zdarzy się nam zapomnieć książeczki ubezpieczeniowej, książeczki RUM, odcinka renty itp. – wówczas lekarzowi, do którego zgłosimy się po pomoc, powinna wystarczyć pisemna deklaracja, w której oświadczymy, że mamy prawo do bezpłatnej opieki lekarskiej. Deklaracja powinna zawierać adres, numer PESEL oraz nazwę lub numer kasy, do której należy pacjent.

Za granicą

Jeśli wybieramy się za granicę, nie możemy zapomnieć o ubezpieczeniu się od następstw nieszczęśliwych wypadków. Jeśli wyjeżdżamy z grupą – najczęściej zajmuje się tym biuro turystyczne.

Polacy coraz częściej wyjeżdżają za granicę, więc oferta firm ubezpieczeniowych jest z roku na rok bogatsza. Np. „Warta” wprowadziła w tym roku nowe ubezpieczenie o nazwie *Wakacje z „Wartą”*, które obejmuje w jednym pakiecie m.in.: ubezpieczenie mieszkania, kosztów leczenia, ubezpieczenia od następstw nieszczęśliwych wypadków i ubezpieczenie bagażu.

Z niektórymi krajami Polska zawarła jednak umowy o świadczeniu bezpłatnych usług medycznych. W nagłej potrzebie bez żadnego ubezpieczenia możemy liczyć na pomoc medyczną w: Albanii, Chinach, Czechach, na Litwie, w Luksemburgu, krajach byłej Jugosławii, Rosji, Rumunii, Słowacji, Szwecji, Tunezji, na Ukrainie, Węgrzech i w Wielkiej Brytanii. (DSF)

OKNA OKFENS - TO SUKCES, O KTÓRYM DECYDUJE KLIENT

KUPUJ OKNA

BEZPIECZNIE I BEZPIECZNE

OSKARŻONY: OKNA OKFENS;
WYROK: 100 LAT ŻYWNOSTOŚCI

OKOLICZNOŚCI ŁAGODZĄCE

- okna PANORAMA AKCENT - 7% upustu
- okna POLTROCAL - 5-10% upustu
- okna energooszczędne U=1,3 - obniżka o 12,5%

Firma OKFENS w Czeladzi to najstarszy (1974 r.) polski producent okien z PCW. Począwszy od 1997 roku sprzedajemy ponad 250 000 szt. jednostek okiennych w skali roku, co gwarantuje nam pozycję największego producenta okien z PCW w Polsce i Europie Środkowo-wschodniej. W 1998 r. sprzedaliśmy 267 904 jednostek okiennych.

Okna Okfens - to połączenie światowej jakości (potwierdzone 6 złotymi medalami oraz licznymi krajowymi i europejskimi wyróżnieniami) z nowoczesną zachodnią technologią.

Okna Okfens są ekologicznie bezpieczne, posiadają najlepszą odporność na obciążenie wiatrowe. Skutecznie tłumią hałas. Zapewniają uzyskanie dużych oszczędności cieplnych. Posiadają wszelkie atesty i certyfikaty PZH, ITB oraz P.Poż.. Cały proces produkcji sterowany jest według europejskiej normy ISO 9002.

NR 1 W POLSCE
6 ZŁOTYCH MEDALI

TAK WYBIERALI KLIENCI:

1996 - 209 600 jednostek okiennych
1997 - 256 000 jednostek okiennych
1998 - 267 904 jednostek okiennych

41-250 CZELADŹ, ul. Nowopogońska 98
tel./fax (032) 265 13 30, 265 65 42
DZIAŁ HANDLOWY: tel.(032) 265 47 35
e-mail: biuro@okfens.com.pl
http://www.okfens.com.pl

REGIONALNE CENTRUM STOLARKI OKIENNEJ OKFENS

ACHTELIK II

Kraków, ul. Opolska 12
tel. (012) 415 76 04
(0 604) 426 086
(0 601) 431 779

RESTAURACJA
HOTELU ELEKTOR

ZAPRASZA

- ❖ Nowa myśl w układzie karty menu
- ❖ Nowa koncepcja przygotowania potrawy
- ❖ Unikalny smak i charakter dań

KLIMATYZOWANE SALE!

Codziennie do ostatniego gościa!

Ul. Szpitalna 28,
tel. (012) 423-23-17.

Dzieci chore na białaczkę i inne nowotwory, oczekują Twojej pomocy!

Fundacja Przyjaciół Dzieci z Chorobą Nowotworową „Wyspy Szczęśliwe” działająca przy Klinice Hematologii Dziecięcej PAIP CM UJ w Krakowie
PKO BP I/O Kraków
nr 10202892-164294-270-1-111.

Studiowanie brajlem

Pracownia Tyfloinformatyczna w Instytucie Informatyki Uniwersytetu Jagiellońskiego

(INF. WL.) - To będzie pierwsza w Polsce pracownia dbająca o bardzo samodzielne i niezależne funkcjonowanie studenta niewidomego na uczelni. Odtąd będzie on mógł się zajmować tylko studiowaniem, a nie pokonywaniem barier - twierdzi Andrzej Woch, kierownik oddanej właśnie do użytku Pracowni Tyfloinformatycznej (dla osób niewidomych) w Instytucie Informatyki Uniwersytetu Jagiellońskiego. Niewidomi i słabo widzący studenci będą tu mogli korzystać ze specjalnego stanowiska komputerowego, zaś sztab ludzi zajmie się opracowywaniem dla nich potrzebnych materiałów dydaktycznych, podręczników i skryptów.

Pracownia zajmuje na razie niewielkie pomieszczenie w Instytucie Informatyki przy ul. Nawojki w Krakowie. Urządzono w niej stanowisko komputerowe wyposażone dodatkowo w monitor brajlowski (pozwala odczytać w języku brajla wszystko, co pokazuje się na zwykłym monitorze kompute-

ra), syntezy mowy oraz skaner. Zgromadzony tu sprzęt komputerowy kosztował 50 tys. zł; został refundowany przez Dział Rehabilitacji i Zatrudnienia Osób Niepełnosprawnych Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krakowie jako stanowisko pracy Andrzeja Wocha, który jest osobą niewidomą.

- W tym roku na studia zdają trzy osoby niewidome lub słabo widzące, a jeden chłopak już dostał się na informatykę. Teraz będę musiał rozróżnić, jakie ma przedmioty, porozumieć się z prowadzącymi zajęcia, po czym sporządzą listę skryptów i materiałów do ćwiczeń - mówi Andrzej Woch. Potrzebne materiały będą kartką po kartce skanowane, zapisywane w pamięci komputera w postaci plików i nagrywane na CD. Zapisane w formie elektronicznej teksty można czytać palcami na monitorze brajlowskim lub odtwarzać za pomocą syntezy mowy. Syntezyator ma tę zaletę, że można go przyspieszyć i w ten sposób zapoznać się z lekturą

w czasie 4 razy krótszym niż czytając brajlem.

- Problemem są wykresy - te trzeba będzie przekazywać w formie opisowej. Wzory nie dają się natomiast skanować, gdyż do ich zapisu stosuje się specjalny system kodowania tekstów matematycznych. Trzeba będzie je wpisywać do komputera osobno, ręcznie - mówi Andrzej Woch. Przygotowane w ten sposób materiały pracownia będzie gromadzić i wykorzystywać w kolejnych latach. Skorzystają z nich także niewidomi i niedowidzący, którzy uczą się w Studium Medycznym Masażu Leczniczego w Krakowie (około 120 osób z całej Polski).

Za niespełna 2 lata, gdy w III Kampusie Uniwersyteckim w Pychowicach stanie nowy budynek Instytutu Informatyki, Pracownia Tyfloinformatyczna przeniesie się do dużo większego pomieszczenia. W kampusie będzie funkcjonował Akademicki Ośrodek Kształcenia Niewidomych i Słabo Widzących. Zadbą on o dodatkowy sprzęt

do pracowni - kolejne komputery oraz np. o kserograf wykonujący na specjalnym („puchącym”) papierze odbitki wykresów w formie wypukłej. Powstaną też wtedy stanowiska komputerowe w akademikach, z dostępem do Internetu, dzięki czemu niewidomi studenci będą mogli swobodnie korzystać z przygotowanych dla nich materiałów.

- Zajmiemy się studentem od momentu egzaminów wstępnych, przez wyuczenie go drogi na zajęcia, po zorganizowanie mu podręczników oraz możliwości pełnoprawnego udziału w ćwiczeniach, a w końcu - promocję absolwentów na rynku pracy - deklaruje Andrzej Woch.

W UJ studiuje obecnie ponad 30 osób niepełnosprawnych, kolejnych kilkanaście stara się o przyjęcie na studia. W pokonywaniu barier istniejących na uczelni pomaga im działające od kwietnia tego roku biuro pełnomocnika rektora ds. niepełnosprawnych.

(MM)

Minimum 6 premier

Krzysztof Orzechowski powołany na stanowisko dyrektora Teatru Słowackiego

(INF. WL.) Na wczorajszym posiedzeniu Zarządu Województwa Małopolskiego marszałek Marek Nawara wręczył Krzysztofowi Orzechowskiemu akt powołania go na stanowisko dyrektora Teatru im. J. Słowackiego.

Nowy dyrektor zobowiązał się do m.in. „wystawienia rocznie minimum trzech premier na dużej scenie teatru i minimum trzech premier na scenie małej”. Zadeklarował również, że ustali z Operą i Operetką zasady korzystania z majątku teatru oraz wspólnego wykorzystywania zaplecza technicznego.

Zarząd województwa zobowiązał się, że kwota dotacji dla Teatru im. Słowackiego w projekcie budżetu województwa na 2000 rok nie będzie niższa niż 4,2 mln zł (w 1999 r. dotacja ta wynosi 3,4 mln zł.)

(NIKA)

Koniec dwuwładzy

Joanna Wnuk-Nazarowa odwołana

(INF. WL.) Uchwałę o odwołaniu z dniem 1 lipca ze stanowiska dyrektora Filharmonii Krakowskiej Joannę Wnuk-Nazarową podjął wczoraj Zarząd Województwa Małopolskiego. Na czas pełnienia funkcji ministra kultury korzystała ona z urlopu bezpłatnego, z zachowaniem 3-miesięcznego terminu wypowiedzenia.

Tym samym zakończył się okres dwuwładzy w filharmonii. Dyrektorem jest nadal Anna Oberc, powołana na to stanowisko na przełomie 1997/1998 r., a rekomendowana przez Joannę Wnuk-Nazarową.

(NIKA)

Shlomo Mintz w Krakowie

Zagra w niedzielę

(INF. WL.) Uważany za jednego z najwybitniejszych współczesnych wirtuozów skrzypiec Shlomo Mintz wystąpi w najbliższą niedzielę w Filharmonii Krakowskiej. Na koncercie, który rozpocznie się o godz. 19, zagra sonaty skrzypcowe Beethovena. Artystę będzie towarzyszyć pianistka Adrienne Krautz.

Shlomo Mintz jest ceniony przede wszystkim za swoją stylistyczną wszechstronność i biegłość techniczną. Artysta regularnie występuje na estradach całego świata, zarówno z recitalami, jak i z towarzyszeniem najlepszych orkiestr i dyrygentów.

Shlomo Mintz urodził się w Moskwie w 1957 roku. Dwa

lata później wyemigrował wraz z rodziną do Izraela. Zadebiutował z izraelskimi filharmonikami mając zaledwie 11 lat. Pięć lat później wystąpił po raz pierwszy w Carnegie Hall z Pittsburgh Symphony Orchestra. Od tego momentu rozpoczęła się jego wielka kariera.

Wirtuoz przyjedzie do Krakowa na zaproszenie organizatorów tegorocznego Festiwalu Kultury Żydowskiej. Koncert będzie połączony z wręczeniem honorowych certyfikatów Polakom ratującym żydowskie zabijki.

Bilety (80, 60 i 35 zł) można jeszcze kupić w kasie festiwalowej w Centrum Filmowym „Grafitti”, ul. św. Gertrudy 5, tel. 421-18-84. w. 26.

(AMS)

Optymizm reformatora

Minister Handke: list prezydenta błogosławieństwem

List prezydenta do premiera w sprawie reformy oświaty uznają za rodzaj błogosławieństwa dla reformy, a program SLD „Szansa” - za zaproszenie do współpracy - powiedział wczoraj minister edukacji Mirosław Handke.

Dodał, że traktuje to jako największy komplement, który spotkał go podczas tyłu miesiąca pełnienia urzędu. - Jest to de facto uznanie tej reformy - powiedział Handke na konferencji prasowej w Ministerstwie Edukacji Narodowej.

Wyjaśnił, że w swoim liście do premiera prezydent najpierw napisał o zagrożeniach, potem wyraził pewne oczekiwania, ale uznał, że reformę należy wprowadzić. - Ponadto nie ma tam krytyki przygotowania legislacyjnego do reformy, podstawy programowej, żalu, że jakieś rozporządzenie zostało wydane za późno, nie ma też nic złego o programach nauczania, czy nowych formach egzaminowania - podsumował Handke.

- Minister edukacji potrafił czytać w myślach pana prezydenta i np. 3-letnia strategia finansowania edukacji została przygotowana już prawie dwa miesiące temu. Miesiąc temu przyjął ją Komitet Społeczny Rady Ministrów i lada moment trafi na posiedzenie rządu - powiedział Handke.

Dodał, że w środę spotkał się z wicepremierem Leszkiem Balcerowiczem - i po rozmowie z nim jest pełen nadziei, iż edukacja będzie miała szanse na odpowiednie finansowanie.

Na obawy prezydenta, że utworzone gimnazja przy szkołach podstawowych mogą stać się w efekcie 9-letnimi podstawówkami minister EN odpowiedział, że w pierwszym roku tworzenia gimnazjum nie będzie jeszcze docelowej sieci szkół.

Dodał, że Ministerstwo Edukacji z wielką przyjemnością będzie pracować z SLD nad przygotowaniem do wprowadzenia w przyszłości wcześniejszego obowiązku szkolnego dla dzieci

i kształceniem ustawicznym dla dorosłych. - Sprawa edukacji jest tak ważną kwestią narodową, że powinna być ponad podziałami politycznymi - podkreślił minister Handke.

W środę Barbara Labuda, sekretarz stanu w Kancelarii Prezydenta, poinformowała dziennikarzy, że reforma oświaty - w ocenie Aleksandra Kwaśniewskiego i zespołu, który powołał do jej monitorowania - w niektórych elementach jest przygotowana dobrze, w innych gorzej, ale nie wolno jej blokować. Dodała, że prezydent skierował w środę list do premiera Jerzego Buzka, w którym zwrócił uwagę na jej zagrożenia, m.in. niewystarczające środki na edukację.

Natomiast lider partii SLD Leszek Miller powiedział na konferencji prasowej, że jego ugrupowanie proponuje uzupełnienie rządowego programu zmian w systemie oświaty przygotowanym przez siebie programem „Szansa”.

(PAP)

Najstarszy klezmer

Radio Kraków Małopolska

Najstarszy w Europie klezmer będzie dzisiaj gościem Doroty Włosowicz (program „Z cukrem, czy bez”, godz. 11.05). Leopold Kozłowski, bo tak brzmi nazwisko gościa, jest równocześnie kompozytorem, dyrygentem i znanym twórcą muzyki filmowej.

Inny znany twórca będzie gościł w wieczornym programie pt. „Oswajanie świata” Elżbiety Koniecznej. Paweł Taranczewski, artysta malarz, filozof i wykładowca krakowskiej ASP w jednej osobie, a i równocześnie autor „Dziennika” i twórca jego sobotniej „Pinakoteki”, mówić będzie o życiu i sztuce.

(C)

...myślisz jak mnie zdobyć?

jeszcze dziś mogę być twój!

tylko w **AUTO PARTNER** **Matiz** od ręki

DAEWOO

AUTO PARTNER

SALON: Kraków os. Kolorowe 16a (Al. Jana Pawła II), tel. 643 50 86, 643 76 01
Niepołomice ul. Akcyjowa 10 (przy obwodnicy), tel. (012) 281 33 14
SERWIS: Kraków ul. Księża Piłjarów 10 (Bora Komorowskiego), tel. 413 02 22

* seria limitowana - atrakcyjna cena

ACCORD 1,6* 1,8
CIVIC 4D, 5D
mrożąca niespodzianka!

Przyjmujemy w rozliczeniu samochody używane (korzystne warunki)

HONDA **CAR PARTNER**

SALON os. Niepodległości 1 (Gen. Andersa) tel./fax (012) 647-67-22 **SERWIS** Os. Dywizjonu 303 33A (Gen. Andersa) tel. (012) 647-00-53

ZAPRASZAMY ODBIORCÓW HURTOWYCH I DETALICZNYCH

obrzeża płyt meblowych

listwy przybłatowe

profile PCV różne kolory

ceowniki

kątowniki

ULTRA Kraków-Libertów 1 tel./fax 270-32-59 w.3

z tym kuponem -10% od ceny detalicznej ważny do 31.07.1999 r.

euro moto fan

CZĘŚCI ZAMIENNE

TANIE FABRYCZNE

FIAT, LANCIA, IVECO

Kraków, ul. Wrocławska 22 tel./fax (012) 632 72 70
 Kraków, ul. Wielicka 61, tel./fax (012) 423 56 65

Inflacja coraz niższa

Równoważenie budżetu

- *Nowelizacja budżetu na 1999 rok nie będzie konieczna - zapewnił wczoraj na konferencji prasowej po posiedzeniu Komitetu Ekonomicznego Rady Ministrów wicepremier Leszek Balcerowicz.*

- *Dementuję wszystkie fantazje prasowe na ten temat, nie oparte na prawdziwych liczbach - powiedział Balcerowicz. Balcerowicz zapowiedział, że szczególne wykonanie budżetu po sześciu miesiącach Ministerstwo Finansów przedstawi na początku przyszłego tygodnia.*

- *Najprawdopodobniej w poniedziałek, może we wtorek przedstawimy analizę realizacji budżetu za ostatnie sześć miesięcy i prognozę na najbliższe sześć miesięcy - dodał.*

Według ostatnich szacunków resortu finansów, deficyt budżetu po 6 miesiącach będzie nie większy niż 90 proc. planu na cały rok i wzrośnie do

85-86 proc. z 78,5 proc. po 5 miesiącach. Według wicepremiera, w pierwszej połowie roku budżet zawsze ma więcej wydatków, a w drugiej jest więcej dochodów, dlatego nie można „mechanicznie dzielić przez upływ czasu”.

Wczoraj, na temat możliwej nowelizacji budżetu wypowiedział się członek Rady Polityki Pieniężnej Dariusz Rosati. - *Budżet na ten rok być może będzie musiał zostać zrewidowany po tym, jak deficyt w pierwszej połowie zwiększył się do 90 proc. planowanego na cały rok - powiedział Rosati agencji Reuters.*

Niepokojący poziom wykazał deficyt budżetowy po dwóch miesiącach tego roku. Wyniósł on 7,4 mld zł, czyli 57,7 proc. planu całorocznego. Tak duży wzrost deficytu budżetowego na początku roku był zjawiskiem niespotykanym od lat. W 1998 roku deficyt w okresie sty-

czeń-luty stanowił 14,2 proc. całorocznego planu, w 1997 roku - 11,4 proc., a w 1996 roku - 10,1 proc. Po styczniu deficyt nie przekroczył 2,5 mld zł, czyli 19,3 proc. W końcu marca deficyt budżetowy wyniósł niemal 9,0 mld zł, czyli 70,2 proc. kwoty całorocznego, a w końcu kwietnia 9,3 mld zł, czyli 72,6 proc. kwoty zaplanowanej na cały rok.

- *Roczna inflacja w czerwcu najprawdopodobniej spadnie do poziomu ok. 6,0 proc. z 6,4 proc. w maju - uważa tymczasem prezes NBP Hanna Gronkiewicz-Waltz. Prezes dodała, że bank centralny musi jeszcze podjąć decyzję, kiedy obniży obowiązkowe rezerwy banków komercyjnych. Obecnie banki muszą trzymać w rezerwie na nie oprocentowanych kontach w banku centralnym 20 proc. swoich depozytów złotych a vista.*

(PAP)

„Sendzimir” monopolistą?

- **Huta nadużywa dominującej pozycji - twierdzi UOKiK**

- *Urząd Ochrony Konkurencji i Konsumenta (UOKiK) wszczął postępowanie administracyjne przeciwko Hucie im. Tadeusza Sendzimira SA w Krakowie (HTS) - poinformowała wczoraj rzecznik prasowy UOKiK Iwona Żaczek.*

Urząd zarzucił krakowskiej hucie stosowanie praktyki monopolistycznej „polegającej na nadużywaniu pozycji dominującej poprzez utworzenie systemu sprzedaży własnych wyrobów, powodującego uprzywilejowanie na rynku niektórych przedsiębiorców sprzedających wyroby HTS”.

Rzecznik HTS Jan Bereza potwierdził, że pismo w tej sprawie od UOKiK wpłynęło do HTS 30 czerwca. - *Mamy siedem dni na wyjaśnienia i odpowiedź urzędowi. Na razie nie komentujemy zarzutów - powiedział.*

(PAP)

Według Iwony Żaczek, z posiadanych przez UOKiK informacji wynika, że huta zmieniając system dystrybucji i tworząc nową sieć dealerów odmówiła kilku firmom uczestnictwa w niej, mimo że wykazywały one taką wolę.

- *Zgodnie z obowiązującym prawem antymonopolowym sprzedaż towarów przez podmiot posiadający pozycję dominującą w sposób uprzywilejowany jest zabroniona, gdyż może spowodować ograniczenie konkurencji - wyjaśniła Iwona Żaczek.*

Urząd poprosił HTS o przedstawienie m.in. kryteriów wyboru dystrybutorów sprzedających produkty huty oraz podanie przyczyn odmowy podpisania umów handlowych z niektórymi firmami.

Kompletowanie zarządu

(INF. WL.) Dzisiaj odbędzie się posiedzenie Rady Nadzorczej Huty im. Tadeusza Sendzimira. Jednym z punktów obrad jest wybór ostatniego, piątego członka zarządu HTS.

Jak poinformował nas Zbigniew Gąska, wiceprzewodniczący Rady, jeżeli wszystko pójdzie sprawnie, nazwisko wybranej osoby poznamy jeszcze dziś po południu. Jeżeli nie, Rada zbierze się ponownie w sobotę.

Przypomnijmy, że do tej pory wybrano czterech członków zarządu. Prezesem jest Piotr Janeček.

(KŻ)

Zmiana rozliczania transakcji giełdowych

Gotówka za trzy dni

(INF. WL.) Od wczoraj obowiązują nowe zasady rozliczeń transakcji giełdowych. Z jednej strony inwestorzy będą musieli czekać na gotówkę ze sprzedaży papierów wartościowych kilka dni, z drugiej mogą kupić akcje nie posiadając na to środków.

Nowe regulacje zostały wprowadzone rozporządzeniem rządu. Do tej pory klient sprzedając akcje otrzymywał pieniądze zaraz po potwierdzeniu transakcji. W praktyce oznaczało to, że gotówkę mógł dostać w tym samym dniu, w którym akcje sprzedał. Teraz będzie musiał na to poczekać do momentu aż biuro maklerskie otrzyma potwierdzenie transakcji z Krajowego Depozytu Papierów Wartościowych. W praktyce oznacza to, że pieniądze ze sprzedaży akcji otrzyma dopiero po trzech dniach. Druga istotna zmiana dotyczy zasad kupowania papierów wartościowych. Teraz klient kupując je nie musi mieć pełnego pokrycia na swoje zlecenie, może nawet nie mieć w ogóle pieniędzy. O tym, kto i w jakim zakresie będzie mógł korzystać z tych udogodnień będą decydować biura maklerskie.

(KŻ)

Zbyt tani BPH

Czy inwestorzy zaakceptują cenę wezwania na sprzedaż akcji krakowskiego banku?

(INF. WL.) Wczorajsze notowanie akcji Banku Przemysłowo-Handlowego potwierdziło, że inwestorzy nie są usatysfakcjonowani ceną, jaką w wezwaniu ustalił Bayerische Hypo-und Vereinsbank. Wczoraj akcje krakowskiego banku kosztowały 227,50 zł, czyli tylko o 2,5 zł mniej niż wynosi cena wezwania.

Przypomnijmy, że kupując akcje BPH od skarbu państwa Niemcy zapłacili 480 zł za akcję. Inwestorzy liczyli, że ogłaszając publiczne wezwanie niemiecki bank ustali wyższą cenę. Tak się

jednak nie stało, a wszystko jest zgodne z przepisami. Inna sprawa, że gdyby ustalili cenę znacznie odbiegającą od giełdowej, to prawdopodobnie zmuszeni byłby kupić więcej akcji niż planują. A wówczas ewentualną nadwyżkę musieliby odsprzedać, gdyż mają zgodę na osiągnięcie 66 proc. głosów na WZA krakowskiego banku.

Z ustawy o publicznym obrocie papierami wartościowymi wynika, że minimalna cena wezwania nie może być niższa od średniej notowań giełdowych z ostatnich sześciu miesięcy. W tym ro-

ku kurs BPH oscylował najczęściej wokół 200 zł.

Jak dowiedzieliśmy się w Komisji Papierów Wartościowych i Giełd, przygotowywana jest tam nowelizacja ustawy o publicznym obrocie papierami wartościowymi. Jedną ze zmian ma być inna zasada wyznaczania ceny w wezwaniu publicznym. W obliczaniu ceny mają być brane pod uwagę również transakcje pakietowe, a nie tylko giełdowy kurs akcji. W wielu przypadkach może to sprawić, że ceny wezwań będą wyższe.

(KŻ)

Wartości indeksów giełdowych

	1999-07-01	1999-06-30	Zmiana w proc.
MIDWIG	1 013,10	995,40	1,8
WIG	17 323,10	16 825,10	3,0
WIG 20	1 675,40	1 608,60	4,2
WIRR	1 875,90	1 861,90	0,8
NIF	66,30	67,70	-2,1

Tabela NBP nr 127/99 (z 1 VII)

	Kurs średni	zmiana w %
Australia	1 AUD	2,6140
Austria	1 ATS	0,2941
Belgia	100 BEF	10,0327
Czechy	1 CZK	0,1117
Dania	1 DKK	0,5443
Finlandia	1 FIM	0,6807
Francja	1 FRF	0,6170
Grecja	100 GRD	1,2445
Hiszpania	100 ESP	2,4324
Holandia	1 NLG	1,8365
Irlandia	1 IEP	5,1389
Japonia	100 JPY	3,2286
Kanada	1 CAD	2,6685
Luksemburg	100 LUF	10,0327
Norwegia	1 NOK	0,5002
Portugalia	100 PTE	2,0187
RFN	1 DEM	2,0693
USA	1 USD	3,9097
Szwajcaria	1 CHF	2,5234
Szwecja	1 SEK	0,4639
Węgry	100 HUF	1,6189
W. Brytania	1 GBP	6,1789
Włochy	100 ITL	0,2090
strefa euro	1 EUR	4,0472

Kursy w kantorach — w złotych

■ **KRAKÓW** - dolar, skup: 3,910, sprzedaż: 3,930, marka, skup: 2,045, sprzedaż: 2,065, funt, skup: 6,140, sprzedaż: 6,200, frank fr. skup: 0,626, sprzedaż: 0,628, frank szw. skup: 2,545, sprzedaż: 2,585, szyling, skup: 0,290, sprzedaż: 0,294.

■ **TARNÓW** - dolar, skup: 3,880, sprzedaż: 3,920, marka, skup: 2,055, sprzedaż: 2,075, funt, skup: 6,140, sprzedaż: 6,210, szyling, skup: 0,292, sprzedaż: 0,294, frank fr., skup: 0,618, sprzedaż: 0,625 frank szw., skup: 2,510, sprzedaż: 2,540.

■ **NOWY SĄCZ** - dolar, skup: 3,870, sprzedaż: 3,940, marka, skup: 2,045, sprzedaż: 2,100 frank fr., skup: 0,612, sprzedaż: 0,630, szyling, skup: 0,291, sprzedaż: 0,300, fr. szw., skup: 2,500, sprzedaż: 2,560, funt, skup: 6,110, sprzedaż: 6,230, korona czeska, skup: 0,108, sprzedaż: 0,113, korona sł., skup: 0,087, sprzedaż: 0,093.

(DER),(JT),(IWO)

1 lipca 1999 r.

Kurs		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWKI
• Min. zł	Maks. zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys. zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. szt.	(szt.)
			zł	uwagi	zł	uwagi										
Akcje — rynek wolny																
1,13	7,35	Ampli	1,80		1,80	ns 38,3	0,0	15 216	55	0,46	0,94	x	K	2 161	2 161	1 214
39,70	62,00	Bakoma	56,50		56,50		0,0	200	23	0,00	6,90	21,40				
18,00	27,50	Będzin	22,00		21,90	ns 47,6	0,5	423	19	0,01	0,90	23,80	S	269	269	69
9,85	30,00	Brok	15,20		15,00		1,3	2 195	67	0,11	0,71	62,60	K	65	65	2 000
2,50	4,95	Budopol	2,90		2,90	nk 98,2	0,0	2 196	13	0,05	1,39	13,10	K	786	786	
2,90	3,40	Caspol	3,00	nk 27,3	3,10	os	-3,2	7 400	44	0,18	1,19	16,40	K	1 203	0	
145,00	160,00	Comarch	160,00		160,00		0,0	2 966	949	0,19	9,30	24,10	K	991	991	621
1,20	4,10	Delia	3,10		3,35		-7,5	21 524	133	0,78	0,50	12,00				15 111
1,30	2,60	EBI	2,14		2,20		-2,7	61 803	265	0,99	1,45	21,10				27 300
2,50	7,60	Famot	6,70		6,80		-1,5	3 600	48	0,07	2,14	26,70	K	2 438	2 438	
3,60	5,00	Gant	3,70	nk 50,0	4,10	ns 62,9	-9,8	500	4	0,02	1,32	5,60	K	500	0	
1,62	9,35	LZPS	5,80		5,50	nk 95,6	5,5	6 444	75	0,39	0,49	x	S	4 294	4 294	650
1,80	4,30	Murawski	3,55		3,60		-1,4	2 590	18	0,09	2,40	x	K	94	94	750
3,00	7,00	Odlownie	4,35		4,50	ns 15,4	-3,3	3 456	30	0,09	0,83	11,40	K	388	388	318
6,25	14,95	Permedia	7,45	ns 46,6	7,40	ns 86,8	0,7	420	6	0,02	0,92	6,30	S	280	0	
18,00	29,70	Skotan	23,70		24,90		-4,8	847	40	0,12	0,78	3,80	K	77	77	
7,00	14,80	Suway	10,30		10,20		1,0	1 200	25	0,14	0,59	5,40				400
7,40	16,00	TU Europa	12,10		11,00	nk 71,3	10,0	12 199	295	0,46	2,63	11,30	K	1 467	1 467	941
1,98	3,00	TUP	2,50		2,48		0,8	461	2	0,01	0,90	x	S	151	0	
5,25	14,20	ZEG	8,90		8,90		0,0	2 212	39	0,19	0,35	9,70				1 200
RAZEM								147 852	2 149							

Akcje - Narodowe Fundusze Inwestycyjne

2,90	8,05	01NFI	3,85	3,80		1,3	36 840	284	0,12	0,29	x	S	2 407	2 407	4 693
2,65	12,10	02NFI	3,40	3,50		-2,9	55 051	374	0,18	0,28	x	K	542	542	28 641
2,85	11,00	03NFI	3,70	3,95		-6,3	30 366	225	0,10	0,36	x				7
3,30	10,60	04PRO	4,85	4,95	ns 54,1	-2,0	23 828	231	0,00	0,35	x	S	844	844	807
3,80	7,15	05VICT	4,10	4,15		-1,2	31 291	257	0,10	0,45	x	S	3 266	3 266	12 007
3,50	7,65	06MAGNA	5,45	5,95		-8,4	13 936	152	0,05	0,46	x	K	806	806	
2,70	7,30	07NFI	3,35	3,35		0,0	72 031	483	0,24	0,30	x	K	12 762	12 762	22 155
3,85	7,70	08OCTAVA	5,70	5,90		-3,4	12 652	144	0,04	0,50	x	K	3 971	3 971	7
3,90	13,20	09KWAT	5,60	5,70		-1,8	18 571	208	0,06	0,47	x	S	4 774	4 774	7
3,80	8,35	10FOKAL	3,95	3,90	ns 63,1	1,3	25 666	203	0,08	0,31	x	S	8 175	0	
3,00	11,30	11NFI	3,85	3,85		0,0	49 577	382	0,16	0,30	x	S	2 976	2 976	10 839
3,25	9,70	12PIAST	3,45	3,45		0,0	59 510	411	0,20	0,32	x				13 652
4,35	9,35	13FORTUNA	5,00	4,90		2,0	109 068	1 091	0,36	0,37	x	K	6 973	6 973	85 812
4,30	9,60	14ZACH	6,00	5,85		2,6	111 383	1 337	0,37	0,52	x	S	5 489	5 489	85 229
2,70	9,05	15HETMAN	4,05	4,50	ns 78,2	-10,0	51 143	414	0,17	0,41	x	S	29 644	29 644	10 152
		RAZEM					700 913	6 193							

Notowania na rynku powszechnym obligacji

Seria	Kurs				Zmiana	Odsetki skum.	Cena rozl.	Obrót wolumen szt.	Obrót wartość tys. zł	Objaśnienia do tabel na str. 6 i 7	
	bież. %	uw	poprz. %	uw							
IR0300	97,5		96,5	nk 99,6	1,0	3,95	101,45	2 544	516	pw	- po wymianie
IR0999	98,9	nk 38,9	98,9	nk 33,6	0,0	7,53	106,43	953	203	bp	- bez prawa poboru
IR1299	97,3	nk 78,2	97,2	nk 92,3	0,1	5,62	102,92	5 443	1 120	nk	- nadwyżka kupna
TZ0200	99,7		99,6	nk 98,5	0,1	2,20	101,90	205	42	ns	- nadwyżka sprzedaży
TZ0201	99,2		99,2		0,0	2,20	101,40	3 216	652	rk	- redukcja kupna
TZ0202	99,1		99,2	ns 27,1	-0,1	2,20	101,30	2 305	467	rs	- redukcja sprzedaży
TZ0500	99,5	nk 98,0	99,5	nk 99,7	0,0	2,20	101,70	261	53	ok	- oferta kupna
TZ0501	99,3		99,2	ns 20,6	0,1	2,20	101,50	1 439	292	os	- oferta sprzedaży
TZ0502	99,5		99,3		0,2	2,24	101,74	1 545	314	K	- specjalista kupuje
TZ0800	99,5	ns 81,4	99,2	nk 96,2	0,3	2,20	101,70	1 090	222	S	- specjalista sprzedaje
TZ0801	99,1		99,2	ns 93,5	-0,1	2,20	101,30	8 399	1 702	z	- zawieszenie notowań
TZ0899	99,8	nk 98,3	99,8	nk 99,1	0,0	2,20	102,00	1 305	266	zp	- z prawem poboru
TZ1100	99,2		99,3	ns 99,8	-0,1	2,20	101,40	2 489	505	zd	- z dywidendy
TZ1101	99,2		98,9	nk 92,1	0,3	2,20	101,40	1 529	310	bd	- bez dywidendy
TZ1199	99,8	nk 66,0	99,7	nk 83,9	0,1	2,20	102,00	2 681	547	nn	- nie notowane
										b.d.	- brak danych

Na giełdzie

Nagły zwrot

Przedwczorajszych spadkach nastroje inwestorów gwałtownie się odmięniały. Podczas wczorajszej sesji wzrosły kursy 95 akcji, 75 spadły i 42 nie zmieniły się. Wzrosły wartości wszystkich indeksów poza NIF.

Przyczyn nagłego zwrotu analitycy doszukują się za oceanem. Środowe decyzje Zarządu Rezerwy Federalnej mogą być odbierane jako sygnał dobrej koniunktury.

Odbicie na warszawskiej giełdzie szczególnie było widoczne po zniesieniu ograniczeń wahań kursu akcji Banku Handlowego i BPH. Cena akcji BH wzrosła o 19,3 proc., BPH zwyżkował o 12,6 proc. Podrożały o maksymalny przedział walory KGHM Polska Miedź SA (9,3 proc.).

Po środowej sesji komentatorzy zapowiadali czarny scenariusz korekty gdzieś w okolice 16 tys. pkt (WIG). Po wczorajszej sesji niemal jednym głosem wszyscy zapowiadają wędrowkę wspomnianego indeksu do 18 tys. Nastroje zmieniają się jak w kalejdoskopie.

Podczas wczorajszej dogrywki zdecydowanie dominował popyt, co może sugerować wzrosty w czasie dzisiejszej sesji.

JACEK ŚWIDER
Powyższy tekst stanowi wyraz osobistej wiedzy i poglądów autora i nie powinien być inaczej interpretowany.

Fundusze inwestycyjne	1999-07-01	1999-06-30	zmiana w proc.
Arka (małych spółek)	10,77	10,74	0,28
	11,16	11,13	
Arka (dużych spółek)	10,04	9,93	1,11
	10,40	10,29	
Arka (ochrony kapitału)	12,18	12,17	0,08
	12,37	12,17	
CA IB	1020,77	1020,22	0,05
SEB 1 (dawny ABB 1)	109,49	108,66	0,76
	114,05	113,19	
SEB 2 (dawny ABB 2)	115,14	115,09	0,04
	116,30	116,25	
SEB 3 (dawny ABB 3)	115,07	113,37	1,50
	119,86	118,09	
PBK Atut 1	10,05	9,90	1,52
PBK Atut 2	14,32	14,32	0,00
PBK Atut 3	7,09	7,01	1,14
PBK Atut 4	7,35	7,34	0,14
DWS (zrówn.)	151,90	151,15	0,50
	157,98	157,20	
DWS (dpw)	133,15	133,11	0,03
	133,82	133,78	
DWS (akcji)	164,08	162,80	0,79
	172,28	170,94	
DWS (pryw.)	88,85	87,59	1,44
Eurofundusz 1A	133,77	132,15	1,23
	141,56	139,84	
Eurofundusz 1B	130,87	129,28	1,23
Eurofundusz 2	96,29	94,62	1,76
	101,89	100,13	
Eurofundusz 3A	140,73	140,69	0,03
	141,79	141,75	
Eurofundusz 3B	138,72	138,69	0,02
Eurofundusz 4A	101,13	99,28	1,86
	107,02	105,06	
Eurofundusz 4B	99,38	97,57	1,86
Fidelia	42,77	42,77	0,00
Forum-Dragon (akcji)	8,61	8,44	2,01
	9,02	8,84	
Forum-Olimp (zrówn.)	9,73	9,57	1,67
	10,19	10,02	
Forum-Sfinks (bezp.)	12,47	12,45	0,16
	12,53	12,51	
ING (akcji)	98,41	96,81	1,65
	103,59	102,44	
ING (zrówn.)	112,92	111,90	0,91
	118,24	118,41	
ING (obligacji)	102,59	102,59	0,00
	104,68	104,68	
ING (gotówkowy)	102,99	102,79	0,19
Korona (zrówn.)	85,62	84,85	0,91
	90,60	89,79	
Korona (pien.)	72,47	72,46	0,01
	72,83	72,82	
Korona (akcji)	44,56	43,98	1,32
	47,15	46,54	
Korona (pryw.)	25,19	25,57	-1,49
	26,66	27,06	
Pioneer 1	93,48	92,14	1,45
	97,88	96,48	
Pioneer 2	20,22	20,22	0,00
	20,35	20,35	
Pioneer 3	21,04	20,49	2,68
	22,03	21,46	
Pioneer 4	5,91	5,86	0,85
	6,19	6,14	
PKO/CS (stab. wzrostu)	63,13	62,76	0,59
	63,13	62,76	
PKO/CS (zrówn.)	65,65	64,68	1,50
	66,99	66,00	
PKO/CS (akcji)	176,07	172,68	1,96
	179,66	176,20	
Skarbiec (Kasa)	132,11	132,06	0,04
	132,11	132,06	
Skarbiec (Waga)	109,12	106,94	2,04
	115,47	113,16	
Skarbiec (Akcja)	89,34	86,84	2,88
	94,54	91,89	
Skarbiec (Obligacja)	103,08	103,04	0,04
	103,08	103,04	
Skarbiec (PPPlus)	1096,87	1113,38	-1,48
	1124,99	1141,93	
OFI KH I (zrównoważony) A	115,34	114,06	1,12
	120,15	118,81	
OFI KH I (zrównoważony) B	115,34	114,06	1,12
OFI KH II (akcji) A	119,69	117,69	1,70
	124,68	122,59	
OFI KH II (akcji) B	119,69	117,69	1,70
OFI KH III (pap. dłużnych) A	104,68	104,64	0,04
	107,36	107,32	
OFI KH III (pap. dłużnych) B	104,68	104,64	0,04
OFI KH IV (r. pieniężnego) A	105,52	105,46	0,06
	107,67	107,61	
OFI KH IV (r. pieniężnego) B	105,52	105,46	0,06

Na szarym tle — maksymalna cena zakupu

Kurs		AKCJE	KURS				Zmia- na %	OBRÓT		Proc. emis. (%)	P/BV C/WK	P/E C/Z	OFERTY			DOGRYWKI	
Min. zł	Max zł		Bieżący		Poprzedni			Wolumen (sztuki)	Wartość (tys. zł)				K/S	Oferta pocz. szt.	Real. szt.		(szt.)
			zł	uwagi	zł	uwagi											
Akcje — rynek podstawowy																	
43.10	49.90	Agora	45.90		46.10		-0.4	3 155	290	0.01	3.88	31.90				60	
19.70	101.00	Agros	26.70		26.60		0.4	6 905	369	0.06	0.79	54.20	K	2 029	2 029		
16.00	36.90	AmerBank	32.30		33.00	ns 57.5	-2.1	78	5	0.00	1.56	11.70	K	43	0		
14.30	74.00	Amica	26.90		27.00		-0.4	9 876	531	0.11	0.92	8.70				2 000	
16.70	63.00	AMS	48.80		48.20	nk 34.2	1.2	321	31	0.01	3.11	18.40	K	139	139		
4.50	11.00	Animex	8.10	nk 88.9	7.60		6.8	3 538	57		1.00	x		5 682	0		
1.30	5.90	Atlantis	2.55		2.55		0.0	27 841	142	0.22	0.74	14.30	S	6 102	2 000		
14.80	27.00	Bełchatów	22.00		22.20		-0.9	7 048	310	0.26	0.65	16.40	S	2 411	2 411		
6.30	22.10	Best	14.30		14.50		-1.4	2 190	63	0.10	0.46	23.20					
2.50	9.50	BIG BG	8.90		8.70	ns 27.6	2.3	74 154	1 320	0.02	2.46	21.90	S	15 125	15 125	6 875	
7.20	15.20	Bkomunalny	14.20		14.30	ns 97.8	-0.7	31 774	902	0.97	0.91	5.90				116	
7.30	15.00	Boryszew	13.60		14.50		-6.2	700	19	0.03	0.81	16.60	K	489	489		
35.00	73.00	BOS	63.00		63.00	ns 63.8	0.0	1 276	161	0.01	1.54	8.00	K	276	274		
175.00	340.00	BPH	227.50			nn	12.6	68 341	31 095	0.58	1.56	10.20				48 333	
51.50	127.00	BRE	127.00		123.50		2.8	74 341	18 883	0.33	1.93	13.60	S	5 467	5 467	20 447	
123.50	300.00	BSK	200.00		192.00		4.2	21 385	8 554	0.23	1.30	10.00	K	1 416	1 416	3 174	
10.80	24.80	Budimex	23.50		23.00	ns 52.5	2.2	39 074	1 836	0.25	1.33	18.00	K	298	298	3 450	
4.80	9.35	BurmPoz	8.85		8.80	ns 95.0	-0.6	25 070	443	0.25	1.75	6.10	S	1 343	1 343	10 919	
1.53	3.25	BWR	2.65		2.60		1.9	32 711	173	0.12	0.77	x	S	5 106	5 106	3 028	
3.00	17.00	Bytom	7.30		7.10		2.8	981	14	0.13	0.43	8.60					
8.00	24.90	Cersanit	13.20	ns 75.6	13.70	ns 85.8	-3.6	14 397	380	0.12	2.02	9.70	S	14 653	0		
13.00	36.30	Compensa	26.00	ns 99.0	26.10	ns 63.9	-0.4	1	0	0.00	1.26	25.80	S	100	1		
30.80	74.50	ComputerLand	70.50	nk 82.7	74.50		-5.4	37 984	5 356	0.65	5.34	33.00	K	27 801	146		
45.90	101.00	Debica	47.20		47.40		-0.4	65 449	6 178	0.47	1.26	8.30				35 010	
18.50	45.10	Drosed	39.00		38.80		0.5	259	20	0.01	1.30	24.10					
22.50	95.00	Echo	73.50		73.50		0.0	4 714	693	0.13	2.07	6.20	S	1 841	1 841	209	
17.60	55.00	Elektrobudowa	38.20	nk 42.7	37.80		1.1	18 082	1 381	0.40	1.75	9.50	K	3 654	500		
27.00	57.00	Elektrim	54.00		55.50	ns 73.9	-2.7	140 759	15 202	0.19	10.20	x		80 526	80 526	19 437	
1.61	6.50	Elektron	2.75		2.70		1.9	9 179	50	0.22	0.46	19.00	K	5 529	5 529		
1.99	8.50	ElmontWar	2.65	ns 25.0	2.60	nk 96.8	1.9	5 823	31	0.07	0.57	7.80	S	2 248	7 000		
18.10	51.50	Elzab	27.00		26.50		1.9	1 499	81	0.12	0.64	5.30	S	153	153		
12.80	68.50	Energopld	19.50		19.50		0.0	11 691	456	1.06	0.42	x	K	812	812	9 138	
5.50	16.20	Energopn	13.40	ns 85.1	13.40		0.0	661	18	0.02	0.46	20.50	S	1 732	0		
2.15	5.15	Espebepe	4.05		4.10		-1.2	13 230	107	0.62	x	1.30	K	3 655	3 655	4 880	
23.00	49.00	Exbud	31.20		30.60		2.0	18 140	1 132	0.12	1.28	22.30	K	870	870	100	
20.20	21.90	Farmacol	21.50		21.40		0.5	15 461	665		1.39	16.30	K	33	33	4 729	
9.50	35.20	Farmfood	15.10	nk 62.1	14.50		4.1	10 062	304	0.29	0.55	x	K	9 725	0		
3.95	10.20	Ferrum	8.80		8.80	ns 66.6	0.0	9 000	158	0.12	0.46	9.10				3 485	
2.65	11.50	Forta	4.80	nk 38.5	4.75	nk 92.0	1.1	3 570	34	0.02	0.72	x	K	2 153	112		
25.20	125.00	Gazazde	55.50		57.00		0.9	76	17	0.11	0.45	19.00	K	14	14		
5.60	11.00	GPRD	9.20		8.85		3.3	10 158	18	0.14	1.59	15.70	K	3 844	3 844	156	
22.00	180.00	Grajewo	31.00		30.00	nk 64.7	3.3	3 495	217	0.13	0.67	x					
28.10	75.00	Handlowy	65.00		54.50		19.3	256 229	33 310	0.39	1.45	17.10	S	20 728	20 728	51 741	
8.20	36.20	Hutmen	10.50		10.20		2.9	4 012	84	0.14	0.28	x	S	284	284	216	
13.00	20.00	Hydrogd	18.50		19.00	nk 56.4	-2.6	2 601	96	0.09	0.98	9.10	S	526	526		
7.80	37.70	Impexmet	17.40		18.00	ns 67.2	-3.3	2 804	98	0.03	0.56	x	S	150	150		
15.60	36.00	Indykpol	30.70		31.00		-1.0	550	34	0.02	2.39	x	S	8 009	8 009	1 584	
2.85	15.10	Irena	4.70		4.75		-1.1	29 804	280	0.47	0.50	x	S	150	150		
136.50	296.00	Izolacja	295.00		295.00	ns 55.0	0.0	100	59	0.01	3.42	34.20	K	1 312	1 312	2 302	
17.70	87.50	Jelfa	34.50		34.50		0.0	11 583	799	0.17	0.72	13.90	K	1 117	1 117	283	
10.80	43.90	Jutrzenka	32.30		32.30		-1.5	8 079	51	0.23	0.21	20.20	K	68 033	68 033	11 425	
4.10	15.80	KabelBKF	6.60		6.60	nk 46.3	0.0	331 814	4 380	0.29	1.22	34.40	K	5 684	0		
11.90	24.00	Kable	13.00	nk 98.6	13.10		-0.8	3 355	35	0.05	0.56	x	K	2 354	20		
18.00	66.50	Kety	42.30	nk 51.8	41.30		2.4	6 299	533	0.06	1.57	10.70	K	76 577	4 643		
9.75	27.50	KGHM	27.00	nk 79.9	24.70	nk 83.0	9.3	244 763	13 217	0.12	1.32	46.80	K	4 264	4 264		
14.70	25.60	KPBP-BICK	23.60		23.50		0.4	28 876	1 363	1.45	1.43	12.60	S				
9.10	22.50	Kredyt Bank PBI	19.70		18.30		7.7	82 296	3 242	0.08	1.57	15.20				30 910	
14.20	33.00	Krosno	26.00	nk 98.3	26.80		-3.0	2 142	111	0.06	0.63	10.30	K	8 838	0		
6.60	20.50	Kruszwica	9.50		10.00		-5.0	6 854	130	0.07	0.82	x	K	511	511	107	
8.20	44.80	Lenetx	17.10		17.00		0.6	12 947	443	0.22	0.76	10.00	K	1 533	1 533	1 226	
3.85	8.25	LQ PetroBank	7.65	ns 77.4	7.55		1.3	7 700	118	0.03	0.66	8.30	S	3 110	400		
10.30	31.40	Mennica	15.40		15.10		-2.0	4 519	139	0.08	0.48	12.30	K	2 281	2 281	519	
2.80	10.60	Mostalexp	5.00		4.95	nk 56.3	0.0	99 653	997	0.22	1.21	52.70	K	204	204		
8.00	16.40	Mostaldg	16.40	nk 90.8	15.80	nk 29.7	3.8	7 556	248	0.19	1.13	7.80	K	18 094	1 150		
3.80	15.70	Mostalalkr	7.50		7.35		2.0	32 430	486	0.35	1.00	5.30	S	1 151	1 151	8 449	
12.00	22.90	Mostalplc	17.40		17.40		0.0	3 421	119	0.17	0.67	4.50	S	286	286	800	
8.85	23.00	Mostalsdl	18.00		17.80		1.1	27 949	1 006	0.39	2.38	11.50	S	7 438	7 438	350	
0.00	34.10	Mostaltwr	25.00		23.70		5.5	31 557	1 578	0.32	1.31	16.80	S	583	583	10 974	
9.60	23.00	Mostalzab	12.40		12.40		0.0	57 078	1 416	0.43	1.58	10.10	K	4 165	4 165	2 050	
5.40	9.00	Nomi	7.10		6.70	nk 95.8	6.0	3 386	48	0.03	1.88	x	K	1 614	0		
2.80	9.60	Novita	4.10	ns 72.8	4.15		-1.2	35 868	294	0.92	0.30	x	K	10 196	0		
3.60	11.20	Oorniki	4.20	nk 94.2	4.25		-1.2	1 344	15	0.05	0.35	x	K	3 587	0		
4.00	12.40	Ozean	12.40		12.40		0.0	24 611	163	0.18	0.42	44.60	S	1 062	1 062	500	
18.80	35.00	Okocim	19.50		19.20		1.6	13 947	528	0.06	1.18	14.30	S	4 423	4 423	1 694	
5.00	14.00	Oława	7.60		7.60		0.0	15 676	238	0.63	0.75	4.90	K	1 727	1 727	5 027	
32.00	107.00	Optimus	46.80		47.20	ns 37.0	-0.8	11 259	1 054	0.17	1.43	10.70	S	1 833	1 833	6 380	
17.80	37.70	Orbis	33.80		33.80		0.0	98 937	6 688	0.21	1.75	18.90	K	365	365	1 735	
34.40	49.00	Orle	45.20		45.20		0.0	6 202	561	0.08	3.70	12.80	K	491	491	509	
2.60	7.20	Paged	4.30		4.50	ns 78.1	-4.4	26 114	225	0.26	0.40	43.80	K	8 061	657		
53.50	119.00	PBK	97.00	nk 56.2	94.50		2.6	96 879	18 795	0.44	1.41	7.90	K	1 653	212		
31.00	65.00	Pekao	45.20	nk 47.8	45.50		-0.7	23 387	2 114	0.02	1.75	72.80	K	1 868	0		
5.25	18.30	Pekpol	10.20	nk 45.7	9.70	nk 63.8	5.2	7 780	159	0.59	0.46	x	K	80 070	70		
26.10	55.50	Pepees	40.00		39.80		-0.7	235	9	0.01	0.52	5.70	K	6 801	4 775		
52.00	52.00	PGF	40.00	ns 22.6	38.80	nk 18.2	4.0	11 118	889	0.17	1.14	28.70	S	29 121			
10.10																	



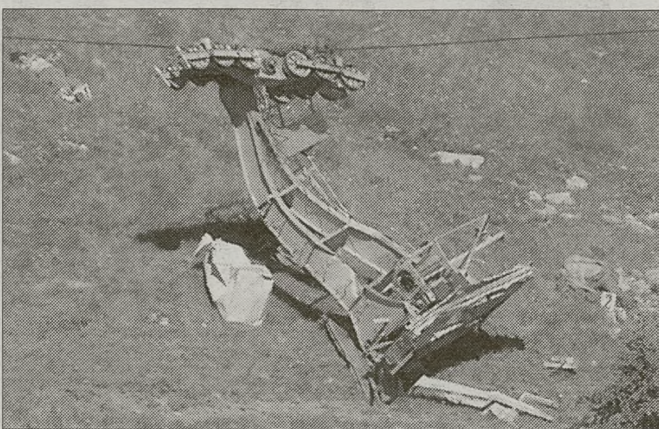
Śmierć przed stacją

Co najmniej 20 osób zginęło w wypadku kolejki w ośrodku narciarskim w Alpach Francuskich

Co najmniej 20 osób zginęło w katastrofie kolejki linowej w ośrodku narciarskim w Alpach Francuskich – poinformowały lokalne władze. Wypadek wydarzył się o godzinie 7.30 rano w miejscowości Saint-Etienne na południe od Grenoble, koło miasta Gap. Kolejka wiozła pracowników międzynarodowego obserwatorium astronomicznego na górze Pic-de-Bure, na wysokości 2,7 tys. metrów n.p.m.

Wagonik kolejki spadł z wysokości 80 metrów, prawdopodobnie tuż przed stacją końcową, i rozbił się o skały. Wszyscy pasażerowie wagoniku zginęli. Wśród ofiar nie było Polaków i innych cudzoziemców, ani turystów.

Kolejka z Pic-de-Bure, użytkowana wyłącznie przez Instytut Radioastronomii Milimetrycznej (IRAM), dla którego pracują naukowcy z całego świata, nie jest przeznaczona dla turystów. Wczoraj kolejka przewoziła pracowników obserwatorium i lokalnych firm (m.in. z firmy robót publicznych z tego rejonu, firmy sprzątającej oraz firmy telekomunikacyjnej z Marsylii).



Roztrzaskana kabina; obok ciała dwóch ofiar katastrofy Fot. PAP/EPA

Na miejscu wypadku znaleziono 20 ciał, jednak świadkowie widzieli 21 osób w wagoniku kolejki. Poszukiwania trwają.

Przyczyn wypadku jak dotąd nie ustalono. Prawdopodobnie jednak tuż przed dotarciem kolejki do celu lina wagoniku z niewiadomego powodu zerwała się – poinformował PAP urzędnik dyżurny prefektury w Gap. Przedstawiciele związków zawodowych operatorów kolejek linowych podkreślają, że kolejka, wybudowana 18 lat temu, w ubie-

głym roku przeszła generalny przegląd techniczny.

Jest to najtragiczniejsza katastrofa kolejki linowej w całej historii Francji. Najtragiczniejsza katastrofa kolejki linowej w Europie wydarzyła się w 1976 r. we włoskiej miejscowości Cavalese. Zginęły wtedy 42 osoby. W 1998 r. w tym samym miejscu śmierć poniosło 20 osób (w tym dwójka Polaków); linę przecięła lecący zbyt blisko amerykański samolot wojskowy. (PAP)

Rozmowy serbskich władz z opozycją

Początek demokracji?

Premier Jugosławii Momir Bulatović negocjował wczoraj z partiami opozycyjnymi kwestie przebudowy rządu i rozszerzenie go o siły opozycji demokratycznej. Jak poinformował jugosłowiański minister informacji Milan Komnenić, reprezentant centroprawowego Serbskiego Ruchu Odnowy (SPO) Vuka Draskovicia, rozmowy nie przyniosły żadnego konkretnego rezultatu, poza ustaleniem, że będą kontynuowane w przyszłym tygodniu.

Uczestnicy ocenili, że wszystkie partie mające frakcje parlamentarne w Zgromadzeniu Federalnym powinny wejść do rządu – powiedział Komnenić, który pomimo złożonej przed dwoma miesiącami dymisji pozostaje w rządzie. Przywódca jego partii – Vuk Drasković – został zdymisjonowany ze stanowiska wicepremiera Jugosławii 28 kwietnia, a po jego usunięciu do dymisji podali się trzej ministrowie wywodzący się z tej partii, w tym Komnenić. Do dziś jednak ich dymisja nie została przyjęta.

Inicjatywa ma najprawdopodobniej związek z wtorkową wypowiedzią prezydenta Jugosławii Slobodana Miloszevicia, który zapowiadał, że „wszystkie większe partie parlamentarne powinny zająć miejsca w rządzie federalnym i wnieść wkład do realizacji celów, jakimi są rozwój ekonomiczny i kulturalny kraju”. Jest to prawdopodobnie reakcja Miloszevicia na gwałtowny spadek popularności.

Tymczasem pierwszych 200 polskich żołnierzy sił pokojowych KFOR dotarło wczoraj do Kosowa i rozbiło obóz pod Kaczanikiem, gdzie będą stacjonować. Następnie transporty jadą w odstępie 24 godzin. Przyjedzie nimi w sumie 900 żołnierzy. Polacy mają wyznaczony w rejonie Kaczanika, w sektorze amerykańskim na południu Kosowa, własny tzw. obszar odpowiedzialności, przylegający do granicy z Macedonią. Przez obszar podlegający Polakom prowadzą trzy główne drogi z Macedonii, którymi powracają do Kosowa uchodźcy. Kierowanie ich przebiegiem będzie głównym zadaniem polskich żołnierzy. (PAP)

Ratowanie pokoju

Korespondencja „Dziennika” z Wielkiej Brytanii

Pomimo iż o północy z środy na czwartek upłynął ostateczny termin, jaki wyznaczył brytyjski premier Tony Blair, na zawarcie porozumienia w sprawie procesu pokojowego w Irlandii Północnej (Ulsterze), negocjacje pomiędzy unionistami i nacjonalistami trwały do 4 rana. Po południu wznowiono negocjacje nazywane rozmowami ostatecznej szansy. Premier Wielkiej Brytanii Tony Blair poinformował o zbliżeniu stanowisk.

Blair wskazał na „sejsmiczne zmiany w krajobrazie politycznym Irlandii Północnej”. Według brytyjskiego premiera potrzebny był wczoraj już tylko krok do porozumienia. Jednak optymizm Blaira nie podzielał ani przywódca unionistów, David Trimble, ani jego współpracownicy. Stwierdzili oni, że nie doszło do przełomu i dodali, iż Sinn Féin nadal nie mówi poważnie o rozbrojeniu katolickich oddziałów paramilitarnych, w tym Irlandzkiej Armii Republikańskiej (IRA).

Z przecieków wynika, że szef Sinn Féin, politycznego skrzydła IRA, Gerry Adams, zaproponował zniszczenie arsenałów do maja przyszłego roku. Propozycja została odrzucona przez

Trimble'a, który chce, by broń została złożona przez oddziały paramilitarne tym roku, w momencie przekazania rządu ulsterskiemu władzy przez Londyn. Co więcej, przywódca unionistów żąda gwarancji nie tylko od Sinn Féin, ale również od samej IRA. Sztynne stanowisko Trimble'a zostało skrytykowane zarówno przez SDLP, umiarkowaną partię nacjonalistyczną, jak i rząd Irlandii.

Zdaniem obserwatorów obecność w trakcie negocjacji, premierów: Irlandii – Bertie Aherna i Wielkiej Brytanii – Tony Blaira, wskazuje, iż mają oni nadzieję, że porozumienie można będzie osiągnąć. Wczoraj do rozmów włączył się również prezydent USA Bill Clinton, który rozmawiał telefonicznie z premierem Blairem i innymi politykami. Gerry Adams miał prosić Clintona o użycie swych wpływów, by spowodować postęp w rozmowach.

Przed rozpoczęciem wczorajszych rozmów, w apelu do polityków obu stron, premier Blair powiedział, że nie tylko Irlandia, ale również cały cywilizowany świat nie zrozumie, jeśli politycy ulsterscy nie dojdą do porozumienia. DARIUSZ GALASIŃSKI

Djindjić stanie przed Sądem Wojennym

„Zemsta Miloszevicia”

Sąd Wojenny w Belgradzie wszczął śledztwo przeciwko liderowi Partii Demokratycznej, Zoranowi Djindjiciowi. Oskarżony jest on o uchylanie się od służby wojskowej w czasie stanu wojennego (obowiązywał od 24 marca do 25 czerwca). Adwokat Djindjicia, Simisza Nikolić zapewnia, że Djindjić nie otrzymał wezwania do stawienia się na komisję. Zdaniem partii w ten sposób prezydent Jugosławii Slobodan Miloszević, chce dyskredytować Djindjicia, który jest jednym z jego głównych oponentów.

Już od miesiąca wiedzieliśmy nieoficjalnie, że przeciwko Zoranowi Djindjiciowi będzie toczony postępowanie sądowe. Oficjalne potwierdzenie otrzymaliśmy w środę – powiedział „Dziennikowi” Nikolić. Jak stwierdził, Djindjić nie otrzymał żadnego wezwania, stąd też nie stawiał się do komisji. Podczas stanu wojennego w Jugosławii obowiązywała powszechna mobilizacja, która dotyczyła mężczyzn do 65 roku życia.

Teraz przeciwko liderowi Partii Demokratycznej toczy się

śledztwo. Pierwszym jego etapem będzie przesłuchanie Djindjicia przez Sąd Wojenny. Ma się ono odbyć w najbliższym czasie. Djindjić, który teraz przebywa za granicą, obiecał stawić się na przesłuchanie.

Zwolennicy Miloszevicia uznali Djindjicia za zdrajcę, twierdząc, iż podczas bombardowania Jugosławii przez NATO uciekł do Czarnogóry. – Owszem, przez pewien czas Djindjić faktycznie przebywał w Czarnogórze. Nie było to spowodowane brakiem patriotyzmu, wręcz odwrotnie. W Czarnogórze miał większe możliwości do działalności politycznej – uważa Nikolić. Jak twierdzi, akt oskarżenia może poważnie zaszkodzić pozycji politycznej Djindjicia. – W Serbii nie ma teraz wolności słowa, większość mediów jest na usługach propagandy państwa. Nie mamy więc możliwości obrony dobrego imienia Djindjicia.

Kara za uchylanie się od służby wojskowej podczas stanu wojennego wynosi od 5 do 25 lat więzienia.

DOMINIKA ĆOŚIĆ

Szlaban dla Rosjan

Na granicy litewsko-łotewskiej wczoraj nad ranem litewska straż graniczna wysadziła z pociągu relacji Sankt Petersburg – Kaliningrad 16-osobową grupę rosyjskich żołnierzy. Żołnierze jechali do jednostki znajdującego się w obwodzie kaliningradzkim.

Litewska służba graniczna poinformowała, że żołnierze nie posiadali zezwolenia na przejazd od litewskiego Ministerstwa Obrony, bez którego nie możliwy jest tranzyt obcych wojsk przez ten kraj.

Po wysadzeniu żołnierzy, pociąg odjechał do Kaliningradu z 45-minutowym opóźnieniem. Wojskowi powrócili do Rosji pociągiem relacji Kaliningrad – Sankt Petersburg.

W tym roku był to już drugi przypadek wysadzenia na granicy litewskiej rosyjskich żołnierzy. 3 maja z pociągu relacji Moskwa – Kaliningrad wysadzono 30 wojskowych, którzy również nie mieli zezwolenia Ministerstwa Obrony na przejazd przez Litwę. Wojskowi przez Białoruś powrócili do Rosji.

JADWIGA BIELAWSKA (WILNO)

Słowaccy Romowie masowo wyjeżdżają do Finlandii

Dyskryminacja czy prowokacja?

Korespondencja „Dziennika” z Bratysławy

Słowaccy Romowie znów masowo emigrują w poszukiwaniu azylu politycznego. Tym razem punktem docelowym ich wyjazdów stała się Finlandia. Tylko w ciągu ostatnich miesiąca przybyło tam około 400 Cyganów ze Słowacji, a przez ostatnie pół roku – 700. Od fińskich urzędów domagają się przyznania im azylu politycznego, gdyż – jak twierdzą – na Słowacji są rasowo i ekonomicznie dyskryminowani oraz traktowani jak obywatele drugiej kategorii.

Według fińskiego premiera Paavo Lipponena Słowacja powinna zmienić swoją politykę wobec Romów. W wypowiedzi dla fińskiej telewizji Lipponen zasugerował, że sposób traktowania Romów przez Słowację może opóźnić przyjęcie tego kraju do Unii Europejskiej. Zapowiedział też, że jego rząd zbada całą sprawę i podejmie odpowiednie kroki. Przedstawiciele fińskiej administracji nie przewidują na razie wprowadzenia wiz dla Słowaków. Nie wykluczają jednak, że sy-

tuacja zmusi ich do podjęcia radykalnych rozwiązań.

Tymczasem słowacki rząd stanowczo zaprzecza zarzutom. Wicepremier ds. mniejszości Pal Csaky wezwał Romów, aby nie ulegali „nieodpowiedzialnym działaniom ludzi, którzy widzą dobry interes w tego typu romskiej etnoturystyce”.

W Bratysławie coraz głośniejszy mówi się o tym, że emigracja Romów ma charakter zorganizowanej akcji, której motywy mogą mieć również charakter polityczny. Zdaniem zwolenników tej teorii to nie przypadek, że Romowie kierują się (czy raczej są kierowani) właśnie do Finlandii, która od 1 lipca przewodzi Unii Europejskiej.

Dla przeciętnego Słowaka o wiele istotniejsze wydają się jednak ewentualne konsekwencje nowej fali romskiej emigracji. Przed rokiem masowe wyjazdy Cyganów do Wielkiej Brytanii spowodowały, że Anglicy przywrócili wizy dla Słowaków.

MARIUSZ PĄCZKOWSKI

Prezydent kompromisu

Korespondencja „Dziennika” z Berlina

W czasie uroczystego posiedzenia Zgromadzenia Narodowego RFN, Johannes Rau został wczoraj zaprzysiężony na nowego prezydenta Niemiec. Wybrany 23 maja na najwyższy urząd w państwie, Rau jest ósmym prezydentem RFN, ale dopiero drugim przedstawicielem niemieckiej socjaldemokracji, który dostał tego zaszczytu.

68-letni Johannes Rau to doświadczony polityk. Przez wiele lat był posłem do Bundestagu i członkiem zarządu SPD. Rau był również dwukrotnie kandydatem swej partii na stanowisko prezydenta, a raz ubiegał się o urząd kanclerza. Przez ostatnie dwadzieścia lat piastował stanowisko szefa rządu Nadre-

nii-Westfalii; z funkcji tej zrezygnował przed rokiem, ustępując miejsca swemu partyjnemu koledze – Wolfgangowi Elementowi.

Objęcie prezydenckiego fotela – jak wielokrotnie podkreślał Rau – jest spełnieniem marzenia jego życia.

Jako szef państwa, Rau chce być „prezydentem wszystkich Niemców”. Nowy prezydent zadeklarował, że jest gotów pośredniczyć w dialogu między wschodnimi i zachodnimi Niemcami oraz „naszymi cudzoziemskimi współobywatelami, co jasno oznaczać ma otwartość na integrację”. Ambicją nowego prezydenta jest także „budowanie pomostu między nieznaną przyszłością a tradycją”.

Rau chce, by w nowej „Berlińskiej Republice” nie zagubiły się wartości „starej” – „bońskiej”. Ukłonem w stronę wciąż żywej historii ma być – przypadające w 60. rocznicę wybuchu II wojny światowej – wystąpienie nowego prezydenta Niemiec na Westerplatte.

Z zaprzysiężeniem nowego prezydenta zbiegło się wczoraj inne, nie mniej symboliczne wydarzenie. Po raz ostatni w powojennej historii Niemiec, Bundestag i Bundesrat (obie izby parlamentu) obradowały w bońskiej siedzibie. Po przerwie urlopowej, w czasie której nastąpi przeprowadzka parlamentu nad Szprewą, Bundestag obradować będzie w Berlinie.

ANETA PRZYBYŁA

W Géant codziennie najtaniej!

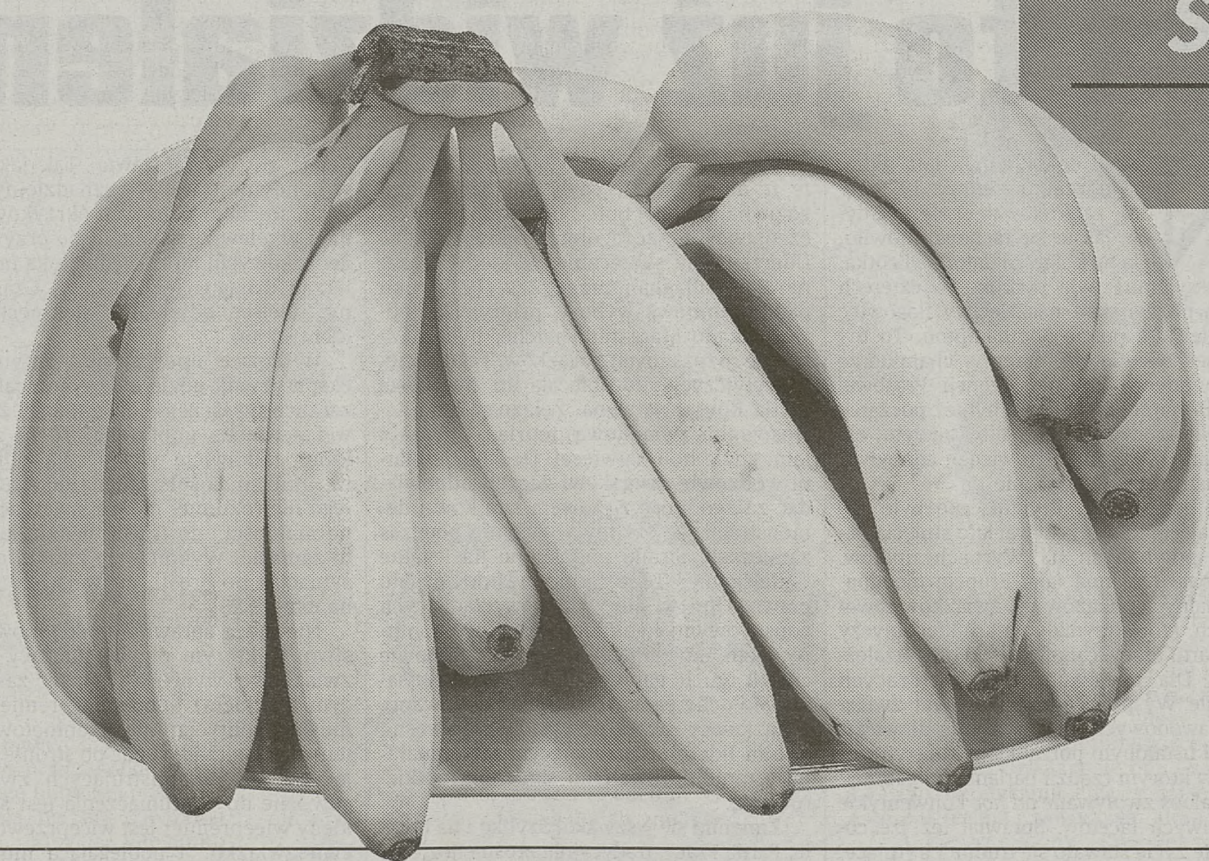
*Specjalna oferta
tylko dziś!*

5 TON
PSTRĄG
ŚWIEŻY CAŁY
CENA ZA 1 KG

6⁹⁹



*Specjalna oferta
tylko jutro!*



15 TON
BANANY LUZEM
CENA ZA 1 KG

1¹⁹

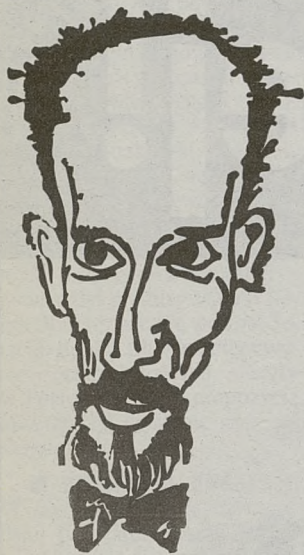
 **Géant**
wszystko i tanio

JANUSZ KORWIN-MIKKE

Na własną odpowiedzialność

Mały człowiek do wielkich interesów

Na szczęście, znakomicie potrafię sobie wyobrazić rząd gorszy od obecnego. Pamiętam też, że na miejsce tych 40 facetów, okupujących rządowe posady i czerpiących z tego korzyści, czeka następnych 400.



Oferze z JE Emilem Wąsaczem i konsorcjum „Reiffeisen” pisałem wielokrotnie – nie tylko na tych łamach (dwakroć), ale i w tym tygodniku „Najwyższy Czas!” – trzykroć – oraz w 25 innych piśmie: codziennych i tygodniowych.

Względna siła prasy i TV widać po tym, że gdy z naciskiem powiedziałem o tym w TVP 1 (a, tak: reżymowa TV po raz pierwszy od 8 lat zaprosiła mnie do programu politycznego...), już po kilku dniach „Rzeczpospolita” (29.06) zamieściła solidny, rzeczowy artykuł w tej sprawie – a p. Bożena Wawrzeka, sama

zastępczyni samego naczelnego, poświęciła jej swój komentarz.

Przypomnę: 1.10.1997 r. p. Emil Wąsacz, mało komu znany prezes mało komu znanej Huty „Szczecin”, zostaje prezesem IV NFI („Progress”) – i jednocześnie prezesem firmy, która nim (za duże pieniądze!) „zarządza” – czyli „Reiffeisen” Atkins. Przypominam, że zgodnie z tym, co przewidywałem 8 lat temu, wszystkie NFI idą na dno, jak batyskafy, udziały w „prywatyzacji” są dziś, po uwzględnieniu inflacji, mniej warte niż te 20 zł, za które je naiwnym ludziom wmówiono – i w ogóle służą tylko wysysaniu pieniędzy na rzecz krajowych i zagranicznych pijawek. Co zresztą było w 1991 roku oczywiste. (Nb. to samo stanie się z akcjami „Funduszy Reprywatyzacyjnych” – jeśli AWS zdoła przeformować tzw. powszechne uwłaszczenie).

31.10.1997 r. p. Wąsacz zostaje ministrem skarbu – i 5.11.1997 r. sprzedaje obligacje „Progressu” (za \$15 mln) firmie „Reiffeisen” Ost Invest.

Po przeczytaniu artykułu dowiedziałem się kilku nowych rzeczy o tej aferze, przy czym bynajmniej nie chodzi mi o to, że 1.11.1997 p. Emil Wąsacz otrzymał kredyt \$120.000 na 6,4% od, oczywiście, zupełnie innej firmy; konkretnie „Reiffeisen” Creditbank. Tego typu „kredyty” są często stosowane jako ukryta, a wolna od podatku, pensja dyrektora. Nie potępiam tych prak-

tyk, gdyż wysoko cenię walkę z systemem podatkowym, a wszelkie w niej stosowane wyłazłki z reguły pochwalam.

Nie chcę również dyskutować, czy cena, jaką za obligacje IV NFI uzyskał skarb, jest godziwa czy nie. Zawsze domagałem się, by takie walory sprzedawano w licytacji transmitowanej w TV; gdy nie ma jawnej licytacji, lub choćby przetargu oferentów, nie istnieje sposób, by to stwierdzić – a zainteresowani urzędnicy, z oczywistych względów, rękami i nogami bronią się przed wprowadzeniem zasady obowiązkowej licytacji sprzedawanych walorów. To, co się stało, jest (niestety...) powszechną praktyką.

Bardzo możliwe (o czym pisałem na tych łamach!), że p. Wąsacz oszukał nie skarb państwa, lecz „Reiffeisena”, który – tak przynajmniej wynikałoby z cytowanych we wspomnianym artykule jego słów: „znaczenie taniej mógłby kupić akcje IV NFI na giełdzie” (!). Jeśli tak – to „Reiffeisen” powinien wytoczyć mu proces. Myślę jednak, że p. Wąsacz traktuje czytelników „Rzeczpospolitej” – i w ogóle Polaków – jak idiotów (do czego, sądząc z wyników wyborów do Sejmu, ma zresztą pełne prawo).

Tak czy owak: w żadnym normalnym układzie nie jest dopuszczalne, by decyzję o transakcji między dwiema firmami o dokładnie sprzecznym interesie podejmowała... ta sama oso-

ba szefująca obydwu! W Polsce, jak widać, zdziwienie budzi nie złamanie zasady – ale wyłącznie forsę, czyli kredyt!

W jaki sposób konsorcjum „Reiffeisen” wpakowało „swojego człowieka” na fotel ministra skarbu III Rzeczypospolitej?



Rys. HENRYK SAWKA

Po przeczytaniu tego artykułu mam więc już tylko jedno pytanie:

Sądzę, że autor artykułu, p. Rafał Kasprów, powinien poszukać na nie odpowiedzi,

sprawdzając wpłaty wielkich koncernów na fundusze wyborcze AWS.

Wszystko to potwierdza moją niezmienną opinię, że takiej zgrai, jaką dało się zgromadzić w tym rządzie, dawno już nie widziano. Z prawdziwą więc przyjemnością donoszę, że dni tego rządu są policzone. Znakomitym pretekstem będzie strzelanie do „robotników”. Jak najbardziej przecież usprawiedliwione! Jednak, przypominam, nie chodzi o Sprawiedliwość, lecz o wywalenie obecnych ministrów.

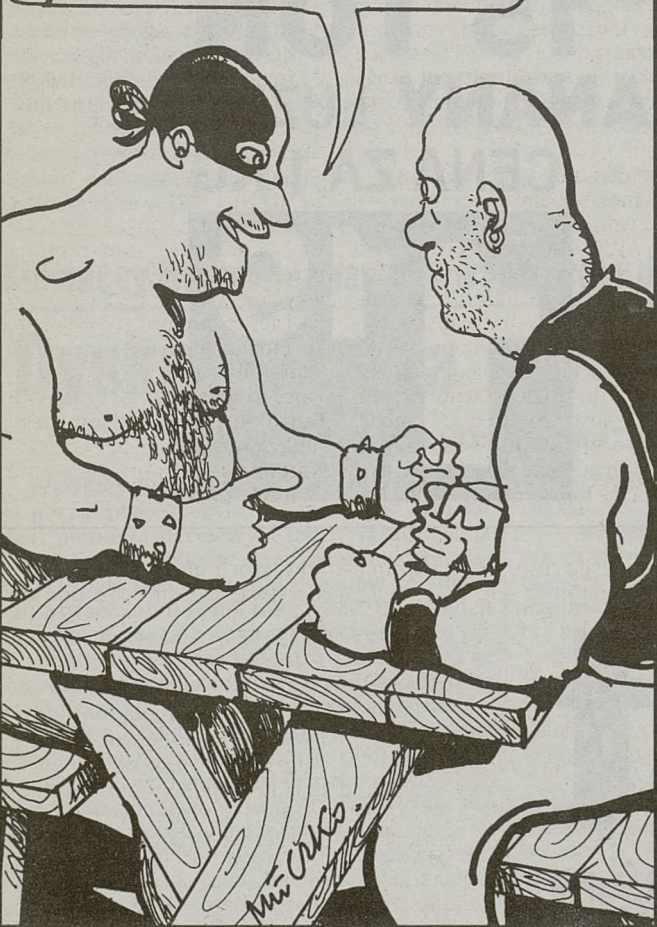
Choć znana jest anegdota o Dionizosie, tyranie Syrakuz. Nie najlepszym tyranie, nawiasem pisząc. Otóż bezpieka doniosła mu kiedyś, że w pewnej świątyni jakaś staruszka modli się za jego zdrowie. Nieco zdziwiony władca przywołał ją przed swe oblicze – i spytał o powód tej nieoczekiwanej troski. Na co ona: „Najjaśniejszy Tyranie! Mam już 87 lat i przeżyłam 7 tyranów – a każdy następny był gorszy od poprzedniego; ponieważ zasię gorszego od Ciebie nie potrafię sobie wyobrazić, przeto modlę się, Panie, byś żył wiecznie!”

Ja, na szczęście, znakomicie potrafię sobie wyobrazić rząd gorszy od obecnego. Pamiętam też, że na miejsce tych 40 facetów, okupujących rządowe posady i czerpiących z tego korzyści, czeka następnych 400. Dla nich hasło „TKM” jeszcze się nie do końca spełniło

Więc przyjdą teraz, k...a, ONI...

Dziennik Mleccki

MAM ZAWSZE DOBRY HUMOR,
LUBIĘ POŻARTOWAĆ, DLATEGO
SKAZAŃCY BARDZO MNIE LUBIĄ



Rys. ANDRZEJ MLECZKO

TADEUSZ JACEWICZ

Z bliska

Ja to już widziałem

Niemal dokładnie 24 lata temu, na początku sierpnia 1975 roku, zaokrętowałem się w Gdyni, jak to się fachowo mówiło, na m/s „Stefan Batory”. Krótka, lecz przyjemna była podróż. Po czterech dniach pożegnałem nasz leciwy flagowiec w angielskim porcie Southampton. To był początek wieloletniej pracy w charakterze korespondenta Polskiej Agencji Prasowej w W. Brytanii i Irlandii. To był też początek uczenia się świata, który niby znałem, ale pośrednio. Teraz miałem wiedzę zdobywać na własną rękę, praktycznie.

Spotkanie z W. Brytanią nie było zachwycające. Kraj przeżywał lato stulecia, fałę niespotykanych na Wyspach upałów. Przeżywał też inną fałę. Erupcję nieodpowiedzialnych pokazów siły związków zawodowych, które trzymały na krótkiej smyczy rząd Partii Pracy, całkowicie od nich uzależniony. Dla mieszkańców skwierczących w upale Wysp Brytyjskich uchwyt związków zawodowych był podwójnie dławiący. Chwiał ustalonym porządkiem konstytucyjnym, w którym rządził parlament i gabinet, a nie jakieś zwolowane *ad hoc* konwentykle krzykliwych facetów. Sprawa też, że codzienne życie stało się trudne i irytujące.

Pamiętam strajk londyńskich śmieciarzy. W połączeniu z upałami kilkudniowe nieusuwanie odpadków dało porażający efekt. Miasto śmierdziało jak przetwórnia padliny, parki – dumę stolicy – zamieniono na improwizowane zwalki śmieci. Od czasu do czasu do kompletu stawało metro, zdarzały się wyłączenia prądu, strajkowały, w szczycie sezonu urlopowego, lotniska. Demonstracje kolejnych związków przewalały się przez Londyn. Pochodzący z ich nadania premier przyjmował pokornie nie kończący się łańcuch delegacji, boju przywódcy strajkujących i protestujących nie wychodzili ze studia telewizyjnego. To był pokaz siły. Niszczącej siły, całkowicie pozbawionej odpowiedzialności.

To wtedy wymyślono zasadę „hit, where it hurts most”, czyli uderzania tam, gdzie najbardziej boli. I uderzano w społeczeństwo, a szczególnie londyńczyków. Uderzano tak skutecznie, że kiedy znękany Jim Callaghan przegrał w 1979 roku przedterminowe wybory, priorytetem nowego rządu Margaret Thatcher było zdławienie rozpasanych związków. Tego chcieli Brytyjczycy i to obiecała im zwycięska Partia Konserwatywna. Żelazna Dama zastosowała związkową teorię. Uderzała tam, gdzie boli najwięcej. Doskonale płatni wodzowie związkowi zaczęli odpowiadać za zgodność z prawem strajków i demonstracji, za szkody wywołane podczas zamieszek. Strajki podzielono na legalne i nielegalne. Te ostatnie twardo ściagało prawo. Ufni w siłę związków rządzących państwowymi gigantami: górnictwem, hutnictwem, kolejami, energetyką bossowie chcieli rzucić gabinet na kolana. Padli sami. Molochy państwowe sprywatyzowano, związkowcy zaczęli przyglądać się kwaśno swoim liderom, rozbijającym się jaguarami z umundurowanymi szoferami za kierownicą.

Zmieniło się wszystko. Szybko i na trwałe. Partia Pracy, tradycyjnie zrosnięta z centralą związkową TUC, prawie na 20 lat straciła władzę. Odzyskał ją dopiero niedawno Tony Blair z ekipą młodych, świetnie wyedukowanych ludzi. Dla nich związki zawodowe starego typu, strajkujące, wrzeszczące i niszczące wszystko po drodze, są równie egzotyczne, jak tańce Maorysów. Teraz przywódcy Trade Unions z dużym wyprzedzeniem muszą umawiać się z premierem. Przyjmuje ich, jak ma czas, lub odmawia, jeśli go nie ma.

Są w życiu takie momenty, w których człowiek jest przekonany, że już gdzieś przeżywał sytuację, w której się znajduje, że widział to, co ogląda. Francuzi nazywają to „*deja vu*” (już widziane). Mam takie właśnie uczucie, kiedy patrzę na to, co

dzieje się w Warszawie. Tak jak kiedyś w Londynie tkwię w beznadziejnych korytarzach, słucham bojowych okrzyków i ogłdam w telewizji miotanie się przywódców związkowych, którzy jedną ręką mianowali rząd, drugą go teraz niszczą. Czas jest inny, miejsce odmienne, ale mechanizmy identyczne.

W Polsce uporczywie kontynuujemy eksperyment, gdzie indziej już całkowicie zarzucony: łączenie działalności związkowej z władzą polityczną. To są żywioły, które całkowicie wykluczają połączenie ról, funkcji i osób. Można udawać, że się tego nie rozumie, można stwarzać pozory normalności, ale trzeba będzie kiedyś za to zapłacić. Wyborcy nie znoszą mętnych sytuacji i po prostu usuwają ich twórców na margines.

Nie może sprawnie funkcjonować państwo, w którym przewodniczący centrali związkowej wymyśla (z dosyć zaskakującym skutkiem) i mianuje premiera, daje muskuł polityczny jego gabinetowi, a potem atakuje rząd, stając po stronie strajkujących lub demonstrujących związkowców. Nie do wytłumaczenia jest sytuacja, kiedy wicepremier jest wiceprzewodniczącym związku, a podlegającą mu policją członków tegoż związku tarmosi, służnie zresztą, podczas krwawych przepychanek pod ministerialnymi gmachami. Związkowcy żądają dochodzenia, minister-związkowiec obiecuje powołanie komisji do zbadania zająć. Co w nim przeważa: aktywista związkowy czy filar coraz mniej popularnego rządu?

Siedzenie na płocie jest niewygodne i niebezpieczne. Można się zachwiać i spaść. Albo stracić podporę i boleśnie skaleczyć ważne miejsce. Gdzie indziej to już przećwiczono. Nie musimy się więc wysilać. Wystarczy skorzystać z doświadczeń i z czymś się pożegnać. Z karierą związkową lub fotelem. Inaczej można stracić obydwa.

Mam znajomego, który uparcie mówi – oglądałem wczoraj telewizor. Ma rację. Czasami rzeczywiście zdrowiej jest obejrzeć telewizor niż telewizję. Rzadko kto ma jednak tak silną wolę. Ja oglądam uparcie telewizję.

Patrzę sobie na telegazetę, wiadomości krajowe i czytam, że rozpoczął się drugi miesiąc protestów pielęgniarek, do których przyłączyli się technicy medyczni. Górnicy wznowią protesty dzisiaj, to znaczy w piątek. Rolnicy odłożyli protesty do ósmego lipca. Zbrojeniówka z protestami czeka na wyjaśnienie, kto jest winny zajściom podczas demonstracji w Warszawie, rząd czy policja. Lewica domaga się samorozwiązania parlamentu i przedwczesnych wyborów. Nie jest wykluczone, że jak parlament nie usłucha, le-

grzebał w kloziecie, a potem jadł z podłogi. Nie szkodzi – powiada ubawiona mamusia – ja to wszystko myję pewnym środkiem, który zabija bakterie. W innej reklamie inna mamusia zapewnia, że odkąd pierze dziecięce ubranka w jednym z proszków, jej córka ma bardzo gładkie ciało.

Jak tak dalej pójdzie, w reklamach zaczną nas wkrótce przekonywać, że do picia dla dzieci najzdrowsza jest woda z klozetu umytego środkiem X. Że zęby trzeba myć innym proszkiem, eksterminującym wszystkie bakterie, a dzieci najlepiej od razu kąpać w proszku do prania.

W bardzo dawnych czasach, kiedy płyny do kąpiei znane były w przodującym ustroju tylko z hollywoodzkich filmów o zginiłym życiu milionerów na Florydzie, krążyła po Warszawie anegdota, według której jedna z najpopularniejszych wówczas akto-

nią twierdzą przesadów. Weźmy na przykład upowszechnianą przez nie (a właściwie przez producentów) tezę, że margaryna jest zdrowsza i mniej kaloryczna od masła. Nic z tego nie jest prawdziwe. Sto gramów margaryny zawiera dokładnie tyle samo kalorii, co sto gramów masła. 750 kilokalorii. Badania przeprowadzone w USA na grupie 80 tysięcy osób wykazały, że ten, kto dziennie zjada 4 łyżeczki margaryny, zwiększa ryzyko zawału serca o dwie trzecie w porównaniu do osób konsumujących dziennie tę samą ilość masła.

A w ogóle bardzo chętnie w reklamach stosowany chwyt wmawiania konsumentom – będziesz taki, jak to, co jesz, jest dokładną kalką mentalności kanibali z Nowej Gwinei, którzy wierzyli, że zjadając mózg ofiary przejmą jej mądrość, a serce – dzielność.

MACIEJ RADWAN RYBIŃSKI

Felieton ogórkowy

Woda z klozetu

Jak tak dalej pójdzie, w reklamach zaczną nas wkrótce przekonywać, że do picia dla dzieci najzdrowsza jest woda z klozetu umytego środkiem X

wica też urządzi protest, a może nawet głodówkę.

Nie wygląda na to, żebyśmy się mieli w najbliższym czasie nudzić. Tymczasem w tym mniej więcej okresie – przypominam to zwłaszcza młodszym – zaczynał się zazwyczaj tak zwany sezon ogórkowy. Prawie wszyscy przerywali swoje działania, odkładali prace bez szkody dla sprawy i rozjeżdżali się do wód dla zasłużonego odpoczynku. W czasach PRL telewizja zapychała ogórkową lukę informacjami o pracy hutników, a zwłaszcza o rytmiczności dostaw wody mineralnej do stalołowni oraz o skupie czereśni. W prasie pojawiały się Nessie i inne potwory. Zdrową rozrywkę dla wypoczywających stanowiły liczne festiwale – stąd powiedzenie, że w sezonie nawet ogórek śpiewa.

Teraz nic z tego. Ogórek nie śpiewa. Państwo nie zajmuje się dostawami wody mineralnej dla hutników i nie skupuje czereśni. Zamiast ogórków mamy głodówki, protesty i manifestacje, co oznacza, że życie stało się bogatsze i mniej monotonne.

Ja jestem jednak tradycjonalistą, chciałbym przypomnieć dawny rytm życia, wyznaczany przez posiedzenia plenarne KC, realizację planów produkcyjnych, kłopoty ze sznurkiem do snopowiązałek i właśnie sezon ogórkowy. Dlatego piszę typowy, ogórkowy felieton.

Otóż każdy oglądający telewizję musi, *nolens volens*, oglądać także reklamy. Teoretycznie taki blok reklamowy podczas jakiegoś pasjonującego filmu jest okazją do ugotowania herbaty, zjedzenia kanapki, odbycia stosunku płciowego z żoną albo zrobienia siusiu. Ponieważ jednak nigdy nie wiadomo, jak długo potrwa reklama, ktoś, kto nie chce stracić wątku, na ogół się powstrzymuje. Co nie oznacza naturalnie, że śledzi treść reklam. A szkoda. Na ogół są one bowiem bardzo interesujące i mogą niezwykle rozwinąć intelektualnie, szczególnie osoby o umysłowości analitycznej.

Najbardziej wstrząsające światopoglądowo są reklamy środków czystości. W jednej z nich oburzona babcia relacjonuje wracającej do domu mamusi, że jej potomek najpierw

rek polskich kąpie się w proszku IXI. Nie wiem, czy to prawda, ale łatwo mogę sobie wyobrazić współczesną reklamę z aktorką leżącą w wannie z proszkiem i wzdychającą – jestem prawdziwą Omoseksualistką.

Dzieci przekonuje się w tych reklamach, że mogą brudzić się do woli, a dorosłych, że używając tego czy innego środka stworzą rodzinie całkowicie sterylne środowisko. G... prawda! Żeby nie wiem, jak i czym myć, wokół nas mrowią się bakcyle wielkie jak chrząszcze. A co najważniejsze, większość z nich jest całkowicie nieszkodliwa, a niektóre nawet niezbędne dla życia.

Drugi rodzaj reklamy, który mnie przynajmniej niezwykle irytuje, to reklama gotowej żywności. Znowu wmawia się dzieciom, że powinny jeść witaminy, żelazo i białko, czyli propaguje się fabryczną paszę zamiast jedzenia. Dać gnojce schabowego z ogórkiem kiszonym, to będzie późnie, kiedy już dorosnie, potrafił docenić walory chateaubrianda na grzance w madero-

W czasach, kiedy w PRL niczego nie reklamowano, bo niczego nie można było kupić, a cokolwiek wystać i wywalczyć, zetknęliśmy się, ja i moja rodzina, z orgią reklam telewizyjnych w Londynie. Były podobne i moja wówczas 9-letnia córka, traktując blok reklamowy jak osobną audycję, dokonała jego syntezy mówiąc – *very tasty and kills the germs*. To znaczy, bardzo smaczne i zabija bakterie. Otóż to.

Bardzo zdumiewają mnie reklamy podasek higienicznych, z których wynika, że są kobiety mające niebieską menstruację. Nigdy takiej pani nie spotkałem, a miałem do czynienia nawet z arystokratkami o bardzo błękitnej krwi. Może to jakaś inwazja z Marsa?

Widziałem reklamy w wielu krajach świata, lepsze i gorsze. Jedną z nich przedstawiała wychodek drewniany, taką polską sławojkę na tle przypieszonej naturalnie, dziennej wędrowki słowca. Tekst był taki: a on siedzi, siedzi i siedzi. Gdyby jadł szwedzki

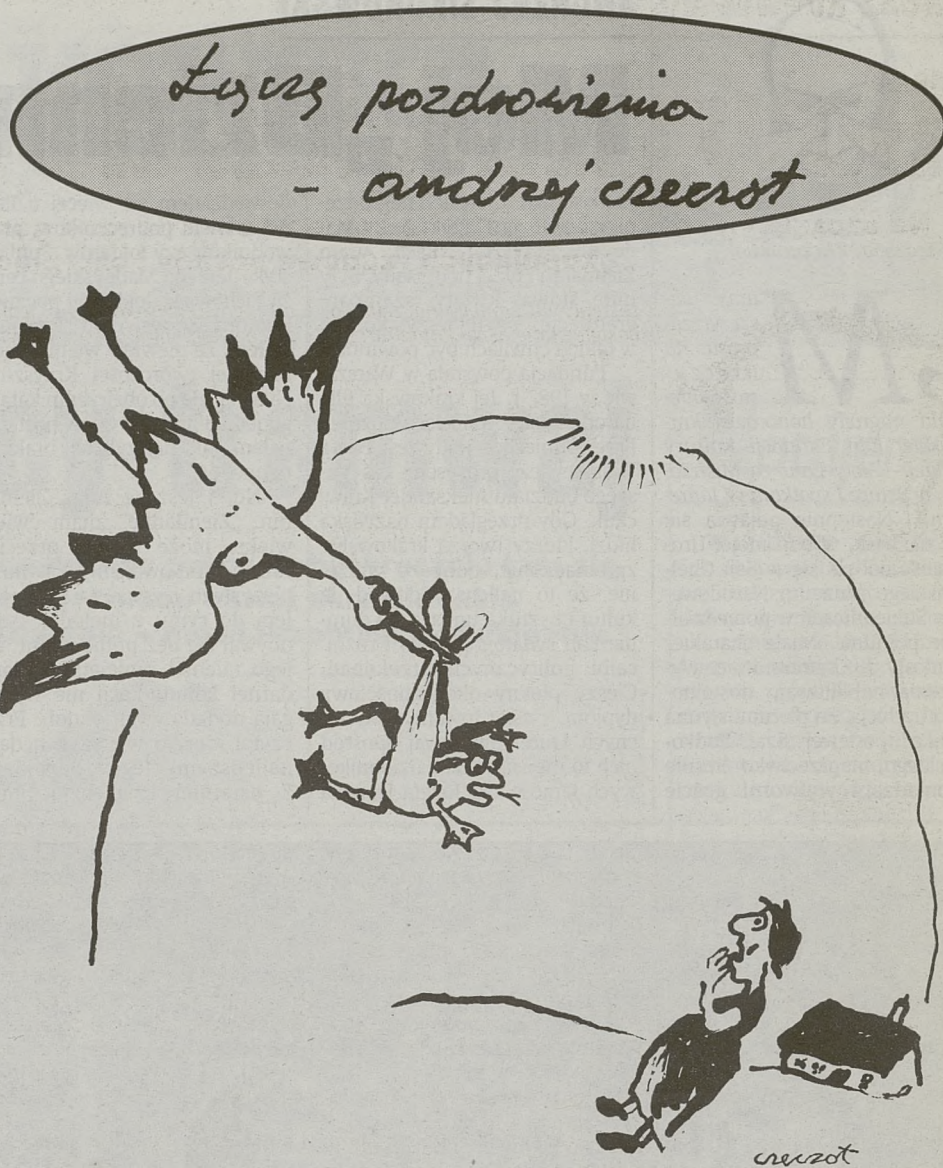


Rys. HENRYK SAWKA

wym sosie. Dziecko karmione jogurtem owocowym i batonami ze słodzonego mleka w proszku pozostanie na całe życie zgorzkniałe i umrze wcześniej jako ofiara *fast food*.

Reklamy żywności są (poza ideami socjalistycznymi) ostat-

chlebek Vasa, wyszedłby po chwili. Bardzo się ta reklama podobała mojej żonie, dopóki jej nie powiedziałem, że gdyby zjadł ogórka i popił żętycą, to w ogóle nie zdążyłby wejść. I tego życzyć w ramach sezonu ogórkowego wszystkim autorom reklam.



Rozmowa z Andrzejem Czebotem na str. 38

Rys. ANDRZEJ CZECHOT

ALINA GRABOWSKA

Głos z Monachium

Wniosek o nowe wybory



Opozycja SLD – PSL ma nadzieję na sukces wyborczy, gdyby wybory odbywały się wkrótce. SLD ma dobre wyniki sondaży, natomiast PSL liczy na to, że w każdym razie odzyska nieco mandatów, utraconych w poprzednich wyborach. Faktycznie, PSL poniósł wówczas sromotną klęskę – ale dziś, dzięki sojuszowi np. z „Samobroną” Leppera, może otrzymać głosy zbuntowanych chłopów. Uważają się oni – zapewne słusznie – za tę klasę społeczną i zawodową, która „płaci za reformy”. Również partie, które nie weszły w ogóle do parlamentu, ostrzą sobie zęby na nowe wybory. Np. Unia Pracy zwołuje konferencje prasowe i namawia Sejm do samorozwiązania się wobec „nie-sprawności rządu”.

Stanowisko partii opozycyjnych jest zrozumiałe: chciałyby się dorwać do rządu, do czego dąży każda partia polityczna w każdym demokratycznym kraju. Natomiast zadziwiające jest poparcie, jakie uzyskuje ten plan – destabilizacyjny plan przeprowadzenia nowych wyborów – także wśród partii i środowisk de-

monstrujących poza tym swój antykomunistyczny rodowód i potępienie dla tzw. postkomunistów. Przede wszystkim, okazało się, że organizatorem (czy może inicjatorem?) demonstracji „Łucznika” w Warszawie, demonstracji, podczas której doszło do dramatycznej bitwy z policją, był poseł ziemi radomskiej Jan Łopuszański. Organizatorzy, *notabene*, przeprowadzili tę demonstrację „nielegalnie” w sensie administracyjnym, nie mieli bowiem na nią zgody odpowiednich urzędów.

To jednak inna sprawa – podstawowa jest taka, że parlamentarzysta, który wszedł do Sejmu z listy AWS, współorganizuje teraz demonstrację, która może obalić rząd AWS. To prawda, że poseł Łopuszański z AWS się „wypisał” i jest w „Naszym Kole” – jeżeli jednak pewnego dnia dojdzie do nowych, przyspieszonych wyborów, zapewne ponownie będzie chciał ze wspólnych list AWS do nich startować. Bo AWS jest, co tu dużo gadać, nieporównywalnie silniejsza organizacyjnie i liczbowo niż „Nasze Koło”, nawet jeżeli „Nasze Koło” popiera Radio Maryja. Na razie poseł Łopuszański działa na rzecz rozwiązania parlamentu – i oficjalnie popiera wniosek w tej materii, wysunięty przez tzw. postkomunistów.

Tutaj więc panuje zadziwiające porozumienie „Naszego Kola” pod patronatem Radia Maryja z Sojuszem Lewicy Demokratycznej, wywodzącym się z PZPR. Także KPN i ROP składają wraz z postkomunistami wnioski o rozwiązanie parlamentu i przedterminowe wybory. A przecież KPN także wszedł do Sejmu z list AWS, czyli jakaś lojalność powinna

tu obowiązywać. Przede wszystkim zaś winna obowiązywać troska o stabilność państwa.

Propozycje samorozwiązania się Sejmu i przeprowadzenia nowych wyborów zostały do tego przez SLD uzasadnione w sposób oburzający moralnie. Powoływanie się w tym kontekście na autorytet Ojca Świętego i na to, co powiedział On przy pomniku Pamięci Radomskiego Protestu z 1976 roku, jest po prostu nadużyciem w ustach posła SLD, Marka Wikińskiego, który ten wniosek składał. Podobnie zresztą jak twierdzenie, że istnieje podobieństwo między ówczesną postawą władz PRL a obecną postawą rządzącej koalicji AWS – Unia Wolności.

Jestem przekonana, że sprawa „Łucznika” nie została przez rząd premiera Buzka należycie i w terminie rozpatrzone i teraz dopiero się okazuje, że można pieniądze pożyczyć i karabiny zakupić. Nie rozwiązuje to oczywiście problemu restrukturyzacji zakładu i jego funkcjonowania w przyszłości. Natomiast porównywanie „ścieżek zdrowia”, przez które milicja w 1976 roku przepuszczała strajkujących robotników, z ochroną budynku Ministerstwa Obrony Narodowej przed atakującymi demonstrantami w roku 1999 – to czyste nadużycie. Nawet, jeśli sposób realizacji tej ochrony wymaga dokładnego zbadania i, być może, nowych decyzji, ustalających zakres odpowiedzialności policji za użycie broni takiej, jak gumowe kule.

Ale nie wolno porównywać terroru, jakim posługiwała się władza w czasach PRL z obecną wolnością demonstrowania i protestu – byle w ustawowych ramach porządkowych.



Niedziela, 27 czerwca

ANDRZEJ SIKOROWSKI

Mój „Dzienniczek Polski”

i na osobnych fotelach nagrodzeni, czyli Józef Dużyk, Jerzy Madeyski, Krzysztof Nitsch, Adam Ziemianin i niżej podpisany. Były miłe słowa, kwiaty, szampan, gratulacje, czyli wszystko, co w takich chwilach być powinno.

Fundacja powstała w Warszawie w 1987 r. Jej krakowska filia narodziła się 6 miesięcy później. Przewodniczącą Rady jest Beata Tyszkiewicz, prezesem zaś naszego oddziału Aleksander Krawczuk. Gdy przeglądam nazwiska ludzi, którzy tworzą krakowskie zgromadzenie, odnoszę wrażenie, że to najlepszy dowód, iż kultura i sztuka unoszą się dumnie nad światopoglądem i różnicami politycznych przekonań. Cieszy piękny okolicznościowy dyplom, cieszy towarzystwo znacznych laureatów. Dwaj spośród nich to moi sąsiedzi z dziennikowskich ław. Od Józefa Dużyka

dowiedziałem się więcej o Italii niż z wielu podręczników, przewodników czy folderów. Publicystykę Jerzego Madeyskiego cenię za fachowość, lekkość i poczucie humoru. Ze wstydem skonstatawałem, że niewiele wiem o rzeźbiarskiej twórczości Krzysztofa Nitscha, ale po obejrzeniu katalogu jednej z jego wystaw postanowiłem jak najszybciej braki te uzupełnić.

No, i jeszcze Adaś Ziemianin. „Ziemiankę” znam ćwierć wieku, może więcej, przecież razem studiowaliśmy zawiloci ojczystego języka. Ja próbowałem do rymu z melodią, Adaś obywatel się bez pomocy nut, ale jego talent i umiejętności lapidarnie komunikacji nie wymagają dodatkowych ozdób. Przeczytał zresztą wierszyk będący najlepszym tego dowodem. Z ostatniej książeczki poety

„Plac Wolności” przepisuję w całości utwór „Balkon”:

*Balkon
prowadzi
życie
całkiem
domowe
Ale jednak
trochę
oderwane
od ziemi*

A na koniec pani z radia prosi o kilka słów i żeby uzyskać możliwie największą ciszę – tłum gaworzy, popijając szampana – wchodzimy... za wielkie płótno Józefa Chełmońskiego, na którym spienione konie pędzą gdzieś w dal. Pierwszy raz widzę taki wielki obraz z drugiej strony, gdzie ciężkie drewniane ramy, metalowe naciagi i rozmaite zabezpieczenia cennego obrazu.

Gdy odbierałem laur, myślałem byłem z córką, która właśnie wte-

dy pisała testy egzaminacyjne na wyższe studia. Dziecię moje po maturze w Liceum Muzycznym wybrało Akademię Wychowania Fizycznego, co brzmi odrobinę niedorzecznie, ale jest najprawdziwszą prawdą. Wydział Turystyki i Rekreacji oblegany jest ponad miarę, co być może stanowi znak czasów, gdy apetyty i pomysły młodych ludzi zmieniają się diametralnie. Okazuje się, że podczas gdy na medycynę ubiegają się trzy osoby na jedno miejsce, na wspomniany wyżej wydział AWF jest ich siedem. Majka znalazła się w grupie przyjętych szczęśliwców.

W piątek ruszamy nad morze. W Wicku Morskim koło Ustki na poligonie wojskowym wielka firma telekomunikacyjna pod wodzą jeszcze większego (gabaryty i serce) szefa Władka Bartoszewicza, urządziła festyn dla swoich

pracowników. Ustawiono namioty, zainstalowano kuchnie, stółki, profesjonalną scenę z oświetleniem i rozpoczęto trzydniowe hulaj dusza. Spacer po plaży był atrakcją specjalną, bo normalnie ten wojskowy teren jest zamknięty dla cywilów. Znajdujemy więc ładne okazy bursztynów. W sobotę odbywa się wieczór grecki. Nad Bałtykiem piosenki Theodorakisa rozbrzmiewają tak samo pięknie, jak w Salonikach i Atenach. Dawno już nie przeżywałem takich wzruszeń jak teraz, gdy stojąc pod estradą śpiewałem razem z kapelą Christosa Mitrenczisa te piękne melodie. A potem była kolacja z greckimi przysmakami i długa zabawa do białego rana.

Dzisiaj o świcie wyjechaliśmy do Rzeszowa na miejscowy piknik. Wierzcie, 800 km w nagrzanym do czerwoności samochodzie to przygoda dla młodych kulturystów, a nie dla mężczyzn w sile wieku. Ale jeszcze raz się udało, czego najlepszym dowodem te słowa pisane późną nocą, gdy dom śpi sprawiedliwym snem, a mnie przytula ukochany hotel. Pewnie się stęsknił.



Na całe życie

Hestia - mitologiczna bogini ogniska domowego. Dziś chroni Ciebie. Chociaż życie wokół nas ciągle się zmienia, Ty pragniesz, żeby to, co osiągnąłeś było bezpieczne. Potrzebujesz stabilności, którą może Ci dać tylko wiarygodny i solidny partner. Sopockie Towarzystwo Ubezpieczeń na Życie Alte Leipziger Hestia to więcej niż ubezpieczenia. To poczucie bezpieczeństwa na całe życie.

internet: www.hestia.pl

ALTE LEIPZIGER
HESTIA

ASTRA CLASSIC

Czas lecieć i kupić!

Pierwszy rok dwuletniego pakietu ubezpieczeniowego: OC, AC/KR, NW i MotoAssistance, na koszt firmy Opel.

Drugi rok - preferencyjna składka płatna w dwóch równych ratach; ewentualna szkoda nie zmniejsza sumy ubezpieczenia.



OPEL

ZAPRASZAMY

AUTO CENTER

30-663 Kraków, ul. Wielicka 250

tel.(012) 278-55-51, 278-55-52, 658-94-10, fax (012) 278-61-40

I Krakowsko-Warszawski



BAL MEDIÓW na Wodzie



MERKURYUSZ

Wawel - Wisła - Zaczarowana Polana

3 lipca 1999r., godz. 18.00

Wręczenie statuetek „Merkuryusza” dla najlepszych dziennikarzy

Patronat Medialny:

press TELEWIZJA KRAKÓW RADIO KRAKÓW

RDC POLSKIE RADIO

Sponsorzy:

ALSTOM KOB

KRONIKA KRAKOWSKA

Ważniejsze życie rośliny czy ludzi?

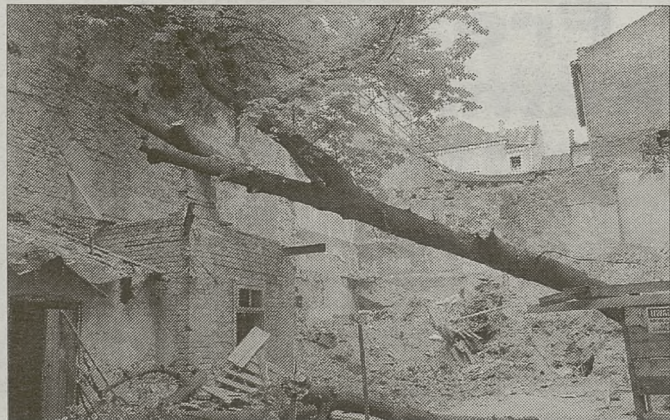
Krzywo rosnący zabytek

Do krakowskiej prokuratury złożony został wniosek w sprawie zniszczenia zabytkowego kasztana. Drzewo rośnie na wewnętrznym dziedzińcu kamienicy przy ul. Szczepańskiej 9. Posadziła go ok. 150 lat temu Deotyma, czyli Antonina Domańska, autorka „Historii żółtej ciżemki”. – *Podczas mojej nieobecności w Krakowie zarządca miał przeprowadzić rozbiórkę oficyny. Robotnicy uszkodzili jednak w czasie tych prac drzewo. Po wyburzeniu oficyny kasztan nie miał się na czym opierać i upadł na sąsiednią kamienicę* – opowiada Józef Grabski, współwłaściciel kamienicy przy ul. Szczepańskiej 9. Jej zarządcą, ustanowionym przez sąd, jest firma Set Estates.

– *Problem polega na tym, że drzewo może w każdej chwili upaść, a wtedy konarami uderzy w kamienicę Szolajskich, albo korzeniami zniszczy fundamenty kamienicy przy ul. Szczepańskiej 7* – wyjaśnia Piotr Horodyski, prezes firmy Set Estates. Obecnie drzewo prawie leży na ziemi. Oficyny, na których się opierało, zostały wyburzone, ponieważ nadzór budowlany wydał decyzję rozbiórki. Na wycięcie drzewa zezwoliła w maju Służba Ochrony Zabytków. – *Gdybym chciał wyciąć kasztan, zrobiłbym to maju. Nie zrobiłbym tego, ponieważ także zależy mi na tym drzewie* – mówi Piotr Horodyski.

Według Józefa Grabskiego, historyka sztuki, decyzja o wycięciu zabytkowych drzew leży w gestii wojewódzkiego konserwatora ochrony przyrody, nie wystarcza więc zezwolenie ze Służby Ochrony Zabytków. – *Drzewa rosnące na terenie obiektów wpisanych do rejestru zabytków podlegają Służbie Ochrony Zabytków. Tak też jest w przypadku tego zabytkowego kasztana* – powiedziała nam Barbara Kotońska, wojewódzki konserwator przyrody. Józef Grabski twierdzi, że drzewo można jeszcze uratować: wystarczy podnieść dźwigiem i podeprzeć. Ktoś musiałby jednak za to zapłacić. – *Właściciele uważają, że skoro z winy zarządcy czy też wynajętej przez niego firmy budowlanej powstały szkody, to oni powinni ponieść koszty uratowania drzewa* – mówi Józef Grabski.

Zdaniem Piotra Horodyskiego, części właścicieli nie zależy na zabytkowym drzewie i zgadzają się na jego wycięcie. – *To drzewo zagraża obecnie bezpieczeństwu. Może nie tylko naruszyć kamienicę, ale także zagrozić życiu robotników. Trzeba zastanowić się, co jest ważniejsze – życie rośliny czy ludzi* – mówi Piotr Horodyski. Jego zdaniem – drzewo od początku rosnęło krzywo: opierając się na oficynie zniszczyło ją, czego konsekwencją była rozbiórka. – *Dla nas to nie tylko zabytek, ale także oaza zieleni na dziedzińcu* – powiedział Józef Grabski. (AM)



Fot. Anna Kaczmarz

Kafle to nie bułki

Pani C. skarży się, że sąsiadująca z jej domem firma „Kafel” przy ul. Balickiej, jest uciążliwym sąsiadem. Uważa ona, że planowana obecnie, przez zajmującą się wyrobem ceramiki firmę rozbudowa jest gigantycznym przedsięwzięciem i nie bierze pod uwagę już w tej chwili znacznej uciążliwości sąsiedztwa. Dom pani C. oddzielony jest od zakładu tylko drogą, przebiegającą bezpośrednio przy budynku mieszkalnym i ogrodzie, a teraz dodatkowo budynek fabryczny ma być podniesiony o dwa metry. – *Od drogi tej dzieli nas jedynie siatka, przez którą wszystkie spaliny wpadają do mego domu i ogrodu. Rozbudowa jeszcze bardziej utrudni wentylację spalin samochodów transportowych. Pani C. skarży się także, że po każdym wypalaniu w piecach ceramicznych konieczne jest ich wietrzenie, a wtedy wydzielają się wylotowe substancje chemiczne, co jest uciążliwe i szkodliwe dla zdrowia. Jeśli zwiększy się*

produkcję, zwiększy się też uciążliwość, a zakład nie ma żadnej strefy ochronnej.

Dyrektor firmy „Kafel” Henryk Sekuła twierdzi, że zarzuty te nie mają żadnych podstaw. – *Jedną z naszych sąsiadek protestowała we wszystkich możliwych urzędach przeciw rozbudowie – ostatecznie Kolegium Samorządowe rozpatrzyło jej odwołania i stwierdziło, że nie ma podstaw, aby blokować rozbudowę. Planowana rozbudowa ma na celu modernizację zakładu i zmniejszenie uciążliwości, ale i teraz nie ma mowy o wydzielaniu się jakichś szkodliwych substancji przy wypalaniu. Zmieniliśmy rodzaj pieców używanych do wypalania ceramiki, dbamy o otoczenie, aby było zadbane i zielone. Co do spalin z samochodów transportowych: kafle to nie bułki, po które się przyjeżdża codziennie. Tylko raz w roku przywozimy glinę do naszych wyrobów, a po gotowe produkty przyjeżdżają w większych małych samochodach.* (WT)

Wiszący tramwaj

– **Ktoś jakby chciał, ponawiając próby, żeby wreszcie tam się coś stało, i stało się; trudno nawet określić takie nieodpowiedzialne działania – mówi Przemysław Sukiennik**



Fot. Anna Kaczmarz

Tuż przed godziną 12 w czwartek wykołował się tramwaj linii 19 jadący w kierunku osiedla Krowodrza Górka. Gdyby to była godzina szczytu, a do wypadku doszłoby kilkanaście lub nawet kilka metrów wcześniej – wszystko mogłoby skończyć się tragedią.

Pojazd zjechał już z wiaduktu i po nachylenym nasypie zbliżał się w kierunku przystanku znajdującego się na wysokości Szpitala im. G. Narutowicza. Wtedy, jak się podejrzewa, pierwszy wagon najechał na kamienie ułożone na torowisku. Tramwaju nie udało się już wyhamować i pierwszy wagon wykołował się. Siła była tak duża, iż pojazd ściął słup trakcyjny i skrzył, stając w poprzek torowiska; następnie zjechał z nasypu. Na szczęście w tym miejscu nasyp nie był już tak wysoki jak jeszcze kilkanaście metrów wcześniej (gdzie ma kilkadziesiąt metrów wysokości). Przód wagonu dotknął ziemi, tył sterczał nad szynami, przytrzymany mocowaniem z drugim wagonem.

Jadący tramwajem twierdzili, że to „cud, że nie doszło do tragedii”. W pojeździe znajdowało się około 15 pasażerów, dwoje odniosło obrażenia ciała. U starszej kobiety wystąpiło m.in. podejrzenie wstrząsu mózgu i wewnętrznych obrażeń, ranny został także

mężczyzna. Przemysław Sukiennik, starszy dyspozytor ruchu MPK – powiedział, nam, iż więcej osób nie zgłosiło obrażeń.

– *Nic jeszcze nie zostało ostatecznie ustalone, ale przyjmujemy obecnie, iż przyczyną wykołowania były kamienie ułożone na torach* – mówi Przemysław Sukiennik. – *W wyniku wypadku zniszczony został słup trakcyjny oraz zerwana sieć. Dużym problemem było ustawienie na torach wiszącego na skarpie wagonu – z uwagi na miejsce, w którym doszło do wykołowania. Przy tak poważnych pracach, niebezpiecznych – bardzo przeszkadzali liczni gapi, którzy pojawili się w rejonie torowiska. Była obawa, że pojazd całkowicie się przewróci. Około godziny 19 oba wagony odjechały wreszcie w kierunku zajezdni. Sam tramwaj jest bardzo poważnie zniszczony, więc straty materialne będą spore. Doliczyć do nich trzeba także wydatki na nowy słup, który stawiano wczoraj wieczorem oraz naprawę zerwanej sieci trakcyjnej. Od południa nie kursowały także tramwaje od Nowego Kleparza do pętli na osiedlu Krowodrza Górka, a dwa składy w wyniku wypadku utknęły, po zerwaniu sieci, na trasie. MPK musiało także wpro-*

wadzić zastępczą komunikację autobusową.

Z ustaleń policji wynikało, że kamienie ułożone na szynach znajdowały się na odcinku około 10 metrów, rozmieszczone co 10 – 30 centymetrów. Jak twierdzą świadkowie, w tym niektórzy pasażerowie tramwaju – jest prawdopodobne, że kamienie podłożyli trzej chłopcy (w wieku 10 – 12 lat), których widziano na torowisku. Bezpośrednio po zdarzeniu kilku mężczyzn pobiegło za uciekającymi chłopcami, ale ci zniknęli między blokami w rejonie ulicy Siemaszki. Policja poszukuje obecnie mężczyzn, któremu udało się na chwilę złapać jednego z uciekających i prosi o kontakt z Wydziałem Ruchu Drogowego KM Policji (tel. 610-41-63, 610-41-11).

– *Nie był to pierwszy przypadek, że w rejonie wiaduktu nad ulicą Prądnicką układano na torowisku kamienie. Zgłaszaliśmy już to policji, sami motorniczowie interweniowali, ale nikogo nie udało się złapać* – mówi Przemysław Sukiennik. – *Ktoś jakby chciał, ponawiając próby, żeby wreszcie tam się coś stało, i stało się; trudno nawet określić takie nieodpowiedzialne działania. Ruch tramwajowy został wznowiony dopiero dzisiaj rano.* (J.ŚW)

Z kroniki wypadków

Na alei Pokoju doszło do zderzenia tramwaju linii 1 z samochodem osobowym. Nikt nie doznał obrażeń, przerwa w ruchu trwała 25 minut. Wczoraj doszło do trzech potrażeń przechodniów przez samochody: na ulicy Lipskiej, Kamińskiego oraz na os. Zgody; wszyscy doznali ogólnych obrażeń ciała. Ambulatorium Chirurgiczne Pogotowia Ratunkowego udzieliło wczoraj pomocy 140 pacjentom. Policja Drogowa interweniowała w Krakowie i w powiecie ziemskim – w 4 wypadkach, w których rannych zostało 5 osób, a także w 18 kolizjach; ponadto zatrzymała trzech dwóch kierowców. (J.ŚW)

Bez rozporządzeń

Najprawdopodobniej od poniedziałku sprawy związane z wydawaniem praw jazdy i dowodów rejestracyjnych będą załatwiane dłużej – do godz. 17 (obecnie okienka komunikacyjne otwarte są do godz. 15.30). – *Rano mieliśmy tłumy petentów, system waiting wykazywał nawet oczekiwanie do godziny 12* – powiedziano nam w WSA UMK. Tłok w Centrum Administracyjnym Magistratu do skutec przedwakacyjnej gorączki (zawsze w tym okresie jest wzmożony ruch, by załatwić coś przed wyjazdem na urlop), dodatkowo – od wczoraj powinny być wydawane nowe prawa jaz-

dy i dowody rejestracyjne. – *Formalnie nie mamy rozporządzeń wykonawczych do ustawy i wydajemy druki na podstawie projektu, o którym słyszeliśmy, że został podpisany. Gdyby się okazało, że rozporządzenia są innej treści, to będziemy musieli zwać do uzupełnienia ewentualnych braków* – usłyszeliśmy w WSA UMK.

W Urzędzie Miasta w Wieliczce przyjęto inną taktykę – nie wydawano żadnych nowych druków. – *Nie mamy do tego podstaw prawnych – nie ma jeszcze rozporządzeń wykonawczych* – wyjaśniono nam w UM w Wieliczce. (GEG)

Notujemy

■ KOLEJNE ODEJŚCIE?

Jak się dowiedzieliśmy, kolejna osoba piastująca do niedawna dyrektorskie stanowisko zamierza odejść z Urzędu Miasta Krakowa. Przypomnijmy, że prawie wszystkich dawnych dyrektorów nowe władze miasta przesunęły na stanowiska inspektorskie – co poskutkowało już „ewakuowaniem” się ponad 10 byłych szefów, często na bardziej prestiżowe i lepiej płatne stanowiska poza magistratem. Kilka dni temu stanowisko wiceministra objął były dyrektor Wydziału Zdrowia UM, a prawdopodobnie jego zastępczyni z Urzędu Miasta także przeniesie się w najbliższych dniach do Warszawy, gdyż otrzymała stamtąd interesującą propozycję. Dodajmy, że nie ma już także Wydziału Zdrowia, który, jako samodzielny, padł w ramach reorganizacji magistratu. (jś)

■ NIELEGALNIE PRACOWAŁ.

Kilka dni temu w rejonie targowiska na Starym Kleparzu zatrzymano 6 obywateli Armenii, którzy zajmowali się nielegalnym handlem, a na dodatek przebywali w Polsce nielegalnie. Wczoraj miejscy strażnicy natknęli się na kolejnego Ormianina, który prowadził nielegalną sprzedaż. Ponieważ odmówił pokazania paszportu – przekazano go policji. Prawdopodobnie wobec mężczyzny zostanie wszczęta procedura deportacyjna. (jś)

■ NOWA SIEĆ.

Do bloków nr 8, 13 i 14 przy ulicy Na Kozłowie doprowadzana jest nowa instalacja centralnego ogrzewania. – *Wymiana tych rur była konieczna, tak stare instalacje nie powinny być już używane* – mówi Henryk Warzecha, kierownik robót. – *Roboty na osiedlu zaczęliśmy już w marcu. Wtedy zajmowaliśmy się usuwaniem drzew. Prace utrudniał protest mieszkańców, którzy nie zgadzali się na wycięcie.* (ak)



Fot. Agnieszka Kantaruk

EXPRES TAXI

6-444-111

96-29

0501-44-96-29

TANIEJ 40%

Nowa kadra kierownicza

Ośmiu dyrektorów wydziałów UM otrzymało wczoraj nominacje i podpisało umowy o pracę (z pensją ok. 4 tys. zł netto). Rano spotkali się z prezydentem Andrzejem Gołasiem, potem zostali wprowadzeni do wydziałów, a w południe spotkali się z dziennikarzami. Dziennikarze chcieli otrzymać listy osób, proponowanych na stanowiska dyrektorów, przesłanych prezydentowi przez firmę „Test” po przeprowadzeniu konkursu. – *Prezydent postanowił nie ujawniać tych wykazów, by nie tworzyć kategorii dyrektorów, którzy weszli z pierwszego, drugiego czy trzeciego miejsca* – wyjaśniał Michał Jakubczyk, rzecznik prezydenta. – *Prezydent mógł wybrać nawet osoby spoza tych list, ale każdy z nowych dyrektorów przeszedł kon-*

kurs i jego nazwisko znalazło się wśród przekazanych prezydentowi. Choć wszyscy nowi dyrektorzy wyrazili zgodę na ujawnienie ich miejsca na listach (sami twierdzili, że go nie znają), dziennikarze tych list nie otrzymali. Przeprowadzenie konkursu na stanowiska dyrektorów kosztowało 34.160 zł (taka oferta wygrała przetarg). Prezydent otrzymał po 3 nazwiska kandydatów do każdego wydziału, w jednym przypadku były 4.

Prezydent postanowił przyznać nagrody wszystkim osobom, które przez ostatnie dwa miesiące pełniły obowiązki dyrektorów wydziałów oraz kierowników w kancelariach. Dyrektorzy otrzymali po 3 tys. zł brutto, kierownicy – po 2 tys. zł. Pięciu pełniących obowiązki dyrektora spadło na stanowiska inspektorów. Obecnie w magistracie pracuje ponad 40 inspektorów, którzy kiedyś byli dyrektorami lub wicedyrektorami (nadal pobierają dyrektorskie gaże). Jednym z pierwszych zadań nowych dyrektorów będzie zaproponowanie swoich zastępców i ewentualnych zmian w funkcjonowaniu wydziałów. – *Ostateczna struktura urzędu powinna się ukształtować za dwa lub trzy miesiące* – stwierdził Zbigniew Fijak, dyrektor magistratu. Dodał, że kolejny etap reformy to zmiany w jednostkach miejskich. Możliwa będzie także redukcja zatrudnienia w samym magistracie o ok. 10 proc. (dziś UM ma 1577 etatów). – *Dobrym polem do tego typu zmian będzie mój wydział* – przyznał Zbigniew Fijak, dyrektor magistratu i Wydziału Organizacyjnego. (GEG)



Fot. Anna Kaczmarz

Pełnomocnik doradcą

Ostatni dzień czerwca był zarazem ostatnim dniem pracy w magistracie pełnomocnika prezydenta ds. służby zdrowia. Zatrudniony w tym charakterze dr Emil Staszek nie otrzymał przedłużenia umowy. Za największy sukces swojej 7-miesięcznej pracy w urzędzie Emil Staszek uważa zorganizowanie całodobowej opieki medycznej, która zaczęła funkcjonować od 1 marca. Od tego czasu 10 przychodni w Krakowie pełni dyżur przez 24 godziny na dobę, także w niedzielę i święta. – *Udało się także przyciągnąć część pracowników służby zdrowia do prywatyzacji, m.in. stomatologów i ginekologów. Odbyliśmy na ten temat wiele spotkań* – powiedział dr Emil Staszek. Za swoją porażkę uważa fakt, że nie udało się pozyskać pieniędzy z budżetu gminy na realizację remontów w Szpitalu im. G. Narutowicza i Szpitalu im. S. Żeromskiego. Obie te placówki przeszły od 1 stycznia tego roku z budżetu wojewody na garnuszek gminy. Emil Staszek będzie doradcą prezydenta ds. służby zdrowia, pracującym na umowę zlecenie lub umowę o dzieło. (AM)

Żebrzące dzieci

Do komisariatu policji zabrano chłopca, który żebrał w Rynku Głównym. 12-latek z Rumunii podchodził do klientów kawiarni z kartką, na której można było przeczytać: „W wypadku ulicznym na ulicy Fredry, przed świętami, straciłem 2,5-letnią siostrę... (podane nazwisko). Została zabita przez samochód, a ranny brat przebywa w szpitalu na ulicy Marysiewicza w Poznaniu. Bardzo proszę ludzi dobrego serca o wsparcie. Bóg zapłać”. Zatrzymany przez strażników miejskich chłopiec nie chciał podać swoich bliższych danych. (J.SW)

Ciąża pozorowana?

Mężczyzna usiłował zamknąć drzwi, a jego żona miała zadzwonić na policję

Ostatnio znów uaktywniły się oszustki, które pojawiają się głównie w mieszkaniach osób starszych – podaje komisarz Beata Świderska z Komendy Miejskiej Policji w Krakowie. Około godziny 11 dwie kobiety (w wieku około 20 lat) zadzwoniły do mieszkania 76-letniego mężczyzny i powiedziały mu, że są pracownicami opieki społecznej. Właściciel mieszkania wpuścił je do przedpokoju, gdzie rozmawiał z nimi; nieznajome pytały go o żonę, prosiły o podanie dokładnych danych i w końcu powiedziały, że mają dla niego z opieki społecznej 100 złotych. Dodały jednak, że dysponują jedynie banknotem 200-złotowym, a zapomoga wynosi 100 złotych i poprosiły gospodarza, by wydał resztę. Mężczyzna poszedł do pokoju w towarzystwie jednej z pań i otworzył szafę, w której trzymał pieniądze. W chwilę później oszustki wykorzystały nieuwagę gospodarza i ukradły z szafy 340 złotych oraz 218 dolarów.

Tego samego dnia wieczorem dwie młode kobiety pojawiły się w mieszkaniu 77-letniej emerytowanej nauczycielki, której powiedziały, że pracują w Wydziale Zdrowia i przyszły z przyszaną jej zapomogą w wysokości 100 złotych. Reszta była podobna; kobiety powiedziały, że mają jedynie banknot 200-złotowy. Choć starsza pani nie zamierzała niczego wydawać – kobiety nie opuściły mieszkania, lecz weszły do pokoju, a następnie do kuchni. Po chwili jedna z kobiet wyszła; gospodyni myślała, że opuściła mieszkanie, tymczasem oszustka zabrała 170 złotych z torebki leżącej na stole, usiłowała też, na szczęście bezskutecznie, włamać się do szafki pod telewizorem. – *W obydwu przypadkach kobiety wzbudzały zaufanie, zachowywały się uprzejmie. Były to młode, szczupłe, wysokie blondynki, elegancko ubrane* – podaje komisarz Świderska.

W tym samym dniu jeszcze jedno małżeństwo znalazło się na celowniku oszustek (tym razem były to Cyganki). Dwie kobiety poinformowały, że są pracownicami kasy chorych i zaoferowały zwrot pieniędzy za lekarstwo zakupione przez starsze małżeństwo – pod warunkiem sprawdzenia sytuacji materialnej, mieszkaniowej oraz po dokonaniu wglądu w zaświadczenia lekarskie o przebytych chorobach. Gospodarze doszli jednak do wniosku, że mają do czynienia z oszustkami; mężczyzna usiłował zamknąć drzwi, a jego żona miała zadzwonić na policję. Kobiетom, po krótkiej szamotaninie, udało się jednak uciec; jedna miała ok. 30 lat, druga była młodsza, z widoczną ciążą, ale, zdaniem policji, mogła to być „ciąża pozorowana”.

– *Przestrzegamy przed przypadkowymi osobami oferującymi pomoc. Oszuści usiłują wejść do mieszkań pod pretekstem prośby o szklankę wody, kartkę, na której chcą napisać informację dla sąsiada, jako pracownicy opieki społecznej, ZUS, zakładu gazowniczego czy elektrowni. Kiedy uda im się zdobyć zaufanie gospodarzy – jeden z oszustów ustawia się tak, że właściciel nie ma możliwości kontrolowania tego, co robi drugi nieznajomy, który w tym czasie kradnie pieniądze lub wartościowe przedmioty. Niektórzy oszuści oferują do sprzedaży pledy, koce, dywany i towarami załatwiają gospodarzom widok – na to co się dzieje za ich plecami* – podaje policja. (J.SW)

Warto wiedzieć i skorzystać...

❑ **OBRAZY WŁADYSŁAWA JACKIEWICZA**, po raz pierwszy w Krakowie, można oglądać (w godz. 11 – 19, sobota 11 – 15) w galerii „Artemis” przy ul. Starowiślniej 21.

❑ **WYSTĘP ZESPOŁU BALETOWEGO** „Bill Young and Dancers” – dziś o godz. 19 w sali estradowej Nowohuckiego Centrum Kultury przy pl. Centralnym.

❑ **W CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ** (ul. Meiselsa 17) – dziś o godz. 17 projekcja filmu dokumentalnego pt. „PO-LAN-YA”. A Thousand Years of Jewish in Poland. 3 lipca o godz. 11 projekcja filmu „Shabbat in Paradise”. 4 lipca o godz. 10 projekcja filmu pt. „My Hometown Concentration Camp”.

❑ **KONCERT „ZAMIR CHORALE OF BOSTON”** (USA) – dziś o godz. 17 w synagodze Izaka na Kazimierzu.

❑ **POKAZ KONSTRUKCJI ALTAN OGRODOWYCH**, połączony z prezentacją roślin pnących, 3 bm. o godz. 9 w „Ogród Galerii” przy ul. Jesionowej 13.

❑ **W KLUBIE „ROTUNDA”** (ul. Oleandry 1) – dziś o godz. 21 Rockoteka. Pierwsze 20 osób wstęp wolny.

❑ **W ŚRÓDMIEJSKIM OŚRODKU KULTURY** (ul. Mikołajska 2) – dziś o godz. 12 „Fenomen UFO” – otwarta dyskusja panelowa, zorganizowana przez Małopolskie Centrum Badań nad UFO, połączona z projekcją filmów.

Fałszywy policjant

Około godziny 1 w nocy w Rynku Głównym do węgierskiego turysty podszedł mężczyzna, który powiedział mu (po angielsku), że jest policjantem, na dowód czego pokazał „stosowne dokumenty”. Następnie polecił Węgowi, by opróżnił plecak, gdyż musi go przeszukać. W efekcie turysta stracił 200 złotych i 100 marek. (J.SW)

Musiał wybrać

Stanisław Śliwiński, radny SLD, złożył rezygnację z funkcji dyrektora Szpitala im. Żeromskiego. Stanisław Śliwiński musiał wybrać pomiędzy funkcją radnego miejskiego a stanowiskiem dyrektora. Szpital 1 stycznia tego roku stał się jednostką miejską. Ustawa o samorządzie terytorialnym zabrania łączenia funkcji kierownika miejskiej jednostki i radnego gminy. W przypadku zaistnienia takiej sytuacji w ciągu kadencji osoba piastująca dwie funkcje równocześnie ma pół roku na podjęcie decyzji o wyborze jednej z nich. Rezygnacja radnego z kierowania szpitalem pozwala na ogłoszenie konkursu na to stanowisko. Wprawdzie Zarząd Miasta kilka tygodni temu ogłosił konkurs, ale zwrócono mu uwagę, że nie może go przeprowadzić, bo szpital ma dyrektora z umową na czas nieokreślony. (GEG)

Szlakiem solnym

Szlak solny poznają ci wszyscy, którzy jutro wybierają się na kolejną wycieczkę Koła Grodzkiego PTTK w Krakowie, organizowaną w ramach akcji „Nie siedź w domu – idź na wycieczkę”. Na trasie tej wyprawy znajdują się Swoszowice, Rajska, Kosocice, Barycz, Siercka, Grabówki i Wieliczka. Zbiórka zaplanowana jest na dworcu MPK Borek Fałęcki o godz. 7.45 (odjazd autobusu nr 145 o godz. 8). (MAŁ)

Flagi z kremu



Fot. Anna Kaczmarz

W rezydencji konsula amerykańskiego w Krakowie odbyło się wczoraj garden party z okazji rocznicy uchwalenia Deklaracji Niepodległości 4 lipca 1776 roku. Na przyjęcie przybyli m.in. władze miasta i województwa oraz mieszkający w Polsce, Amerykanie. Wśród gości krążył także Szkot w tradycyjnym stroju. Zabrakło ambasadora USA w Polsce: zachorował na grype. – *Jest dla mnie szczególnym honorem obchodzić tę uroczystość w Polsce, ponieważ Polacy pomagali nam zdobyć wolność. Wielu Polaków przyjechało do Stanów Zjednoczonych. Pomagali budować i rozwijać kraj. Jesteśmy za to bardzo wdzięczni* – mówił konsul amerykański Francis Scanlan. Na zakończenie przemówienia wznosił toast za Tadeusza Kościuszkę i Thomasa Jeffersona.

Rezydencję konsula udekorowano amerykańskimi flagami, także dość oryginalnymi, bo wykonanymi z kremu i owoców. (AM)

Nielegalny mak

Plantację maku o powierzchni 15 arów ujawnili i zlikwidowali w jednej ze wsi w gminie Igołomia-Wawrzyńcyze funkcjonariusze Komendy Powiatowej w Krakowie. Jej właścicielowi, 75-letniemu mężczyźnie, zostanie postawiony zarzut nielegalnej uprawy maku, za co grozi mu kara do 2 lat pozbawienia wolności.

– *Trudno powiedzieć, czy 75-letni gospodarz nie wiedział*

o tym, że bez odpowiedniej zgody nie można siać maku, czy też zasiał go z pełną premedytacją. Jedno jest pewne – nieznajomość prawa nie zwalnia od jego przestrzegania, nawet jeżeli ma się 75 lat – mówi nadkomisarz Dariusz Nowak, rzecznik małopolskiej policji. Zezwolenia na uprawę maku wydają gminne urzędy. Gospodarz z gminy Igołomia-Wawrzyńcyze nie posiadał go.

(EK)

Kolejne utrudnienia

Frezowanie Kamieńskiego

W poniedziałek rozpoczyna się remont nawierzchni na ul. Kamińskiego. Początkowo planowano, że na czas robót będzie wyłączany jeden pas ruchu na całej długości, po skończeniu prac przy nim, roboty przeniosą się na sąsiedni. Ostatecznie zdecydowano, że cała ulica będzie podzielona na kilka odcinków – od poniedziałku zostanie wyłączony jeden pas w kierunku Matecznego na odcinku Malborska – Sławka, w drugim kierunku po jednym pasie trzeba będzie jeździć na odcinku Bonarka – Puskarska. Dodatkowo – na nitce w kierunku Prokocimia zostanie wprowadzone ograniczenie tonażu do 5 ton (za wyjątkiem autobusów MPK, służb miejskich i wozów z pobliskiej betoniarni), ciężkie samochody zostaną skierowane na objazd przez Po-

wstańców Śląskich i Wielicką.

Koszt prac remontowych wyniesie ok. 4,2 mln zł, remont obejmie odcinek od ronda Matecznego do ul. Malborskiej (bez tarczy skrzyżowania). Zostanie sfrezowana stara nawierzchnia, na jej miejsce będą położone trzy warstwy bitumiczne. Ostatnia ma być dywanikiem kładzionym na zimno (ok. pół godziny po wykonaniu można już po nim jeździć), z masy odpornej na koleinowanie, po raz pierwszy zastosowanej w Krakowie. Dwie spodnie warstwy będą kładzione zaraz po zerwaniu starej nawierzchni, kładzenie warstwy ścieralnej rozpocznie się na całej ulicy (z lokalnymi wyknęciami pojedynczych pasów) po 5 sierpnia.

(GEG)

III Letni Festiwal Opery i Operetki w Krakowie

3-18 LIPCA 1999 TEATR IM. J. SŁOWACKIEGO GODZ. 19.00

BIURO OBSŁUGI WIDZA TEL. (012) 422 78 07, KASA TEL. (012) 423 17 00, CODZIENNIE 9.00-19.00

BANK BPH
BANK PRZEMYSŁOWO-HANDLOWY SA
Sponsor strategiczny Opery i Operetki w Krakowie

EPOKA
AGENCJA REKLAMOWA

CRACOVIA
HOTEL

GERLACH AUTO SPÓŁKA Z O.O.

WENTZL
FABRYCZNA

HEROS
HOTEL

hotel Francuski

Patronat medialny:
DZIENNIK POLSKI
RADIO KRAKÓW

ars aneks **REDUTA** SZTUKA *Apollonia*

www.ars.pl

zaprasza na premierę najnowszego filmu Sidneya Lumeta

piątek, 2 lipca

APOLLO godz. 18.15

SZTUKA godz. 19.15

REDUTA godz. 21.00

występują:
Sharon Stone, Jeremy Northam, Cathy Moriarty

KLUB CZYTELNIKA
Dla Członków Klubu mamy 30 podwójnych zaproszeń. Telefoniczna rezerwacja zaproszeń dzisiaj od 13.00 do 13.15 pod nr tel. 430-08-48. Zarezerwowane bilety do odbioru w siedzibie Klubu.

glenn

Król, Faust i skrzypek

„Faust”, „Traviata”, „Król Ubu” – to tylko nieliczne spektakle, które będzie można obejrzeć podczas rozpoczynającego się jutro – III Letniego Festiwalu Opery i Operetki w Krakowie. Przez ponad dwa tygodnie krakowska publiczność będzie miała okazję zobaczyć na scenie Teatru Słowackiego 15 spektakli – nie tylko w wykonaniu artystów Opery i Operetki w Krakowie, ale także Opery Śląskiej oraz Lwowskiego Teatru Operowego.

Na tegorocznym festiwalu zostanie zaprezentowanych 15 spektakli – w tym jedenaście oper, trzy operetki i jeden musical. Większość z prezentowanych w tym roku tytułów stanowi bieżący repertuar Opery i Operetki w Krakowie. Niemniej dwa zespoły gościnne, które wystąpią w Krakowie, zaprezentują publiczności utwory nie wykonywane przez krakowski zespół.

I tak festiwal otworzy „Cyganeria” Pucciniego – spektakl przygotowany przez Lwowski Teatr Operowy. Artystów i muzyków poprowadzą Ruslan Dorozewski. W 10 dni później, na deskach Teatru Słowackiego wystąpią artyści Opery Śląskiej prezentując „Widma” Moniuszki. Za pulpitem dyrygenckim stanie wówczas Tadeusz Serafin.

Ze spektakli Opery i Operetki w Krakowie, które zostaną wystawione na festiwalu, na szczególną uwagę zasługują dwa wielkie dzieła Krzysztofa Pendereckiego – „Król Ubu” i „Czarna maska”. Obydwa te przedstawienia nie są zbyt często prezentowane. Dlaczego? Obydwa dzieła krakowskiego twórcy należą do najdroższych spektakli Opery i Operetki w Krakowie. Tym bardziej wystawienie dwóch dzieł Pendereckiego w ramach festiwalu może się okazać dla melomanów nie lada gratką.

Na festiwalu zostanie także pokazany musical „Skrzypek na dachu” przygotowany przez krakowski zespół – przedstawienie, które od wielu lat cieszy się nieustającym powodzeniem wśród publiczności. Spektakl wyreżyserowany przez Marka Wiess-Grzejskiego, swoją premierę miał w 1994 roku.

Wszystkie spektakle festiwalu prezentowane będą w oryginalnej wersji językowej. Natomiast w trakcie przedstawienia polskie tłumaczenie libretta zostanie wyświetlone na tablicy elektronicznej, znajdującej się nad sceną. Bilety w cenie od 25 do 40 zł można kupować w kasie teatru.

Festiwal powstał z myślą o mieszkańcach miasta i o turystach odwiedzających Kraków. Był odpowiedzią na pustkę kulturalną – jaka ogarnia miasto w lecie, a zwłaszcza w lipcu. Zdaniem dyrektora Jerzego Noworola – właśnie opera – sztuka ponadnarodowa znakomicie wypełnia tę kulturalną lukę. Pierwszy festiwal odbył się w lipcu 1997 roku i zakończył się ogromnym sukcesem, który przesądził o kontynuacji tej idei. (AMS)

Sześć razy posolić

Charoset ze startych jabłek z dodatkiem białego wina, orzechów, rodzynek i cynamonu, karpia po żydowsku (gefilte fisch), czulent z czerwonej fasoli, kaszy pęczak, wołowiny, podsmażanej cebuli, okraszony czosnkiem oraz kugel – zapiekanek ziemniaczaną z sosem tureckim – można było wczoraj skosztować i nauczyć się przyrządzać podczas warsztatów „Kuchni żydowskiej” zorganizowanych w „Austerii”, w ramach trwającego Festiwalu Kultury Żydowskiej.

W tajniki kuchni żydowskiej wprowadziła uczestników warsztatów jej ogromna znawczyni Ró-

żę zebranych wiele innych tajemnic kuchni żydowskiej, które sama poznała w ciągu wielu lat praktyki. Uczestnicy warsztatu po tym wykładzie będą już wiedzieli m.in., że przy sporządzaniu karpia po żydowsku rodzynki lepiej gotować osobno z uwagi na ich szybką fermentację. Pani Róża podała też kilka przepisów, w tym na szczupaka po żydowsku, kawior żydowski (zmielone, lekko podsmażone drobiowe wątróbki z dodatkiem surowej cebuli, jajka, gotowanych ziemniaków), knedle z maki macowej i strudel. Doradziła, aby niespodziewanych gości poczęstować



Fot. Anna Kaczmarz

żę Jakubowicz. Nie ukrywała swego zadowolenia z faktu, że na sali było sporo młodych osób. – *Nie wolno było mieszać potraw mięsnych z mlecznymi. Naczynia i ściereczki używane do potraw mięsnych miały dawniej nawet osobne półki* – tłumaczyła kosztowność pani Róża. Słuchacze mogli dowiedzieć się, że w kuchni żydowskiej zakazane jest mięso wieprzowe, dozwolone zaś – wołowe, cielęce i drobiowe. – *Każdy kawałek mięsa przed obraniem i gotowaniem trzeba było sześć razy posolić i pozostawić tak na dwie godziny. W ten sposób nie było na nim odrobiny krwi* – wyjaśniła R. Jakubowicz. Zdradziła

chrupiącymi skwarkami z tłuszczu gęsiny oraz kawałkami macy zmieszanych z jajkiem i usmażonymi na rozgrzanym tłuszczu. Wiele z tych potraw serwowano w krakowskich restauracjach przed wojną. – *Obecnie restauracje oferują kuchnię żydowską, ale w żadnej z nich nie ma kuchni koszernej, nad którą musi czuwać rabin* – powiedział nam pan Marcin, kucharz z „Austerii”. Od niego również dowiedzieliśmy się, że przygotowując karpia po żydowsku popełniamy często zasadniczy błąd. Do wywaru dodajemy żelatynę, a ta przecież jest z kości wieprzowych.

(MAŁ)

Najpierw radio, później awantura

Od wczoraj w Komendzie Wojewódzkiej Policji w Krakowie trwają eliminacje o tytuł „Patrol roku '99”. Uczestnicy w nich 21 policyjnych załóg, które odniosły sukces w eliminacjach powiatowych. Konkurs trwa trzy dni i obejmuje kilka konkurencji.

Zawody rozpoczął wczoraj test z wiedzy policyjnej. Później funkcjonariusze prezentowali praktyczne umiejętności podejmowania interwencji – podczas awantury domowej, w taksówce, gdy pijany klient nie chciał zapłacić rachunku oraz w czasie awantury w kawiarni. Oceniająca ich komisja konkursowa zwracała uwagę m.in. na zachowania formalnoprawne funkcjonariuszy. W czasie awantury w miesz-

kaniu policjanci zastali np. „pijane” towarzystwo i wyjące radio. Powinni w pierwszej kolejności poprosić o jego wyłączenie.

Dzisiaj o godz. 8.30 na boisku klubu sportowego TS „Wisła” rozpocznie się widowiskowy egzamin polegający na ściganiu uciekającego przestępcy. Później policjanci będą prezentować swe umiejętności w technice obezwładniania niebezpiecznego przestępcy oraz niesienia pomocy rannym. Eliminacje zakończy jutro pokonywanie toru przeszkód oraz strzelanie. Trzy najlepsze załogi będą reprezentować małopolską policję w ogólnopolskich zawodach policjantów prewencji. Ogólnopolski finał odbędzie się we wrześniu w Słupsku. (EK)

Klub stałego Czytelnika

Rower górski Raven
Odkurzacz Elektrolux
Sokowirówka Ufesa
Robot kuchenny Philips
Ekspres do kawy Philips
Żelazko Philips
Czajnik bezprzewodowy Moulinex
Toster Ufesa
Ekspres do kawy Tefal
Suszarka Philips

Łączna pula nagród do wygrania w najbliższym losowaniu wynosi 2500 zł.

Klubowicze, którzy dodzwonią się do nas dziś od godz. 11.45 do godz. 12.10, a pierwsza litera ich nazwiska to: h, i, j, k, l lub ł, będą mogli otrzymać bilety lub zaproszenia na następujące imprezy:

F. H. KrakChemia zaprasza do udziału w akcji promocyjnej „Wakacyjne kupony szczęścia”. Robiąc latem zakupy w KrakChemii masz szansę wygrać 2500 zł (główną nagrodą). Pula nagród – bony towarowe na łączną kwotę 20.000 zł!!! Promocja trwa do 31 VIII. Szczegóły w placówkach handlowych KrakChemii. Sponsorami nagród są: ALCRO-Beckers, Brita, Chio, Coty, De-Ante, Dominox, Dragon, Dyskret, Fiszko-Polska, Gah-Alberts, Schwarzkopf&Henkel, Kupczyk, Lentex, Mildes, Marma Polskie Folie, Novita Market S.A., Pepsi, Polfarb, Cieszyn-Wrocław, Polontex, SmithKlinne Beecham. Dla stałych Czytelników bono o wartości 20 zł do realizacji w Supermarkecie lub DHO.

Film „CHARAKTER”. Projekcja w kinie „WRZOS” dzisiaj o godz. 20.00. Jedno podwójne zaproszenie.

Film „BUNTOWNIK Z WYBORU”. Projekcja w kinie „MIKRO” dzisiaj o godz. 16.00. Jedno podwójne zaproszenie.

BASEN CLEPARDIA (ul. Mackiewiczza 14) otwarty codziennie w dni pogodne, czynny w godz. 10.00–19.00. Serdecznie zapraszamy na basen sportowy, rekreacyjny i brodzik dla dzieci. Dla Klubowiczów sześć pojedynczych zaproszeń.

Summer Party '99. Wakacyjne podróże Klubu 38: 2-4 VII Tropiki, 9-11 VII Grecja, 16-18 VII Arabia, 23-25 VII Francja, 30,31 VII – 1 VIII Kosmos, 6-8 VIII Brazylia, 13-15 VIII Antarktyda, 20-22 VIII Himalaje, 27-29 VIII Dzikie Zachód, 31 VIII – 1-5 IX Egipt. Zapraszamy na dyskoteki! Dziesięć podwójnych zaproszeń na 2, 3 i 4 VII.

Waldemar Zaborski zaprasza na recital gitarowy w „Piwnicy u Krzysztofa” (ul. Batorego 1, tel. 632-49-39). W programie wirtuozowska muzyka hiszpańska i latynowska. Dwa podwójne zaproszenia.

Artystyczna Scena „Piwnicy u Krzysztofa” (ul. Batorego 1). Zaprasza na cotygodniowe piątkowe spotkania kabaretowo-muzyczne pod patronatem Mieczysława Świącieckiego. Trzy podwójne zaproszenia.

Pizzeria – Drink-Bar „DOM PIZZY” (ul. Kremerowska 16 – róg Karmelickiej). Jedna z najlepszych i najtańszych pizzerii w Krakowie, grill – bar, bar sałatkowy, drink bar. Liczne promocje, specjalne ceny dla studentów – piwo gratis. Obsługa grup wycieczkowych, wynajem sali. 10 % rabatu dla Klubowiczów. Bon o wartości 30 zł.

RESTAURACJA „GANGES” (ul. Krakowska 7) pierwsza i jedyna w Krakowie kuchnia indyjska poleca oryginalne potrawy (jarskie i mięsne) z różnych regionów Indii. Dania główne i przekąski przygotowywane są tylko przez Hindusów i oferowane w przystępnych cenach. Można je spożywać w przyjemnej i nastrojowej atmosferze. Dania również dostępne na wynos. Bon o wartości 30 zł.

Restauracja Pizzeria PRONTO (pl. Dominikański 1) zaprasza na pizzę i potrawy kuchni narodowych: włoskiej, hiszpańskiej, tunezyjskiej. Obsługa grup wycieczkowych, organizacja przyjęć i bankietów. Bon konsumpcyjny o wartości 30 zł.

Solarium EDEN (ul. św. Agnieszki 9, tel. 421-00-11, os. Kościuszkowskie 1, tel. 649-71-02) zaprasza pn.-pt. 8.00–23.00, w sob. i niedz. 9.00–17.00. Posiada profesjonalne łóżka firmy Ergoline z systemem Turbo Power, prysznic oraz barek. Happy Hours codziennie w godz. 8.00–12.00 10 % taniej. Dwa pojedyncze zaproszenia.

SOLARIUM, MASAŻ, REHABILITACJA (ul. Syrokomi 11, tel. 427-24-15). Zapraszamy pn.-pt. 10–20, sob. 10–16. Oferujemy solarium turbo firmy golf. Wysoki standard łóżka zapewnia maksymalny efekt. Proponujemy masaż klasyczny i ćwiczenia rehabilitacyjne. Przy pomocy masażu aromaterapeutycznego walczymy z cellulitem, bólami mięśni, apatią oraz zmęczeniem. Bon o wartości 40 zł.

GABINET KOSMETYCZNY (ul. Stradom 11, tel. 0501-422-031, po godz. 20.00 tel. 633-60-55) – proponujemy zabiegi wyszczuplające i likwidujące cellulitis (guam, drenaż limfatyczny); liftingi; zabiegi tradycyjne i laserowe; przekłuwanie uszu, leczenie trądzika. Od 11.00–14.00 udzielamy 10% rabatu dla młodzieży uczącej się. Bon o wartości 40 zł.

GABINET KOSMETYCZNY – Studio Depilacji Woskiem (Racławicka 54, kl. II, tel. 634-06-88 pn.-pt. 11–19). Zapraszamy panie i panów na zabiegi z kosmetyki tradycyjnej i nowoczesnej m.in. oczyszczanie twarzy i pleców, eksfoliacja AHA, algi, energy shock lift, guam, woskowanie, przekłuwanie uszu, makijaż. Bon o wartości 40 zł.

GABINET KOSMETYCZNY „MONIKA” (ul. Paulińska 4, tel. 429-43-96). Zapraszamy na pielęgnację twarzy i ciała z wykorzystaniem kosmetyki morskiej. Zabiegi dla skór trądzikowych, z rozszerzonymi naczynekami, przeciwzmarszczkowe, również dla alergików, przekłuwanie uszu, makijaże ślubne i wieczorowe. Bon o wartości 40 zł.

SALON FRYZJERSKI LE BON COIFF hipermarket Hit (ul. Wielicka 259, tel. 657-79-37). Polecamy usługi w zakresie fryzjerstwa damskiego, męskiego oraz dziecięcego, profesjonalne strzyżenie, farbowanie, trwałe, pasemka, balayage. Nowość firmy Wella Head lines. Możliwość rezerwa-

GŁÓWNA

NAGRODA V EDYCJI

SAMOCHÓD OSOBOWY

cji telefonicznej, atrakcyjne ceny, co tydzień promocje. Bon o wartości 40 zł.

STUDIO FRYZJERSKIE LASEROWE LECZENIE WŁOSÓW (ul. św. Wawrzyńca 38, tel. 429-46-31). Usługi w zakresie fryzjerstwa damsko-męskiego. Nowość! Laserowa trwałość oraz farbowanie. Placenta i laserowy grzebień to gwarancja pięknych i zdrowych włosów. Sprzedaż kosmetyków do pielęgnacji włosów. Dwa bony o wartości 20 zł.

CENTRUM PIELEGNACJI CIAŁA (ul. Lwowska 2, tel. 423-55-35) oferuje jako jeden z zabiegów wyszczuplających guam-produkt roku 98. Pełną kosmetykę ciała np. pojedynianie, powiększanie biustu, lifting twarzy i dekoltu, kolagen pochodzenia morskiego – patent GM Collin. Bon na podstawowy zabieg antycellulitis.

STUDIO ODNOWY BIOLOGICZNEJ „ROSA” (os. Młodości 8, tel. 642-11-11) czynne codziennie 7 dni w tygodniu od 9–21. Proponuje solarium firmy Dr Kern: Blue Dream (50 lamp, 12 opalaczy twarzy), Sun Surround (68 lamp), stojące (48 lamp) Body Therm – termiczne okłady ochładzające i łagodzące bóle mięśniowe, hydromasaż firmy Jacuzzi, masaż klasyczny, łaźnię turecką oraz saunę fińską, zabiegi guam. Bon na wybraną usługę.

GABINET KOSMETYCZNY I SOLARIUM ANNY DROBNY (Kraków, ul. Fałata 11, tel. 429-60-58). Zabiegi pielęgnacyjne, lecznicze (trądzik – AHA eksfoliacja, problemy naczynkowe), wyszczuplające i antycellulitowe (guam). Certyfikaty m.in. Dermika, Leim, Bellitas, IQms, Guam, Pier Auge, Sweet Skin. Dwie wejściówki do solarium.

Studio Promocji Zdrowia i Urody (ul. Józefińska 11, tel. 656-48-82) czynne 15–20.30. Oferta dla pań w każdym wieku. Posiada saunę, gabinet zabiegowy, natryski, kameralną siłownię, w której prowadzone są ćwiczenia wyszczuplające, modelujące, aerobik, gimnastyka geriatryczna. Wykonujemy masaż: leczniczy, relaksujący, twarzy, zabiegi z alg (guam), magnetostymulacja (MRS 2000). Bon o wartości 40 zł.

Studio gimnastyczne FEMINA (ul. Dietla 45, tel. 421-81-03) proponuje: kangoo-robic, slide reebok oraz aerobik low-impact, taniec współczesny, step reebok I, II i power, gimnastykę francuską, funky, gabinet kosmetyczny oraz gabinet masażu. Najlepsi instruktorzy w Krakowie (z Polski i Norwegii). Karnet na 10 wejść na siłownię. **EuroFitness Club** (pl. Biskupi 18, tel. 633-01-13) zaprasza od pn. do pt. w godz. 8.00 – 22.00, sob. 9.00 – 19.00, niedz. 9.00 – 16.00. Prowadzi aerobik, step reebok, callanetics, gimnastykę francuską, solarium i masaż. Fitness Club posiada nowoczesną siłownię, szatnię i natryski. Karnet na 10 bezpłatnych wejść (siłownia, zajęcia ruchowe).

Fitness Club „BODYHIT” (ul. Kazimierza Wielkiego 117, tel. 636-25-25) zaprasza pon. – sob. w godz. 9.00 – 21.00 na zajęcia gimnastyki francuskiej z elementami aerobiku, hi-low, calaneticsu, stretchingu, do opalania w solarium na łózkach firmy GOLF, do kameralnej siłowni oraz na masaż relaksacyjny i wyszczuplający. Zapewniamy komfortowe warunki treningu i relaksu. Dwie wejściówki do solarium.

GABINET STOMATOLOGICZNY (ul. Cystersów 15, w pobliżu ronda Mogiłskiego, tel. 413-81-71) czynny pn.-pt. 9–12; 15–18, sob. 9–12). Oferuje pełny zakres profilaktyki próchnicy, najlepsze materiały, protezy, korony, mosty, bezpłatne porady, specjalna opieka stomatologiczna dla dzieci, rejestracja telefoniczna. Dla Klubowiczów 10 % rabatu. Dwa bony o wartości 30 zł.

OKULARY J. BADOCHA (Kraków, ul. Cieszyńska 12, tel. 632-71-37) godz. 8.00–15.00 – po 15.00 na telefon). Specjalność: superlekkie, okulary bezobwódkowe typu patent, oprawy tytanowe waga od 5 g! Okulary korekcyjne i przeciwsłoneczne, kolekcja Cazaal. Dla Klubowiczów 10 % rabatu. Dwa bony o wartości 50 zł.

Gabinet Odnowy Biologicznej „SUN LIFE” (ul. Włóczków 6 kl. III, tel. 422-78-87) czynne 10–19). Oferuje skuteczne odchudzanie metodą drenażu limfatycznego, wyszczuplanie nóg i talii, niwelowanie cellulitusu. Efekt już po pierwszym zabiegu. Solarium turbo, świecące uszu poprawiające słyszalność. Bon o wartości 40 zł.

SALON REKREACYJNO-GIMNASTYCZNY „KONTUR” (ul. Krakowska 5, tel. 429-12-13) czynny pn.-pt. 10–21, sob. 10–17) zaprasza na ćwiczenia **SLENDER YOU** – czyli chudni. Ponadto oferujemy funky aerobik, hi/low aerobik, stretching, callanetics, gimnastykę francuską, gimnastykę odchudzającą b b b p u, siłownię, solarium oraz masaż. W VII i VIII 10 % rabatu. Miesięczny karnet na ćwiczenia.

FITNESS CLUB „MARATON” (ul. Przy Rondzie 2 – hotel Ibis – tel. 421-81-88 wew. 577) zaprasza na siłownię, masaż (leczniczy, relaksujący, wyszczuplający), masaż wodno-ciśnieniowy, solarium. Opieka instruktora, natrysk, barek, wysoki standard treningu. Czynne codziennie od 9.00–22.00. Tygodniowy karnet na siłownię.

Porządki w domu i ogrodzie. Firma „DOMSERWIS” oferuje: sprzątanie mieszkań i domów, usługi konserwatorskie, opiekę nad domowymi ulubieńcami. Pełny zakres usług ogrodniczych: projektowanie i realizacja – pielęgnacja ogrodów. Oferujemy czas wolny od domowych obowiązków. **Zadzwoń!** Tel. 632-45-09, ul. Łobzowska 12 od 9.00–18.00. Dwa bony o wartości 20 zł na usługi porządkowe.

„AUDIO – VIDEO – SERWIS” (gwarancja, faktury VAT), ul. Limanowskiego 58/1, tel. 656-27-79 zaprasza pn.-pt. 9–17. Naprawa i konserwacja sprzętu firm JVC, Hitachi, Sanyo, Technics, Sharp, Casio inne magnetowidy, kamery, faksy, piloty, telefony, radia CB, samochodowe, składanie i modernizacja komputerów. Bon o wartości 40 zł.

Zapraszamy firmy do współpracy Wszystkich Państwa, którzy chcieliby zareklamować swoją firmę na łamach Klubu Stałego Czytelnika „Dziennika Polskiego”, prosimy o kontakt osobisty lub telefoniczny od poniedziałku do piątku w godz. 10 – 15, tel. 430-08-48.

KUPON
KONKURSOWY

Lipiec '99 nr 2

KLUB STAŁEGO CZYTELNIKA „DZIENNIKA POLSKIEGO” ma swą siedzibę w Krakowie, przy ul. Loretańskiej 6 (przecznica ulicy Krupniczej). Kod pocztowy 31-116 Kraków. Nasz telefon 430-08-48. Przyjmujemy w poniedziałek w godz. od 10 do 18 oraz we wtorek – piątek od 10 do 16.

IV Turniej Koszykówki drużyn 3-osobowych

o nagrodę firmy

Coca-Cola

Boisko ORiW „Nad Zalewem”
w Kryspinowie

Niedziela 4 lipca 1999 godz. 11.00
(zapisy przed imprezą)

W programie ponadto:

- Petanka - rzuty metalowymi kulami,
- wyścigi „plywających obiektów”,
- zabawy rzutne na wesoło dla wszystkich,
- konkurs budowlany z piasku,
- oraz liczne konkursy z nagrodami.

Imprezie patronują:

RADIO
KRAKÓW

DZIENNIK POLSKI

2 lipca piątek

Juliana, Urbana

Dyżury aptek

Ul. Starowiślna 77, „Apteka Niebieska”, sobota 8 - 18, niedziela 10 - 15, tel.: 421-24-63; **Rynek Kleparski 14,** niedziela 9 - 14, 423-12-67; **ul. Estery 3,** niedziela 8 - 14, tel.: 429-26-73; **ul. Floriańska 6,** sobota - niedziela 9 - 16, 422-64-88; **ul. Dobrego Pasterza 67,** sobota 8 - 18, niedziela 9 - 15, 412-38-88; **ul. Szpitalna 38,** poniedziałek - piątek 8 - 22, sobota 8 - 20, tel.: 422-65-34; **ul. Długa 88,** tel.: 633-42-90, sobota - niedziela 8 - 23, recepty MON, MSW, PKP;

CAŁODOBOWE: **ul. Mogilska 21,** tel.: 411-01-26; **ul. Dunajewskiego 2,** tel.: 422-65-04; **os. Centrum A bl. 3,** tel.: 644-17-36; **ul. Bieńczycka 168** tel.: 425-76-66 w. 153; **ul. Jaremy 5,** tel. 636-41-50; **ul. Wójtowska 3,** tel.: 633-21-97; **ul. Kalwaryjska 94,** tel.: 656-18-50; **ul. Wielicka 79,** tel.: 655-93-80.

KRZESZOWICE, ul. Wyki 6A; **MYŚLENICE, ul. Pardyaka 12;** **PROSZOWICE, ul. Krakowska;** **SKAWINA, ul. Ogrody 101;** **WIELICZKA, ul. Piłsudskiego 75.**

Szpitala

CHIRURGII OGÓLNEJ, CHIRURGII URAZOWEJ, LARYNGOLOGICZNY, OKULISTYCZNY, UROLOGICZNY - os. Złota Jesień 1 (Szpital im. L. Rydygiera), **CHIRURGII DZIECIĘCEJ** - Prądnicka 35 (III Klinika Chirurgii CM UJ), **MYŚLENICE** - Szpitalna 2, **PROSZOWICE** - Kopernika 2.

Przychodnie

Całodobowe dyżury krakowskich przychodni:

Śródmieście

Przychodnia nr 5, al. Pokoju 4, tel.: 430-40-94
Przychodnia nr 6, ul. Ułanów 29a, tel.: 411-71-68
Przychodnia nr 7, ul. Strzelców 15, tel.: 411-41-24

Krowodrza

Przychodnia nr 1, ul. Galla 24, tel.: 637-25-55
Przychodnia nr 3, al. Krasińskiego 28, tel.: 422-45-54
Przychodnia nr 6, ul. Nałkowskiego 1, tel.: 637-38-78

Nowa Huta

Przychodnia nr 6, os. Jagiellońskie 1, tel.: 648-00-44
Pogotowie Ratunkowe „Nowa Huta”, os. Na Skarpie 66, tel.: 644-49-99

Podgórze

Krakowskie Pogotowie Ratunkowe Oddział nr 2, Rynek Podgórski 2, tel.: 656-59-99
Krakowskie Pogotowie Ratunkowe Oddział nr 9, ul. Teligi 8, tel.: 658-59-99

Sklepy nocne

Delikatesy „OCZKO”, ul. Stradom 21, tel. 421-71-41
Delikatesy „DELICJE”, Rynek Kleparski 5, tel. 421-74-38.

Krakowska antena

Radio ALFA

Serwisy informacyjne: 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 15.00, 18.00, 20.00, 21.00, 22.00 Serwisy lokalne: 13.00, 17.00, 19.00 (dyżury aptek i szpitali po serwisie informacyjnym) Serwis kulturalny: 16.00 Repertuar kin i teatrów: 14.00 Serwisy drogowe: 7.17, 8.15, 9.15, 13.15, 14.15, 15.15, 16.15, 17.15, 18.15

6.00 - 9.00 Poranny budzik 9.00 - 11.00 Inspekcja Miejska 11.00 - 16.00 Muzyka i rozmaitości; 12.30 Kwiecień 16.00 - 17.00 Alfabet filmowy 17.00 - 18.00 Muzyka i rozmaitości 18.00 - 19.00 Piosenki na życzenie 19.00 - 21.00 Anioły muzyki country (Pure Country) 21.00 - 6.00 Nocny program Radia Alfa

Radio BLUE

7.00 - 12.00 Rano 12.00 - 18.00 Popołudnie 18.00 - 20.00 „Gra wstępna” (soul taneczny) 20.00 - 2.00 - „CSS FM” (dance)

Jazz Radio

Serwis kulturalny: 7.30, 8.30, 9.30, 12.30, 16.30
6.00 - 10.00 Bułka z funkiem 10.00 - 17.00 Jazz 17.00 - 20.00 Jazz 20.00 - 21.00 Jazz, nie jazz - Wojciech Konikiewicz 21.00 - 22.00 Koncert (Live CD) 22.00 - 24.00 Mariusz Adamiak prezentuje 24.00 - 3.00 Ballady jazzowe 3.00 - 6.00 Jazz

Radio ŁAN

Wiadomości z kraju i ze świata: od 6.25 do 17.25 Wiadomości lokalne i regionalne: 6.55, 7.55, 9.55, 11.55,

Pogotowia

Św. Łazarza 14: tel. 999 - wezwania do wypadków, zachorowań i przewozy, 422-29-99; **Centrala:** tel. 422-36-00; **Lotnisko Balice:** Alarmowy: tel. 285-68-99, 285-68-98; **Teligi 8:** tel. 658-59-99, 658-59-79; **Rynek Podgórski:** tel. 656-59-99; **Nowa Huta:** tel. 644-49-99; **Krowodrza, Piastowska 32:** tel. 633-39-99, Alarmowy: tel. 633-39-99; **Skawina:** tel. 999, 276-14-44; **Wieliczka:** tel. 278-12-89, Alarmowy: tel. 999; **Myślenice:** tel. 999; **Jerzmanowice:** tel. 389-50-99 (alarmowy), 389-50-48; **Niepołomice:** tel. 281-19-99; **Skała:** tel. 389-19-99; **Krzeszowice:** tel. 999; **Podstacja Pogotowia Ratunkowego Słomniki,** tel. 64 lub 67 czynna całą dobę; **Proszowice:** tel. 999, **Zachorowania i przewozy:** tel. 386-21-35; **Wojewódzka Kolumna Transportu Sanitarnego - transport chorych:** tel. 421-71-58.

FALCK - Pogotowie Ratunkowe; transport chorych, tel. 96-75, 636-46-11.

„LEKARZ” - wizyty domowe - codziennie, tel. 658-49-59.
„MEDICINA” - wizyty domowe lekarzy, tel. 411-13-78.

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE - całodobowo, ul. Augustańska 13, 656-56-44, 0501-697-005.

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE - Mogilska 121, tel. 413-04-66.

TRANS-MED - CAŁODOBOWY PRZEWÓZ CHORYCH, tel. (0-12) 636-52-55, 0604-759-164.

POGOTOWIE WETERYNARYJNE - wyjazdy całodobowe, 655-55-33.

POGOTOWIE WETERYNARYJNE - lecznica - całodobowo, 643-53-08, 0601-991-355.

15.55, 16.55 Informator kulturalny: 8.45, 13.45, 17.45 Serwis muzyczny: 14.55, 19.55

6.00 Wstawaj! Twoje Radio gra! - poranny blok informacyjno-muzyczny 9.00 Z 9 na 12 - program reporterów, wywiady, rozmowy, reportaże 12.30 FUN Program Radia Łan - hity non stop 15.00 Między nami - magazyn 16.30 W naszym regionie - blok informacyjno-publicystyczny 18.00 FUN Program Radia Łan - hity non stop 19.00 Muzyczne marzenia, piosenki na życzenie: tel.: (012) 386-21-97 20.00 Lista D.M.C. - muzyka dance 22.00 VOA Głos Ameryki z Waszyngtonu - program polskojęzyczny, dziennik VOA (10 minut) 6.30, 22.00, 23.00, 24.00, 0.49 1.00 - 6.00 VOA Europe „Music & More”

Opera FM

7.02 W. A. Mozart „Cosi fan tutte” - Ch. Margiono, D. van der Walt, D. Ziegler 10.19 A. Lortzing „Car i cieśla” - H. Prey, P. Schreier, G. Frick 12.31 G. Donizetti „Lucrezia Borgia” - J. Sutherland, G. Aragall, M. Horne 14.45 Ch. Gounod „Romeo i Julia” - M. Freni, H. Gui, F. Corelli 17.11 J. Massenet „La Navarraise” - M. Horne, P. Domingo, Sh. Milnes 18.00 G. Puccini „Tryptyk” - T. Gobbi, V. de los Angeles, C. del Monte 20.40 G. Verdi „Aroldo” - M. Caballe, G. Cecchele, J. Pons 22.46 C. H. Graun „Kleopatra i Cezar” - J. Williams, I. Vermillion, L. Dawson 2.04 R. Wagner „Walkiria” - J. King, R. Crespin, G. Frick 5.53 R. Leoncavallo „Pajace” - M. Callas, G. di Stefano, T. Gobbi

Radio Plus

Serwisy informacyjne: 6.00 - 24.00 (co godzinę) Serwisy sportowe: 7.06, 8.06, 9.06, 14.06, 17.06, 19.06, 20.06 Wiadomości lokalne: 6.30, 8.30, 10.30, 13.30, 14.30 Wiadomości lokalne - skrót: 7.30, 9.30, 11.30, 12.30, 16.30 (Puls Krakowa - skrót) Wiadomości kulturalne: ok. 8.40, 15.30 Prognoza pogody: od 6.31 do 17.31 (co godzinę) Służby miejskie: 6.19, 7.15 Komunikaty drogowe: 6.45, 7.45, 8.45, 13.45, 14.45, 15.45 Wiadomości giełdowe: 12.29, 17.31 (komentarz) Ekoserwis: 9.34, 15.36, 19.30 Radio Plus Pomoc: 7.34, 11.34, 17.50 English to go: 9.20, 13.20, 19.20

6.00 - 9.00 Na równe nogi: ewangelia dnia i refleksja, muzyka na dzień dobry, konkursy, przegląd prasy; 7.50 „Słowa, które zmieniły Polskę” 8.12 „Twarzą w twarz” - poranny gość Bogdana Rymanowskiego, informacje i rekomendacje kulturalne 9.00 - 12.00 Czas dla Nas: interesujące reportaże, fakty i plotki, kulinaria, ciekawe konkursy, zaproszenia, 600 sekund dla klasyki, relacje reporterskie na żywo 12.00 - 13.00 Południk Plus - to szczęśliwa długość geograficzna, pod którą codziennie znajdziesz ciekawe reportaże i spotkania z ludźmi, których warto poznać 13.00 - 16.00 Rytm & Plus - program autorski Jacka Bańki, a w nim płyta i artysta tygodnia, przystawki i muzyczne danie główne, komunikat dla kierowców oraz... arcykonkursy 16.00 - 17.00 Puls dnia: Bogdan Rymanowski - Polska i świat w pigułce 17.00 - 17.45 Puls Krakowa, Puls Małopolski, Puls Dnia - sprawy, o których mówimy, w gazetach pojawią się dopiero jutro 18.06 - 19.00 Krzyżówka z przymrużeniem oka - zawsze w piątek Mariusz Kuś i Tomek Brbeł zapraszają na wspólne krzyżówkowe łamanie

głowy 19.06 - 21.00 Dawid Fox show 21.06 - 21.54 Debata Radia Plus - Program o wielkiej polityce i trudnych sprawach, którymi żyją Polska i świat. W każdy poniedziałek, wtorek i środę debata prosto z Warszawy, zaś w piątki podejmujemy najważniejsze sprawy Krakowa i Małopolski. Program prowadzony na żywo, z udziałem zaproszonych gości 22.15 Dobre Słowo 24.00 - 6.00 Nocny odciśnię Plusa

Radio RAK

Wiadomości: od 7.30 do 10.30 i od 14.30 do 20.30 podawane co godzinę Wiadomości lokalne: 7.32, 9.32, 15.32 Wiadomości akademickie: 8.32, 10.32, 14.32, 16.32 Wiadomości sportowe: 23.00 Wiadomości drogowe: 7.50, 8.50, 9.20, 14.50, 15.50, 16.50 Janosik: 24.00 Program muzyczny: 1.00 - 6.00

6.00 - 9.00 Klub Rannych Ptaszków, w tym 6.45 Dziennik Radia RFI 7.10 Porady prawnika 7.20 Emerytury i renty inaczej 12.00 Rakofonia - odrobinę alternatywny program muzyczny 13.00 - 15.00 Reformujemy szkołę - program o reformie systemu edukacji 15.00 Program popołudniowy 17.00 Język angielski - Family Album Course 17.30 - 19.00 KRAK - Krótkie Radiowe Aktualności Krakowskie (18.00 - 19.00 Godzina rektorska) 19.00 Muzyczna śmietanka 22.00 Muzyka z podtekstem 23.00 - 1.00 Mocny Program Nocny - program rozrywkowy

Radio Wanda

Serwis informacyjny: zawsze o pełnej godzinie Serwis drogowy: 7.45, 8.45, 9.45, 11.45, 12.45, 13.45, 15.45, 16.45, 17.45 Pogoda: 7.50, 8.50, 9.50

7.15 - 9.00 Barbakan o świcie 7.15 Informacje służb specjalnych miejskich 7.30 Konkurs 8.15 Poranny gość 10.15 Godzina dobrej polskiej muzyki 12.15 - 15.00 Galicyjskie południe, a w nim: 12.15 - 13.00 Gorący temat 13.15 Giełda - oddam, sprzedam, kupię 14.15 Repertuar kin 14.30 Wielki konkurs 16.15 - 17.00 Siesta z Lajkonikiem (Konkurs - Krakowskie kasyno) 18.15 Kalejdoskop filmowy 19.15 - 22.00 Danceowa lista przebojów 23.00 Serwis RFI 0.15 Muzyczna noc z Wandą

Radio Wawa

Wiadomości od 6.00 do 20.00 co godzinę Skrót wiadomości 6.00 - 10.00, 14.00 - 18.00 w połowie godziny Serwis sportowy co godzinę w wiadomościach Przegląd prasy 7.11, 8.11 10.10 „Detektyw inwetyw” - program satyryczny Tomasza Łysiaka 11.10 „Przychodzi Wawa do lekarza” - magazyn o zdrowiu 11.46 - Przegląd tygodników polskich 18.05 „Mocne Polaków rozmowy” - czyli bulwersujące tematy, niecodzienne wydarzenia 19.05 Lista przebojów „6 NA 9” 20.00 - 1.00 Big Star Party Show 23.00 Serwis rockowy

Teatry

BAGATELA (ul. Karmelicka 6) - 19: Frank London, Lorin Sklamberg, Uri Caine Nigunim (USA).

SCENA POD RATUSZEM (Rynek Główny 1) - 19.30: Goście Leopolda Kozłowskiego.

TOWARZYSTWO TEATRALNE MISZUNG na scenie Teatru Zależnego (ul. Kanonica 1) - 19: „Anons”.

TEATR ATELIER (Konsulat Austriacki, ul. Cybulskiego 9) - 19: „Contra Heidegger”.

Galerie

GALERIA „WIELOPOLE 1” (ul. Wielopole 1, hol Pałacu Prasy): Andrzej Siek - rzeźba. Czynna: pn. - pt. 10 - 19, niedz. 15 - 18.

GALERIA „KRYPTA U PIJARÓW” (ul. Pijarska 2): Wystawa malarstwa Jerzego Skąpskiego „Hebdoviana” (do 24 lipca). Czynna: wt. - sob. 13 - 17.

GALERIA MIĘDZYNARODOWEGO CENTRUM KULTURY (Rynek Główny 25, I p.): Wystawa „Rembrandt, Rubens i inni”. Czynna (do 25 lipca): wt. - sob. 11 - 18, niedz. 11 - 17.

GALERIA KOCIOŁ ARTYSTYCZNY (ul. Mikołajska 6, wejście przez sklep): Artyści „Kotła”. Kraków w fotografii Wacława Wantucha. Czynna: pn. - pt. 11 - 19, sob. 10 - 14. Filia w restauracji „Wierzynek” (Rynek Główny): Wystawa Marka Szmida pt. „Szamanki, tancerki, muzy”. Czynna: codziennie 9 - 22.

GALERIA SZTUKI WSPÓLCZESNEJ „KERSTEN” (ul. Sławkowska 5/7 - Grand Hotel): Ekspozycja stała. Wystawa malarstwa i rzeźby Bronisława Chromego (do 30 czerwca). Czynna: pn. - pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA „SIENNA 5” (ul. Sienna 5): Wystawa malarstwa i rysunku Anny Oprzędek. Czynna (do 18 lipca): pn. - pt. 11 - 18, sob. 11 - 15.

GALERIA „POD REJEN-TEM” (ul. Józefitów 11): Wystawa malarstwa Stanisława Wiśniewskiego. Czynna (do 30 czerwca): pn. - pt. 9 - 17.

GALERIA „FORMAT” (Rynek Główny 14): Wystawa form plastycznych Jacka Skazy „Ateny - Grecja”. Czynna (do 31 lipca): codziennie 11 - 18.

STAWSKI GALLERY (ul. Miodowa 15): Kolekcja własna. Wystawa malarstwa Tomasza Vetulaniego (do 1 lipca). Czynna: pn. - pt. 11 - 17.

PIANO NOBILE (Rynek Główny 33, I p.): Malarstwo, grafika, rzeźba - kolekcja własna. Malarstwo - Agnieszka Gołda i Martin Johnson. Czynna: wt. - pt. 11 - 18, sb. 11 - 14. „Grotta Nobile”: Wystawa Jana Berdysza „Passe-partout”. Czynna: wt. - pt. 11 - 18, sob. 11 - 14.

GALERIA SZTUKI LOGOS (ul. J. Szujskiego 5): Wystawa malarstwa i rysunku Kazimierza Machowiny (do 31 lipca). Czynna: codziennie 9 - 18.

GALERIA „ARTEMIS” (ul. Starowiślna 21, I p.): Kolekcja galerii - malarstwo, rzeźba, grafika. Wystawa malarstwa Władysława Jackiewicza (Gdańsk). Czynna (do 15 lipca): pn. - pt. 11 - 19, sob. 11 - 15.

GALERIA ROZMAITOŚCI (DK „Podgórze”, ul. Krasickiego 18/20, I p.): Wystawa „Statki i okręty w miniaturze” (kartonowe i plastikowe modele Bartłomieja Pawlika). Czynna (do 24 lipca): pn. - pt. 9 - 19, sob. 10 - 13.

GALERIA „STAŃCZYK” (ul. Królewska 94): Wystawa malar-

stwa Bogusławy Ochnio oraz wystawa „Zakłęci w kamieniu” Marii Wołczyńskiej. Czynna (do 10 lipca): wt. - pt. 11 - 17, sob. 10 - 14.

GALERIA CENTRUM (NCK, al. Jana Pawła II 232): Wystawa „Nowohucki Salon Sztuki 1999 - malarstwo, rzeźba, grafika, fotografia” (do 31 lipca). Czynna: pn. - pt. 8 - 21, sob. - niedz. 10 - 18.

GALERIA „SZAWERNA & KWIECIŃSKI” (pl. Dominikański 4): Sztuka XX wieku - zbiory własne galerii. Czynna: pn. - pt. 12 - 19, sob. 12 - 15.

GALERIA AUTORSKA BRONISŁAWA CHROMEGO (park Decjusza, ul. Krańcowa 4): Ekspozycja stała. Czynna: śr. - pt. 12 - 18, sob. - niedz. 11 - 18.

GALERIA „PHOTOS” (ul. Sławkowska 13/15): wystawa fotografii Tomasza Halewskiego „Architektura Turcji i Syrii”. Czynna (do 15 lipca): pn. - pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

GALERIA ZPAP SUKIENNIC (Rynek Główny): Kolekcja własna. Alfred Marek „Meble unikatowe”. Z cyklu „Trzy dzieła” - Magdalena Nałęcz. Czynna (do 5 lipca): pn. - pt. 10 - 18, sob. 10 - 14.

GALERIA AUSTRIACKIEGO KONSULATU GENERALNEGO (ul. Cybulskiego 9, sala I piętra): Wystawy „KLIMaTy” Rafała Korzeniowskiego. Czynna (do 16 lipca): pn. - pt. 12 - 16.

GALERIA SZTUKI „Kanonica 1” (ul. Kanonica 1): Wystawa malarstwa Jadwigi Starczyńskiej pt. „Kolory mojego życia”. Czynna (do 30 czerwca): codziennie 10 - 18.

GALERIA „ALBERT” (ul. Sienna 5, I p.): Wystawa malarstwa prof. Stanisława Rodzińskiego „Sztuka na co dzień i od święta”. Czynna (do 30 czerwca): pn. - pt. 12 - 18.

GALERIA „NA PIĘTERKU” (ul. Mikołajska 2): Wystawa „STROM '99” (do 25 czerwca). Czynna: pn. - pt. 10 - 18.

GALERIA „RĘKAWKA” (ul. Limanowskiego 13): Wystawa malarstwa Haliny Sali (do 28 czerwca). Czynna: pn. - pt. 11 - 18, sb. 11 - 15.

GALERIA OSOBLIWOŚCI „ESTE” (ul. Sławkowska 16): Malarstwo, rysunek, grafika. Wystawa rysunku grupy „Trzy Oczy” (do 30 czerwca). Czynna: pn. - sob. godz. 11 - 19.30.

SPACE GALLERY (ul. Floriańska 13, Ip.): Roman Opałka - prace z lat 1848 - 1965. Sztuka XX wieku - zbiory własne galerii (malarstwo, rzeźba, grafika). Czynna: pn. - pt. 10 - 18.30, sob. 10 - 15.

GALERIA FUNDACJI ŚW. WŁODZIMIERZA (ul. Kanonica 15): Salon „różowy” - polichromia z przełomu XVIII i XIX wieku. Kaplica wg projektu Jerzego Nowosielskiego. Ikony z XVII - XIX wieku. „Malarstwo” - prof. Jerzy Nowosielski. „Spójrz na Ukrainę” - fotografie Jędrzeja Majki. Czynna: czw., pt., sob., niedz. 12 - 16.

Bilety okresowe MPK

Ul. Lubicz, ul. Basztowa: codz. 6 - 22 (oprócz pierwszego dnia Bożego Narodzenia i Wielkiej Nocy); tylko bilety: jednorazowe, czasowe, grupowe, tygodniowe, jednodniowe

PUNKTY SPRZEDAŻY KOMPUTEROWEJ

Centrum Administracyjne HTS: godz. 6 - 18

Os. Krowodrza Górka (pętla tramwajowa): pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Ul. św. Wawrzyńca 13: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Ul. Kalwaryjska 32: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Ul. Polonijna 1: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Ul. Mogilska 15a: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Ul. Podwale (przystanek MPK, naprzeciwko księgarni Domu Handlowego Elephant): pn.-pt. godz. 6.30 - 21.30, soboty, niedziele i święta 8 - 20

Ul. Podwale 3: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Mistrzejowice (pętla autobusowa): pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Centrum D bl. 7: pn. - pt. godz. 7 - 19, wszystkie sob. 8 - 15

Kina

WANDA (ul. św. Gertrudy 5) (dolby stereo SR, kawiarnia filmowa): „Ajlawju” (pol., 15 l.) – pt. – nd.: 15.30, 17.15, 19, „Virus” (USA, 15 l.) – pt., sb.: 20.45, 22.30, nd.: 20.45; **POD BARANA-MI** (Rynek Główny 27) (stereo): „Czarny kot, biały kot” (jug./niem./fr., 15 l.) – pt., sb.: 12.15, 18.15, nd.: 18.15, „Upadłe anioły” (hongk., 18 l.) – pt. – nd.: 14.30, „Życie jest piękne” (wł., 15 l.) – pt. – nd.: 16.15, „Bagaż życia” (hol./belg., 15 l.) – pt. – nd.: 20.45, Kino nocne: Nikita Michalkow „Urga” (fr./ros., 15 l.) – pt., sb.: 22.30, Graffiti dzieciom: „Mulan” (USA, b.o., dubbign) – nd.: 12.45.

APOLLO (ul. św. Tomasza 11a) (stereo, ekran perłkowy): pt. – nd.: „Falszywa ofiara” (USA, 15 l.) – 16, „Gloria” (USA, 15 l.) – 18.15 (premiera), „Grzeszna propozycja” (USA, 15 l.) – 20.

ARS: ANEKS SZTUKI (ul. św. Jana 6, nowa sala) (dolby stereo, ekran perłkowy, klimatyzacja): „Adwokat” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 15, „Goło i wesoło” (ang., 15 l.) – pt. – nd.: 17, „Zakochany Szekspira” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 18.30, „Cienka czerwona linia” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 20.30, „Grzeszna propozycja” (USA, 15 l.) – pt.: 23.30; **KINOTEATR REDUTA** (ul. św. Jana 6) (dolby stereo SR, ekran perłkowy, klimatyzacja): „Falszywa ofiara” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 15, „Grzeszna propozycja” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 17, „Między piekłem a niebem” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 19, „Gloria” (USA, 15 l.) –

pt.: 21 (premiera), 22.45, sb., nd.: 21; **SZTUKA** (ul. św. Jana 6) (dolby stereo SR, ekran perłkowy, foteliki dziecięce Booster Buddy): „Książę Egiptu” (USA, b.o., dubbing), „Babe – świnka w mieście” (USA/austral., b.o., dubbing) – seanse na zamówienie, „Operacja Samum” (pol., 15 l.) – pt. – nd.: 15.15, „Między piekłem a niebem” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 17, „Gloria” (USA, 15 l.) – pt.: 19.15 (premiera), sb., nd.: 19.15, „Grzeszna propozycja” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 21, Tajemniczy pokaz specjalny – pt.: 23.15.

PIF „APOLLO FILM”: KIJÓW (al. Krasńskiego 34) (dolby stereo digital, klimatyzacja): „Ogniem i mieczem” (pol., 12 l.) – pt.: 17, sb., nd.: 12.30, 17, „List w butelce” (USA, 15 l.) – pt. – nd.: 20.30; **WARSZAWA** (ul. Stradom 15) (dolby stereo A): pt. – nd.: „Mój przyjaciel Marsjanin” (USA, 12 l.) – 16.15, „Szkoła uwodzenia” (USA, 15 l.) – 18.30, 20.30.

MIKRO (ul. Lea 5): pt. – nd.: „Buntownik z wyboru” (USA, 15 l.) – 15.45, „Odlotowy sekstet” (austr./niem., 15 l.) – 18, „Adwokat diabła” (USA, 18 l.) – 20.15.

UCIECHA (ul. Starowiślna 16) (dolby stereo, ekran perłkowy): pt. – nd.: „Koszmarny następny lata” (USA, 15 l.) – 17, „Zakochana złoźnica” (USA, 15 l.) – 19, „Osaczeni” (USA, 15 l.) – 21.

PASAŻ (Rynek Główny 9): pt. – nd.: „Truman Show” (USA, 15 l.) – 14.15, „Stan obłączenia”

(USA, 15 l.) – 16.15, „Zagubiona autostrada” (USA, 18 l.) – 18, „Masz wiadomość” (USA, 15 l.) – 20.30.

SWIT (os. Teatralne 10) (duża sala): pt. – nd.: „Osaczeni” (USA, 15 l.) – 16.30, 18.30, 20.30; (mała sala): nieczynna.

SFINKS (os. Góralski 5): nieczynne.

PARADOX (ul. Krowoderska 8) (dolby stereo): nieczynne.

ROTUNDA (ul. Oleandry 1) (dolby digital, barek): nieczynne.

TECZA (ul. Praska 52): pt. – nd.: Poranki dla obozów i kolonii – tel. 266-90-80, 266-73-08, „Babe, świnka w mieście” (USA, b.o.) – 16, „Miłość i śmierć w Weneccji” (ang., 15 l.) – 17.30, „Blade – wieczny łowca” (USA, 15 l.) – 19.30.

WRZOS (ul. Zamoyskiego 50): pt. – nd.: „Z miłości do...” (USA, 15 l.) – 15.45, „Sling Blade” (USA, 18 l.) – 17.45, „Charakter” (hol., 18 l.) – 20.

MUZA-MYŚLENICE (ul. Piłsudskiego 20): pt. – nd.: „Z miłości do...” (USA, 15 l.) – 19.

*

ANIKINO – kraina zabaw dziecięcych: ul. Nieduża 4, tel. 411-30-07.

KRAINA szaleństw dziecięcych „BZIKOLAND”, os. Willowe 29, 012/643-05-07.

OGRÓD ZOOLOGICZNY, Las Wolski, ul. Kasy Oszczędności m. Krakowa 14. Dojazd autobusem linii 134. Kasy czynne w godz. 9 – 18.

sobota (9.30 – 15), niedziela (10 – 15, wstęp wolny), poniedziałek – nieczynne;

SMOCZA JAMA: codziennie (10 – 17);

KATEDRA: wtorek – sobota (9 – 15), niedziela (12.15 – 17.15); poniedziałek – nieczynne;

MUZEUM REGIONALNE PTTK IM. WŁADYSŁAWA KOWALSKIEGO (Dobczyce, Stare Miasto): Wyst. stała: *Historia, archeologia, etnografia* – wtorek – piątek (10 – 16), sobota – niedziela (10 – 18); rezerwacja tel. 271-14-55;

GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1): Wyst. stała: *Galeria Rzemiosła Artystycznego, Galeria Sztuki Polskiej XX wieku, Galeria Broń i Barwa w Polsce*; Wyst. czas.: *Motywy hiszpańskie w twórczości Tadeusza Kantora* (czynna do 22 sierpnia) – wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny tylko na stałe galerie) (10 – 15.30), środa (10 – 18), poniedziałek nieczynne; sprzedaż biletów zakończona pół godziny przed zamknięciem muzeum, rezerwacji grup na zwiedzanie wystawy z przewodnikiem należy dokonywać z tygodniowym wyprzedzeniem pod numerami telefonu: 0-12 643-35-26 wew. 455, (dla członków „Klubu Rzeczpospolitej” pula bezpłatnych biletów do odbioru w kasie za okazaniem ważnej legitymacji członkowskiej);

MUZEUM NARODOWE – SUKIENICE: *Galeria Sztuki Polskiej XIX wieku*; Wyst. czas.: *Dzieje pomnika Mickiewicza w Krakowie* (czynna do 25 sierpnia) – wtorek, środa, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), czwartek (10 – 18), poniedziałek – nieczynne;

KAMENICA SZOŁAYSKICH (pl. Szczepański 9): nieczynne do odwołania;

DOM MATEJKI (ul. Floriańska 41): wyst. czas.: *Zbiory sakralne w kolekcji Jana Matejki* (czynna do października), wyst. czas.: *Zaginione, Utracone?* (czynna do października), Pokaz obrazu *Portret Paulicy Giebułtowskiej* – wtorek, środa,

czwartek, sobota, niedziela (wstęp wolny, co trzecia niedziela nieczynne) (10 – 15.30), piątek (10 – 18), poniedziałek – nieczynne (telefoniczna rezerwacja dla grup: 422-59-26, możliwość oprowadzenia z przewodnikiem);

MUZEUM ST. WYSPIAŃSKIEGO (ul. Kanonicza 9) – nieczynne do odwołania, Sala odczytowa na parterze: Najcenniejsze obrazy Stanisława Wyspiańskiego wybrane ze stałej ekspozycji – poniedziałek – piątek (10 – 15);

CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPOŃSKIEJ (ul. Konopnickiej 26): Wyst. st.: *Hall Główny: Dawna sztuka japońska ze zbiorów Muzeum Narodowego w Krakowie* – kolekcja Feliksa Jasieńskiego; wyst. czas.: *Para inkrustowanych wazonów ze scenami produkcji jedwabiu* – wtorek – niedziela (10 – 18), (niedziela – wstęp wolny);

DOM JÓZEFA MEHOFFERA (ul. Krupnicza 26): Wyst. czas.: *Z warsztatu konserwatorów witraży – Leszka Heinego i Pawła Karaszkiewicza* (czynna do 15 lipca), Muzeum biograficzne – wtorek, czwartek, piątek, sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), środa (10 – 18), poniedziałek – nieczynne;

MUZEUM XX. CZARTORYSKICH (ul. św. Jana 19), *Arse nał Muzeum Czartoryskich* (ul. Pijarska 8): *Galeria Malarstwa Zachodnioeuropejskiego; Galeria Sztuki Starożytnej; Pamiątki z dziejów Polski od XIV do XVIII w.; Pamiątki Puławskie; Galeria Europejskiego Rzemiosła Artystycznego; Zbrojownia* – wtorek, środa, czwartek, piątek (9 – 17), sobota, niedziela (wstęp wolny) (10 – 15.30), poniedziałek – nieczynne; Zgłaszanie grup i zamawianie przewodnika pod nr tel. 422-55-66;

DWOREK JANA MATEJKI W KRZESŁAWICACH (ul. Wańkowicza 25): poniedziałek – piątek (10 – 14), sobota, niedziela (tylko po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym – tel. 644-56-74);

Telefony

ZAUFANIA

OGÓLNY TELEFON ZAUFANIA: 413-71-33 (16 – 22) (oprócz sobót i niedziel). **MŁODZIEŻOWY TELEFON ZAUFANIA**: 988 – (14 – 19). **TELEFON ZAUFANIA DLA NARKOMANÓW**: 656-42-93 (9 – 18). **TELEFON ZAUFANIA**, choroby weneryczne: 266-09-51 – (9 – 17) (oprócz sobót i niedziel). **TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB Z PROBLEMAMI ALKOHOLOWYMI**: 656-46-80 – (całodobowy – od godz. 9 w poniedziałek do godz. 20 w piątek oraz w soboty i niedziele w godz. 8 – 20). **NOCNY TELEFON ZAUFANIA DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH OD ALKOHOLU I ICH RODZIN**: 656-27-34, piątek, sobota oraz wszystkie noce poprzedzające dni świąteczne (20 – 6). **TELEFON ZAUFANIA DLA OSÓB PRZEŻYWAJĄCYCH KRYZYSY OSOBISTE**: czasowo zawieszony. **TELEFON ZAUFANIA DLA UZALEŻNIONYCH OD JEDZENIA**: 423-20-58 wtorek – czwartek (20.30 – 22.30). **TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET – FUNDACJI KOBIECEJ „eFka”**: 422-47-50 – poniedziałki (10 – 13), środa (10 – 13), czwartek (16 – 19), piątek (20 – 24). **TELEFON SAFO DLA KOBIET**: 0-601-466-896, czwartek – sobota (18 – 20). **TELEFON ZAUFANIA DLA NARKOMANÓW**: 643-03-38 – poniedziałek – piątek (9 – 18). **OŚRODEK INTERWENCJI KRYZYSOWEJ** – bezpłatna całodobowa pomoc psychologiczna dla osób w kryzysach życiowych – ul. Radziwiłłowska 8b: 421-92-82. **TELEFON ZAUFANIA TOWARZYSTWA KOBIET PRZECIW PRZEMOCY**: 429-55-42. **TELEFON INFORMACYJNY INSTYTUTU ONKOLOGII**: 421-00-60 czynny w godz. 10 – 11. **OŚRODEK INFORMACJI DLA INWALIDÓW**: tel.: 422-28-11, czynny w godz. 15 – 17. **TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ CHOROBYCH „HOSPICIUM”** – ul. Fatimska 17, tel.: 643-49-10, 425-70-86 – czynne 10 – 14. **INFORMACJA** (automatyczna) o AIDS 958. **TELEFON ZAUFANIA W SPRAWIE AIDS**: 421-96-57 (czw. 10 – 12). **TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET PO AMPUTACJI PIERSI** – klub „Amazonek”: 422-99-00 wew. 235 (pon. – pt. 10 – 12.30). **TELEFON ADOPCYJNO-OPIEKUŃCZY** – ul. Piłsudskiego 29, tel.: 422-29-94, pn. 12 – 18, wt., czw. 9 – 18, śr., pt. 9 – 14 (bezpłatna pomoc psychologiczno-pedagogiczna oraz prawno-socjalna). **OŚRODEK ADOPCYJNO-OPIEKUŃCZY TOWARZYSTWA PRZYJACIÓŁ DZIECI**, ul. św. Marka 20/14, tel.: 423-20-20, pon., wt., pt. 10 – 15, śr., czw. 10 – 18. **DOM OTWARTYCH DRZWI**, ul. Różana 5: Pomoc dzieciom i młodzieży w każdej sytuacji. Czeka psycholog, pedagog, a jeżeli chcesz – terapeuta i duszpasterz. **OŚRODEK INTERWENCYJNO-MEDIACYJNY KOMITETU OCHRONY PRAW DZIECKA**, ul. Lubomirskiego 21, wt., czw. (15 – 17.30); tel. 430-35-03. **INFORMACJA TOKSYKOLOGICZNA**, os. Złotej Jesieni 1 (Szpital im. L. Rydygiera), tel.: 411-99-99. **TELEFON ZAUFANIA DLA KOBIET W CIĄŻY** – 411-47-66 (pon. i piątki godz. 10 – 12, środy i czwartki godz. 18 – 20). **DLA LUDZI UZALEŻNIONYCH**, Skawina – 276-17-44 (czw. pt. godz. 16 – 19). **PORADY DLA OSÓB JAKAJĄCYCH SIĘ** – Polski Związek Jakających się (ul. Dunajewskiego 6/21); tel. 422-10-59 pon. 18 – 20. **OŚRODEK PROFILAKTYKI ŚRODOWISKOWEJ** (młodzieżowe grupy wsparcia, grupy terapeutyczne, konsultacje dla

pedagogów, wychowawców, rodziców, zajęcia integracyjne i mediacyjne w klasach, szkolenia podnoszące kompetencje zawodowe dla pracujących z ludźmi), ul. Pawia 3, tel. 423-10-91 (poniedziałek – piątek 15 – 19). **STOWARZYSZENIE PRZECIW PRZEMOCY W RODZINIE „PROMYK”, Kraków, ul. Radziwiłłowska 8b**, tel.: 421-82-42 (środy i soboty godz. 17.30 – 19.30). **SCHRONISKO DLA OFIAR PRZEMOCY W RODZINIE, Kraków, os. Krakowiaków 46**, tel.: 425-81-70 (dyżury: psychologa, pedagoga, pracownika socjalnego, prawnika, psychiatry). **SZKOŁA RODZENIA** im. dr Jadwigi Beaupré – AWF ul. Jana Pawła II, tel. 646-14-51 – zajęcia dla kobiet w ciąży.

INTERWENCYJNE

URZĄD OCHRONY PAŃSTWA tel. 610-79-43 czynny całą dobę. **POLICJA KRYMINALNA**: Komenda Miejska Policji w Krakowie, ul. Lubicz 21 – Sekretariat KM tel. 412-89-09, 610-26-00, oficer dyżurny KM tel. 610-25-10, 610-25-11, 610-25-12, 997, Telefon Zaufania Wydziału Kryminalnego KM 610-19-97, KP Proszowice – tel. 386-11-10, 386-18-00, KP Myślenice – tel. 274-37-70. **ŻANDARMERIA WOJSKOWA**: tel. 613-40-61, czynny całą dobę. **TELEFON DYŻURNY STRAŻY MIEJSKIEJ**: Komenda Straży Miejskiej, ul. Dobrego Pasterza 116 – tel. 411-26-81, Śródmieście – tel. 411-00-45 (całą dobę), Nowa Huta, os. Zgody 2 – tel. 644-17-81 (7 – 22), Krowodrza, ul. Stachiewicza 3 – tel. 636-02-99 (7 – 22), Podgórze Prokocim, ul. Jerzmanowskiego 34 – tel. 658-47-86 (7 – 22), Podgórze Wola Duchacka, ul. Ossowskiego 4 – tel. 655-51-08, tel. 655-44-77 (czynne całodobowo). **URZĄD CELNY** – tel. 429-25-11 (7 – 19). **SCHRONISKO DLA BEZDOMNYCH ZWIERZĄT** – tel. 429-74-72. **NOCNE POGOTOWIE WETERYNARYJNE** – tel. 429-74-72, 429-92-41 (19 – 7, bezpłatne w przypadku bezdomnych zwierząt). **TOWARZYSTWO OPIEKI NAD ZWIERZĘTAMI** – tel. 421-77-72, 421-26-85, fax 429-43-61 (ul. Floriańska 53, pon., śr. – pt. 9 – 15, wt. 11 – 17). **BIURO RZECZY ZNALEZIONYCH** (al. Słowackiego 20) – tel. 634-42-66 w. 518 lub 633-65-26. **ZIELONY TELEFON** – tel. 421-33-64.

INFORMACYJNE

BIURO NUMERÓW – 913. **INFORMACJA PKP**: komunikacja krajowa i międzynarodowa – 93-13, 422-41-82, 624-54-39, 422-22-48; informacja taryfowa – 624-15-80, 421-86-64. **PKS** – 93-16 (rozkład jazdy w telegazecie TV Kraków, str. 622, 623). **SŁUŻBA ZDROWIA** – 422-05-11 (dyżury aptek i szpitali – czynny całą dobę). **PRZYTULISKO DLA BEZDOMNYCH** im. Brata Alberta, ul. Kościuszki 22 – 421-85-25. **CENTRUM INFORMACJI KULTURALNEJ**, ul. św. Jana 2 – 421-77-87 (poniedziałek – piątek 10 – 19, sobota 11 – 19). **TELEFONICZNA INFORMACJA KULTURALNA** – 421-91-20 (poniedziałek – piątek 10 – 18). **INFORMACJA TURYSTYCZNA** – 9319 (poniedziałek – piątek 9 – 21, sobota – niedziela 9 – 15). **MIEDZYNA-RODOWE POŁĄCZENIA AUTOKAROWE** – 423-16-76 (poniedziałek – piątek 9 – 18, sobota 9 – 14). **INFORMACJA MORSKA I PROMOWA** – 422-54-88, 423-09-10 (poniedziałek – piątek 9.30 – 18, sobota 9.30 – 14). **PRZEWOZY NIEPEŁNOSPRAWNYCH** – 96-33, 96-88.

SPORT dla niepełnosprawnych – 423-06-36 (poniedziałek – środa 10 – 12). **BIURO INFORMACJI I PORAD OBYWATELSKICH**, ul. Szlak 73a (II p.) – 633-51-54, 632-38-14 (wtorek 13 – 15, czwartek 16 – 18) – informacje dotyczące prawa, gospodarki, organizacji i stowarzyszeń, spraw administracyjnych, mieszkaniowych itp. oraz obowiązujących przepisów i procedur, jak również bezpłatne doradztwo w zakresie przysługujących mieszkańcom praw, w sprawach rodzinnych, pomocy społecznej, pracy itp. **MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA**, ul. Basztowa 5 – 429-65-69 (poniedziałek, piątek 10 – 14, wtorek – czwartek 13 – 17) – bezpłatne informacje i porady w zakresie kształcenia, wyboru zawodu, rozwiązywania problemów szkolnych i życiowych, przepisów prawa, problemów zdrowotnych, możliwości spędzania czasu wolnego.

AWARYJNE

STRAŻ POŻARNA – 998. **POLICJA** – 997. **GAZOWE** – 992, 656-50-36 (czynne całą dobę), 423-67-11 (czynne 15 – 7). **DŹWIGOWE** – 411-02-22, 411-53-40, 644-23-08. **ELEKTRYCZNE** Nowa Huta – 644-19-69. **ENERGETYCZNE** Śródmieście – 421-27-49, Krowodrza – 633-06-97, Nowa Huta – 644-12-10, Podgórze – 656-21-55. **TECHNICZNE** – 648-00-84. **C.O.** – 644-38-46, 658-40-61, 648-41-08. **WODOCIĄGOWE** – 421-20-11, Nowa Huta – 648-28-61, Podgórze – 655-53-98, (okręg miejski) – 422-92-05. **MIEJSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO WODOCIĄGÓW I KANALIZACJI** – bezpłatna infolinia – 0-800-300-60 (informacje o czasowych ograniczeniach w dostawie wody, awariach i rejonach ich występowania). **CIEPLNE MPEC** – 993.

TŁUMACZENIA

RYNEK GŁÓWNY 30, 422-32-01; 0602-752-421. **UL. ŚW. ANNY** 4, 422-26-17.

POMOC DROGOWA

CAŁODOBOWA: 421-18-21. **CAŁODOBOWA**: 262-01-69, (0-90) 31-96-93. **CAŁODOBOWA**: autoserwis: 415-01-90, 645-71-27. **CAŁODOBOWA**: 012/644-55-99. **AUTOHOLOWANIE**: 655-87-46.

WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

UL. REYMONTA 22: 637-97-82. **OSOBOWE, ŚLUBY**: Piastowska 20, 012/637-12-55. **„WIGO”**: ul. Bora-Komorowskiego 9, 413-07-16; 0602-634-088. **„WEGA”**: ul. Żmujdzka 10a, 411-00-34. **AUTO-BOOM**: ul. Jerzmanowskiego 40, 657-03-83, 0601-429-538, 0601-527-829. **„JOKA”**: nowe osobowe, tel./fax. 012 429-66-30.

USŁUGI POGRZEBOWE

PRZEDSIĘBIORSTWO USŁUG KOMUNALNYCH spółka z o.o.

Zakłady Pogrzebowe: ul. Rakowicka 35A, tel.: 411-47-76, cm. Podgórski, ul. Wapienna 13, tel.: 656-55-11, obok cm. Prądnik Czerwony, ul. Reduty 1, tel.: 411-35-26, cm. Grębałów, tel.: 645-31-61, ul. Pielęgniarek 6, tel.: 632-31-77. Czynne codziennie w godz. 7 – 16, soboty i święta: ul. Rakowicka 35A w godzinach 8 – 14. Realizujemy zasilki pogrzebowe. Dyżur całodobowy: 411-45-02, 411-45-04.

Muzea

KOPALNIA SOLI (ul. Daniłowicza 10): **PODZIEMNA TRASA TURYSTYCZNA I – III poziom**, *Kaplice solne: bł. Kingi, św. Antoniego, św. Krzyża; Jeziora solankowe: E. Barącz, J. Piłsudskiego, Weimar; Kolekcja solnych rzeźb; Kolekcja maszyn i urządzeń górniczych* (7.30 – 18.30);

MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH:

– **EKSPOZYCJA PODZIEMNA (III poziom Kopalni Soli, gł. 135 m)**: Wyst. stała: *Archeologia solnictwa, dzieje górnictwa solnego w Polsce, dawne maszyny i urządzenia górnicze, rezerwaty górnicze, geologia złóż soli w Polsce, sztuka górnicza, sztuka sakralna, makieta XVII-wiecznej Wieliczki, zjazd na linie; Wyst. czas.: „Od kołowrotu do komputera (górnictwo Harzu)”* (czynna do 31 grudnia) kasa czynna poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, piątek, sobota, (9 – 20), niedziela (9.30 – 16);

– **EKSPOZYCJA W ZAMKU ŻUPNYM** (ul. Zamkowa 8): Wyst. stała: *Pradzieje Wieliczki, Solniczki*; wyst. czasowa: *Z cyklu „Z Wieliczki rodem”; Z cyklu „Wnętrza rzemieślnicze, handlowe i mieszkaniowe dawnej Wieliczki”*: *W górniczej izbie* (czynna do 17 września) – poniedziałek, środa, czwartek, piątek, sobota, niedziela (9 – 15), wtorek – nieczynne;

ZAMEK KRÓLEWSKI NA WAWELU: KOMNATY KRÓLEWSKIE: Wyst. czas.: *Sztuka cenniejsza niż złoto* (I p., wejście o pełnej godzinie, jednorazowo do 10 osób); wtorek, piątek (9.30 – 16.30), środa, czwartek (9.30 – 15.30), sobota (9.30 – 15), niedziela (10 – 15, wstęp wolny), poniedziałek – nieczynne;

WAWEL ZAGINIONY: poniedziałek, środa, czwartek (9.30 – 15.30), piątek (9.30 – 16.30), sobota (9.30 – 15), niedziela (10 – 15, wstęp wolny), wtorek – nieczynne;

WSCHÓD W ZBIORACH WAWELSKICH: nieczynne;

SKARBIEC I ZBROJOWNIA: wtorek, piątek (9.30 – 16.30), środa, czwartek (9.30 – 15.30),

DOBCZYCE, MICHAŁOWICE, MYŚLENICE, NIEPOŁOMICE, SKAWINA

Nabór do skawińskich szkół ponadpodstawowych

Nie wszyscy w pierwszym terminie

520 absolwentów szkół podstawowych rozpocznie we wrześniu naukę w trzech skawińskich szkołach ponadpodstawowych.

Kurator oświaty województwa małopolskiego ustalił nowe zasady naboru do szkół średnich. W pierwszym terminie, a więc do 30 czerwca, mogli zostać przyjęci absolwenci, którzy zgromadzili przynajmniej 50 pkt za świadectwo i badanie kompetencji. Od wczoraj do 6 lipca próg zmniejszono o 5, natomiast po 6 lipca będą przyjmowani wszyscy mający minimum 35 punktów.

Najwięcej miejsc czekało w Zespole Szkół Techniczno-Ekonomicznych, gdzie w dziesięciu pierwszych klasach – na dwie zmiany – uczyć się będzie 330 uczniów. Najwięcej chętnych – dwukrotnie niż można było przyjąć do tej jednej klasy – było do 4-letniego – utworzonego w ubiegłym roku – Liceum Technicznego. Duże zainteresowanie było też nauką w 5-letnim Technikum Ekono-

micznym z dwoma pierwszymi klasami. Pięć lat trwa także nauka w Liceum Handlowym oraz Technikum Elektrycznym w dwóch klasach: elektronicznej i elektrycznej.

Do czterech klas 3-letniej Zasadniczej Szkoły Zawodowej było więcej chętnych niż miejsc. Tu o przyjęciu decydowała punktacja oraz rozmowa kwalifikacyjna. Młodzież kształciła się tu w zawodach: elektronika, elektryka, kucharza i sprzedawcy, którymi to zawody chce zdobyć dwa razy więcej chętnych niż jest miejsc. Dlatego w klasie o specjalności kucharza z mniejszą liczbą kandydatów uczyć się będą także przyszli sprzedawcy. Nie dostało się prawie 30 kandydatów. Zdecydowała o tym – oprócz małej liczby punktów – przede wszystkim naganna ocena z zachowania.

W Liceum Ogólnokształcącym na 165 miejsc do pięciu oddziałów przyjęto 157 uczniów, którzy spełnili wymóg stawiany przy pierwszym naborze. Ci, którzy mieli 45 punktów, czeka-

li do wczoraj na obniżenie kryteriów. Największym zainteresowaniem cieszył się nowy, jedyny w województwie kierunek geograficzno-ekonomiczno-turystyczny z autorskim programem z geografii oraz matematyczno-fizyczny z – także autorskim – programem z informatyki. Również dużo chętnych było do klasy o profilu humanistycznym. Natomiast mniej absolwentów wybrało klasy: biologiczno-chemiczną i ogólną. Trafili do nich uczniowie z mniejszą liczbą punktów.

Do pierwszej, 25-osobowej klasy Katolickiego Liceum Ogólnokształcącego, mającego uprawnienia szkoły publicznej, uczniów przyjęto już w kwietniu po wstępnych egzaminach pisemnych z języka polskiego i matematyki.

Obecnie trwa nabór uzupełniający na zasadach określonych przez Kuratorium Oświaty. W tej placówce system nauczania oparty jest na programie księży pijarów i młodzież uczy się na jedną zmianę. (ETY)

Nie tylko dla sportowców

Rowerowe wycieczki w Beskidzie Myślenickim najlepiej zacząć na Zarabiu.

Koleją linową można wywieźć sprzęt na górę Chełm i tam rozpocząć szaleńczy zjazd. Do wyboru są trasy o trzech poziomach trudności. Najłatwiejsza – ośmiokilometrowa – prowadzi przez szczyt i osadę Chełm, asfaltową drogą w dół na Zarabie.

Z górnej stacji kolei, zielonym szlakiem, wprawniejsi rowerzyści dojadą do pola biwakowego na Zarabiu. Ale po drodze czeka na nich stromy zjazd. Trasa jest krótka – zaledwie trochę więcej niż trzy kilometry.

Stromym zjazdem przez las dojedziemy też do szkoły w Stróży z powrotem zataczając koło na Zarabie. Dla zaawansowanych propozycja będą wycieczki na szczyt Uklejny, Działka, w stronę schroniska Kudłacie oraz na Lubomir (904 m n.p.m.). Na szczycie Lubomira znajdują się ruiny obserwatorium astronomicznego zburzonego przez Niemców w 1944 r. Trasy dla zaawansowanych mają po kilkanaście kilometrów długości. Po drodze przejeżdżamy przez Trzemesznię i Porębę – znane wsie wypoczynkowe.

Jedną z dłuższych tras prowadzi ze schroniska Kudłacie do Pcimia przez szczyt Bania. (JBO)

Atrakcje w Michałowicach

Jutro w Michałowicach koło Krakowa odbędzie się Festyn Złotej Róży. O godz. 16 rozpocznie się blok imprez sportowo-rekreacyjnych.

Po bloku imprez pod hasłem „Magiczna 13”, odbędzie się pokaz lotni, pokaz tresury psów policyjnych oraz prezentacja umiejętności strażaków. Przez cały czas imprezom towarzyszyć będą konkursy i loterie, zaś o 20 rozpocznie się wielka gala dla dorosłych, której największą atrakcją będzie koncert zespołu „Krywań”.

Festyn organizują restauracja „Pod Złotą Różą” oraz PPH Hip-Hop. (KG)

Lato w Dobczycach

W Dobczycach jutro i pojutrze odbędzie się cykl imprez pod hasłem „Lato w Dobczycach 99”. Organizuje go firma PolBROK wspólnie z Miejsko-Gminnym Ośrodkiem Kultury i firmą EXPOL z Nowego Sącza.

Imprezy przedpołudniowe organizuje dobczycki TKKF. W sobotę już o godz. 10 rozpocznie się turniej siatkówki drużyn mieszanych oraz zawody unihokeja. O godz. 11 w sali TKKF nastąpi otwarcie turnieju tenisa stołowego, a boisku Raby godzinę później odbędzie się konkurs rzutków do tarczy.

O 17 wystąpią zespoły rockowe: The Zuls, Old Reumatics, zaś o 20 rozpocznie się festyn.

W niedzielę w Ośrodku Sportu i Rekreacji „Dobek” o godz. 10 odbędą się zawody pływakiej, o 12 otwarty turniej kometki i slalom rowerowy, zaś o 13 konkurs rzutów do tarczy.

Dla kibiców piłkarskich atrakcją będzie mecz oldbojów Raba Dobczyce – Gdovia. Rozpocznie

się on o godz. 15, a o godz. 17 w Gali Piosenki Biesiadnej wystąpi Krzysztof Tyniec.

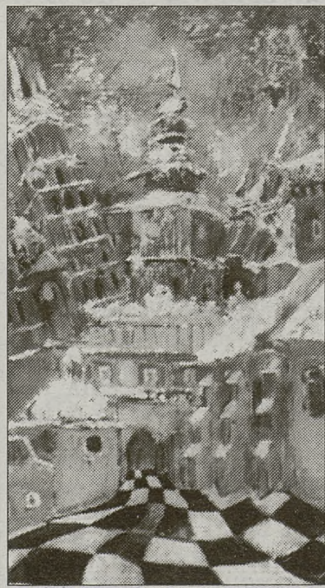
O godz. 18.30 połączone zespoły piłkarskie dobczyckiej Raby i Węgrzanki Węgrzce Wlk. zmierzą się z drużyną Gdovii i jej gości. Po meczu przeprowadzone zostanie losowanie naród dla posiadaczy cegiełek Gloria Victis, które rozprowadzane będą podczas imprezy. Dochód z cegiełek przeznaczony jest na pomoc dla rodziny tragicznie zmarłego piłkarza Gdovii Rafała Kasprzyka. O 21 rozpocznie się kolejny festyn, kończący imprezę.

Podczas całej imprezy będzie można wziąć udział w ciekawych konkursach, niewątpliwą atrakcją wesołego miasteczka, które stanie w Dobczycach na czas imprez będzie 8-metrowa zjeżdżalnia dla dzieci. Będzie też można zwiedzić Dobczyce bryczką, bądź skorzystać z uroków jazdy konnej.

Organizatorzy zapraszają wszystkich chętnych na sobotę i niedzielę do Dobczyc. (KG)

W Niepołomicach

Wystawa na zamku



Miejsko-Gminne Centrum Kultury „Zamek” oraz Muzeum Niepołomickie zapraszają dziś o godz. 18 na wernisaż wystawy malarstwa Łucji Kłańskiej-Kanarek, do komnat Zamku Królewskiego w Niepołomicach.

Łucja Kłańska-Kanarek jest autorką 19 wystaw indywidualnych, brała udział również w 30 prezentacjach zbiorowych. Maluje przede wszystkim Kraków, polski pejzaż, ale nie stroni także od portretów i martwej natury. Wielką wagę przywiązuje do koloru i kompozycji. Jej obrazy znajdują się w galeriach i zbiorach prywatnych nie tylko w Polsce, ale także między innymi w Niemczech, Szwajcarii, Japonii i USA.

Wystawę oglądać można do 31 lipca. (PK)

Informator Medyczny



WIZYTY DOMOWE

DOMOWE WIZYTY LEKARZY,

chirurg, internista, pediatra, urolog, neurolog.

MEDICINA®

Tel. 411-13-78, całą dobę

„ABACUS”. INTERNIŚCI EKG, kardiologii, analizy. 012/654-52-04.

ABC LEKARZY - wizyty. Odrzuwanie. Wszywanie esperalu. 658-56-64.

ABC DOKTOR. Specjaliści pediatrii, cały tydzień. 636-45-91

DOMOWA DIAGNOSTYKA USG. Badanie, leczenie 636-27-91

GINEKOLOG. 0603-511-522.

INTERNISTA Ewa Pleszyńska 632-92-11.

LARYNGOLOG, wizyty. Tel. (012) 637-02-45.

LARYNGOLOG., 0602-358-357

MASAŻ, kręgowanie – mgr Trybulec. 633-15-54.

MASAŻ, rehabilitacja, 012/414-11-97.

OKULIŚCI 0501-392-544, 090 392-544.

PEDIATRA wizyty 7 dni, 0601-436-504, (012) 413-63-23.

PEDIATRA. (0601) 520-082.

PEDIATRA 012/648-78-41, 0603/245-765

PSYCHOLOG. (012) 647-17-72

PSYCHIATRA. 0602-224-781. Rachunki.

REHABILITACJA, tanio. (012) 637-15-93, (012) 267-11-08, 0604-401-573.

SPECJALISTA chirurg naczyński. Doppler - 647-59-52.

BEZBOLESNE przekłuwanie uszu w domu u klienta. (012) 643-07-05, (0602) 523-643.

KOLCZYKOWANIE. 012/643-73-49.

OPIEKA, zabiegi pielęgniarskie. 012/632-45-09

PIELĘGNIARSKIE usługi 422-08-18.

PIELĘGNIARKA. (012) 643-73-49

WIZYTY SPECJALISTYCZNE „ALFA-MED”

interna • EKG • pediatria
chirurg-urolog • laryngolog
neurolog • onkolog • esperal
odtrucie poalkoholowe • L4

☎ 266-36-46, 633-95-17
codziennie do godz. 24

MAXI-MED wizyty domowe

• psychiatra, psycholog
• ODTRUWANIE POALKOHOLOWE
• terapia dla osób z problemami alkoholowymi.
• TERAPIA MALŻENSKA
• chirurg - ortopeda, internista - EKG
• neurolog, rehabilitacja.

tel. 427-02-61 całą dobę
421-71-56 w godz. 20⁰⁰-6⁰⁰

FALCK

96-75

636-46-11

CAŁODOBOWE
WIZYTY LEKARSKIE
Interniści, pediatrii, EKG

ABONAMED PRYWATNA DOMOWA OPIEKA LEKARSKA
SP. Z O.O.
NIEPUBLICZNY ZAKŁAD OPIEKI ZDROWOTNEJ
STAŁA OPIEKA LEKARZA DOMOWEGO
KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE • BADANIA DODATKOWE
• REHABILITACJA • OPIEKA PIELĘGNIARSKA
WSZYSTKIE USŁUGI MEDYCZNE W CENIE MIESIĘCZNEGO ABONAMENTU
Tel. 643-02-05, 0604-179-690
DOMOWE WIZYTY LEKARZY • INTERNISTA
(całodobowo) PEDIATRA

DOMOWE WIZYTY LEKARZY SZPITALI KRAKOWSKICH

• INTERNISTA, EKG, REUMATOLOG,
PEDIATRA, CHIRURG, GINEKOLOG,
NEUROLOG, ORTOPEDA,
ENDOKRYNOLOG, DERMATOLOG,
LARYNGOLOG, OKULISTA, PSYCHIATRA, PSYCHOLOG
• ZABIEGI CHIRURGICZNE
• TOMOGRAFIA KOMPUTEROWA
• SZCZEPNIENIA - żółtaczką, grypa,
kleszczowe zapalenie mózgu
• ODRUWANIE poalkoholowe,
wszywanie ESPERALU

647-43-18

649-14-70

codziennie 9-22

Zgłoszenia z całego Krakowa

L4

MEDICUS

Zgłoszenia z całego Krakowa

„LEKARZ”

658-49-59

WIZYTY DOMOWE

LEKARZY SZPITALI I KLINIK

• Pediatrów

• Internistów - EKG

• Laryngologów

Codziennie 8-22

Przyjmujemy zgłoszenia z całego Krakowa

L4

WIZYTY DOMOWE

Dr med. INTERNISTA,

☎ 655-61-69, (do 24)

EKG - USG - L4

Natychmiastowe próby

wątrobowe i nerkowe

INTERNIŚCI

USG (biopsje, pełny zakres)

EKG, L-4

tel. (012) 644-10-49

(8.00-21.00)

WIZYTY DOMOWE!

cały Kraków

GABINETY

AKUPUNKTURA, akupresura. Medycyna Dalekiego Wschodu. 012/411-58-78, (10-18). Piątek: pierwsza wizyta bezpłatna.

ALERGIA, testy aparatem „BICOM-BRT”, odczulanie; pediatra, internista; Włóczęgów 20. (012) 634-31-26, 0501-188-149.

ALERGIA - TESTY, pulmonolog, pediatra, Komorowskiego 12; pn., czw. 16.00 - 18.00; 421-23-66, 0604 508-404

ALERGIA. 648-78-41, 0603-245-765

ALKOHOLIZM, nerwice - hipnoza, 421-62-01.

BADANIA psychologiczne, psychoterapia. 012/423-80-90, 0601-44-45-64.

BULIMIA, anoreksja. (012) 423-20-58.

BÓLE kręgosłupa, stawów, laser, terapia manualna. (012) 636-68-95

CENTRUM PSYCHOTERAPII, Kraków, Batorego 2, 633-76-08 - psychiatry, psycholog, internista, seksuolog, logopeda, neurolog.

CENTRUM KONSULTACJI PSYCHOLOGICZNYCH. 0603-750-783

CHOROBY WĄTROBY, USG, L4, lek. Śliwińska, Krakowska 4, tel. 421-55-29.

CHOROBY NACZYŃ, leczenie żyłaków, reje-stracja (012) 633-62-37, 0501-463-833.

CYTODIAGNOSTYKA dla ginekologów. 0601-40-88-09.

DEPRESJE, nerwice, psychoterapia, Irena Nowak psychiatra. 0602-711-740.

GASTROSKOPIA, kolonoskopia (znieczulenie), leczenie, Helicobakter, test żółtaczkowy. SZEWSKA 4/5, 421-25-20 (8-17).

GABINET GINEKOLOGICZNY, wizyty domowe, USG. (012) 648-09-53, 0603-511-522, 0501-445-067.

GINEKOLOGIA i położnictwo codz., dr n. med. M. Hetnał. (012) 656-38-35, 0604-238-938.

GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZY, specjalistka Lidia Jończyk. (012) 655-05-30.

GINEKOLOGIA. (012) 412-69-94, 0601-439-027.

GINEKOLOGIA, USG 423-38-88.

GINEKOLOG, (wszystko). 0501-920-149. Kraków.

GINEKOLOG, tanio. 0601-428-158

GINEKOLOGIA, wszystko. 0602-885-392. Centrum Krakowa, tanio.

GINEKOLOGIA, najtaniej. 0601-45-47-47 Kraków.

GINEKOLOGIA. 0601-86-75-39. Centrum Krakowa.

GINEKOLOG, USG. 0603-345-491.

GINEKOLOG (wszystko). 0604-339-310. Kraków.

GINEKOLOGICZNY, 012/411-96-13, 012/411-95-44 wew. 35, ul. Kielecka 7A, pon., śr. 17.00-19.00.

„HIPOKRATES”, USG, urolog, dermatolog. Pomorska 10/1, 632-14-22

KRAKOWSKA PORADNIA TERAPII NERWIC. Lenartowicza 14, tel. 633-72-16. Psychoterapia dzieci i dorosłych, leczenie zaburzeń seksualnych i łaknienia, odwyk palenia.

„KTŚM” GABINETY LEKARSKIE, USG. Starowiślna 13. (012) 422-78-08.

LARYNGOLOGICZNY. Laseroterapia. 0604-77-11-15, (012) 411-53-63.

MASAŻ leczniczy, magnetostymulacja, sauna, guam, odchudzanie. Studio, Józefińska 11, 656-48-82.

MASAŻE lecznicze. 012/649-78-00.

MAGNETOTERAPIA (zwyrodnienie kręgosłupa, urazy po złamaniach). 012/632-14-22 od 11.00.

OKULISTA - soczewki. 658-76-98.

OKULISTYKA, wizyty Szylinga 24, 266-55-46

ONKOLOGIA. 0602-270-253.

PSYCHOLOG, porady (012) 413-16-30.

PSYCHOLOGICZNE badania, terapia. 012/425-76-87.

PSYCHOLOGIZY: psychoterapia, leczenie światłem, warsztaty autohipnozy, relaksacji, NLP, masaże: lecznicze, relaksacyjne, energetyczne. (012) 632-02-40.

PSYCHOLOG Cichowicz Bogumiła. (012) 415-11-57, (012) 413-80-47

REUMATOLOG, terapia manualna, laser. (012) 636-68-95.

REUMATOLOGIA I REHABILITACJA Lek. B. Wójcik, Mgr Reh. K. Wójcik (012) 655-24-28, 0501-343-942, lekarskie wizyty domowe.

REHABILITACJA (laser). (012) 634-58-63, 0604-149-641 do 22.00

SEKSUOLOG specjalista. (012) 423-20-58.

SPECJALISTYCZNY GABINET PSYCHIATRYCZNY (012) 421-15-77.

TRANS-MED - całodobowy przewóz chorych, (012) 636-52-55, 0604-759-164.

USG. Kraków, ul. Szwedzka 27, tel. (012) 267-69-6

CENTRUM GASTROLOGICZNE
ul. Długa 43, tel. 634-54-12
czynne pn.-pt 8⁰⁰-19⁰⁰

USG – pełny zakres
badań dorosłych i dzieci

- BIOPSJE BAC – tarczycy i sutków – dr. K. Walas
- GASTROSKOPIA, KOLONOSKOPIA
- KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE
- Szczepienie przeciw „żółtacze zakaźnej”

BÓLE KRĘGOSŁUPA
leczenie dyskopatii, lumbago
oraz pochodnych jak: bóle
i zawroty głowy, ból kończyn
i klatki piersiowej, uczucie
„duszenia się”, rwa kulszowa itp.

Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31,
tel. 633-38-12 (10-17), pn.-pt.

**SPECJALISTYCZNY
GABINET UROLOGICZNY**
dr hab. med. Zygmunt Dobrowolski
Kraków, ul. Wygoda 13 m. 16,
czynny wtorek i czwartek
w godz. 16.00 - 18.00.

Rejestracja tel. 656-32-29
od poniedziałku do piątku
w godz. 9.00 - 15.00.

**APARATY
SŁUCHOWE**
realizacja wniosków kas chorych
pełna diagnostyka – również w domu
pacjenta – raty – laryngolog

KMED „dor-MED” Kraków
ul. Urzędnicza 10 ☎ 632-41-74
os. Uroczyska 2 ☎ 644-27-55

GINEKOLOGIA **GABINETY**
LASER **GINEKOLOGICZNO-
POŁOŻNICZE**

**POŁOŻNICTWO, GINEKOLOGIA
ONKOLOGIA, UROLOGIA**
cytologia, próby ciążowe, analityka.
USG-KTG **UL. DŁUGA 30**
8-20, sb: 8-14, tel. 632-80-80

CHOROBY SKÓRY

- metoda tradycyjna
- laseroterapia
- colon-hydro-terapia
- trądzik
- różne postacie łysienia
- grzybice
- łuszczyca
- inne

Gabinet Lekarski 637-95-39, (090) 37-45-80

AMICOR
**CENTRUM
KARDIOLOGICZNE**
ul. Oboźna 31,
tel. 633-59-06, 633-91-73
pn.pt. 9-19, sob. 9-13

oddz. Nowa Huta
os. Złotego Wieku 19-20
tel. 649-95-25

Kardiolog, kardiolog
dziecięcy, kardiolog, chirurg
naczyniowy, psycholog.

- Echokardiografia - Doppler + kolor, dorośli
- EKG wysiłkowe na bieżni na ergometrze rowerym
- 24-godzinny zapis na met. Holtera
- Badania analityczne

Kraków ul. Królewska 92
rej. tel. 637-60-77

pon. - pt. w godz. 10.00 - 19.00

OKULISTA **OPTYK**

- badania wzroku
- badania dla kierowców
- dobór okularów
- i soczewek kontaktowych
- gabinet leczenia zezów
- cienie lekkie
- szkła okularowe
- szybka obsługa
- 10% zniżki dla pacjentów gabinetu

1729/BC

EEG - GRAF - MED
Kraków ul. Józefitów 19B

EEG **EEG Z OPISEM
DZIECI I DOROŚLI**
NEUROLOGI
NEUROPEDYTRY
PSYCHIATRY
PSYCHOLOGI

TEL. (012) 633-03-96.
PRACUJEMY OD PON. DO PT. 9⁰⁰ - 19⁰⁰.

ENDOKRYNOLOGIA
lek. med. Adam NAZIM
Endokrynolog spec. chorób wewn.
dr med. Mirosław SZLACHCIC
Endokrynolog
spec. ginekolog-położnik
„OSTEOMED” Kraków, Kazimierza Wlk. 57,
(012) 423-40-43; 632-79-72
pon.-pt. 8-20, sob. 9-14

Gabinet Rehabilitacji Leczniczej
Kraków, ul. Długa 31,
tel. 633-38-12 (10-17), pn.-pt.

Poradnia specjalistyczna abcMED
konsultacje
alergologiczne, pulmonologiczne, internistyczne,
badania spirometryczne, testy skórne, inhalacje,
immunoterapia
rejestracja czynna od poniedziałku do piątku
w godzinach od 10 do 18
Kraków, ul. J. Lea 114, tel. 637 63 70

**OSRODEK INFORMACJI MEDYCZNEJ
DLA ALERGIKÓW**
<http://www.medinet.com.pl>

CHIRURG:
leczenie żylaków „pajączków”,
hemoroidów, ch. odbytu, chirurgia
ogólna, kwalifikacja do laparoskopii

**GINEKOLOG,
UROLOG,
INTERNISTA** **USG**

GER-MED
sp. POLSKO-NIEMIECKA

RAJSTOPY PRZECIWŻYLAKOWE
Rej. tel. (012) 415-58-00, 415-60-31,
ul. Pleszowska 23.

**HORMON - DIA
LABORATORIUM**

- BADANIA HORMONALNE
- BADANIA ALERGICZNOLOGICZNE
- BAKTERIOLOGIA
- MARKERY NOWOTWOROWE
- CHOROBY ZAKAŻNE
- PEŁNY ZAKRES BADAŃ KRWI I MOCZU

POBIERANIE KRWI W DOMU PACJENTA
Kraków, Mazowiecka 25,
tel/fax 423-37-66, 632-77-32

LAPAROSKOPIA
operacje: przepuklin
pęcherzyka żółciowego

GASTROSKOPIA } w znieczuleniu
HELICOBACTER }
KOLONOSKOPIA }

Dr med. Kazimierz Rembiasz
tel. 411-88-03, 413-32-14 w godz. 11-19
tel. 0-602-22-10-90 w godz. 14-20

**UNIWERSYTECKIE CENTRUM
DIAGNOSTYCZNO-LECZNICZE**
KLINIKA COLLEGIUM MEDICUM UJ

Informacja 648-81-98. Rejestracja:

- Okulistyka 618-88-36
- Endokrynologia 421-05-06
- Laryngologia 618-83-19
- Gastrologia 421-11-64 w. 281
- Interna, choroby metaboliczne 421-37-82
- Czyn. rzy. chor. wień. 421-92-22 w. 243
- Leczenie niestrawności 618-86-49
- Badania diagnostyczne RTG 618-81-14, 618-84-12
- Hormonalne, cytologiczne 421-41-02
- USG i biopsja 421-92-22 w. 205
- Diag. wirus zapal. wątroby C i B 421-92-22 w. 255
- Cytomegalii 618-86-47 (13-15)
- Helicobacter pylori 618-86-47 (13-15)
- Test oddechowy 618-86-47 (13-15)
- Gastroskopia 618-86-47 (13-15)
- Badania laboratoryjne pełny zakres, międzynarodowa kontrola jakości 24 h i cito 618-85-69 (8¹⁵-15⁰⁰), 618-85-42, 618-83-02 (15⁰⁰-8¹⁵)

USG GABINET LEKARSKI
DIAGNOSTYKI ULTRASONOGRAFICZNEJ
Kraków, ul. Szwedzka 27 (Przych. Rej.)

- PEŁNY ZAKRES BADAŃ USG DOROŚŁYCH I DZIECI
- BAD. SUTKÓW, TARCZYCY ORAZ BIOPSJE (BAC)
- GINEKOLOGIA I POŁOŻNICTWO (głównie EV)
- ECHOKARDIOGRAFIA
- USG BIODER-PROFILAKTYKA • ORTOPEDIA DOROŚŁYCH I DZIECI • OPISY ZDJEŃ RADIOLOGICZNYCH

rejestracja godz. 8⁰⁰ - 19⁰⁰

(0-12) 267-69-66

AR MEDICA
Kraków, ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34
Czynne od pon. do pt. 8⁰⁰-19⁰⁰.

Specjaliści wszystkich dziedzin

- Diagnostyka: USG, Gastroskopia, Rektoskopia • Okulistyka - soczewki kontaktowe • Diagnostyka kardiologiczna: EKG, EKG wysiłkowe - bieźnia, echokardiografia • Badania: analityczne, biochemiczne, enzymatyczne, hormonalne • Chirurgia: ogólna, naczyniowa, onkologiczna, plastyczna w pełnym zakresie • hipertermia - leczenie chorób prostaty • leczenie niepłodności • medycyna naturalna • medycyna przemysłowa • stomatologia

**GABINET LEKARSKI
LECZENIE BIOREZONANSEM**
Kraków, ul. Kasprowicza 3/1
tel. 412-35-26

- ♦ Alergie ♦ Bezbolesne testy ♦ 400 alergenów ♦ Odczulanie ♦ Spirometria
- ♦ Stany zapalne ♦ Terapie przeciwbólowe ♦ Nerwice ♦ Nadciśnienie ♦ Diagnostyka obciążeń metalami ciężkimi i grzybicami - odtruwanie.

OL med
624-36-15, 422-90-29
Pawia 9 (9⁰⁰-19⁰⁰)

LASER CO, w DERMATOLOGII
neurolog, dermatolog, endokrynolog, internista, ortopeda, chir. naczyniowy, psychiatra, akupunktura, reumatolog, hepatolog, psycholog, urolog, ECHO, Holter, bad. analityczne, tomograf.

WIZYTY DOMOWE 624-36-15

ANALIZY
Kraków, ul. AUGUSTIAŃSKA 22/12, TEL. 656-20-94
PRACOWNIA WYKONUJE BADAŃIA:
ANALITYCZNE, BIOCHEMICZNE,
HORMONALNE, BAKTERIOLOGICZNE, SEROLOGICZNE,
TESTY ALERGICZNOLOGICZNE
W SUROWICY KRWI.

PRZYCHODNIA LEKARSKA
Kraków, Madalińskiego 10,
tel. 266-66-57
w godz. pon. - pt. 8.00-19.00

Chirurg, ginekolog - położnik, ginekolog dziecięcy, internista, neurolog, okulista, alergolog, testy alergologiczne, poradnia wieku rozwojowego, stomatolog, seksuolog, urolog, laryngolog, dermatolog, USG - pełny zakres, EKG, KTG, cytologia, próby ciążowe, biocenoz, analityka, badania nasienia, badania okresowe dla kierowców.

KARDIODENT
ul. Królewska 56/2, tel. 423-44-22.

KARDIOLOGI (dorośli i dzieci)
EKG, EKG wysiłkowy, Holter serca i ciśnieniowy, ECHO-Doppler u dorosłych i dzieci, leczenie nadciśnienia, NEUROLOG, ENDOKRYNOLOG, REUMATOLOG, USG brzucha.

BADANIA ANALITYCZNE

MULTIMEDICA
KARDIOLOG, NEUROLOG,
ENDOKRYNOLOG, REUMATOLOG,
INTERNISTA, DERMATOLOG, EKG.
Orzekanie zdolności do pracy.
ul. Czysta 8, tel. 633-46-62
czynne 14.00 - 19.00

**PRZYCHODNIA PROFESORÓW
i DOCENTÓW**
Medicina®
ul. Rzeźnicza 2,
tel. 422-41-06, 421-79-27,
pon.-czw. 9-18, pt. 10-17
• konsultacje specjalistyczne
• gastroskopia (oznaczanie helicobacter, wycinki) • badania biochemiczne

SKOL MED **GABINETY LEKARSKIE**
Prażmowskiemu 26 b
411-88-03, 413-32-14

GASTROSKOPIA CYTOLOGIA USG
ENDOKRYNOLOG GINEKOLOG
NEUROLOG UROLOG KARDIOLOG
DERMATOLOG ALERGICZNOLOG
LARYNGOLOG OKULISTA
CHIRURGIA OGÓLNA I NACZYŃ
MAMMOGRAGRAFIA, BAD. KRWI
Rejestracja w godz. 8-19

AR MEDICA
ul. Warszawska 17, tel. 633-18-67, 423-38-34

LIPOPLASTYKA
• odcinanie nadmiaru zniekształcającego tłuszczu (głównie z brzucha, bioder, ud, tyłki)
• powiększanie i ujednolicanie piersi
• usuwanie bruzd nosowo wargowych oraz zmarszczek twarzy i szyi
• powiększanie warg, korekty nosa, uszu, blizn
• przeszczepianie włosów
• nieoperacyjne leczenie żylaków
chirurgia plastyczna i estetyczna w pełnym zakresie

USG **SOPHIA**
jama brzuszna,
piersi, tarczycy i inne
* KONSULTACJE
wszystkich specjalistów
* ONKOLOGIA
także choroby sutka
* OKULISTYKA
szkła kontaktowe
* ZABIEGI OPERACYJNE,
ANALIZY, ENDOSKOPIE,
EKG
☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

USG **SOPHIA**
jama brzuszna,
piersi, tarczycy i inne
* KONSULTACJE
wszystkich specjalistów
* ONKOLOGIA
także choroby sutka
* OKULISTYKA
szkła kontaktowe
* ZABIEGI OPERACYJNE,
ANALIZY, ENDOSKOPIE,
EKG
☎ 421-70-21
RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

OSRODEK TERAPII LASEROWEJ
♦ CHIRURGIA (zmiany skórne, choroby sutka, żylaki) ♦ PROKTOLOGIA (choroby odbytu i jelita grubego) - dr med. M. Trystuła
♦ GINEKOLOGIA - M. Chrzanowski
♦ STOMATOLOGIA, ♦ ORTOPEDIA
LECZENIE LASEREM
owrzodzeń żylakowych, żylaków odbytu, usuwanie tatuaży, nadżerek szyjki macicy
N. HUTA - os. Złota Jesień 15 B, tel. 641-59-84 mi 2581

CMM **Kraków, ul. Mazowiecka 4-6**
tel. (012) 634-33-69,
633-21-11,
633-66-66 w. 233
pn.-pt. g. 8-20

OSRODEK MEDYCZNY
maszachaba

SZEROKI ZAKRES
SPECJALISTYCZNYCH USŁUG
MEDYCZNYCH,
STOMATOLOGICZNYCH,
LABORATORYJNYCH

**PRACOWNIA
ANALITYCZNA**
tel: 634-17-84 do 21⁰⁰
Krowoderskich Zuchów 23/31
pon.-pt. 6.30-9.30, soboty 8.00-9.30

BADANIA: dla dorosłych i dzieci
krwi, moczu, hormony, Helicobacter
wyniki w tym samym dniu
TAKŻE WIZYTY DOMOWE RANO I POPÓŁDNIU

Fundacja Pomoc Krakowskiemu Hospicjum
SPECJALISTYCZNA PORADNIA MEDYCZNA
„SAMARYTANKA”
Os. Słoneczne 8, tel. 425-75-83, 643 65 70

CHIRURGIA NACZYŃ, CHIRURG ORTOPEDIA, DERMATOLOG, INTERNISTA, KARDIOLOG, LARYNGOLOG, NEUROLOG, REUMATOLOG, EKG
BADANIA KIEROWCÓW, DRUKI L-4

Czynna od poniedziałku do piątku
w godz. 11.00-19.00

**GABINET CHIRURGII
PLASTYCZNEJ**
Kraków, ul. Mazowiecka 108
tel. 633-41-66
czynny 14-16.

**OPERUJĄ CZŁONKOWIE
POLSKIEGO TOWARZYSTWA
CHIRURGII PLASTYCZNEJ.**

RENTGEN USG
KRZYSZTOF WYROBEK
SPECJALISTA RADIOLOG.
Kraków, Smoleńsk 25a,
tel. 422-00-63.
Pełny zakres badań dorosłych i dzieci.
KRÓTKIE TERMINY

USG
JAMA BRZUSZNA, GINEKOLOGIA
-POŁOŻNICTWO, TARCZYCA, PIERSI
BADANIA USG-DZIECI, ul. Długa 30
Codz: 8-20; sobota: 8-14
tel: 632-80-80, 633-02-58

Szpital Zakonu Bonifratrów św. Jana Grandego w Krakowie, ul. Trynitarska 11
PEŁNY ZAKRES BADAŃ LABORATORYJNYCH (CZYNNE CAŁĄ DOBĄ) • RTG • USG • GASTROSKOPIA, • KOLONOSKOPIA • RETROSKOPIA.

• GABINETY LEKARSKIE: CHOROBY WEWNĘTRZNE, ALERGICZNOLOGIA, LARYNGOLOGIA, GASTROLOGIA, HEPATOLOGIA, DERMATOLOGIA, UROLOGIA, OPIEKĄ PALIATYWA, LECZENIE BOLI, NEUROLOGIA, KARDIOLOGIA, GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO, CHOROBY PIERSI, NACZYŃ OBWODOWYCH, OD-
BYTU, JELITA GRUBEGO

• CHIRURGIA: OGÓLNA, NACZYNIOWA, ONKOLOGICZNA, URAZOWA, PROKTOLOGICZNA
ZABIEGI OPERACYJNE, AMBULATORIUM I STACJONARNE
ZAPRASZAMY CHORYCH W GODZ. 7-19 PN.-PT.
REJESTRACJA I INFORMACJA TEL. 421-20-23 lub 656-00-55 w. 196

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE
MEDICINA®
„CERMED”
ul. Barska 12 (Dębniaki) tel. 266-50-62, 266-96-65

* EEG głowy (dzieci i dorośli) * operacje i zabiegi chirurgiczne u dzieci i dorosłych (przepukliny, stulejki, kaszaki, naczyniaki, tuszczaki, niezapalone jądra, wodniaki jądra, hemoroidy, usuwanie paznokci itp.) * stomatologia zachowawcza * usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym i miejscowym (protezy) * gabinet leczenia zezów i niedowidzenia * gabinet endoskopii (gastroskopia, rektoskopia) * chirurgia plastyczna (pełny zakres) * bezoperacyjne usuwanie żylaków odbytu (mrożenie, laser) * obliteracja żylaków kończyn dolnych * diagnostyka i leczenie schorzeń kończyny górnej i ręki (rekonstrukcja ścięgien, tętnic, nerwów itp.) * badania dla kierowców * badania okresowe dla zakładów pracy * analityka (pełny zakres) * sondy żołądkowe i dwunastnicze * usuwanie zmian skórnych metodą niskich temperatur (mrożenie) * bakteriologia * terapia manualna * kolonoskopia

KONSULTACJE SPECJALISTYCZNE dla dorosłych i dzieci
* chirurg * chirurg plastyk * ortopeda * naczyniowiec * urolog * gastrolog * proktolog (choroby odbytu) * kardiolog * internista * endokrynolog (leczenie tarczycy, cukrzycy i otyłości) * alergolog * pulmonolog * okulista * dermatolog * neurolog * laryngolog * ginekolog-położnik (leczenie niepłodności) * psychiatra * psycholog (dzieci i dorośli) * reumatolog * pediatria * stomatolog * ortoptysta * logopeda * gabinet leczenia nerwicy (terapia małżeńska) * seksuolog.

Specjaliści krakowskich **REJESTRACJA TELEFONICZNA**
klinik zapraszają 266-50-62, 266-96-65, 8-20

Ośrodek Medyczny „OSTEOMED”
ul. Kazimierza Wielkiego 57, tel./fax (012) 423-40-43, 632-79-72,
pn.-pt. 8-20, sob. 9-14

- ginekolog-endokrynolog
- ginekolog położnik
- endokrynolog
- dermatolog
- chirurg ortopeda
- kardiolog, internista
- gastrolog
- onkolog
- reumatolog
- laryngolog
- neurolog
- medycyna pracy
- badania okresowe
- szczepienia
- Uprawnienia LA
- KLIMAKTERIUM, OSTEOPOROZA, ANDROPAUZA
- HORMONY • ANALITYKA • CYTOLOGIA
- ALERGICZNOLOGIA • czystość pochwy • bakteriologia (posiewy) • próby ciążowe • KRIOTERAPIA • laser
- EKG z opisem • biopsja tarczycy i sutka • USG
- pełny zakres • USG dzieci • stawy biodrowe

USG

LECZENIE SCHORZEŃ KRĘGOSŁUPA

- bóle krzyża i szyi
- bóle nóg i ramion
- migreny i bóle głowy
- skolioza
- wypadnięcia dysku
- odwracalne urazy powstałe w wypadkach samochodowych lub przy uprawianiu sportu
- przywracanie właściwej postawy i stabilizowanie kręgosłupa

Kraków, ul. Sienna 2/3
rejestracja telefoniczna (012) 421-55-14

Podgórska Poradnia Lekarska
Kraków
Rynek Podgórski 14
tel. 656-27-51, 656-24-90, pn.-pt. 8-20, sob. 8-13

- Konsultacje wszystkich specjalistów;
- Badania laboratoryjne, hormony;
- Bakteriologia - pełny zakres;
- EKG, ECHO SERCA, USG - pełny zakres;
- Gastroskopia, cytologia, czystość;
- Rektoskopia
- Testy ciążowe;
- Badania okresowe, badania kierowców;
- OKULISTI - pełny zakres badań - soczewki kontaktowe;
- komputerowe badanie wad wzroku;
- bezdotykowe badania ciśnienia śródgałkowego;
- pole widzenia.

**udzielamy rabatów do 20%
uprawnienia, zwolnienia lekarskie**

**ZAKŁAD REHABILITACJI
5 WOJSKOWY SZPITAL KLINICZNY**
ul. Wrocławska 1-3

Masaże klasyczne i wodne,
gimnastyka lecznicza,
krioterapia, laseroterapia,
magnetoterapia i inne zabiegi.

- ☐ schorzenia kręgosłupa
- ☐ choroby stawów
- ☐ bóle i zawroty głowy
- ☐ niedowłady i porażenia
- ☐ nerwobóle
- ☐ stany pourazowe
- ☐ wady postawy
- ☐ osteoporoza i inne

Zabiegi 8⁰⁰ - 18⁰⁰
Konsultacje specjalistyczne 8⁰⁰-15⁰⁰
tel. (012) 613 40 47

OSRODEK DIAGNOSTYCZNO - LECZNICZY
"CHIRURGIA JEDNEGO DNIA"
Szpital Zakonu Bonifratrów
Kraków, ul. Trynitarska 11
tel. 423-52-74,
656-00-55 w. 193
pn. - pt. w godz. 8 - 20

GINEKOLOGIA
ZACHOWAWCZA I OPERACYJNA
• videochirurgia ginekologiczna
• operacje klasyczne
• wizyty • cytologia • USG

OSRODEK DIAGNOSTYCZNO - LECZNICZY
"CHIRURGIA JEDNEGO DNIA"
Szpital Zakonu Bonifratrów
Kraków, ul. Trynitarska 11
tel. 423-52-74,
656-00-55 w. 193
pn. - pt. w godz. 8 - 20

GINEKOLOGIA
ZACHOWAWCZA I OPERACYJNA
• videochirurgia ginekologiczna
• operacje klasyczne
• wizyty • cytologia • USG

OSRODEK DIAGNOSTYCZNO - LECZNICZY
"CHIRURGIA JEDNEGO DNIA"
Szpital Zakonu Bonifratrów
Kraków, ul. Trynitarska 11
tel. 423-52-74,
656-00-55 w. 193
pn. - pt. w godz. 8 - 20

GINEKOLOGIA
ZACHOWAWCZA I OPERACYJNA
• videochirurgia ginekologiczna
• operacje klasyczne
• wizyty • cytologia • USG

Szpital Zakonu Bonifratrów św. Jana Grandego w Krakowie, ul. Trynitarska 11
PEŁNY ZAKRES BADAŃ LABORATORYJNYCH (CZYNNE CAŁĄ DOBĄ) • RTG • USG • GASTROSKOPIA, • KOLONOSKOPIA • RETROSKOPIA.

• GABINETY LEKARSKIE: CHOROBY WEWNĘTRZNE, ALERGICZNOLOGIA, LARYNGOLOGIA, GASTROLOGIA, HEPATOLOGIA, DERMATOLOGIA, UROLOGIA, OPIEKĄ PALIATYWA, LECZENIE BOLI, NEUROLOGIA, KARDIOLOGIA, GINEKOLOGIA, POŁOŻNICTWO, CHOROBY PIERSI, NACZYŃ OBWODOWYCH, OD-
BYTU, JELITA GRUBEGO

• CHIRURGIA: OGÓLNA, NACZYNIOWA, ONKOLOGICZNA, URAZOWA, PROKTOLOGICZNA
ZABIEGI OPERACYJNE, AMBULATORIUM I STACJONARNE
ZAPRASZAMY CHORYCH W GODZ. 7-19 PN.-PT.
REJESTRACJA I INFORMACJA TEL. 421-20-23 lub 656-00-55 w. 196

NOWA HUTA

SPECJALIŚCI CHOROBY WEWNĘTRZNYCH
USG **ECHO**
JAMY BRZUSZNEJ TARCZYCY KARDIOGRAFIA DOPPLEROWSKA

PLAC CENTRALNY-OS. CENTRUM E 15 (OBOK APTEKI) ☎ 644-10-49

**Specjalistyczne Centrum
Diagnostyczno-Zabiegowe
MEDICINA**
30-307 Kraków, ul. Barska 12,
tel. 266-50-62, 266-96-65

**DIAGNOSTYKA I LECZENIE
SCHORZEŃ REKI**
Dr med. Mariusz BONCZAR
• rekonstrukcje pourazowe ścięgien, tętnic i nerwów
• zmiany zwyrodnieniowe i reumatyczne stawów
• wyrośla skórne i blizny
• deformacje i przykurcze palców
• przewlekłe zespoły bólowe
• zespoły ucisków nerwowych
• wady wrodzone
• choroby nadgarstka, stawu łokciowego i barkowego
• zaniki mięśniowe
• stany zapalne, guzy
• pourazowe deformacje układu kostno-stawowego
• deformacje paznokci
konsultacje, leczenie zachowawcze i operacyjne oraz rehabilitacja

OSRODEK DIAGNOSTYCZNO - LECZNICZY
"CHIRURGIA JEDNEGO DNIA"
Szpital Zakonu Bonifratrów
Kraków, ul. Trynitarska 11,
tel. 423-52-74,
656-00-55 w. 193
pon. - pt. w godz. 8 - 20

OPERACJE LAPAROSKOPOWE
- pęcherzyka żółciowego, przepuklin, wyrostka robaczkowego i inne

CHIRURGIA OGÓLNA
- operacje tarczycy, j. grubego i odbytu

CHIRURGIA NACZYNIOWA
- leczenie zachowawcze i operacyjne

LARYNGOLOGIA OPERACYJNA
- operacje gardła, migdałków, plastyka nosa, uszu i inne

CHIRURGIA KOLANA I REKI - USG

UROLOGIA - porady, zabiegi diagnostyczne i operacyjne, cystoskopia

ONKOLOGIA - choroby sutka, skóry

PULMONOLOGIA I ALERGICZNOLOGIA
- szybka diagnostyka schorzeń płuc

**CHOROBY PRZEWODU
POKARMOWEGO, WATROBY
I DROG ŻOŁCIOWYCH, OTYŁOŚĆ
NEUROLOGIA**

ENDOKRYNOLOGIA

PSYCHIATRIA
- leczenie uzależnień

**SZCZEPNIENIA PRZECIW
ŻÓŁTACZCE I GRYPE**

BADANIA LABORATORYJNE
• USG - pełny zakres
• BIOPSJA CIENKOIGŁOWA - tarczycy, piersi, gruczołu krokowego

Informator Medyczny

KRI MED

* CHIRURGIA: naczyniowa, proktologiczna
* GINEKOLOGIA * DERMATOLOGIA:
dorośli, dzieci * KOLONOSKOPIA
* GASTROSKOPIA

Kraków, Friedleina 8,
tel. 633-82-82

STOMATOLOGIA



ARMA DENT

PORADNIA STOMATOLOGICZNA

- stomatologia zachowawcza i kosmetyczna
- chirurgia (zęby zatrzymane, resekcje, zabiegi rekonstrukcyjne)
- protetyka (porcelana, protezy bezklamrowe)

Pon.-Pt. 10 - 19
ul. Straszewskiego 6/1A, tel. 422-73-97

STUDIO STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ
dr n. med. Barbara Książkiewicz-Jóźwiak
SPECJALISTA Z PROTETYKI I STOMATOLOGII OGÓLNEJ

Kompleksowe leczenie stomatologiczne • Carisolv - usuwanie próchnicy bez wiercenia • Wybielanie zębów metodą NITE WHITE • Implanty (wszczepy) STRAUMANN'A - autoryzacja Instytutu Straumanna Waldenburg-Szwajcaria

NOWOŚCI! ORTODONCJA • APARATY STAŁE I RUCHOME • U DZIECI I DOROSŁYCH • Dr ANNA WIDMAŃSKA - specjalistka ortodoncji

Tel. 633-20-38 Kraków, ul. Batorego 6/2
www.studio.med.pl; e-mail: info@studiose.med.pl
e-mail: bk@ars.med.pl

Pol Dent

Centrum stomatologii

Biernackiego 3 (boczna Kazimierza Wielkiego),
tel. 633-44-42, (090) 666-788

- bezbolesne borowanie laserem twardym (usuwanie próchnicy)
- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i narkozie
- bezbolesne usuwanie zębów przy użyciu lasera
- chirurgia stomatologiczna implanty
- stomatologia dziecięca
- leczenie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy - lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- laser - ortodoncja - parodontologia

Niedziela i święta 9-20

Usługi ratunkowe
Codziennie 9-21

PRYWATNA KLINIKA DERMATOLOGICZNA ZDROWIE

- Monitorowanie i leczenie zmian barwnikowych i nowotworów skóry
- Diagnostyka i leczenie grzybic
- Ciężkie postacie trądzika
- Choroby włosów
- Konsultacje wielospecjalistyczne

Kraków, ul. Krakowska 30,
tel. 656-25-57, 656-36-84

ANNDENTAL - stomatologia, protetyka, ortodoncja. Grzegorzeczka 12, tel. 411-36-62. Protezy nielamiwe.

ALEJA Słowackiego 54, leczenie, usuwanie, protezy natychmiastowe, 632-23-89.

BEZBOLESNE, kompleksowe, specjalistyczne leczenie stomatologiczne (protezy bezklamrowe, porcelana, rekonstrukcje, implanty). RTG. Raty. Józefi-tów 3/10, 634-43-00.

NOWA HUTA CENTRUM STOMATOLOGICZNO-PROTETYCZNE

os. Złoty Wiek 77,
tel. 649-92-10

pełny zakres usług
stomatologiczno-protetycznych

pon. - pt. 9-20 **RATY**

NAPRAWA PROTEZ
na poczekaniu

- korony, mosty z porcelany.
- **LECZENIE PROTEZY W CIĄGU 1 DNIA.**

ul. Łokietka 13, tel. 633-97-88.
8.30-20.00.

POLSKO AMERYKAŃSKA KLINIKA STOMATOLOGICZNA

DENT AMERICA

KRAKÓW, PL. SZCZEPAŃSKI 3,
Tel. 421 89 48, 430-21-88

- stomatologia zachowawcza i kosmetyczna
- protetyka - implanty STRAUMANN'A - Szwajcaria
- chirurgia - zabiegi w narkozie
- wybielanie zębów
- RTG PUNKTOWY i PANORAMICZNY
- Ortodoncja

WŁASNE LABORATORIUM

Pn - pt 9⁰⁰ - 20⁰⁰, sob., niedz. 9⁰⁰ - 14⁰⁰.

CENTRUM REHABILITACJI ZDROWIE

- bóle kręgosłupa
- bóle nóg
- bóle i zawroty głowy
- komputerowe badanie stóp
- pełny zakres zabiegów

Kraków, Hotel „Royal”, ul. św. Gertrudy 28
(od strony Plant), tel. 429-53-99

DOSTAWY naprawy, protezy natychmiastowe, ekspres. Poniedziałek-niedziela 10.00-18.00, Wrocławska 19, (012) 632-90-24.

EKSPRESOWA naprawa protez. 10.00 - 18.00 Aleja Słowackiego 50.

JUNIORDENT, Pl. Matejki 8, 012/422-78-51, 012/421-72-24 pon.-pt. 9.00-20.00, sob. 9.00-14.00. Pełny zakres usług, CARISOLV.

GABINET STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ

lek. stom. Barbara Borowska-Jachym

- korekta kształtu i koloru zęba
- korony porcelanowe, chirurgia

os. Teatralne 10 (kino „Świt”)
tel. (012) 644-89-01.
ORTODONCJA

KRAK-DENTAL
polsko-niemieckie
Laboratorium Techniki Dentystycznej
Usługi dla gabinetów stomatologicznych tel. 421-08-66

STOMATOLOGIA

- leczenie zachowawcze - chirurgia
- protezy, korony, mosty, rekonstrukcje
- wakacyjna obniżka 10%

pon.-pt. 9 - 20, sob. 9-12,
ul. Rakowicka 1 (róg Lubicz),
tel. 430-37-07

STOMATOLOGIA CAŁODOBOWO
również w niedzielę i święta

- PROTETYKA
- ORTODONCJA
- RENTGEN
- LECZENIE I USUWANIE W NARKOZIE
- IMPLANTY
- BEZBOLESNE BOROWANIE LASEREM

ul. AUGUSTIAŃSKA 13
tel. 656-56-44,
0501-697-005

APARATY SŁUCHOWE PHILIPS

MARKE-MED, Kraków, ul. Ślaska 3,
tel. (012) 633 56 81 pon.-pt 9.00-18.00

Honorujemy refundację branżową i regionalnej kasy chorych

„KAMA DENT”. Stomatologia, protetyka, protezy (3 dni), renciści - 20%. Prądnicka 59. (012) 633-14-74.

LIBRODENT 8-20, ul. Librowszczyzna 3, 421-09-62. Pełny zakres usług, rentgen.

PROTEZY, wizyty domowe. „ADH-dent” 415-81-90.

PRODENT

os. Niepodległości 3 (pawilon)
czynne codziennie od godz. 10.00-18.00
soboty 10.00-14.00

- stomatologia
- protetyka

Informacja całodobowa 0601 50 28 35
30% zniżka emeryci i renciści

MEDICINA

usuwanie zębów i korzeni zębowych w narkozie, protezy natychmiastowe.

al. Pokoju 3,
412-68-20, 412-24-59.

kowdent

ul. DIETLA 85/1, tel. 422-41-41
poniedziałek - piątek 8 - 20, sobota 8 - 14
ul. DIETLA 75/2, tel. 429-21-84, 429-25-19, 429-24-06
poniedziałek - piątek 8 - 20

- ♦ LECZENIE SPECJALISTYCZNE W PEŁNYM ZAKRESIE STOMATOLOGII
- ♦ BEZBOLESNE BOROWANIE LASEREM
- ♦ LECZENIE LASERAMI W PEŁNYM ZAKRESIE
- ♦ IMPLANTY BRANEMARCK
- ♦ DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA
- ♦ RTG
- ♦ STOMATOLOGIA ESTETYCZNA
- ♦ WYBIELANIE ZĘBÓW
- ♦ CARISOLV

M-1173

APARATY SŁUCHOWE

- ♦ dobór komputerowy
- ♦ badania
- ♦ sprzedaż
- ♦ naprawy
- ♦ akcesoria

„FONMED” S.C. KRAKÓW
ul. Św. Katarzyny 4 (wejście od Augustiańskiej)
Informacja i zapisy: TEL. 656-18-06
www.fonmed.com.pl

Realizujemy wnioski Kasy Chorych

PROIMED - ul. Na Błonie 3B/34, 637-76-24. Pełny zakres, bezpłatne porady. Rentgen. Pogotowie. Pn.-sob. 9-20, NIEDZIELA 9-15.

- POGOTOWIE stomatologiczne, ul. Mogilska 121. Czynne pon.-sob. 10.00-22.00, niedziela 9.00-15.00. (012) 413-04-66.

- POGOTOWIE, 19.00-23.00. 0501-252-934.

PORADNIA STOMATOLOGICZNA OS. WIDOK, TEL. 638-02-02

ul. Balicka 14 a (od ulicy Na Błonie)

Lekarze specjaliści w zakresie:

- stomatologii zachowawczej
- protetyki
- chirurgii
- ortodoncji

Bezpłatne porady. Rentgen

GABINET CHIRURGII STOMATOLOGICZNEJ

Kazimiera i Marek Witkowsy Kraków,
ul. Królowej Jadwigi 247a, codziennie 425-33-69

- usuwanie zębów - leczenie - protezy natychmiastowe
- zabiegi w narkozie

GABINET STOMATOLOGICZNY
BEZ LĘKU, BEZ BÓLU, NA WESOŁO!
LAKOWANIE ZĘBÓW U DZIECI GRATIS
ul. Podwałe 2,
tel. 430-10-50

BADANIA LABORATORYJNE DIAGNOSTYKA
Medyczne Centrum Laboratoryjne

- * ul. Sławkowska 1
tel. 422-53-29, 422-53-49
- * ul. Wielicka 114 (KFK Kabel)
tel. 655-97-90

STOMATOLOGIA, narkoza, protezy natychmiastowe (raty), ul. Teligi 8/216, 414-12-99

STOMATOLOGIA całodobowo. Rtg. 012/632-70-79.

USUWANIE ZĘBÓW w znieczuleniu miejscowym i ogólnym. Wykonywanie protez natychmiastowych. 633-82-82. Friedleina 8.

Przychodnia Stomatologiczna
ul. Kalwaryjska 92, Kraków

☎ 656-47-73

- ☞ leczenie zachowawcze
- ☞ leczenie protetyczne
- ☞ zabiegi chirurgiczne
- ☞ LECZENIE ORTODONTYCZNE

Czynne 8-20, sobota 8-18

EXPROM
PROTEZY BEZ KLAMER METALOWYCH, NAPRAWY, DOSTAWY ZĘBÓW

ul. Kurasia 26, tel. 266-01-18,
pon.-sob. 8.00 - 19.00

SUPEREKSPRES!

Miła obsługa, przystępne ceny, wysoka jakość usług

KARDIODENT

ul. Królewska 56/2,
tel. 423-44-22.
rej. tel. pon.-pt. 9-19

PORADNIA STOMATOLOGICZNA
pełny zakres usług.

ORTODONCJA

RATY

STOMATOLOGIA

leczenie i usuwanie, protezy, korony, mosty, porcelana

WAKACJE! - RABAT 20%

Pon.-pt. 9⁰⁰-19⁰⁰, 412 32 03, ul. Dobrego Pasterza 16

ORT TRA

Gabinet Ortopedyczno-Urazowy dorośli i dzieci

Dr med. Julian Dutka
wtorki godz. 15³⁰-17⁰⁰
Kraków, ul. Skarbowa 4,
rejestracja: tel. 633-34-00

RENTGEN

RENTGEN ZĘBÓW, PANORAMICZNY, PUNKTOWY, ul. św. Gertrudy 8 - codz. 8-19, soboty 9-14. NAJTANIEJ 421-92-72.

DENTYSTYKA

UL. KIELECKA 7A

- Leczenie zachowawcze
- Leczenie protetyczne
- Chirurgia - narkozy
- Ortodoncja i RTG

Tel. 411-96-13 413-01-95
411-95-44 413-12-52
Czynne pn. - pt. 8-19, sob. 9-14

FAMA - DENT

PROTETYKA ORTODONCJA
CHIRURGIA - NARKOZY

Kraków - 637-28-04
UL. KRÓLEWSKA 65a
Myślenice - 274-21-14
UL. SOBIESKIEGO 4

Gabinet Stomatologiczny Lek. Stom. Leszek Meus

- stomatologia zachowawcza i kosmetyczna
- protetyka (protezy bezklamrowe, porcelana)
- chirurgia
- parodontologia (chirurgiczne, zachowawcze i protetyczne leczenie chorób przyzębia - parodontozy).

ul. Dr. L. Zamenhofa 5.
tel. 421-81-04, 429-66-69
PON. 10.00 - 14.00, WT. CZW. 14.00 - 19.00



POPIELA

SPECJALISTYCZNE GABINETY LEKARSKIE

Rentgen, USG, ERCP - endoskopowe usuwanie kamieni z przewodów żółciowych

Rejestracja: 8.30-20.00
tel. (012) 415-09-05

PROTEZY
naprawy

ul. Wadowicka 3 (HYDROPOL)
II piętro, pok. 211

czynne: 9-19, SOB. 10-13
tel. 269 28 70
EXPRESS

STOMATOLOGIA

LECZENIE, PROTEZOWANIE, PORCELANA, REKONSTRUKCJE ZŁAMANYCH ZĘBÓW

LECZENIE BEZ WIERTŁA LASEREM lub ZELEM

ul. Szlak 53 (14-20), tel. (012) 423-31-92

GABINET STOMATOLOGICZNY

os. Oświecenia 44
tel. 648-72-22

- * stomatologia zachowawcza i kosmetyka
- * bezbolesne zabiegi
- * protetyka (porcelana, protezy szkieletowe i inne)

Informator medyczny

ukazuje się codziennie. Abonament miesięczny uprawnia do szczególnie korzystnych warunków finansowych.

Informacja szczegółowa dla ogłoszeniodawców:
tel. 421-99-77

Zapraszamy



SPECJALISTYCZNY GABINET UROLOGICZNY
Dr n. med. Sławomir MROZICKI

Kraków, ul. Grzegorzeczka 81
tel. 411-04-95

Nieoperacyjne leczenie chorób prostaty metodą terapii laserowej oraz najnowsza technika operacyjna TUNA

STOMATOLOGIA

PEŁNY ZAKRES USŁUG

ul. Lubelska 18
godz. 14 - 21
tel. 632-32-32

EuroDent

CENTRUM DENTYSTYKI

Leczenie zachowawcze, ortodoncja, protetyka, chirurgia, implanty, RTG panoramiczny

Konsultacje profesorskie

Choroby przyzębia i błon śluzowych

Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 9-16
tel. 634-58-93, 634-24-09

CENTRUM STOMATOLOGII ESTETYCZNEJ „DENTINA”
Rynek Podgórski 12,
tel. (012) 423-54-45

- stomatologia zachowawcza i estetyczna
- zabiegi w narkozie: chirurgia
- wybielanie zębów

NOWOŚĆ: ORTODONCJA - specjalista II st., własne laboratorium protetyczne usługi dla gabinetów stomatologicznych

Codziennie 9-20, soboty 9-14

Policjanci szacują, że gang „Krakowiaka” skupiał ok. 100 osób. – To jedna z największych, jeśli nie największa grupa przestępcza w Polsce. Działała od około 10 lat – oceniają prokuratorzy z Wydziału do Walki z Przestępczością Zorganizowaną w Katowicach.

37-letni Janusz T., mieszkaniec Katowic, do niedawna trząsał niemal połową Polski. Kontrolował większość nielegalnych interesów na Śląsku, w Krakowie, we Wrocławiu, Opolu, Częstochowie, Rzeszowie i w Przemyśle. Zdaniem katowickich prokuratorów, pod protektorem „Krakowiaka” działały mniejsze lokalne gangi, które odprowadzały do kieszeni bossa część zysków. Od stycznia Janusz T. przebywa za kratami. Przedstawiono mu m.in. zarzuty zorganizowania zbrojnej grupy, nakłaniania do napadów i zabójstw oraz bezpośredniego w nich udziału. Do celi trafiło też 24 jego przybocznych. Na liście podejrzanych figurują nazwiska 16 krakowskich gangsterów.

Koronny i incognito

– Śledztwo w tej sprawie rozpoczęto już ponad dwa lata temu od zatrzymania Janusza T. i jego dwóch współników. Przedstawiliśmy im zarzuty dotyczące obrotu kradzionymi samochodami, jednak sąd wkrótce uchylił areszt i cała sprawa na półtora roku utknęła w martwym punkcie. Dopiero pod koniec ubiegłego roku uzyskaliśmy materiały dowodowe pozwalające na sformułowanie zarzutów „Krakowiakowi” oraz członkom jego gangu – mówi prok. Jerzy Gajewski, rzecznik Prokuratury Okręgowej w Katowicach.

Obławę na „Krakowiaka” i jego ludzi policja przeprowadziła w drugiej połowie stycznia w największej tajemnicy. Jednego dnia o 6 rano w mieszkaniach gangsterów w Katowicach, Krakowie, Wrocławiu i w Warszawie pojawili się funkcjonariusze „pezetów”. Wyciągnęli z łóżek 18 osób. Kilka godzin później w katowickiej prokuraturze rozpoczęły się przesłuchania. Zaangażowano do tej sprawy 10 prokuratorów. Następnego dnia o godzinie 1 w nocy sędzia wydał ostatni nakaz aresztowania. Za kraty trafili wszyscy zatrzymani.

Niewiele później do Katowic zaczęto ściągać akta umorzonych spraw z kilku prokuratur wojewódzkich w kraju, m.in. z Krakowa, Opola, Kielc, Stalowej Woli, Przemyśla i Szczecina. Posypały się kolejne areszty. W tej chwili śledztwo obejmuje 41 podejrzanych. 25 z nich znalazło się pod kluczem, za 4 rozesłano listy gończe. Prokurator Gajewski przyznaje, że w zgromadzeniu dowodów pomocne okazały się zeznania świadka koronnego oraz kilku świadków incognito.

– To potężna sprawa, śledztwo obejmuje kilkadziesiąt wątków i zawiera zarzuty niemal z połowy kodeksu karnego – począwszy od zwykłych włamań, po handel narkotykami, bronią, kradzionymi samochodami, ściąganie haraczy, zabójstwa, w tym także na zlecenie. Do chwili obecnej zgromadziliśmy ponad 100 tomów akt, a to przecież nie koniec sprawy. Akt oskarżenia będzie gotowy najwcześniej pod koniec roku – dodaje prok. Gajewski.

Auta, haracze, panienki...

Swą karierę gangsterską Janusz T. rozpoczął na krakowskiej ulicy. Tu się urodził i wychowywał. – Razem z rówieśnikami dokonywał wła-

mań i kradzieży, trochę praktykował w samochodowym interesie, ale przede wszystkim handlował obcą walutą. Na początku lat 90., jako nic nie znaczący chłopak przeniósł się na Śląsk. Tam zaczynał od kradzieży aut i napadów. Na początku miał pod sobą tylko kilku złodziei, ale przerzut aut na Wschód dał mu niezłą kasę i miał czym opłacać następnych – mówią wtajemniczeni.

Gang „Krakowiaka” rozrastał się w szybkim tempie. Wkrótce opanował rynek samochodowy na Śląsku. Pracowali dla niego

z nich herszt grupy miał istotny wpływ na zatrudnienie pracowników. Taki porządek obowiązywał we wszystkich miastach kontrolowanych przez gang – przyznaje prokurator.

Później przyszedł czas na hurtowy handel narkotykami. Katowiccy prokuratorzy podejrzewają, że gangsterom udało się uruchomić laboratorium produkujące amfetaminę. Handlowali też kokainą przemycaną z zagranicy. Dochody rosły. Powiększały je zyski z wyłudzeń kredytów bankowych poprzez autokomisy. Kredyty na

laźla spalony wrak dopiero po kilku godzinach. Kilkumiesięczne śledztwo nie przyniosło żadnych rezultatów i w końcu umorzono sprawę. Dopiero w styczniu br. przy okazji śledztwa przeciwko grupie „Krakowiaka” trafiono na ślad zabójców. Są przybocznymi szefa.

– Podejrzani o to zabójstwo mieszkańcy Śląska przebywają w tymczasowym areszcie. Z ustaleń śledztwa wynika, że napad na konwojenta został im zlecony przez Janusza T. Podejrzewamy, że tę „robotę” przygotowali jego krakowscy

ale na razie w tej sprawie są tylko poszlaki – mówią.

Z zimną krwią

Dowodów wystarczyło natomiast na przedstawienie zarzutów zabójstwa małżeństwa kantorowców z Sosnowca w lutym 1994 r. Morderca zastrzelił ich w klatce schodowej bloku, w którym mieszkali. Czekał tam na nich. Strzelił kilkakrotnie z bliskiej odległości, a następnie spokojnie, bez pośpiechu, podszedł do samochodu z zapalonym silnikiem i zgaszonymi światłami. Zabrał ne-

tywem zbrodni była chęć rabunku. Jedynie do zabójstwa Białorusina miało dojść na tle porachunków gangsterskich. Wiktor W., znany w szczecińskim półświatku z handlu kradzionymi samochodami, miał wejść w drogę panującemu na Pomorzu Zachodnim Markowi P., ps. „Oczko”. W ramach współpracy – twierdzą katowiccy prokuratorzy – „Krakowiak” wysłał do Szczecina „swojego” płatnego zabójcę. Białorusin został zastrzelony ok. godz. 18.30 na ulicy, w styczniu ub. roku.

– Zebrane dowody wskazują, że do wszystkich tych zabójstw doszło z inspiracji „Krakowiaka”, zaś w niektórych sam uczestniczył – podkreśla prok. Gajewski.

Twardy, bezwzględny

Błyskotliwa kariera „Krakowiaka” robiła wrażenie w świecie przestępczym. Cieszył się opinią twardego, bezwzględnego i inteligentnego – potrafiącego walczyć o swoje. Nie wchodzili mu w drogę gangsterzy z Pruszkowa, Wołomina ani z Wybrzeża. – Podział terytorialny i branżowy był ściśle przestrzegany. Poza współpracą z grupą „Oczki”, nie stwierdziliśmy związków z innymi grupami przestępczymi, choć podobno odbywały się spotkania na „najwyższym szczeblu” – mówią prowadzący śledztwo.

Dotychczas nie udało się ustalić, czy „brudne” pieniądze pochodzące z przestępstw były lokowane w legalne interesy. Policjanci i prokuratorzy przypuszczają, że zyski w większości były na bieżąco „konsumowane”. „Krakowiak” prywatnie lubił hazard. W kasynie katowickiego hotelu „Warszawa” grał prawie codziennie i czasami przegrywał po kilkadziesiąt tysięcy.

Śląski „ojciec chrzestny” zabiegał o dobre kontakty z urzędnikami państwowymi różnych szczebli. Z nieoficjalnych policyjnych informacji wynika, że dość często zabiegał o nie z powodzeniem. – Wynikało to raczej z nieświadomości urzędników, z kim mają do czynienia. Nie stwierdziliśmy współpracy urzędników z gangsterami w celu osiągnięcia korzyści majątkowych – precyzuje rzecznik prokuratury.

Scheda po ojcu chrzestnym

Wśród podejrzanych członków gangu „Krakowiaka” znajduje się 16 mieszkańców Krakowa. Najbardziej znany w ostatnich miesiącach pod Wawelem gangster – 28-letni Zbigniew Ś., ps. „Pyza” – od stycznia poszukiwany jest listem gończym i skutecznie się ukrywa. Pod ziemię zapadł się też 22-letni Tomasz K., ps. „Kaczor”. Pod kluczem znajduje się m.in. Jan R. – znany w krakowskim półświatku złodziej samochodowy – i Adam M., ps. Fred – właściciel śródmiejskiego pubu, skazany przez krakowski sąd w 1995 r. na 3 lata pozbawienia wolności za udział w uprowadzeniu i pobiciu innego krakowskiego gangstera.

W maju w bytomskim areszcie powiesił się pracujący dla Janusza T. krakowski rusznikarz, 37-letni Janusz Z., ps. „Jojo”. Trafił do celi pod zarzutem przerabiania pistoletów gazowych na broń ostrą. Okoliczności jego śmierci bada obecnie bytomska Prokuratura Rejonowa.

Aresztowanie „Krakowiaka” i jego ludzi, choć spowodowało w krakowskim półświatku zamęt, utrwaliło jedynie dotychczasowy status quo w mieście. – W tej chwili rynek w Krakowie trzyma w rękę przyboczny bossa, „Pyza” – twierdzą wtajemniczeni.

Dowodzona przez „Pyzę” grupa bramkarzy kontroluje lokale i rozprowadza tam narkotyki.

EWA KOPCIK

Ojciec chrzestny

Swą karierę gangsterską Janusz T. – „Krakowiak” rozpoczynał na krakowskiej ulicy. Tu się urodził i wychowywał.

złodzieje, paserzy, kurierzy. Przerzucał do Rosji i na Ukrainę samochody kradzione w Polsce i na Zachodzie. Szybko też nawiązał współpracę z krakowskimi złodziejami samochodowymi. Kiedy rynek wschodni tracił na opłacalności, rozszerzył interesy – zajął się ściąganiem haraczy od właścicieli lokali gastronomicznych i agencji towarzyskich. Najpierw podzielił Katowice na strefy, później cały Śląsk, a następnie inne większe miasta – m.in. Kraków, Wrocław

zakup samochodów uruchamiano na podstawie sfałszowanych dokumentów. Auta natychmiast zniknęły za wschodnią granicą.

Zabójcy Firsta?

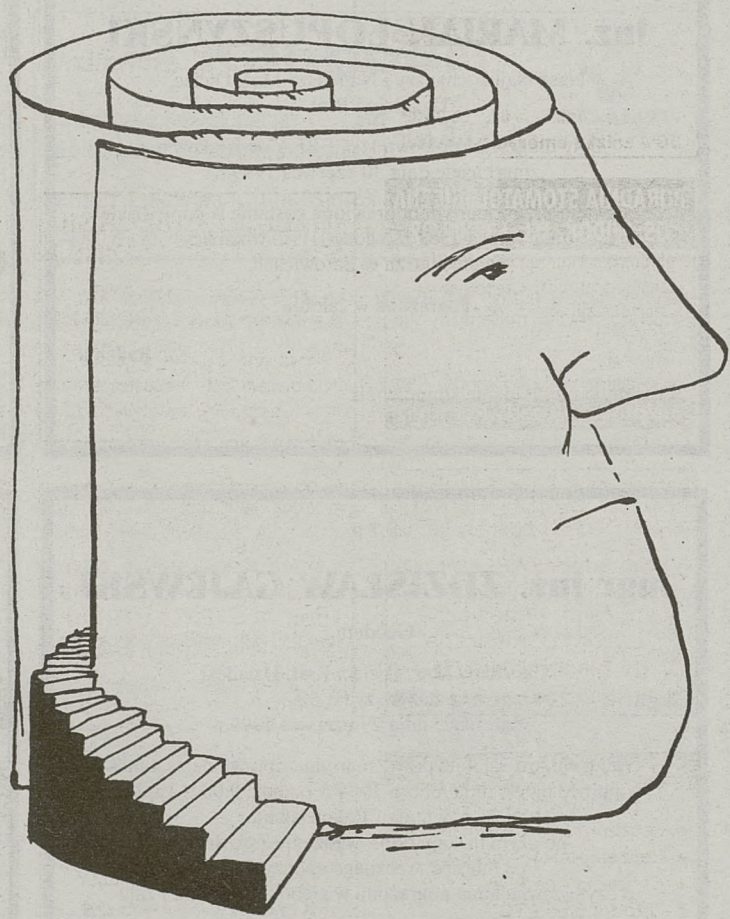
Aresztowanym członkom gangu „Krakowiaka” przypisuje się kilkanaście napadów z bronią i 11 zabójstw. Na początku stycznia prowadzący śledztwo przeszli z krakowskiej prokuratury akta dwóch umorzonych spraw: zabójstwa konwojenta

współpracownicy. Podejrzewamy również, że ta sama grupa mogła mieć wiele wspólnego z zabójstwem Andrzeja Firsta. Badamy dokładnie tę sprawę, ale na razie nikomu nie przedstawiliśmy zarzutów – mówi prok. Gajewski.

Andrzej First został zakatowany w listopadzie 1996 r. Napastnicy dopadli go na klatce schodowej bloku przy ul. Stachiewicza, w którym mieszkał. Czekali na niego w piwnicy. Dopadli go ok. godz. 4 nad ra-

seser z pieniędzmi i odjechał. Hanna S. zginęła na miejscu, jej mąż zmarł w czasie operacji. Motywem morderstwa były pieniądze.

Prawdopodobnie ten sam motyw był przyczyną śmierci Kingi S., córki znanego opolskiego trenera żużlowego. Pracowała w sklepie należącym do ojca. Wewnątrz znajdował się kantor. W marcu ub.r. pojawił się tam zabójca. Strzelił do niej z bliskiej odległości. Prawdopodobnie chciał okraść kantor, ale



77

Rys. ANDRZEJ LICHOTA

i Opolu. Z każdej strefy odprawdzano dla niego pieniądze.

– Gangsterzy zachowywali się jak poborcy podatkowi. Po haracz zgłaszali się 20 każdego miesiąca, w dniu, w którym mija termin płatności zaliczki podatku dochodowego do urzędu skarbowego. W zależności od dochodu lokalu (posiadali w tej kwestii dobre rozeznanie), żądali miesięcznie od 1 do 4 tys. złotych – mówi prokurator prowadzący śledztwo.

Szantażowani właściciele lokali, obawiając się gróźb, zazwyczaj płacili haracz. Odprowadzały haracz także prostytutki, pracujące na katowickich ulicach. – Chociaż oficjalnie żadna ze śląskich agencji towarzyskich nie należy do gangu „Krakowiaka”, w większości

krakowskiej firmy handlowej „Rovita” oraz morderstwa Andrzeja Firsta, trenera kadry polskich kick bokserów.

Do napadu na 40-letniego pracownika „Rovity” doszło w czerwcu 1997 r. na krakowskich Rybitwach. Ok. godz. 18 przewożącemu polonezem utarg do banku konwojentowi zajechał drogę jasny fiat 125p, z którego wyskoczyło trzech bandytów. Widząc, że kierowca nie zatrzymuje samochodu, jeden z nich wystrzelił z pistoletu.

Kula przebiła boczną tylną szybę poloneza i trafiła w plecy kierowcy. Mężczyzna zginął na miejscu. Polonez zatrzymał się w rowie. Napastnicy porwali torbę ze 150 tys. zł i uciekli fiatem. Samochód jakieś 2 km dalej porzucili i podpalili. Policja odna-

nem, gdy wracał do mieszkania. Zadali mu 2 ciosy nożem w brzuch i 14 – w nogę i podudzie. Zmarł po kilku godzinach w szpitalu nie odzyskując przytomności. Mimo że znalezienie jego zabójców krakowska policja traktowała jako sprawę prestiżową, śledztwo na długie miesiące utknęło w martwym punkcie. Dopiero na początku br. w sprawie pojawił się tzw. ślad śląski.

Na temat motywów tej zbrodni krąży wiele plotek. Jedna z nich mówi, że chodziło o zemstę za utrudnianie handlu narkotykami w krakowskim klubie „Pasia”, w którym First był szefem ochrony. Komentarze prokuratorów na ten temat są więcej niż zdawkowe. – Motyw zemsty jest możliwy,

splotyły go odgłosy dochodzące z zaplecza. Śledztwo w sprawie umorzono w listopadzie ub. roku. Na nic zdało się powołanie specjalnej policyjnej grupy, mającej zająć się wykryciem zbrodni. Dopiero śledztwo przeciwko ludziom „Krakowiaka” pozwoliło ustalić zabójców. Katowiccy prokuratorzy zapewniają, że zarówno zleceniodawca, jak i wykonawca tej zbrodni znajdują się pod kluczem.

Gangsterom związanym z „Krakowiakiem” przedstawiono też zarzuty zabójstwa kantorowców z Przemyśla i Stalowej Woli, trzech Ukraińców w Kielcach oraz Białorusina w Szczecinie. Z ustaleń śledztwa wynika, że w pierwszych trzech przypadkach ofiary były przypadkowe, zaś mo-

„Być dobrym jak chleb”
św. Brat Albert

W dniu 29 czerwca 1999 r. zasnął w Panu
senator RP I kadencji

dr ANDRZEJ ROZMARYNOWICZ

kawaler Medalu św. Brata Alberta

Przyjaciół, współpracownik i dobroczyńca
Schroniska dla Niepełnosprawnych w Radwanowicach.

Pamięć o Nim i Jego dobrych czynach pozostanie wśród nas.

Podopieczni, Wolontariusze i Pracownicy
Fundacji im. Brata Alberta

Koledze

Adamowi Lubaszka

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci OJCA
składają

Zarząd F.H. „GUMIX”,
Koleżanki i Koledzy

Panu Dyrektorowi

mgr. inż. Waldemarowi Wypchałowi

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci OJCA
składają

Rada Pracownicza, Dyrekcja
oraz Załoga Krakowskich Zakładów Sprzętu Ortopedycznego

Z głębokim żalem zawiadamiamy,
że w dniu 25 czerwca 1999 r. zmarła

OTYLIA IWAN

emerytowana pielęgniarka, długoletnia pracownica
Kliniki Ginekologii i Onkologii,
pełniąca funkcje kierownicze Bloku Operacyjnego
i Oddziału Ginekologicznego.

Praca i wielkie zaangażowanie dla pacjentek
wypełniały całe Jej skromne życie.

Kierownik i Współpracownicy
Kliniki Ginekologii i Onkologii CM UJ

Ś + p

Dr ANDRZEJ ROZMARYNOWICZ

adwokat,

wybitny prawnik, zasłużony działacz Samorządu Adwokackiego,
b. członek Naczelnej Rady Adwokackiej, b. senator RP,
odważny obrońca w procesach politycznych,
niosący bezinteresowną pomoc potrzebującym,
nieodżałowany Kolega,
inicjator Ogólnopolskiego Duszpasterstwa Prawników
zmarł 29 czerwca 1999 r. w Krakowie.

Najszczerze wyrazy współczucia składamy
naszej Drogiej Koleżance Lidii, Synom i Rodzinie.

Koleżanki, Koledzy i Pracownicy Kancelarii Adwokackich
b. Zespołu Adwokackiego nr 1 w Krakowie

W poniedziałek, 5 lipca 1999 r. o godz. 18.00
w kościele Sióstr Wizek przy ul. Krowoderskiej zostanie
odprawiona msza św. w intencji zmarłej 12 grudnia 1998 roku

Ś + p

HALINY GARZYŃSKIEJ - KAŃSKIEJ

Mistrza fotografii artystycznej,
o czym zawiadamia

Rodzina

Szczególna rocznica przypadająca 3 lipca,
skłania do odprawienia mszy świętej w intencji

Ś + p

mgr MARIII MALECZEK z domu Chwastowicz

prokurator Prokuratury Wojewódzkiej w Katowicach.
Nabożeństwo odbędzie się o godz. 18.00 w kościele parafialnym
św. Kazimierza, czyli ukochanej Kaplicy Szkolnej w Nowym Sączu,
o czym powiadamia pozostający w niezgłębionym smutku

Mąż

„Odszedł do Pana w ciszy i spokoju...”

Ś + p

CZESŁAW WYPCHAŁ

Najukochańszy Mąż, Tatuś, Brat, Dziadzius

długoletni Pracownik PGNiG

Zakładu Poszukiwań Nafty i Gazu w Krakowie,

przeżywszy lat 70, po długiej i ciężkiej chorobie,
opatrzonej św. Sakramentami, zmarł dnia 30 czerwca 1999 r.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłym odprawione zostanie
w poniedziałek, dnia 5 lipca 1999 r. o godz. 12.20
w kaplicy na cmentarzu Batowice,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego
na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Żona, Córka, Syn, Synowa, Zięc, Wnuczki i Rodzina

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH „LILIA” S.C.

Kraków, ul. św. Łazarza 19, tel. 421-24-80
zakład czynny w godz. 7 - 16

poleca

BEZPŁATNE USŁUGI POGRZEBOWE W RAMACH ZASIŁKÓW ZUS

Sprzedaż trumien, obsługa żałobników, transport
krajowy i zagraniczny, kremacja, wieńce, nekrologi.

KOMPLEKSOWĄ OBSŁUGĘ POGRZEBÓW

Dyżur całodobowy, przewóz z mieszkań,
również w niedziele i święta. ☎ 637-88-76

Ś + p

inż. MARIAN ŁOPUSZYŃSKI

Nasz Najukochańszy i Najlepszy Mąż, Ojciec,
Dziadzio i Brat.

Były długoletni pracownik „CEBEA” w Krakowie,
zmarł nagle dnia 30 czerwca 1999 r.

Msza święta przy Zmarłym odprawiona zostanie w poniedziałek,
dnia 5 lipca 1999 r. o godz. 11.40 w kaplicy
na cmentarzu w Batowicach.

Pogrążona w żalobie

Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Ś + p

MARIA DUNIEC

Najukochańska Mamusia, Siostra i Babcia

przeżywszy lat 77, po krótkiej a ciężkiej chorobie,
opatrzonej św. Sakramentami, zmarła dnia 27 czerwca 1999 r.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłej odprawione zostanie
w poniedziałek, dnia 5 lipca o godz. 11.00
w kaplicy na cmentarzu Rakowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłej
na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamiają pogrążeni w głębokim smutku

Córki, Syn, Zięc, Bracia, Wnuki i Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76, pn.-pt. 7.00 - 16.00
ul. Rakowicka 41, tel. 412-40-60, sob. i św. 8.00 - 14.00
cm. Grębałów, tel. 645-31-61, pn.-pt. 7.30 - 15.30, sob. 8.00 - 14.00
cm. Podgórze, tel. 656-55-11, pn.-pt. 7.30 - 15.30
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77, ul. Mostowa 8, tel. 423-50-39, 7.00 - 15.00.

ul. Reduty 1 - BATOWICE, tel. 411-35-26

czynny całą dobę oraz w soboty i święta na

TEL. WYKONUJE PRZEWOZY Z MIESZKAŃ 411-45-02 lub 04.

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien,
obsługa żałobników, transport kraj i zagranica,
kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY ZASIŁKI POGRZEBOWE

Ś + p

mgr inż. ZDZISŁAW GAJEWSKI

Geodeta

Ukochany Mąż, Ojciec, Brat, Dziadek,
przeżywszy lat 60,
zmarł nagle dnia 29 czerwca 1999 r.

Nabożeństwo żałobne przy Zmarłym odprawione zostanie
w poniedziałek, dnia 5 lipca 1999 r. o godz. 9.00 w kaplicy
na cmentarzu Rakowickim,
po czym nastąpi odprowadzenie Zmarłego
na miejsce wiecznego spoczynku,
o czym zawiadamia pogrążona w głębokim smutku i żalu

Rodzina

Prosimy o nieskładanie kondolencji.

Z głębokim smutkiem i żalem zawiadamiamy,
że w dniu 26 czerwca 1999 r., po długiej i ciężkiej chorobie,
opatrzonej św. Sakramentami, zasnął w wieku 67 lat

Ś + p

FRANCISZEK GONCZARUK

Nasz Ukochany Mąż, Tatuś, Dziadek, Brat, Szwagier, Wujaszek.

Człowiek pełen dobroci, oddany Przyjaciół.

Długoletni pracownik KPRBTMPB oraz „Hydrokopu”.

Msza święta żałobna przy Zmarłym odprawiona zostanie
w poniedziałek, dnia 5 lipca 1999 r. o godz. 11.40 w kaplicy
na cmentarzu Rakowickim, po czym nastąpi odprowadzenie
Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku.

Pogrążeni w głębokim smutku i żalobie

Żona, Syn, Wnuk, Siostra z Rodziną, Brat z Rodziną,
Szwagrowie z Rodzinami i Przyjaciele

Prosimy o nieskładanie kondolencji.



Bogumiła Boczkowska
Zakład Usług Pogrzebowych

STELA

Ul. Rakowicka 37, tel. 413-02-02, 412-77-55

Ul. Garncarska 1, tel. 422-98-11

Ul. Reduty 6 (na cm. Batowickim), tel. 411 - 81 - 13

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA POGRZEBÓW W RAMACH ZASIŁKÓW ZUS

Duży wybór trumien, wieńce, transport
w kraju i za granicą, nekrologi, kremacje.

Dyżur całodobowy również w niedziele i święta
ul. Rakowicka 37, tel. 413-02-02, 412-77-55

Ś + p

mgr inż. ANTONINA GARLEJ z d. Strzemię Chwalibóg

Moja Najlepsza i Najukochańska Mamusia,
Człowiek szlachetnego serca i wielkiej dobroci.

Urodzona 8.05.1913 roku w Bołecinie,
zmarła 28.06.1999 roku, po krótkiej, a ciężkiej chorobie,
opatrzonej św. Sakramentami.

Msza św. żałobna odprawiona zostanie w kaplicy
na cmentarzu Rakowickim, w poniedziałek,
dnia 5 lipca 1999 r. o godzinie 9.40, po czym nastąpi
odprowadzenie Zmarłej do grobowca rodzinnego,
o czym pogrążeni w głębokim smutku zawiadamiają

Córka z Mężem, Rodzina i Przyjaciele

Z głębokim żalem powiadamiamy, że w niedzielę 27 czerwca
1999 r. zmarł nagle nasz Kolega,
pracownik Wydziału Matematyki Stosowanej AGH

Ś + p

ANDRZEJ SZLACHTOWSKI

Odszedł od nas nieodżałowany Przyjaciół. Był znakomitym
i kompetentnym wykładowcą, współautorem i redaktorem
podręczników matematyki, człowiekiem o wyjątkowej kulturze.

Będzie nam brakowało Jego wiedzy i umiejętności jej
przekazywania oraz atmosfery ciepła, humoru i dobroci,
która zawsze towarzyszyła Jego obecności.

Uroczystości pogrzebowe rozpoczną się w poniedziałek,
5 lipca o godz. 10.00 mszą żałobną w kościele
św. Franciszka z Asyżu przy ul. Ojcowskiej 1,
skąd nastąpi odprowadzenie Zmarłego na cmentarz Bronowicki.

Pracownicy Wydziału Matematyki Stosowanej
Akademii Górniczo-Hutniczej

Ogłoszenia ekspresowe

Praca

ABSOLWENTA przyjmie fotolaboratorium. 0501-36-76-16. 675696

BLACHARZA samochodowego samodzielnego. /012/636-06-55. 677057

BRYGADĘ do suchych tynków, praca poza Krakowem. /012/412-19-43. 676596

CIEŚLI. /012/632-00-57. 676749

DOŚWIADCZONYCH krawców zatrudni pracownia krawiectwa artystycznego. /012/429-66-77. 677110

EMERYTKĘ, wykształcenie średnie, do wypożyczalni wózków dla dzieci. /012/634-27-98. 191792

ENERGICZNYCH, uzdolnionych manualnie ślusarzy - spawaczy z doświadczeniem w wykonywaniu elementów prototypowych. /012/637-09-33 w.224. 676813

Sp. z o.o. prowadząca badania kliniczne zatrudni osobę z wykształceniem medycznym, farmaceutycznym lub pokrewnym na stanowisku współpracownika do badań klinicznych.
Wymagana dyspozycyjność, dobra znajomość jęz. angielskiego w piśmie i mowie, prawo jazdy, obsługa komputera.
Prosimy o przysyłanie c.v. oraz listu motywacyjnego z aktualnym zdjęciem w terminie do 14.07 na adres:
Chrysalis, al. Pokoju 78, Kraków. 263373

FIRMA budowlana zatrudni murarza oraz instalatora z praktyką w PP, stała praca. Wieliczka, ul. Reformacka 17a. 676730

FIRMA przyjmie kobiety i mężczyzn zainteresowanych wyłącznie stałym zatrudnieniem do prac magazynowych w godzinach nocnych. Wiek kandydatów do 35 lat. Zgłoszenia telefoniczne w godzinach 9.00-15.00, numer telefonu. /012/421-58-19. 676731

FIRMA przyjmie murarzy. /012/411-43-66 wew. 244. 676848

FIRMA przyjmie tynkarzy, fliziarzy, 0602-103-289. 677218

FIRMA zatrudni samodzielnych blacharzy dekarzy ze znajomością technologii układania pap termozgrzewalnych. Warunki do uzgodnienia. /012/657-40-95. 676808

FIRMA zatrudni samodzielnego kucharza, /012/632-05-45. 677121

PROFESJONALNY SYSTEM SPRZĄTANIA ASPEN Sp. z o.o.
Zakład Pracy Chronionej zatrudni **pracowników fizycznych.**
Wymagany wiek do 50 lat oraz renta bądź grupa inwalidzka.
Kraków, ul. Zamenhofska 14, tel. 423-25-65, tel. 422-66-10. 3/mk

FLIZIARZA, /012/644-05-70. 676732

FRYZJERKĘ damsko- męską zatrudnię. /012/633-34-81. 676696

HURTOWNIA wędlin „Sokołów SA” pilnie zatrudni kierowcę z izotermą do 1.5 t. Saska 4. 0604-225-495, /012/656-01-31 w. 25. 677194

INSPEKTORA nadzoru robót budowlanych. /012/421-43-11 w.356. 676729

KASJERKI z praktyką (kasa fiskalna) kelnerki (jęz. angielski), pizzeria do pizzy, kucharza. Spotkanie: 17.00, pl. Dominikański 1. 191784

ORIFLAME. /012/645-44-90. 191491

PHU „Tarpal” zatrudni kierowcę z uprawnieniami do przewozu paliw płynnych, miejsce pracy Targowisko gm. Kłaj, /012/284-27-22. 677153

PORTIERA. /012/411-92-73. 676499

PRZYJMĘ do opieki nad starszą osobą. /012/267-65-67 /12-14, 17-19/. 191800

PRZYJMĘ malarza, /012/648-76-59. 677216

PRZYJMĘ piekarza, Kapelanka 15 j. 676748

PRZYJMIEMY pracownika do biura turystycznego, wymagana biegła znajomość j. angielskiego lub niemieckiego. Oferty wraz z c.v. nr 191741 Kraków, Wiślna 2. 191741

RENCISTKĘ zatrudnię. 0501-168-269. 677159

SALON samochodowy zatrudni hostessy. /012/413-37-44. 676719

SAMODZIELNEGO lakiernika samochodowego. /012/285-26-24. 676828

SPÓŁKA poszukuje pracownika na samodzielne stanowisko ds. plac z doświadczeniem. Oferta nr 676531, ul. Starowiślna 2 Kraków. 676531

STOLARZA przyjmę, mile widziane prawo jazdy, 0603-635-628. 676723

STUDENTA, posiadającego podstawy obsługi komputera zatrudni duża firma handlowa na okres wakacji. /012/413-70-26 (9.00-13.00). 677148

STUDENTA, studentkę zatrudnię. 0501-168-269. 677163

TELEMONTERA kierowcę kat. C. /012/655-23-45. 677158

TRZECH emerytów rencistów. /012/413-03-89 (16.00-17.00). 677123

ZATRUDNIĘ fachowców do dociepleń budynków. Kontakt 0-602-740-850 lub po 20.00 /012/270-47-47. 676257

ZATRUDNIĘ fryzjerkę damsko-męską. /012/656-13-84, 0501-402-406. 676591

ZATRUDNIĘ pracownika w sklepie jubilerskim, obowiązkowy język angielski lub niemiecki. /012/422-77-25. 191651

ZATRUDNIĘ solidnego lakiernika samochodowego. 0601-51-47-97. 677210

ZATRUDNIĘ tynkarzy na elewacje. 0603-929-618. 677224

ZLECĘ budowę domu jednorodzinnego. /012/655-80-32. 676369

ZLECĘ wykonanie tynków, wylewek, kostki brukowej. 0601-412-400. 676870

Szukam pracy

MALARZ podejmie stałą pracę. /012/654-37-28. 676869

PRZYJMĘ chałpniactwo, szcicie - stębnówki przemysłowe, /012/45-14-667. 677105

Nauka

ANGIELSKI. /012/429-25-72. 676839

„INFORMATYKA”, „Ekonomika” Studium. /012/633-57-38. 676834

„KOSMETYKA”. Studium. Kursy. /012/422-85-69. 676832

„SPAWANIE w osłonie argonu” Kurs rozpoczynamy! /012/422-85-69. 674985

Matrymonialne

KAWALER 29 /180, studia, niezależny materialnie, pozna odpowiednią pannę. 0604-653-192. 191591

Kupno

SKUP tarcicy jaworowej, dębowej oraz fryzów jaworowych, dębowych, bukowych. 0601-55-05-65. 676657

STÓŁ bilardowy. /018/471-55-23. 676532

Sprzedaz

KIOSK. /012/649-24-49. 676901

KOMBAJN zbożowy, 8.000.- 090-69-14-25. 676608

KREDENS secesyjny. /012/425-29-58. 191673

MASZYNĘ do produkcji pop-cornu, stan idealny sprzedam. 0602-43-09-32. 503150T

MIENIE przesiedleńcze z Kanady - propozycje. /012/45-14-667. 677106

SPRZEDAM restaurację w Krakowie, 0601-834-111. 674079

SPRZEDAM wyposażenie sklepu rybnego ze smażalnią ryb z możliwością dalszego handlu, /012/644-82-67, 9.00-17.00. 677096

TANIO antyczna jadalnia. /012/282-37-40. 676332

TELEWIZOR 32 cale, futrzaki. /012/654-90-78. 677053

WTRYSKARKA automat z formami, /012/271-11-32. 677133

ZEGAR stojący. /012/425-29-58. 191674

Zwierzaki

BOUVIERY - szczenięta rodowodowe, /017/85-25-519. 677131

DOBERMANY, owczarki niemieckie, /012/388-51-37. 191533

OWCZAREK niemiecki suka 1-rocznia. /0112/658-24-24. 677085

OWCZARKI niemieckie, czarne, podpalane sprzedam, 0501-434-627. 676745

ROTTWEILERY. 0602-843-678. 676798

SZNAUCERKI miniaturki czarno-srebrne rodowodowe, tel. /012/421-45-15, /012/633-36-63. 677119

SZNAUCERKI miniaturowe. /012/278-64-59. 676578

WYŻELKI, tanio. /012/413-04-90. 676715

Motoryzacyjne

Dostawcze **Kangoo!!!**

z fabryczną homologacją

od 35.532 zł*

RENALT
TO PEŁNIA ŻYCIA

zapraszamy do jazd testowych

Janusz Lisowski - Koncesjoner Renault (012) 656 41 11

Kraków, al. Powstańców Śląskich 24

*ceny bez VAT

A. A. A. A. A. Auta powypadkowe, uszkodzone, zdecydowanie kupię. /012/645-02-85, /012/647-13-64. 674746

A. Auta osobowe, dostawcze, kupię, /012/647-30-83. 664167

A. Auta powypadkowe kupię. /012/645-03-72. 652901

AUDI 100, Avant 2.3, 1987, sprzedam. /012/653-14-68, 0602-28-62-49 677208

AUTOGAZ, Czarnowiejska 54, 0501-798-032. 676265

BRAVO, 1997, 0501-484-427. 676379

CINQUECENTO 700, 1994. /012/647-52-70. 677084

CINQUECENTO 700, 1995, sprzedam. /012/657-78-88. 676825

CINQUECENTO 900, 1994, sprzedam. 0601-41-10-89. 677215

CINQUECENTO Sporting, V/1996, sprzedam. /012/413-74-63, 0602-744-956. 677093

DOBRY Polonez, 1980, sprzedam. /012/411-25-70. 191748

ESCORT 1.3, 1994. /012/658-21-72. 191523

F125P, 1987, /012/644-59-96. 677103

FIAT 126p, 1980, do remontu. 0604-654-150. 677188

FIAT Punto 75, 1997, kupiony w salonie. /012/277-22-41, 0604-44-16-75. 191652

FORD Escort, 1995. /012/411-96-85. 676441

FORD Escort LX, 1991, 14.800.-. 0501-43-46-29. 676900

KUPIĘ na części: Star, Żit, Jelcz. /012/387-19-27. 676781

KUPIĘ zdecydowanie 126p, /012/278-30-45. 676668

LUBLIN „skrzyniowy” 97 + Renault Clio 98. 0501-368-448. 677225

ŁADA Combi, 1990 sprzedam. /014/611-71-34, wieczorem. 503151T

ŁADA 2107, 1989, 93.000 km, cena 3.800. 0602-46-93-85. 677122

MAZDA Protege 1.8, 92, sprzedam. 0501-840-602. 191684

MERCEDES 310D Max, XII, 1994 r., faktura, serwisowany, 0602-158-602. 677233

PEUGEOT 406, 1.6, katalizator, 1996, 34.500.-. /012/415-45-19, 0501-407-021. 676558

POLONEZ Caro 93 r., sprzedam, 0501-466-034. 677099

POLONEZ, XII/1997. /012/647-45-11. 677171

RENAULT 21, kombi, sprzedam. /012/658-42-35. 677010

RENAULT Espace 2.1, benzyna, 1995, niebieski metalik, przebieg 55.000 km, pełna wersja; sprzedam. /012/266-25-92. 191571

SKODA Felicia 1.3. /012/411-24-96, 0601-40-91-82. 676544

SKODA Felicia 1.6 i CLX Combi, 1998, przebieg 40 tys., ASC, stan bardzo dobry. /012/41-55-111, 0601-95-37-52. 676442

SPRZEDAM 126p, 1998. /012/285-87-65. 676843

SPRZEDAM Fiata 126p, 1995. /012/278-66-55. 676340

SPRZEDAM Fiat Brava 1.4S, 40.000 km, XII 1996, 28.000.-. /012/411-16-83. 191671

SPRZEDAM Lanos SX, 1.6, 1998. /012/654-61-88. 674275

SPRZEDAM Nexię GL, 1998 r., 0604-413-096. 677230

Dostawcze **Kangoo!!!**

z fabryczną homologacją

od 35.532 zł*

RENALT
TO PEŁNIA ŻYCIA

zapraszamy do jazd testowych

Janusz Lisowski - Koncesjoner Renault (012) 656 41 11

Kraków, al. Powstańców Śląskich 24

*ceny bez VAT

SPRZEDAM Renault Master ciężarowy, 1989. /012/267-61-16, /012/266-66-61. 191535

TANIO sprzedam Renault 21, 1990, raty. /012/655-89-31, 0602-228-355. 191574

UNO 1.0, 1998, sprzedam, /012/649-14-51. 677102

VOLKSWAGEN transporter, 1988, sprzedam. /012/413-19-33. 676991

126p, 1988, ciemnoróżowy sprzedam. 0501-424-749. 677223

126p, 78 r., pilnie sprzedam, /012/643-23-85. 677136

Lokale

A. 2-pokojowe, Królewska, 1000.-; Kalinowe, 500.-. /012/632-60-32. 191793

A. Wynajmowanie. /012/429-40-66. 677181

„ATUT” oferuje, poszukuje mieszkań, domów, działek. /012/412-36-94. 676595

BIURA o pow. 136 m², superkomfort. /012/421-19-23. 675420

Powierzchnia handlowo-biurowa

W “KORONIE” - parter

Kraków, ul. Kalwaryjska 9

DO WYNAJĘCIA

tel. 0601 402 853

CENTRUM - do wynajęcia garsoniery i lokal biurowy, 185 m². 0604-51-99-17. 677202

CENTRUM, lokale biurowe, tanio do wynajęcia, /012/632-12-36, /012/632-41-81. 677141

CENTRUM, nowe mieszkanie (odpis), 52 m², sprzedam. /012/425-18-38. 191646

CZTEROPOKOJOWE, Podgórze, pilnie sprzedam. /012/429-23-13. 676704

DO wynajęcia dwupokojowe, nie umeblowane, 37 m², Kozłówek, 0602-15-15-24, 0601-434-530. 676633

DO wynajęcia 2-pokojowe (Azory). 0604-759-339. 191614

DO wynajęcia 2-pokojowe. /012/645-78-26. 677186

DO wynajęcia 3-pokojowe, telefon, umeblowane (Huta), wysoki standard. /012/28-17-428 po 20.00. 676522

DO wynajęcia 4-pokojowe. /012/423-78-39 17.00-23.00. 677157

DO wynajęcia atrakcyjna garsoniera. /012/422-46-60. 677081

DO wynajęcia małe mieszkanie, /012/659-00-40. 674850

DUŻY wybór mieszkań, /012/659-00-40. 674847

DWA pomieszczenia biurowe, umeblowane, obok placu na Rybitwach odstąpi firma, 0604-91-87-61. 677236

DWUPOKOJOWE, 44 m², Prokocim ładne 90.000,- sprzedam Interdom. /012/413-15-56. 676255

DWUPOKOJOWE, Kombatantów, 500 zł, wynajmiemy. /012/632-04-09; 422-85-41. 677235

DWUPOKOJOWE, Kozłówek wynajmiemy, /012/659-00-40. 677138

DWUPOKOJOWE, trzypokojowe tanio wynajem, /012/659-00-40. 674852

FIRMA poszukuje biur w dzielnicy Krowodrza, 0604-91-62-94. 677228

GARSONIERA, umeblowana, 30 m², Krowodrza, cena 700 zł. Tel. 0501-755-414. 677244

HSS „Inowa” wydzierżawi pawilon handlowy, pow. 840 m², Kraków, ul. Bieżanowska 276 oraz lokal użytkowy, pow. 90 m², Kraków, ul. Lipska 53. /012/657-77-49, /012/658-53-72. 676734

JEDNOPOKOJOWE, 32-metrowe, 55.000.-, 0501-445-131. 676567

KIOSK do wynajęcia. /012/632-61-62. 676809

KROWODRZA, 2-pokojowe, 90.000.-. /012/632-13-14. 191816

KUPIĘ mieszkanie dwupokojowe do

Ogłoszenia ekspresowe

(Dokończenie ogłoszeń ekspresowych ze str. 23)

Cyklinowanie

BEZPYŁOWO, układanie, 012/656-15-36, 012/644-19-68. 671653

Flizowanie

FLIZOWANIE, 012/641-61-31. 677234

FLIZOWANIE, 012/645-65-26. 677139

FLIZOWANIE, fachowość, 3-letnia gwarancja. 012/658-90-33, 0604-904-256. 675561

FLIZOWANIE, hydraulika, 012/649-66-95. 676725

Malowanie

MALOWANIE, tapetowanie, 012/422-11-37. 676949

Usługi budowlane

BRYGADA z gór wykona budowy, dachy, od zaraz. 012/271-45-59. 191751

BUDOWA. 0603-533-904. 191630

DOCIEPLENIA budynków. Wysoka jakość, raty. 012/425-22-08, 0601-42-95-50. 677217

REMONTY, tynki, wylewki, solidnie. 012/282-20-85, 0604-75-59-31. 191702

TYNKI, wylewki. 012/654-38-09, po 18.00. 676902

Biznes

KUPIĘ budkę w dobrym miejscu: Tandeta, Tomex lub inne. 0501-436-542. 191612

Turystyka

AGROTURYSTYKA, obiady, jazda konna. 012/278-65-80. 676590

DOMEK letniskowy, Piwniczna, wynajmę. 012/643-53-26. 191513

GDÓW, mieszkanie wakacyjne, pokoje. 012/278-45-00 w.416, 090-30-61-99. 676555

KOŁOBRZEG, pokoje, 094/354-36-58. 677129

MIEDZYWODZIE, pokoje z łazienkami, kemping, 091/381-38-05. 677098

POKÓJ nad morzem, tanio, Ustka. 059/8144-440. 191599

WCZASY na wsi koło Zakopanego, 0603-684-657. 676631

Towarzyskie

0501-777-725. 676874

Różne

BIURA OGŁOSZEN DZIENNIKA POLSKIEGO
KRAKÓW, ul. Wielopole 1, tel. 421-99-77, fax 421-97-77, ul. Starowiślna 2, tel. 421-45-72, ul. Wiślna 2, tel. 422-70-89. **NOWY SĄCZ**, ul. Narutowicza 6, tel./fax (018) 443-54-49. **RZESZÓW**, Ksiedza Jałowego 29, tel./fax (017) 85-22-478. **TARNÓW**, ul. Krakowska 12, tel./fax (014) 21-35-20. **OSWIECIM**, ul. Dąbrowskiego 11a, tel./fax (033) 844-16-00.
ORAZ AGENCJE
DOMENA Sp. z o.o., Kraków, ul. Józefińska 21, tel./fax 656-10-96, **COMBEX** Kraków, os. Handlowe 9, tel./fax 644-52-37, **SZANSA** Kraków, ul. Lea 231, tel./fax 637-10-64, **LABEO** Kraków, ul. Kalwaryjska 9/15, tel./fax 423-62-91, **ROAN** Kraków, ul. Grzegorzewska 7/5, tel. 421-74-94, fax 422-42-57, **ANONS**, Kraków, ul. Westerplatte 18, 421-59-75, **GARMOND** Kraków, ul. Stolarska 1, tel. 421-77-70, fax 422-93-86, **NASTROJE** Kraków, pl. Kolejowy 7, tel./fax 411-51-38, **DANTE s.c.** Kraków, ul. Barska 12, tel./fax (012) 267-24-03, 269-19-85

MIESZKANIA HIPOTECZNE, USŁUGI ORAZ GARAŻE WBUDOWANE REJON UL. BRONOWICKIEJ

MIESZKANIA OS. „WIDOK”

Tel. 415-60-43, 415-09-61,
 Budowlana Spółka Mieszkaniowa
 Kraków, ul. Bursztynowa 3
 od pon. do piątku 9-17

Zarząd Spółdzielni Mieszkaniowej Lokatorsko - Własnościowej „Zorza” w Myślenicach informuje, że odda w najem stoiska położone na I piętrze w pawilonie handlowo-usługowym „UKLEINA” przy ul. Reja 6 w Myślenicach tj.:

stoisko nr 1 o powierzchni całkowitej 52,02 m²
 stoisko nr 3 o powierzchni całkowitej 51,75 m²
 stoisko nr 12 a o powierzchni całkowitej 52,01 m² na działalność handlowo-usługową.

Osoby lub firmy zainteresowane wynajęciem stoisk proszone są o złożenie pisemnej oferty zawierającej proponowaną cenę najmu za 1m² (brutto) stoiska. Dodatkowych informacji na temat stoisk udziela mgr inż. Andrzej Wierzchowski w biurze spółdzielni, pok. 8 lub 9, tel. 272-05-61, 272-03-82.

KUPON RABATOWY

Przyjdź z kuponem do dowolnego salonu sprzedaży Fabryki Okien OKLAND S.A., a otrzymasz 50% rabatu na demontaż i montaż okien. Kupon ważny do 30.07.99 r.

Imię i nazwisko
 Numer umowy

Promocja okien PCV systemu

KKBE
 SYSTEMY OKIENNE

CENTRALA:
 Kraków, ul. Cechowa 51, tel. (012)654-03-85, 654-08-01
BIURA HANDLOWE:
 Kraków, ul. Dietla 49, tel. (012) 421-93-90
 Tarnów, ul. Krakowska 101, tel. (012) 22-01-66
PRZEDSTAWICIELSTWA HANDLOWE:
 Kraków, (012) 411-80-63 • Kraków, (012) 413-00-59
 Kraków, (012) 655-99-44 • Kraków, (012) 636-05-33
 Bochnia, (014) 612-31-72 • Myślenice, (012) 272-25-75
 Nowy Sącz, (018) 441-24-99 • Skawina, (012) 276-77-75
 Proszowice, (012) 386-15-17, 386-21-13
 Słomniki, (012) 388-15-92 • Tarnów, (014) 27-29-55
Bezpłatna infolinia: 0-800 181 037

Reklama w Internecie oferta Dziennika Polskiego

DZIENNIK POLSKI

Cennik usług reklamowych znajdziecie Państwo w Internecie:
 /www.dziennik.kraków.pl/
 Szczegółowe informacje:
 /webmaster@dziennik.kraków.pl/
 lub telefonicznie w Biurze Reklam i Ogłoszeń, tel.(012) 61-99-147, 61-99-157, 61-99-197.

Miejsce na Twoją reklamę 250 x 45

Miejsce na Twoją reklamę 400 x 60

GABINETY LEKARSKIE, w tym gabinet ginekologiczny oraz zabiegowy przy ul. S. Batorego wynajmę.

Tel. 267-31-09 wieczorem lub 0602-73-66-56. 24321

Instal

INSTAL KRAKÓW S.A.
 tel. 6522-230, fax. 657-58-20

świadczy usługi w zakresie wynajmu:

- żurawi samochodowych
- podnośników montażowych
- młotów hydraulicznych
- sprzężarek i agregatów prądotwórczych
- samochodów ciężarowych

OSTATNIE DOMY JEDNORODZINNE

BUMA
 SYSTEM S.A.

OSIEDLA DOMÓW JEDNORODZINNYCH BUMA SYSTEM W KRAKOWIE:

- ♦ ul. Micińskiego - sprzedane
- ♦ ul. Jezuitów - sprzedane
- ♦ ul. Aleksandry - sprzedane
- ♦ ul. Różańska - ostatni budynek wolnostojący
- ♦ ul. Ekielskiego - ostatnie 5 budynków jednorodzinnych

Przysługują ulgi podatkowe na zakup działki budynku

Prezentacje zrealizowanych budynków w każdą sobotę godz. 10.00-15.00 Osiedle „BUMA-PYCHOWICE” Kraków, wjazd od ul. Sadowej, budynek P-79

BIURO OBSŁUGI KLIENTA
 KRAKÓW, RYNEK GŁÓWNY 30, tel. (012) 422-95-98, czynne pn.-pt. 8"-16"

AWRSP Agencja Własności Rolnej Skarbu Państwa Oddział Terenowy w Rzeszowie

informuje, że ogłoszono

PRZETARG USTNY LICYTACJĘ

na sprzedaż nieruchomości Skarbu Państwa oznaczonej jako działki nr 2962/2, 2963, 2964 o pow. 0,11 ha w Zaczerniu Gmina Trzebownisko.

Przetarg odbędzie się dnia 7 lipca 1999 r. o godz. 10.00 w siedzibie Oddziału Terenowego AWRSP w Rzeszowie, ul. 8 Marca 13, cena wywoławcza 6.421 zł. Wadium 650 zł. Płatne do dnia 6.07.1999 r. do godz. 14.00.

Blisze informacje oraz pełną treść ogłoszenia o przetargu można uzyskać w siedzibie OT AWRSP w Rzeszowie, ul. 8 Marca 13, tel. 626-477.

801205

LEKARSKA SPÓŁDZIELNIA PRACY 31-013 Kraków, Rynek Główny 37, LINIA A-B

WYNAJMIE LOKAL UŻYTKOWY na parterze - front

o pow. 102 m², ewentualnie 123 m² z możliwością wynajmu piwnic na działalność: bankową, ubezpieczeniową, brokerską, kancelarie adwokackie, kancelarie doradztwa prawno-podatkowego, kancelarie notarialne, apteka lub inne.

Zainteresowani najemem proszeni są o składanie ofert w kopertach z napisem „Najem” na adres: Lekarska Spółdzielnia Pracy, 31-013 Kraków, Rynek Główny 37, w terminie do 30 lipca 1999.

Oferta powinna zawierać:

- 1.) Dane oferenta i jego status prawny poparty stosownym dokumentem z właściwego rejestru wydane nie wcześniej niż 30 dni przed złożeniem oferty oraz zaświadczenie z ZUS i Urzędu Skarbowego.
- 2.) Dokument wpłaty wadium w wysokości 2-miesięcznego czynszu w kasie spółdzielni lub na konto spółdzielni.

Otwarcie ofert nastąpi w ciągu 5 dni po upływie terminu do ich składania. Wadium złożone przez oferenta zostanie zaliczone na poczet czynszu najmu, a w przypadku uchylenia się oferenta od zawarcia umowy, wadium przepadnie na rzecz Lekarskiej Spółdzielni Pracy.

Lekarska Spółdzielnia Pracy zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru ofert, unieważnienia przetargu bez podania przyczyn. Dodatkowe informacje można uzyskać w godz. od 10.00 do 12.00 telefonicznie (012) 422-07-95, 422-31-38.

D-3176

Polskie Górnictwo Naftowe i Gazownictwo S.A. w Warszawie
 Oddział Zakład Gazowniczy w Krakowie
 31-060 Kraków, ul. Gazowa 16

ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY na budowę zaplecza posterunku gazowego w Niepołomicach, ul. Piękna 1A.

Dokumentacja znajduje się do wglądu w Dziale Techniczno-Inwestycyjnym Oddziału Zakład Gazowniczy w Krakowie, ul. Gazowa 16 - budynek „D”, od poniedziałku do środy w godz. 8.00 - 11.00, tel. 423-67-11 w. 192.

Oferty należy składać do dnia 15.07.1999 r. do Oddziału Zakład Gazowniczy w Krakowie, ul. Gazowa 16 - budynek „A” - Dziennik Podawczy.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 19.07.1999 r. o godz. 9.00 w sali konferencyjnej Oddziału Zakład Gazowniczy w Krakowie, ul. Gazowa 16, budynek „A”.

Oddział Zakład Gazowniczy w Krakowie zastrzega sobie prawo swobodnego wyboru oferty, jak też uznania, że przetarg nie dał wyniku, bez podania przyczyn.

Wszelkich informacji dotyczących organizacji przetargu udzielają pracownicy Działu Techniczno-Inwestycyjnego, tel. 656-10-49.

262989

Turystyka

WCZASY ODCHUDZAJĄCO-REKREACYJNE
Jaworzynka - Beskidy - LATO !
 • aerobic, step, gym-slim 17.07-31.07.99
 • siłownia, marszobieg 13.08-27.08.99
 • basen, ćwiczenia w wodzie
 • masaż, sauna - dieta 1200 cal
 Komfortowe warunki, profesjonalni instruktorzy.
 tel. (012) 415 29 47, 0 601 439 519

CIEPŁE KRAJE ... LATO'99

CHORWACJA - DALMACJA (MURTER-SOLARIS)
 hotel - 7 nocy, wyżywienie 2 x dziennie, ceny od 750 zł.
 pokoje gościnne z wyżywieniem - turnusy 7 dniowe, ceny od 570 zł.
 apartamenty 2, 4 i 6 osobowe - turnusy 7 dniowe, ceny od 340 zł.
 dojazd autokarem lux 200 zł.

BULGARIA - MORZE CZARNE (SOZOPOL-OBZOR-POMORIE)
 pokoje gościnne w prywatnych willach, 14 nocy, autokar lux lub turystyczny, ceny od 540 zł.

GRECJA - MORZE EGEEJSKIE
 hotel - 10 dni pobytu, wyżywienie 2 x dziennie, autokar lux, cena 1.250 zł.
 apartamenty - 14 dni pobytu, autokar lux, cena 950 zł.

WĘGRY
MISKOLC-TAPOLCA, HAJDUSZOBOSZLO
 turnusy 7 dniowe, hotele z wyżywieniem, pokoje gościnne i domki letniskowe, ceny od 320 zł.
 dojazd autokarem 100 zł.

BALATON
 hotele: 7 nocy, wyżywienie 2 x dziennie, ceny od 530 zł.
 domki letniskowe - 7 nocy, wyżywienie 2 x dziennie, cena 350 zł.
 dojazd autokarem 100 zł.

SŁOWACJA - JEZIORO ORAWSKIE
 pensjonat - 7 nocy, wyżywienie 2 x dziennie, cena 350 zł.
 dojazd własny

SAMOLOT: TUNEZJA • EGIPCI • MAROKO • HISZPANIA • GRECJA • TURCJA i inne
Biuro Turystyczne "SKARPA" Rynek Główny 28, Kraków
 tel./fax 422-95-02, 421-79-81, 421-56-35, 423-02-22

P
raca

Pioneer PTE S.A.
zatrudni
MENEDŻERÓW
SPRZEDAŻY BEZPOŚREDNIEJ
z województw małopolskiego, podkarpackiego, dolnośląskiego (w tym uwzględnia się miasta wojewódzkie: Kraków, Rzeszów i Wrocław).
Telefon 0602-509-370 lub c.v. na fax (012) 632-34-10.

Agencja Ochrony SOLID
zatrudni
mężczyzn na stanowisko instalatorów systemów antywłamaniowych SSWIN, CCTV, AC, ppoż.

Wymagania:
doświadczenie, własny samochód, telefon, uregulowany stosunek do służby wojskowej.
Zgłoszenia osobiste:
Kraków, ul. Grzegorzewska 17, w godz. 9.00 - 17.00, tel. 429-60-56.
PRACA NA TERENIE KATOWIC

Agentów ubezpieczeniowych
oraz osób
zainteresowanych licencją PUNU poszukuje COMPENSA ŻYCIE S.A.
Atrakcyjne warunki prowizyjne.
Tel. 632-44-47 w. 161 lub 0604-525-011, 0604-473-338.

ARCHITEKTA
z uprawnieniami budowlanymi
ZATRUDNIMY
Oferty pisemnie: ul. Smoleńsk 29, Vp., pok. 502.
Tel. 429 51 75.

Firma szwajcarsko - polska DiaHem Pol
z siedzibą w Krakowie
zatrudni
SEROLOGA
lub specjalistę pokrewnego profilu na stanowisko (pełny etat)
KONSULTANT SPECJALISTA - ADMINISTRATOR
Wymagane kwalifikacje:
1. wykształcenie wyższe lub średnie
2. znajomość języka angielskiego
3. znajomość Windows 95 i Excel
4. prawo jazdy kat. B
Wyrunki wymienione w punktach 3. i 4. nie są niezbędne.
Pisemne oferty w języku polskim prosimy kierować od 1.09.1999 na adres przedstawiciela firmy:
Prof. Dr. Sci. Boris Kavedžija
Marulićev trg 14, 10000 Zagreb, Chorwacja
Dodatkowe informacje na telefon (z usługi)
012-64-53-185.

R
óżne

INTER-BUD
F.R.B.
Kraków, ul. Siemaszki 1
tel. (0 12) 632 70 03, 632 59 68
Ciepła szyba k=1,1 w standardzie!
NA 10-CIO LECIE RABAT 10%*
OKNA z PCV i aluminium
KRAKÓW:
ul. Kobierzyńska 167; tel. 267-61-57
ul. Zakopiańska 73; tel. 261-85-06
ul. Golikowska 4; tel. 653-23-54
ul. Igołomska 10; tel. 643-78-07
os. Górali 24; tel. 657-51-72
os. II Pułku Lotniczego Paw. I; tel. 649-35-06
ul. Klimeckiego 14; Paw. B stoisko 60; tel. 652-76-76
POZA KRAKOWEM:
Niepołomice, ul. Kościuszki 40; tel. (0 12) 281-10-44
Wieliczka, Rynek Górny 1; tel. (012) 288-12-33
Bochnia, ul. Kowalska 2; tel. (014) 612-54-89
Tarnów, ul. Szkolnik 2b/M; tel. (014) 22-40-54
Brzesko, ul. Szarych Szeregów 23; tel. (014) 686-39-07
Szafliary, ul. Zakopiańska 18; tel. (018) 27-54-987
Nowy Sącz, ul. Zdrojowa 74; tel. (018) 441-14-20
Miechów, ul. Sienkiewicza 8; tel. 0604-111-562
* dotyczy okien nietypowych

WYDZIAŁ
INŻYNIERII ELEKTRYCZNEJ I KOMPUTEROWEJ
POLITECHNIKI KRAKOWSKIEJ
ogłasza
nabór na zaoczne - płatne
UZUPEŁNIAJĄCE
STUDIA MAGISTERSKIE

na kierunku ELEKTROTECHNIKA
specjalność: ELEKTRONICZNE URZĄDZENIA STEROWANIA.
Studia obejmują 4 semestry i rozpoczynają się 1.10.1999 r.
Składanie dokumentów od 1 do 13 września 1999 r.
Rozmowa kwalifikacyjna 14 września 1999 r.
Informacji udziela Dziekanat Wydziału,
Kraków, ul. Warszawska 24, tel. (012) 633-03-00 wew. 26-06.

MIESZKANIA WŁASNOŚCIOWE
w nowo realizowanych budynkach
KURDWAŃÓW, ul. Myślenicka, Bujaka
♦ pełna własność hipoteczna
♦ mieszkania o powierzchni od 30 do 100 m²
♦ w podziemiu samodzielne garaże
♦ cena z działką od 2.228 zł/m²
♦ płatność ratalna
oraz **ul. GRZEGÓRZECKA**
PBİOT „FRONTON” (rok zał. 1989)
Kraków, ul. Węgierska 2a, tel. 656 34 37, 656 50 92
w godz. poniedział.-piątek 10 - 16.30, sobota 10 - 13

AGROMA - Batowice, tel. (012) 411-28-33.
Informujemy, że w dniach 9 i 16 lipca 99
BEZPŁATNIE DIAGNOZUJEMY
CIĄGNIKI C-330, C-360 I T-25.
- Regulacje hamulców i sprzęgła
- Diagnostyka układu kierowniczego
- Wymiana oleju w silniku, przy której otrzymasz
OLEJ W CENIE FABRYCZNEJ!
FILTR ZA DARMO!
Zapraszamy także do korzystania z innych usług
SERWISU TECHNICZNEGO:
- Przeglądy i naprawy gwarancyjne
- Przeglądy okresowe
- Naprawy bieżące i główne ciągników i maszyn rolniczych
Ponadto najszerszy w regionie wybór części zamiennych do sprzętu rolniczego.
Uwaga: PASY KLINOWE do kombajnów
CLASS 80% TANIEJ niż gdziekolwiek indziej.

ZWSE KRAKÓW S.A.
31-223 Kraków, ul. Pachońskiego 9
tel./fax (012) 633-18-95, tel. kom. 090 33-46-33
PRZEWIERTY STEROWANE
(wiercenia kierunkowe pod jezdniami, autostradami, torami kolejowymi, kanałami, rzekami itp.)
- średnica do 350 mm
- długość do 300 m.b.
Inwentaryzacja uzbrojenia terenu oraz lokalizacja urządzeń i sieci podziemnych przy pomocy aparatury
SUBSITE 75R/75T.
CENY KONKURENCYJNE

FARBY
PEŁNY
ASORTYMENT
„AGRO - EFEKT”
Kraków, ul. Opolska 12.

SOLAR
TYLKO do końca 1999 roku
możesz rozpocząć ulgę mieszkaniową
• pod wynajem - 40% od dochodu
• na potrzeby własne - 19% od podatku
Ceny już od 2.115 zł
(działka + pełne wykończenie)
Tel./fax (012) 262-13-78, tel. (012) 262-19-26

SAMODZIELNA KATEDRA CHEMII I TECHNOLOGII TWORZYW SZTUCZNYCH POLITECHNIKI KRAKOWSKIEJ
organizuje nabór na
dwusemestralne Studium Podyplomowe :
"NOWE KIERUNKI W TECHNOLOGII I PRZETWÓRSTWIE TWORZYW SZTUCZNYCH"
Celem studium jest :
doskonalenie wiedzy w zakresie technologii, metod przetwórstwa, analizy i określania właściwości tworzyw sztucznych.
Studium jest organizowane z myślą o absolwentach szkół wyższych o różnym profilu kształcenia.
W zajęciach mogą brać udział pracownicy różnych firm produkcyjnych, biur projektowych, zakładów i laboratoriów badawczych oraz szkół.
Szczegółowe informacje można uzyskać pisząc na adres :
Samodzielna Katedra Chemii i Technologii Tworzyw Sztucznych
ul. Warszawska 24, 31-155 KRAKÓW,
lub telefonicznie : 012-63-30-300 w. 27-47 lub 27-55 także 012-63-42-425
email : PIELICH@USK.PK.EDU.PL
Zgłoszenia będą przyjmowane do 15.09.1999 r.

SPECJALISTYCZNE CENTRUM DIAGNOSTYCZNO-ZABIEGOWE MEDICINA
Przychodnia Profesorów i Docentów
ul. Rzeźnicza 2, tel. (012) 422-41-06, 421-79-27
● prof. M. Barczyński - chirurgia ogólna, chirurgia tarczycy
● prof. J. Bogdał - gastrologia
● doc. A. Cencora - chirurgia naczyń
● prof. dr hab. O. Gedliczka - chirurgia ogólna, chirurgia sutka
● prof. J. Hałuszka - pediatra, choroby płuc, astma
● prof. K. Janicki - choroby wewnętrzne, hematologia
● prof. D. Karcz - chirurgia przewodu pokarmowego, gastroskopia, oznaczanie helicobacter, wycinki
● prof. K. Kawecka-Jaszcz - kardiologia, nadciśnienie tętnicze
● prof. J. Kocemba - choroby wewnętrzne, geriatra
● prof. E. Kostka-Trąbka - choroby naczyń obwodowych, miażdżyca, hypercholesterolemia
● doc. T. Niedźwiedzki - chirurgia ortopedyczno-urazowa
● prof. E. Nikodemowicz - choroby płuc
● prof. E. Olszewski - laryngologia
● doc. K. Pach - nefrologia dziecięca
● doc. J. Pawłęga - onkologia
● doc. P. Ratka - dermatologia, wenerologia
● doc. A. Szczudlik - neurologia
● prof. P. Thor - urolog
● prof. W. Tracz - kardiologia
● doc. T. Mach - choroby wątroby, trzustki.
● doc. B. Idzior-Waluś - hypercholesterolemia, choroby metaboliczne

BUDREM
Spółka z o.o. Rok zał. 1989
NOWE MIESZKANIA

GÓRKA NARODOWA	WZGÓRZA KRZESŁAWICKIE	UWAGA ostatnie mieszkania odbior II kw. 99 Górka Narodowa okolica ul. Kuźnicy Kółtająowskiej 2600 zł/m ² cena gwarantowana
okolice al. 29 Listopada/ul. Ks. Meiera	okolice ul. Kocmyrzowskiej/ul. Urbanistów	
2.068 zł/m² (I kw. 99)	1.958 zł/m² (I kw. 99)	

31-526 Kraków, ul. Kielecka 3, tel. 412-50-86, 412-11-60, 412-36-07
DOGODNE FORMY PŁATNOŚCI

Administracja Domów Mieszkalnych nr 1 „Krowodrza”
Spółka z o.o., 30-122 Kraków, ul. Rydla 7, tel./fax 637-27-01
przyjmie w zarząd i administrację
budynki komunalne, wojskowe, zakładowe i prywatne.

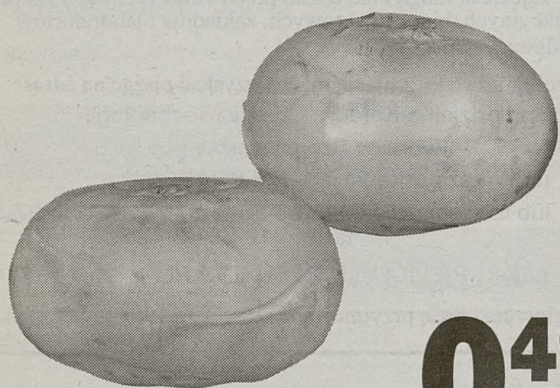
HIT

**ZAPRASZAMY
7 DNI W TYGODNIU**

**PON.-SOB.: 8.00 - 21.00
NIEDZ.: 9.00 - 20.00**

**OFERTA WAŻNA
OD 02.07 DO 04.07.99**

kupuj najtaniej



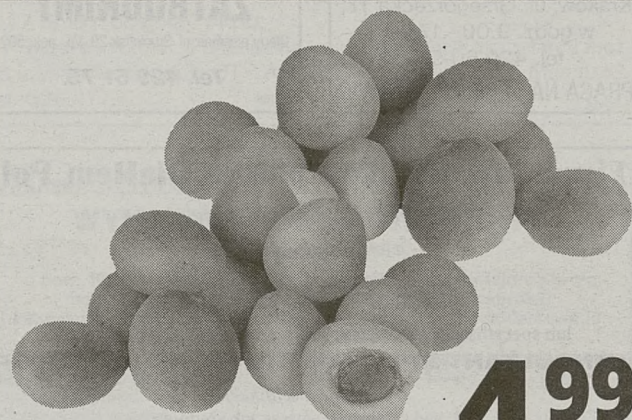
KALAREPA

0⁴⁹
1 szt.



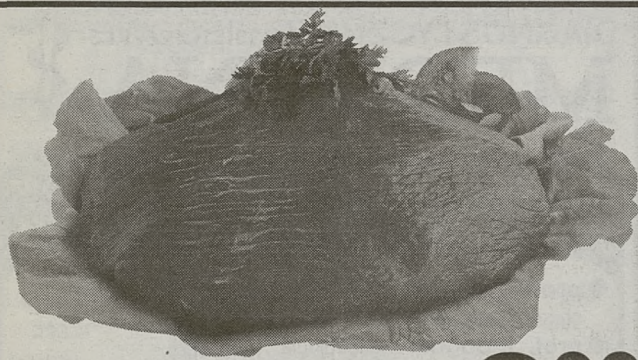
RZODKIEWKI

0⁷⁹
pęczek



MORELE

4⁹⁹
1 kg

UDZIEC
NA PIECZEN
duża porcja

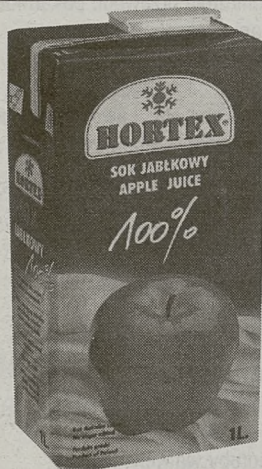
8⁹⁹
1 kg

ŁOPATKA
WIEPRZOWA Z KOŚCIĄ
duża porcja

4⁹⁹
1 kg

PARÓWKI
DELIKATESOWE
paczkowane

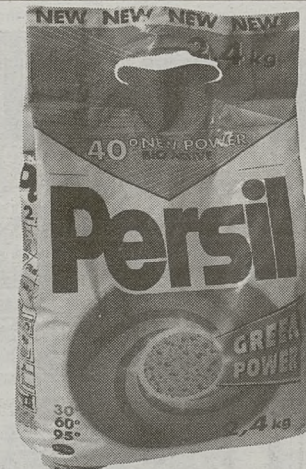
3⁹⁹
1 kg

HORTEx
Sok jabłkowy
slim

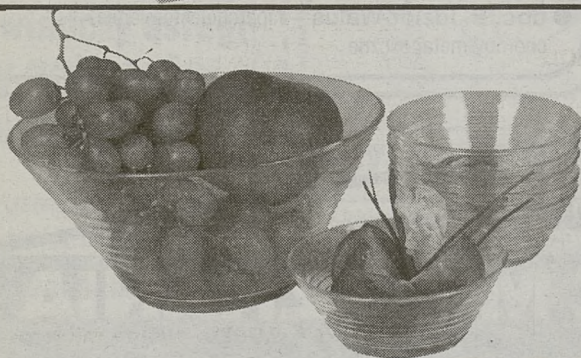
1⁹⁹
1 l

KOTLIN
Ketchup
3 smaki

1⁹⁹
380 ml

PERSIL
Proszek do prania:
Green Power,
Color Power,
Ocean Fresh

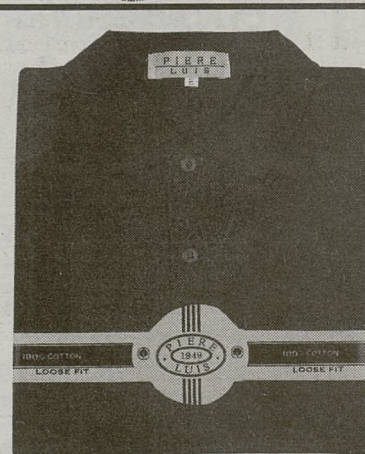
15⁹⁹
2,4 kg

ARENA
Komplet salatek
7-częściowy

19⁹⁹
kpl.

VIVA
Komplet do napojów
7-częściowy
6 szklanek wysokich
plus dzbanek poj. 2l

39⁹⁹
kpl.

KOSZULA
MĘSKA POLO
100% bawełny,
różne kolory,
rozmiar: S-XXL

19⁹⁹
1 szt.

HIT OFERUJE NOWOŚĆ - SYSTEM SPRZEDAŻY RATALNEJ  **ŻAGIEL**

Kraków: ul. Wielicka 259

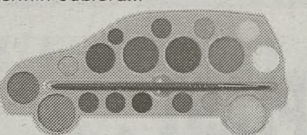
Różne

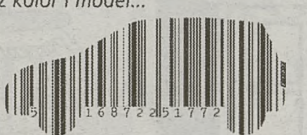
WIECZKA DO SŁOIKÓW
Sprzedaż hurtowa
Ceny konkurencyjne
1 000 szt. już od 125,80 zł. + VAT
nowy dystrybutor
„ESKOT” Kraków, ul. Pana Tadeusza 4
tel. 656-20-65 w. 34 d-3214

Masz wolny wybór ...od 239 zł

do końca miesiąca
2 raty gratis!


sam ustalasz termin odbioru...


sam wybierasz kolor i model...


sam decydujesz o cenie i ratach...

KRAKÓW
D.H.GIGANT
ul. WYBICKIEGO 1
tel. 415-09-17
KRAKÓW
D.H.WANDA
ul. BRONIEWSKIEGO 1
tel. 648-26-22 w. 43
KRAKÓW
KRAKOCHEMIA
ul. PILOTÓW 6
tel. 411-21-33 w. 269

Fiat Bank Polska S.A.
Bezpłatna infolinia: 0 800 663333

AUTOTAK
Tak kupisz na raty


OKNA I PROFILE
ul. Zakopiańska 58
30-418 Kraków
tel./fax (012) 266 57 31
266 04 54
Centrum Targowe
Chemobudowa Kraków S.A.
ul. Klimeckiego 14
www.kkt.p/petrosol

styl 2000
system okien



Turystyka

KONCESJONOWANE BIURO TURYSTYKI
B.T. JAWORZYNA TOUR
KRAKÓW, ul. Zamojskiego 41
tel./fax (012) 656 27 55, 423 56 31, tel. (012) 656 38 18

OSTATNIE MIEJSCA!
KORSYKA 26.07 - 7.08 } 1380 zł - obóz młodz. (pełna organiz.)
11.08 - 23.08 }
1550 zł - **WCZASY** z dojazdem 1250 zł
Piękny camping, nowe namioty 2-4 - os., wyż. 3 x dziennie, ub.,
rezydent, opieka, 4 wycieczki przy obozach. 2 przy wczasach.
HISZPANIA 17.08 - 30.08 1490 zł
- obóz młodz., wczasy z dojazdem, apartamenty + basen,
wyż. 3 x dziennie, ub., opieka, wycieczki.
WĘGRY 26.07 - 6.08 985 zł - kolonia, obóz młodz.

WCZASY W KRAJU
USTKA - komf. ośrodek 10.08 - 24.08 870/630 zł
27.08 - 9.09 680/495 zł
DĄBKI - ośrodek lipiec 40 zł/osobdziań
WISŁKA - domki z umyw. 14 dni 650/525 zł

OBOZY MŁODZIEŻOWE
KOLONIE DLA DZIECI
DĄBKI 12.07 - 29.07 } dodatkowe
28.07 - 14.08 } miejsca
WISŁKA 12.07 - 29.07 990 zł
USTKA 9.08 - 26.08 1090 zł
ŁĘBA 13.08 - 30.08 935 zł

LONDYN
b.p. bermuda, Kraków, pl. Matejki 2, tel. 422-12-98, 421-81-67

I INNE MIASTA W. BRYTANII I IRLANDII
- bilety „National Express”
LONDYN:
normalny 1 strona 2 strony
265,20 357,00
studenci, seniorzy 255,00 316,20
stali klienci
licencjonowana linia autokarowa

SŁONECZNA ITALIA Z
ISSA TRAVEL
JOINT VENTURE
Wczasy pobytowe
w naszych ośrodkach
wypoczynkowych
na Półwyspie Gargano
w rewelacyjnych cenach
- już od 750 zł
w różnym standardzie :
hotele ,apartamenty ,
miasteczko campingowe.

31-158 Kraków ul. Krowoderska 63a
tel. (12) 633 26 47 fax.(12) 632 03 58

GRECJA
18 dni z dojazdem autokarem
apartamenty cena 890 zł
camping cena 699 zł
CHORWACJA
apartamenty
cena już od 360 zł od osoby
WŁOCHY
apartamenty
cena już od 370 zł od osoby
PARYŻ Wycieczka 6 dni
..... 599 zł
Biuro
Turystyczne
Kraków, ul. Długa 27
tel. 421 71 68, tel./fax 421 88 18

Axet

SOPOL
TURCJA LATO'99
autokar - Ayvalik 12 dni, 19 dni
apartamenty 790 zł, 990 zł
hotele*** 1 100 zł, 1 450 zł
obóz młodzieżowy 1 600 zł
samolot - KEMER 14 dni
hotele*** / ****, cena od 1 890 zł

KRAKÓW ul. Kalwaryjska 16
tel./ fax 012/ 423-58-04,
423-52-09.

GROT
tenis - kręgle - mini golf - sauna
siłownia - solarium - konie - łowisko
fizyka i hydroterapia
już od 560,00 za 7 dni
ZWIERZAKI BEZPŁATNIE
LOSOWANIE SAMOCHODÓW Matiz
LAST MINUTE od 392,00

1499kg2
1121fa

DELTA TRAVEL
od 1991 r.
Rekomendacja Krakowskiej Izby Turystyki

LAST MINUTE
ul. Dietla 37, Kraków
tel. 012/ 422 13 20,
422 27 89, 422 27 40
08.07-21.07 - 1.195 zł - **WYSPA KORFU** - apartamenty z basenem, lux autokar
przez Włochy/prom
13.07-27.07 - 1.195 zł - **GRECJA** - apartamenty, lux autokar przez Włochy/prom
14.07-29.07 - 1.790 zł - **GRECJA** - apartamenty, samolot z Krakowa!
26.07-06.08 - 1.445 zł - **CHORWACJA - WYSPA KORCULA** - hotel***,
wyżywienie, lux autokar, prom
SUPER OFERTA VII-X
CHORWACJA - Wyspa Korcula/ hotel***, wyżywienie, lux autokar, prom
HISZPANIA - Costa Brava/ hotel***, basen, wyżywienie, lux autokar, nocleg tranzytowy
GRECJA - Riwiera Olimpijska/ hotele, apartamenty, lux autokar, przez Włochy/prom
lub samolot z Krakowa
GRECJA - Wyspa Korfu/ apartamenty z basenem, lux autokar, przez Włochy/prom
GRECJA - wycieczki objazdowe
HISZPANIA + FRANCJA + SZWAJCARIA - imprezy pobytowo-objazdowe
oraz TUNEZJA, KENIA, POLSKA, SŁOWACJA, WŁOCHY, CHORWACJA, WĘGRY
Zapraszamy po katalog

BIURO PODRÓŻY
GLOBUS
PARYŻ w dwie strony od 324 zł
Organizujemy wycieczki
do Londynu dla szkół i zakładów pracy
Wycieczki do Londynu dla osób
indywidualnych - 7 dni tylko za 859 zł
Osoby, które nie zostaną wpuszczone do Anglii,
otrzymają zwrot kosztów w wysokości 50% ceny wycieczki.
LONDYN w dwie strony (do 31.07) od 417 zł
(od 1.08) od 324 zł
Londyn przez: Eindhoven, Calais, Dover
NIEMCY w dwie strony już od 234 zł
Bonn przez: Braunschweig, Helmstedt, Bielefeld,
Dortmund, Bochum, Essen, Duisburg,
Düsseldorf, Köln, Hamm
Stuttgart przez: Giessen, Frankfurt, Mannheim, Karlsruhe
Aachen przez: Osnabrück, Münster, Dortmund, Gelsenkirchen,
Moers, Krefeld, Monchengladbach
Zapraszamy do naszego komfortowego Domu Wczasowego
„GLOBUS” w Ustroniu Jaszowcu, tel. 033/8542536
Oddziały B.P.i U. „Globus”
Kraków ul. Bosacka 7 012/4230824
Katowice ul. Mariacka 1 032/2539895
Tychy ul. Jana Pawła II 10 032/2172271
Bielsko-Biała ul. Warszawska 10 033/122585
Pszczyna ul. Kopernika 24 032/2103960
Warszawa ul. Żurawia 32/34 022/6224634

3609k

OLIMP
B.T. Olimp, koncesja UKFIT
Kraków, Zwierzyniecka 30,
tel. 423-08-51, 423-18-61
WAKACYJNE OKAZJE!!!

wczasy	terminy od	cena
Grecja hotel***	14 dni 10.07	1.190 zł
Hiszpania hotel**	14 dni 21.07, 30.07	1.590 zł
Chorwacja hotel**	12 dni 16.07, 25.07	1.290 zł
Włochy camping	13 dni 26.07	990 zł
Hiszpania camping	14 dni 30.07	1.150 zł
Chorwacja camping	12 dni 16.07, 25.07	1.050 zł
obozy młodzieżowe		
Włochy	13 dni 26.07	890 zł
Hiszpania	14 dni 30.07	1.150 zł

Ceny zawierają transport luxautokarem,
wyżywienie, opiekę pilota.
Zapraszamy pn. - pt. w godz. 10.00 - 19.00,
sob. w godz. 10.00 - 14.00.

1869kg

EUROPALM
SUPEROFERTA!!!
GRECJA - Riwiera Olimpijska
WCZASY Z DOJAZDEM AUTOKAREM PRZEZ WŁOCHY
20.07 - 5.08.1999 r.
Cena tylko 1.050 zł/osobę
WIENIEŃ: 22.07 - 25.07.1999 r.,
cena 350 zł/os.

Kraków, ul. Sienna 14
Tel. 421-97-47
Tel./fax 421-97-19

LEONARD
TOURIST
Członek Polskiej Izby Turystyki
KRAKÓW, ul. Gałła 1B/2
(boczna ul. Królewskiej)
tel./fax 012/638-15-14
KOLONIE I OBOZY
POLSKA
Świnoujście, Mrzeżyno od 860 zł
Zakopane 790 zł
CZECHY - POLICE n. Metuji 690 zł
FRANCJA - Lazurowe Wybrzeże 1299 zł
WCZASY KRAJOWE
I ZAGRANICZNE
POLSKA - Świnoujście, Międzywódcie,
Pogorzeli, Mielno-Unieście od 569 zł
Łąży od 315 zł
Łądek Zdrój, Karpacz od 422 zł
Zakopane od 420 zł
CHORWACJA - apartamenty dla 4 os.
od 990 zł
FRANCJA - Lazurowe Wybrzeże 795 zł
WĘGRY - Hajduszoboszló 890 zł
WYCIECZKI
FRANCJA - Lazurowe Wybrzeże 590 zł
NORWEGIA - fiordy oraz Oslo i Bergen 1790 zł

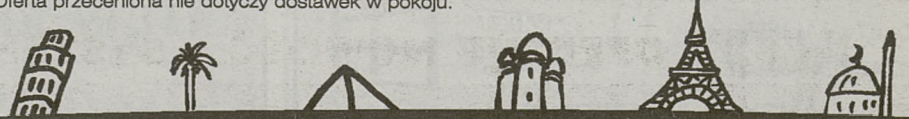
777/alair

WAKACYJNE OKAZJE
SAMOLOTEM NA WAKACJE
1 tydz. 2 tyg. taniej o
15.07 Riwiera Olimp.* - 1590,- 300,-
15.07 Chalkidiki * - 1680,- 300,-
21.07 Egipt - 2385,- -
25.07 Kreta 1655,- 2000,-
29.07 Riwiera Olimp.* - 1490,- 500,-
29.07 Chalkidiki * - 1570,- 500,-
29.07 Costa del Sol - 3740,- -
01.08 Kreta 1655,- 2000,-
04.08 Egipt - 2520,- -
05.08 Costa del Sol - 3740,- -
08.08 Kreta 1655,- 2000,-
09.08 Cypr 2285,- 3120,-
Wyloty z Warszawy , ceny od w PLN
w cenie: opłaty lotniskowe, ubezpieczenie, trans-
fery, opieka rezydenta (wyżywienie w hotelach).
* wylot z Poznania.

AUTOKAREM NA WAKACJE
hotele**/**** cena taniej o
07.07 Peloponez 14 dni 1860,- 200,-
07.07 Baia Domizia 13 dni 1850,- 100,-
08.07 Riccione 12 dni 1265,- 200,-
08.07 Lido di Jesolo 12 dni 1595,- 300,-
14.07 Costa Brava 13 dni od 1795,- -
17.07 Lido di Jesolo 12 dni 1895,- -
17.07 Riccione 12 dni 1465,- -
21.07 Costa Brava 13 dni od 1795,- -
21.07 Baia Domizia 13 dni 1950,- -
26.07 Lido di Jesolo 12 dni 1795,- 100,-
26.07 Riccione 12 dni 1465,- -
28.07 Costa Brava 13 dni od 1795,- -
04.08 Peloponez 14 dni 2060,- -
04.08 Costa Brava 14 dni od 1795,- -
04.08 Riccione 12 dni 1465,- -
04.08 Lido di Jesolo 12 dni 1895,- -
08.08 Riwiera Olimp. 14 dni od 1255,- -

ALPINA TOUR
OBOZY MŁODZIEŻOWE
termin region 14 dni cena taniej o
12.07 Sardinia 14 dni 1390,- 100,-
21.07 Sardinia 14 dni 1490,- -
26.07 Lido di Spina 12 dni 990,- -
30.07 Costa Dorada 14 dni 1250,- -
30.07 Sardinia 14 dni 1490,- -
04.08 Lido di Spina 12 dni 990,- -
08.08 Costa Dorada 14 dni 1250,- -
13.08 Lido di Spina 12 dni 990,- -
IMPREZY OBJAZDOWE
10.07 Włochy WDO 13 dni 1850,- 100,-
16.07 Hiszp.-Maroko HMO 17 dni 3150,- -
21.07 Egipt EAS samolot 15 dni 2795,- -
24.07 Izrael IBS samolot 6 dni 2920,- -
25.07 Francja Laz. Wyb.FLB 7 dni 1220,- -
27.07 Francja FTA 13 dni 2650,- -
04.08 Egipt EAS samolot 15 dni 2795,- -
17.08 Londyn LAO 6 dni 1450,- -
20.08 Hiszp.-Portugalia HPO 16 dni 2990,- -
21.08 Włochy WBO 10 dni 1610,- -
21.08 Włochy WDO 13 dni 1990,- -
27.08 Hiszpania HCO 11 dni 1530,- -
03.09 Włochy WEO 17 dni 2460,- -
03.09 Hiszp.-Maroko HMO 17 dni 3190,- -
04.09 Hiszpania HAO 10 dni 1350,- -
04.09 Izrael IBS samolot 6 dni 2920,- -
02.10 Izrael IBS samolot 6 dni 2920,- -
POLSKIE MORZE - wolne miejsca
10.07 Mielno
17.07 Mielno/Ustronie Morskie
24.07 Mielno/Ustronie Morskie
Ośrodki wypoczynkowe, pensjonaty, hotele,
apartamenty

Oferta uaktualniana na bieżąco, ważna od 02.07.99
Oferta przeceniona nie dotyczy dostawek w pokoju.



KRAKÓW, UL. KARMEŁICKA 3 TEL. 012 421 76 20 oraz 1000 agentów na terenie kraju

4518k

Przetargi

Przedsiębiorstwo Budownictwa Inżynieryjnego
„ENERGOPOL” Sp. z o.o.
30-109 Kraków, ul. Salwatorska 14
ogłasza sprzedaż w drodze

PRZETARGU OFERTOWEGO

nw. środki:

1. Betonowóz TATRA 815/AM 369, rok prod. 1989, szt. 1
2. Samochód osobowy OPEL ASTRA, rok prod. 1993, szt. 1
3. Naczepa dłużykowa ND - 160, rok prod. 1988, szt. 1
4. Naczepa niskopodwoziowa N - 182, rok prod. 1990, szt. 1
5. Kafar gąsienicowy KP 336, rok bud. 1987, szt. 1
6. Młot spalnicowy do kafara MS-1251, rok bud. 1987, szt. 1
7. Agregat tynkarski ATM 37SP, rok bud. 1989, szt. 2
8. Agregaty grzewcze AG-18, szt. 4
9. Płyty stolikowe, szt. 2
10. Betoniarz BWE - 150, szt. 3
11. Podajnik betonu PNEUMIX PX - 200, rok bud. 1988, szt. 1

Oferty należy składać w dyrekcji firmy przy ul. Salwatorskiej 14 lub na Bazie Usług przy ul. Biskupińskiej 9.

Wyżej wymienione środki można oglądać na Bazie Usług przy ul. Biskupińskiej 9. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 22.06.1999 r. Do ceny ofert należy doliczyć podatek VAT 22%. Telefony kontaktowe (012) 653-21-41, 653-25-52.

Zespół Szkół Przemysłu Spożywczego w Krakowie, pl. Matejki 11
ogłasza

PRZETARG NIEOGRANICZONY

na wymianę stolarki okiennej z drewnianej na plastikową. Wymiana dotyczy:

- 15 szt. okien o wym. 940 mm x 1950 mm
- 2 szt. okien o wym. 2050 mm x 1950 mm
- 1 szt. okna o wym. 2730 mm x 1630 mm
- 1 szt. okna o wym. 2890 mm x 1540 mm
- 1 szt. okna o wym. 2660 mm x 1550 mm

Obmiar został dokonany po obrysie muru.

Termin realizacji zamówienia od 1999.07.14 do 1999.08.20.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać w siedzibie zamawiającego, pok. 33, II p. Uprawniony do kontaktów z oferentami p. Janusz Czarnecki, tel. 422-38-66 od godz. 9.00 do 14.00.

Oferenci składają oferty w zamkniętych kopertach z napisem „Przetarg” w sekretariacie szkoły, pok. 23, II p., do dnia 1999.07.12.

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 1999.07.12. o godz. 10.00.

Spółdzielnia Mieszkaniowa przy HTS
z siedzibą w Krakowie, os. Oświecenia 45
ogłasza

PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY

na sprzedaż spółdzielczego własnościowego
prawa do lokalu mieszkalnego nr 28
o powierzchni 71,8 m² w budynku
nr 16 na os. Oświecenia

Przetarg odbędzie się w Spółdzielni Mieszkaniowej przy HTS,
os. Oświecenia 40 w dniu 19.07.1999r. o godz. 14.00.

Mieszkanie można obejrzeć w dniach 14-15.07.1999r. od godz. 10.00 do 12.00.

Cena wywoławcza : 2.400 zł/m².

Wadium w wysokości : 5000 zł należy wpłacić w kasie Spółdzielni na os. Oświecenia 45 do dnia 19.07.1999r. do godz. 12.00.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który przetarg wygrał, zalicza się na poczet ceny nabycia mieszkania.

Wadium ulega przepadkowi w razie uchylenia się uczestnika, który przetarg wygrał od dokonania wpłaty ceny nabycia w terminie 7 dni od przetargu.

Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie zwrócone w dniu następnym po przetargu.

Dodatkowe informacje można uzyskać w godz. 8.00 - 15.00 telefonicznie 647-46-06.

Spółdzielnia Mieszkaniowa przy HTS zastrzega sobie prawo odstąpienia od przetargu lub jego unieważnienia bez podania przyczyny.

CENTRUM DRZWI ANTYWŁAMANIOWYCH

**OKNA PCV
ROLETY ALU**

www.promal.webpl.com

e-mail: promal@webpl.com

„PRO-MAL”, Kraków, ul. Bałuckiego 15a, tel. 266-98-77, tel./fax 422-03-82
DRZWI GERDA-STAR RÓWNIEŻ STAROWIŚLNA 69.

AUTORYZOWANY DEALER HCP

HYUNDAI
KAZIMIERZ LIPOWSKI

ATOS - nowość! typowo miejski.

GALLOPER, AGENT, LANTRA, H-100, H-1 STAREX, SONATA

KRAKÓW - MODLNICZA 8 (NAPRZECIWKO NICO) tel. (012) 419 28 00

KRAKÓW, UL. CHEŁMOŃSKIEGO 264, tel. (012) 637 85 47

www.hyundai.krakow.pl

OKNA I DRZWI

Okno-Res
PODKARPACKA FABRYKA OKIEN

**PCV
DREWNO
ALUMINIUM**

Kraków, H.S. „JUBILAT”, tel. fax (012) 422 30 33 w. 402
Kraków, stoisko-D.H. „GIGANT” tel. (012) 415 85 60

Kraków, Nowa-Huta, os. Przy Arce 69, tel. (012) 649-70-75

Tarnów, ul. Targowa 11, tel. (014) 27 29 11
Dębica, ul. Krakowska 3 a, tel. (014) 682 64 06

SALON i HURTOWNIA URZĄDZEŃ GRZEWczyCH

Kraków, N. Huta, os. Hutnicze 7, tel./fax (012) 644-73-12, 642-14-24

PROMOGAZ

NAJWIĘKSZY W POLSCE
AUTORYZOWANY DYSTRYBUTOR FIRMY



JUNKERS
Bosch Thermotechnik

NIE KUPUJ URZĄDZEŃ
NIEWIADOMEGO POCHODZENIA!

PONADTO JESTEŚMY BEZPOŚREDNIEM DYSTRYBUTOREM FIRM:

- Hutmen - rury miedziane
- Danfoss, Comap, Herz - armatura, zawory termostacyjne, kształtki miedziane
- Kermi - panelowe grzejniki co
- Convector - grzejniki miedziano-aluminiowe
- Ariston, Vaillant, Viessmann, Termet - kotły co
- Zaegel-Held - gazowe i olejowe kotły co
- Climaflex, Thermaflex - otuliny izolacyjne
- Umet - systemy kominowe jedno- i dwusenne
- Grundfos - pompy
- Reflex - naczynia przeponowe

DLA ZNAWCÓW

- Wavin - rury i kształtki kanalizacyjne, układy ciepłej i zimnej wody

**HURT-DETAL, DOGODNE RATY BEZ ŻYRANTÓW,
TRANSPORT GRATIS, MONTAŻ, SERWIS,
WYKONUJEMY INSTALACJE CO**

Kraków, ul. Prądnicka 43, tel./fax (012) 632-97-02

Wieliczka, ul. Grottgera 32, tel. (012) 288-00-98

Niepołomice, ul. Bocheńska 18, tel./fax (012) 281-26-90

Bochnia, ul. Poniatowskiego 33 (obok stacji PKP), tel./fax (014) 611-10-60

Tarnów, ul. Mościckiego 197, tel./fax (014) 216-808

OKNA I DRZWI z PCV I ALUMINIUM

wykorzystaj
ulgę podatkową



Bez troskie wakacje:
teraz wystarczy
tylko okno,
aby obronić Cię
przed hałasem, kurzem
a nawet intruzami...

Promocja na lato:

- okucia antywłamaniowe tylko za 29 zł
- stopniowanie uchylu lub rozwieralności tylko za 15 zł
- okna typowe do odbioru natychmiast

OKNOPLAST



Prezent na wakacje
w lipcu
10 % TANIEJ

W ofercie również okna dachowe

Kraków Al. Pokoju 81, tel. (012) 425 82 89, 643 04 17, ul. Nowohucka 92, tel. (012) 656 21 99, ul. Płk. Dąbka 2, tel. (012) 653 20 30; 655 45 67, ul. Na Błonie 6, tel. (012) 638 07 41, Al. 29-go Listopada 81, tel. (012) 412 31 24, ul. Klimeckiego 14, tel./fax (012) 656 04 02, ul. Prądnicka 4 (Herbewo), tel. (012) 632 92 52, os. Albertyńskie 21 B, tel./fax (012) 641 53 99, ul. Bratysławska 5, tel. (012) 634 18 95

„Społem” Tarnowska Spółdzielnia Spożywców w Tarnowie, ul. Tuchowska 23

posiada do wynajęcia
w czynnym Centrum Handlowym w Tarnowie
przy ul. Tuchowskiej 23

**stoiska handlowe
o powierzchni
handlowej 90 m².**

Poszukujemy chętnych do uruchomienia sprzedaży artykułów przemysłowych (poza AGD, meblami, dywanami, wykładzinami).

Informacji udzielamy od poniedziałku do piątku pod numerem telefonu (014) 268-329.



NAFTOBUDOWA S.A.

oferuje

do wynajęcia lub sprzedaży od zaraz

lokal

o łącznej powierzchni 210 m²

(pomieszczenia usługowe,
pom. socjalne, biuro, wc, przedsionek)

**o wysokim standardzie,
zlokalizowany w nowo wybudowanym budynku
przy ul. Chodkiewicza 4 w Krakowie.**

Szczegółowe informacje tel. 430-33-66 lub 619-76-64,
pon. - pt. w godz. 7.30 - 16.00.

Różne

OKNA I DRZWI

ROLETY, ŻALUZJE,
URZĄDZENIA GRZEWcze

DRZWI ANTYWŁAMANIOWE

Kraków, ul. Czarnowiejska 73, (róg ul. Urzędniczej)
tel./fax 632 44 36, tel. 632 96 12, 266 28 28

PARAPET
ZEWNETRZNY
GRATIS



HURTOWNIA „KRYSTYNA”

Chrzanów, ul. Partyzantów, tel. (032) 623 27 00

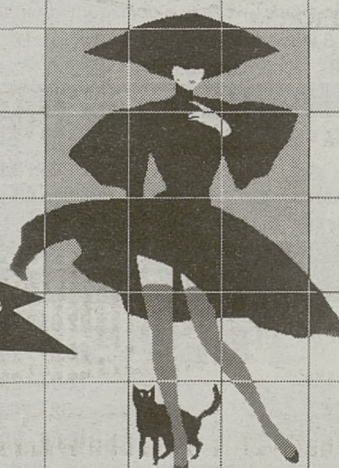
- generalny dystrybutor CERAMIKI PARADYŻ I NORDBUD
- bezpośredni importer glazury z renomowanych włoskich i hiszpańskich fabryk
- najtańsze kleje i fugi firm

ATLAS, KERAKOLL, CERESIT

SKLEP FIRMOWY:

KRAKÓW, UL. WIELICKA 44 B, TEL. (012) 423 63 48

FLIZY
już od 17 zł



Sprzedaz

TADMAR

Technika Grzewcza • Sanitarna • Systemy Instalacyjne
Kraków ul. Pachocińskiego 5, tel./fax (012) 415 82 65
ul. Zakopiańska 129, tel./fax (012) 267 68 36
Pilzno, ul. Lwowska 41, tel. (014) 672 11 39
Nowy Sącz, ul. Magazynowa 1, tel./fax (018) 442 87 94

oferuje: Szeroki asortyment

Projektowanie
Doradztwo
Dostawy

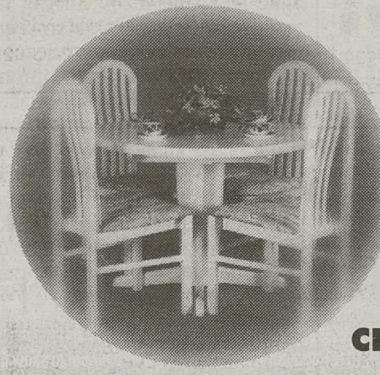
Wszystko załatwisz dobrze
i do końca

D-3221



TRAX

PRZEWORSKA
FABRYKA
KRZESEŁ



SKLEP FIRMOWY
Kraków:
ul. Kalwaryjska 40
tel. 0 604 35 00 54

RATY
CENY FABRYCZNE

4310k

NAJTAŃSZY PRODUCENT

ROMSTAN

OKIEN PCV W KRAKOWIE

SYSTEM KBE

OKUCIA WINKHAUS

SZYBA GLASPOL

WYSOKIE
RABATY!

EKSKLUZYWNE OKNA DREWNIANE

GRATIS: LISTWA OZDOBNA,
MIKROWENTYLACJA,
OKUCIE ANTYWYWAZENIOWE

KRAKÓW ul. Zawila 65 tel. 262 22 22

PRZEDSTAWICIELE HANDLOWI:

DAM-BUD Mogilany 356, tel. 0601 51 85 50

DOM OKNO Kraków-Lusina 122, tel. 270 14 10

MEBROLUX: Kraków ul. Cegielniana 4, tel. 267 25 45

3929k

ROWERY GIANT
NA WAKACJE

UWAGA !!!

SPECJALNA
OFERTA

TANI
ROWER

CENOWA

G 500	z 899 na 799
HOLLYWOOD	z 1099 na 999
X500	z 1149 na 1049
X1000	z 1449 na 1299
COLDROCK	z 1999 na 1859
X1500	z 2299 na 1999
ATX 860	z 3869 na 2999

SALON FIRMOWY

ROCK
SHOX

GIANT
BICYCLES

UL. DIETLA 29

TEL. 421-26-04, 421-49-74

4238kb

Firma „Wawel-Krak” Sp. z o.o.
Kraków, al. Daszyńskiego 22,
tel./fax (012) 422-48-33



JUNKERS

Bosch Thermotechnik

Wielka cenowa atrakcja dla każdego
rabat do 20%
na urządzenia firmy Junkers

PRZY ZAKUPIE POWYŻEJ 5000 PLN
TELEFON KOMÓRKOWY BOSCH GRATIS

HURT • DETAL • DOGODNE RATY

• piece kąpielowe • kotły co jedno- i dwufunkcyjne • kotły co stojące
Firm Buderus, Immergas

Wykonujemy instalacje co. Oferujemy grzejniki firm Kermi, Radson.
Posiadamy własne biuro projektowe tel. (012) 422-60-60, 0601-52-44-01

1979k

promocje
jednocześnie

... i zobaczyć Paryż

o szczegóły pytaj w biurach handlowych "A-P"

AP

ŻORY

OKNA PVC
ALUMINIUM

infolinia: 0 801 111 112

Regionalne Biuro Handlowe: KRAKÓW, ul. Klimeckiego 14,
(Stala Wystawa Budownictwa „Chemobudowa”), tel. 652 76 71, 652 76 72

1864kg

OknoPlus[®]
PRODUCENT OKIEN PCV

Okna PCV

Kraków, ul. G. Zapolskiej 42
tel./fax 423 71 74, 423 82 23

Autoryzowane Biura Handlowe:

Kraków, ul. Zawila 56, tel. 262 01 71
Kraków, os. Kolorowe 46, tel. 644 49 29
Kraków, ul. Klimeckiego 14, tel. 652 76 66
Kraków, ul. Wrone 32, tel. 262 12 07
Kraków, ul. Miodowa 21, tel. 422 91 43
Kraków, ul. Opolska 12, tel. 415 96 64
Kalwaria Z., ul. Mickiewicza 4, tel. 876 53 51
Bochnia, ul. Partyzantów 2, tel. 611 15 74
Miechów, ul. Sienkiewicza 22, tel. 383 29 20

Myślenice, ul. Słowackiego 20, tel. 272 24 69
Niepołomice, ul. Targowa 6, tel. 281 34 02
Nowy Sącz, ul. Nowy Świat 2, tel. 443 57 04
Nowy Sącz, Plac Zamkowy tel. 443 57 04
Olkusz, ul. Augustiańska 7, tel. 643 25 48
Oświęcim, ul. Ceglana, tel. 844 35 41
Proszowice, ul. Kościuszki 38, tel. 386 12 99
Tarnów, ul. Bema 20, tel. 27 54 32
Tarnów, ul. Szkotnik 2 b, tel. 21 77 32 w. 35
Tarnów, ul. Przemysłowa 27, tel. 21 67 81 w. 19
Trzebinia, ul. Piłsudskiego 1d, tel. 612 15 24
Wieliczka, ul. Jagiellońska 3a, tel. 278 26 43
Wojnicz, Rynek 28, tel. 79 01 74
bezpłatna infolinia 0 800 13 00 54
www.oknoplus.com.pl



ROWER
na wakacje!!!
!!! PREZENTY !!!

do każdego roweru dodajemy
bezpłatnie: zabezpieczenie,
rękawice rowerowe,
lampy – przednią i tylną
oraz bidon

/produkty firm: Cat Eye, Uvex,
Acor, Cyclemate/
oferta ważna od 15.06 do 5.07 99

Kraków, ul. Fabryczna 7a; tel./fax 412 71 88
+601/418-414; +501/434 034

!!! PREZENTY !!!
ROWER
na wakacje!!!

4105k

VIKING[®]

Urządzenia,
które wyróżnią Twój ogród.

Komfort

- RV SYSTEM - gwarantujący doskonałe koszenie i zbieranie trawy
- duży kosz na trawę o konstrukcji skrzyniowej
- centralna regulacja wysokości koszenia
- łożyskowane koła jezdne

Jakość i moc

- silniki QUANTUM lub QUATTRO amer. firmy BRIGGS & STRATTON
- optymalna szerokość koszenia
- podwozie - "ABS-STAPRON"

Nowoczesna stylistyka

• Linea S



75. Lekkoatletyczne Mistrzostwa Polski

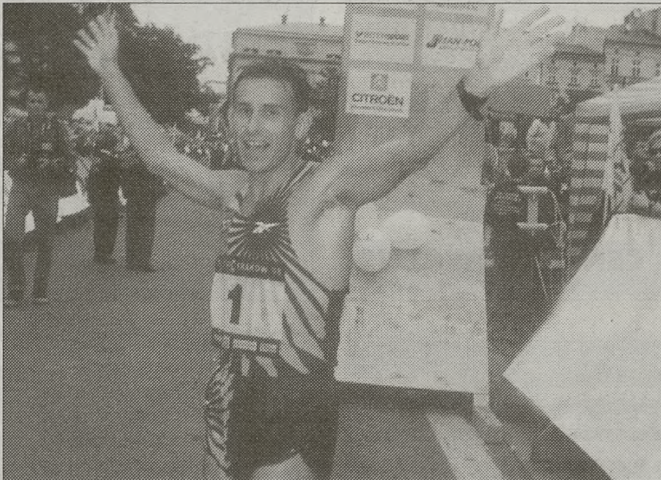
Witamy w Krakowie!

Dzisiaj rozpoczynają się 75. Lekkoatletyczne Mistrzostwa Polski. Prawie wszystkie konkurencje odbędą się na stadionie AWF, przy al. Jana Pawła II. Tylko chód rozegrany zostanie przy Błoniach. Ostatni raz MP odbyły się w Krakowie 10 lat temu.

Zawody potrwać do niedzieli. Wystartuje prawie cała czołówka krajowa. Z wielkich gwiazd zabraknie tylko skoczek wzwyż Artura Partyki, wieloboiści Urszuli Włodarczyk i wieloboiści Sebastiana Chmary.

Wielu lekkoatletów potraktuje mistrzostwa jako sprawdzian przed mistrzostwami świata, które są „gwoździem sezonu”. Odbędą się one z końcem sierpnia w Sewilli. Mistrzostwa w Krakowie są jedną z ostatnich szans na uzyskanie minimum. Skład do Sewilli poznany praktycznie zaraz po zawodach.

Kraków może liczyć na kilka medali. Faworytem chodu na 20 km jest oczywiście Robert Korzeniowski (Wawel). Chód rozegrany zostanie obok Błoni, w sobotę rankiem, tak jak zwykle o tej porze startują chodźnicy.



Robert Korzeniowski jest faworytem

Fot. Wacław Klag

Do faworytów należą krakowscy sprinterzy z AZS AWF Marcin Nowak i Marcin Urbaś. Wystartują w obu sprintach i w klubowej sztafecie. Może na złoty medal?

W czołówce zawodów chyba też znajdą się inni przedstawiciele podwawelskiego grodu. Szymon Kuźma (AZS AWF) powinien walczyć o medal wzwyż, udanie skacze w dal w tym sezo-

nie Katarzyna Dobija (AZS AWF), niewykluczone są miłe niespodzianki.

Atrakcją mistrzostw będą setki obok zwykle biegających ten dystans zawodników dojdą też czterystumetrowcy. Z kolei oni na 400 m od paru sezonów biegają bardzo dobrze. Emocji nie powinno zabraknąć.

(JOT)

Król wrócił

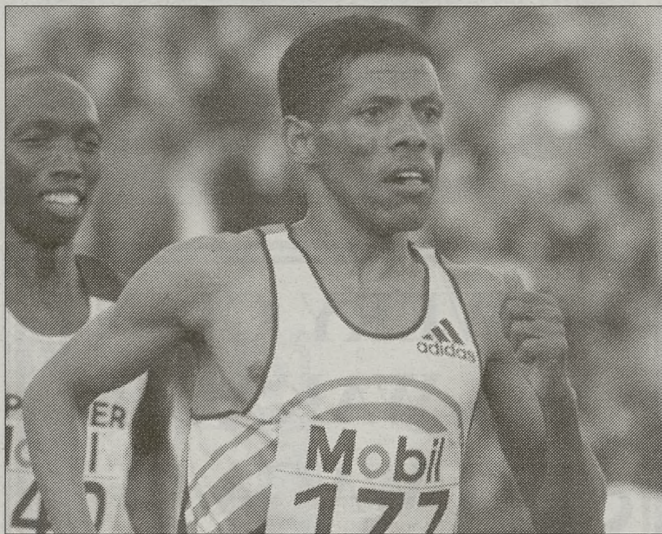
Pierwszy z serii Golden League lekkoatletyczny mityng rozegrano w Oslo. Do Golden League i sztab złota dla zwycięzców we wszystkich siedmiu imprezach wchodzi: w konkurencjach męskich – skok o tyczce, 110 metrów przez płotki, skok w dal, oszczep, 3000 metrów z przeszkodami, 200 metrów, 800 metrów. Kobiety rywalizują w skoku wzwyż, oszczepie, biegach na 3000 metrów, 400 metrów przez płotki i 800 metrów.

W Oslo najlepsze w tym roku na świecie wyniki uzyskali zwycięzcy biegów: 3000 m z przeszkodami – Kenijczyk Bernard Barmasai (8.06,15) oraz 3000 m – Rumunka Gabriela Szabo (8.27,21), także Wilson Kipketer w biegu na 800 m. Lidia Chojecka w biegu na 3 km zajęła piąte miejsce z czasem 8.34,19. W biegu na 110 m ppł. Paweł Ścigaczewski zajął 6 miejsce z czasem 15,49, wygrał Allen Johnson (USA) – 13,14.

Norweską publiczność elektryzował zwłaszcza pojedynek pomiędzy Wilsonem Kipketerem a Norwegiem Vebioernem Rodalem w biegu na 800 m. Przed biegiem Rodal zapowiadał, że udowodni, że złoty medal w Atlancie nie był przypadkiem, pomimo że Kipketer wtedy nie startował. Kipketer, przy ogłuszającym do-

pingu publiczności, wygrał ten bieg z najlepszym czasem w tym roku na świecie – 1.43,11, natomiast Rodal przybiegł przedostatni. Kipketer powiedział po biegu: – Zgadza się, gdy mi to wszyscy mówią, że król powrócił. Ale muszę dodać, że jeszcze nie tak na-

z .moim trenerem, Sławomirem Nowakiem, staramy się znaleźć odpowiedni balans pomiędzy treningami i zawodami. Na medale w Sewilli liczą wszyscy zwycięzcy konkurencji w Oslo: Tila Karatna, zwycięzca na 400 metrów, Deon Hemming, zwycięzcy



Etiopczyk Haile Gebrselassie wygrał podczas mityngu w Oslo bieg na 5000 m

Fot. PAP/AP Bjorn Sigurdson

prawdę. Potrzebuję „doregulować” kilka czynników, ponieważ po ciężkiej chorobie, w zeszłym roku, jeszcze nie doszedłem do siebie w stu procentach. Razem

400 m ppł: Gabriela Szabo, triumfatorka biegu na 3000 m, Marion Jones, która wygrała 200 m, Bernard Barmasai, zwycięzca 3000 m z przeszkodami. (PAP)

Puchary „Dziennika”

Nasza redakcja, jeden z patronów medialnych mistrzostw ufundowała dwa puchary.

Otrzymają je – najlepsza zawodniczka z Krakowa na tych mistrzostwach oraz najlepszy zawodnik.

Do jury zaprosiliśmy znawców tej dyscypliny sportowej: wieloletniego trenera lekkoatletyki Emila Muszyńskiego, mistrza Polski z lat powojennych Stefana Widerskiego, byłego prezesa KOZLA Jana Żurka, obecnego prezesa krakowskiego związku Romana Kołodzieja, głosować też będą dziennikarze naszej gazety.

Stefan Widerski interesował się sportem jeszcze przed wojną, ale dopiero po jej zakończeniu mógł zająć się treningiem. Los zetknął go w Wiśle ze wspa- niałym fachowcem lekkoatletyki, dr. Wacławem Sidorowiczem. On postanowił zrobić z młodzieńca nie piłkarza, a biegacza.

Widerski zawierzył doktorowi, zapisał się do sekcji „królów sportu”. Kierownikiem jej był Janusz Korosadowicz, a z kolei żona kierownika uczyła Widerskiego matematyki i też była lekkoatletką. W takim kręgu wszyscy byli sobie bliscy...

W 1946 r. Widerski był już pierwszy na 800 i 1500 m w okręgu krakowskim. Za rok, w halowych mistrzostwach Polski, prze-rwał taśmę na 800 m, w czerwcu pokonał na 1500 m znanego wtedy biegacza Syreny Warszawa Jana Stanisławskiego, uzyskując najlepszy powojenny czas. Na tym samym dystansie wygrał mistrzostwa Polski. Dobrze pamięta mistrzostwa sztafetowe klubów 3x1000 m. Widerski, jak Andrzej Badeński, późniejszy biegacz lat 60., wyprowadził swój zespół z beznadziejnej sytuacji. Na ostatniej zmianie odebrał pałeczkę 50 metrów za rywalem. Widerski finiszował wspaniale, wprowadzając Wisłę na 2. miejsce, ulegając nieznacznie Syrenie.

Raz jeszcze został mistrzem kraju na 1500 m. W Poznaniu na

Program sportowy lekkoatletycznych MP

Piątek
Stadion AWF, Kraków, al. Jana Pawła II

11. – młot K finał
11-11.45 biegi 100 K i M, 400 K i M – poza konkurencją
15.30 – oficjalne otwarcie mistrzostw Polski
16.15 – 400 ppł K el.
16.30 – 400 ppł M el.
– tyczka K finał
– kula M finał
16.50 – 100 K el.
17.10 – 100 M el.
– w dal M finał
17.40 – 400 K el.
17.45 – 400 M el.
18 – 100 K finał
18.10 – 100 M finał
18.20 – 800 m K el.
18.30 – 800 M el.
18.40 – 5000 m K finał
19 – 3000 prz. M finał

19.20 – 10000 M finał

Sobota

Kraków, al. 3 Maja
8.30 – chód 10 km K finał
9.20 – chód 20 km M finał
Stadion AWF, Kraków, al. Jana Pawła II
14 – tyczka M finał
– młot M finał
16 – 400 ppł K finał
– w dal K finał
16.15 – 400 ppł M finał
16.25 – 200 K el.
16.40 – 200 M el.
– oszczep K finał
17 – 800 K finał
–wzwyż K finał
17.10 – 800 m M finał
17.20 – 400 K finał
17.30 – 400 M finał
17.40 – 4x100 m K finał
– trójskok M finał

– oszczep M finał
17.55 – 4x100 M finał
18.10 – 1500 M el.

Niedziela

Stadion AWF, Kraków, al. Jana Pawła II

13.30 – 100 ppł K finał
– wzwyż K finał
– dysk K finał
15.45 – 110 ppł M finał
16 – 200 m K finał
– trójskok K finał
16.10 – 200 M finał
16.25 – 1500 K serie
16.40 – 1500 M finał
17 – 100 ppł K finał
– dysk M finał
17.15 – 110 ppł M finał
17.30 – 5000 M finał
17.50 – 4x400 K finał
– 4x400 M finał

Opanowali całe podium

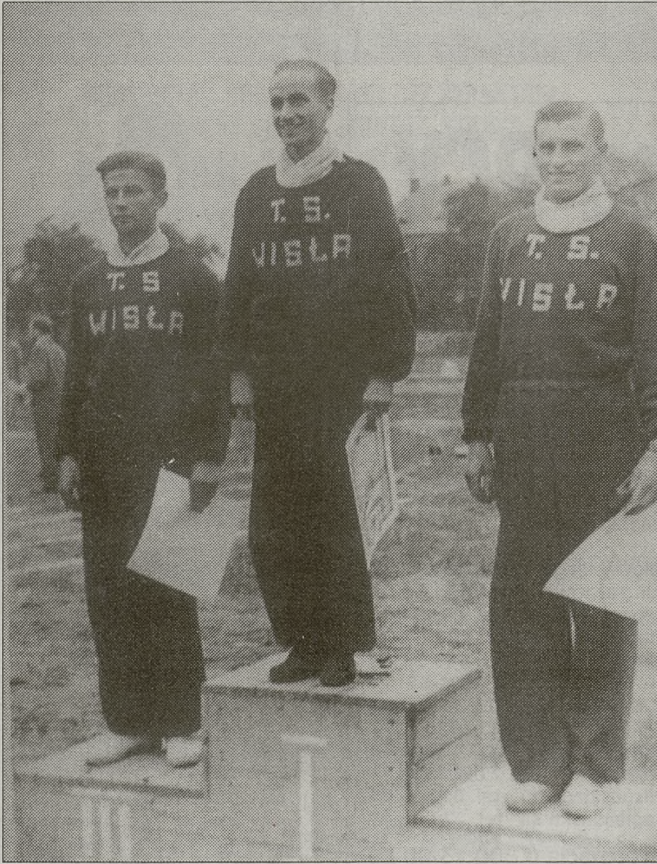
podium stanęli sami wiślaczy: Widerski, Kwapien. Boczar.

Do dziś w domowym archiwum przechowuje prasę z tamtych lat. O poznańskim biegu pisało, że na ostatniej prostej prowadzili Kwapien i Mańkowski z Warszawy. Tuż przed metą kapitałnie przyspieszył Widerski i wygrał, a Mańkowskiego wyprzedził jeszcze krakowianin Boczar.

Rok następny był ostatnim w karierze Stefana Widerskiego, a w 1950 r. oficjalnie pożegnał się z bieganiem. Pisał wtedy pracę magisterską na Wydziale Rolniczym UJ.

Powrócił po 20 latach. I tak stał wtedy na długo zastępcą kierownika sekcji lekkoatletycznej.

Warto wspomnieć o drugiej obok biegania pasji pana Stefana. Otóż wolne chwile dzielił od młodości na trening, zawody oraz na występy w chórze. Po wojnie inspirował powstanie Chóru Mariańskiego. Potem długie lata był pierwszym tenorem w Chórze Katedralnym na Wawelu, śpiewał przy różnych uroczystościach, w tym podczas wizyt papieża. Śpiewał też w Watykanie. Do dziś w każdą niedzielę przed południem dawny mistrz Polski z Wisły zajmuje swe miejsce w chórze wawelskiej świątyni.



Trójka triumfatorów MP na 1500 m z Krakowa, z Wisły: Boczar, Widerski, Kwapien

Mówi nestor krakowskich biegaczy:

– To, że muza może unosić się nad stadionem to nie tylko marzenie, fantazja intelektualistów, pisarzy, poetów. Miałem szczęście, że trafiłem w sekcji na wspaniałych ludzi, widzieli oni we mnie nie tylko maszynkę do biegania. Oczywiście, że były to inne czasy, często nawet „kolców” nie miałem, a owerol, by godnie wystąpić podczas wręczenia medali, pożyczalem od kolegów. W pamiętnych mistrzostwach Polski, kiedy w trójkę wiślaków stanęliśmy na podium biegu 1500 m (zachowało się zdjęcie), to dresy mieliśmy pożyczone od... bokserów. Bywało, iż buty do biegu wypożyczałem nawet u lekkoatletki, Janiny Legutkówny. Mam małą stopę, więc się nadawały...

Ale też w tych czasach żyliśmy sprawami klubu. Organizowaliśmy np. różne zabawy, sylwestry, by zdobyć jakieś fundusze dla sekcji. A dziś smutno, że wiślacka sekcja zamarła. Istniała do 1992 r. Z braku pieniędzy jej działalność została formalnie zawieszona. W gronie starszych działaczy i trenerów czyniliśmy próby jej reaktywowania. Bez skutku, nie mamy funduszy, nie ma chętnego sponsora. Kiedy nadszedł moment zawieszania jej działalności, powiedziałem wówczas beznademu (bo skąd miał wziąć pieniądze?) prezesowi klubu: jak nie będzie biegni to nie będzie kultury... JAN OTAŁĘGA

Kalendarzyk sportowy

LEKKOATLETYKA

75 Mistrzostwa Polski, stadion AWF, aleja Jana Pawła II 84, szczegółowy program obok.

BIEGI NA ORIENTACJĘ

Międzynarodowe zawody o „Puchar Wawelu”, Kępa koło Ogrodzieńca (piątek 10, s. 9. 30, n. 9)

PIŁKA NOŻNA

Raba Dobczyce – Gdovia, mecz, z którego dochód przeznaczony będzie na rzecz rodziny tragicznie zmarłego zawodnika Gdovii Rafała Kasprzyka (n. 17)

TKKF zaprasza

Piątek: Ogólnorozwojowe ćwiczenia siłowe dla dzieci od 12 lat, ul. Stachiewicza 47, godz. 9. 30; Turniej unihoeka dla dzieci i młodzieży, ul. Krowoderska 8, godz. 10; Szkółka karate, ul. Pilotów 62, godz. 17; Instruktaż ćwiczeń siłowych dla niezawansowanych, ul. Pilotów 62, godz. 17-20; Turniej tenisa stołowego we wszystkich kategoriach wiekowych, ul. Witosa 39, godz. 17.30.

Sobota: Wycieczka rodzinna autokarem do Morskiego Oka, wyjazd z ulicy Jordana 5 w Myślenicach, godz. 6. 30; Turniej szachów błyskawicznych, ul. Pilotów 62, godz. 16. 30.

Niedziela: Turniej siatkówki plażowej, Myślenice, ul. Mostowa, godz. 10.

(PAN)

Sprawa Anki

W kolarskim świecie toczy się spór wokół najlepszej w Polsce rowerzystki górskiej

W atmosferze małego skandalu odeszła ze swojego macierzystego klubu Arkusa Iskry Głogoczów jedna z najlepszych w Polsce rowerzystek górskich Anna Szafraniec. Od tygodnia jest już w klubie RMF Coca Cola, ale sprawą zmiany barw klubowych zajmie się jeszcze Komisja Dyscyplinarna Polskiego Związku Kolarskiego.

- Z zamiarem zmiany barw klubowych nosiłam się od dłuższego czasu. W klubie była coraz gorsza atmosfera. Nie mogłam się dogadać z trenerem Józefem Tylem. Od kiedy trafiłam do kadry Polski moje plany szkoleniowe opracowywał trener kadry i PZKol. Trener Tylek je kwestionował. Twierdził, że skoro jestem w kadrze ona powinna finansować moje wyjazdy na zawody, choć reprezentowałam w nich barwy Iskry. Kiedy po kilkutygodniowym zgrupowaniu wracałam do domu i nie szłam od razu na trening, bo chciałam pobyć dłużej z rodziną, mówił, że uderza mi woda sodowa - tłumaczy swoją decyzję Anna Szafraniec. - Ofertę przejścia do RMF miałam od dłuższego czasu, przedstawił mi ją pan trener Edward Czarnecki. To najlepszy z wyborów, jakiego mogłam dokonać. Mam tu optymalne warunki do rozwoju. O pieniądzach w dawnym klubie nie było mowy, w nowym też nie mam stypendium, ale mam przynajmniej dobry sprzęt, zostałam ubrana od stóp do głów, rower otrzymałam jeszcze przed przejściem do klubu RMF Coca Cola. W Iskrze miałam jedną koszulkę i jedne klubowe spodenki, w czasie zawodów spaliśmy w przyczepach campingowych, bo nie było na nic pieniędzy. W nowym klubie wyjeżdżamy na zawody 2 dni wcześniej, żeby poznać trasę i potrenować na niej, śpiemy zawsze w najlepszych hotelach. Właśnie ze względu na to wszystko chciałam odejść, ale wtedy mój klub zażądał za mnie 100 tys. zł. Nie wiem skąd wzięła się tak wygórowana kwota. Ponieważ kluby nie mogły dojść w mojej sprawie do porozumienia, musiał w nią ingerować Polski Związek Kolarski, który wyznaczył wysokość sumy transferowej na rzecz Iskry Głogoczów w wysokości 7,5 tys. zł. W czasie rozgrywanych w Lesku zawodów z serii PP pan Tylek nadal robił mi jednak problemy. Kwestionował to, że jestem zawodniczką RMF, na trasie prawitł mi złośliwe docinki.

Józef Tylek sporo się ostatnio o sobie naczynał. Sprawa Anny Szafranec zrobiła się przecież głośna. Nikt nie poprosił go dotąd o komentarz do sprawy. Nam wyjaśnił: - Wspólnie z zarządem klubu Arkus Iskra Głogoczów, którego jestem prezesem, w żadnej piśmiennej albo słownej deklaracji, nie stawialiśmy Ani przeszkód, kiedy wyraziła chęć zmiany barw klubowych. To naturalna kolej rzeczy, że zawodnik wybiera klub, który uznaje za najlepszy. Kwestią sporną były w całej sprawie pieniądze. Ustaliśmy podczas dwóch zebrań zarządu klubu cenę 100 tys., bo na tyle oceniliśmy wkład wniesiony w szkolenie, sprzęt, wyjazdy zawodniczek. Liczyliśmy, że druga strona podejmie negocjacje, mieliśmy dobrą wolę do rozmów. Tymczasem wszystko załatwiono za naszymi plecami. Nie można powiedzieć, że PZKol miał prawo do mediacji, ponieważ między Iskrą a RMF nie istniał żaden spór. RMF nie poinformował nas, że nie zgadza się na naszą cenę. W jednym pi-

śmie do nas poinformował tylko, że Anna Szafraniec została jego zawodniczką za 7,5 tys. zł, bo taką kwotę ustalił PZKol. Złożyliśmy odwołanie do Komisji Dyscyplinarnej PZKol, bo przecież nie może być tak, że omija się klub i decyzję o najważniejszych dla niego sprawach podejmuje bez niego. 7,5 tysiąca złotych, które 16 czerwca wpłacił na nasze konto RMF Coca Cola, nazwaliśmy w odwołaniu zaliczką. Zresztą nasze odwołanie było spowodowane także tym, że dostrzegliśmy w całej sprawie więcej uchybień. Choćby tę, że teraz Anna Szafraniec ma właściwie dwie licencje wydane przez związek i dlatego jest właściwie zawodniczką dwóch klubów.

spektowano interesy tych mniej-szych, które przecież wychowując dobrych zawodników wnoszą w to pewien, także i finansowy wysiłek.

Anna Szafraniec i Józef Tylek mieszkają w Głogoczowie, niewielkiej miejscowości między Krakowem a Myślenicami. Arkus Iskra Głogoczów i RMF Coca Cola Kraków były dotąd życzliwie się traktującymi sąsiadami. Wszystko się jednak zmienia: - Słyszę o sobie różne plotki - mówi zawodniczka. - Myślę, że czas pomoże sprawie ucihać. Przykro mi jednak, kiedy w trakcie startu słyszę złośliwości od byłego trenera.

Józef Tylek nie wypiera się tych złośliwości. Na trasie w Le-



Anna Szafraniec wygrywa jak dawniej, ale na razie rzadziej się uśmiecha
Fot. Wacław Klag

Według przepisów jest to niemożliwe, bo licencję wystawia się na podstawie tzw. sztywnej karty, którą ma Iskra. Tymczasem panu Czarneckiemu udało się jakoś załatwić drugą licencję bez okazywania owej karty.

Józef Tylek, który jest prezesem i trenerem Arkusa Iskry podkreśla, że klub, który prowadzi, nie jest finansowym potentatem. - Ważniejsze było, żeby w zawodach mogła startować większa grupa zawodników, dlatego nie stać nas było na drogie hotele. Nocowaliśmy w tańszych, ale dotąd nikt na to nie narzekał. Po prostu musimy dokonywać wyborów. Potwierdza, że podczas Pucharu Polski w Lesku protestował przeciwko zgłoszeniu Anny Szafranec jako zawodniczki RMF: - Przecież mam jej sztywną kartę i licencję, byłem zdziwiony, że wystawiono jej wbrew przepisom drugą licencję. Nie mam nic przeciwko przechodzeniu zawodników z małych do większych i bogatszych klubów, ale chciałbym, żeby re-

sku, kiedy Ankę pchali pod górę inni zawodnicy, zapytał ją, czy tracąc stary klub straciła też ambicję. - Byłem rozczulony, że Anka zapomniała o 4 latach spędzonych w klubie. Teraz właściwie nie mam do niej żalu. Jest młoda, nie uczestniczyła nigdy w takiej sytuacji, może ulega głosom innych ludzi, którzy dbają przede wszystkim o własne interesy, ale przecież nie najlepiej świadczy o niej to, że jako jedyna z ekipy RMF nie mówi mi „Dzień dobry”.

W takiej, napiętej atmosferze Anna Szafraniec, przygotowuje się do kolejnych startów. 19 lipca weźmie udział w kolejnej edycji Grand Prix MTB w Bytowie, potem w mistrzostwach Polski w Sławnie. W sierpniu czekają ją ostatnie juniorskie mistrzostwa Europy w Portugalii, a potem mistrzostwa świata w Szwecji. Gdzieś między tymi imprezami sprawą Anki zajmie się Komisja Dyscyplinarna Polskiego Związku Kolarskiego.

MALGORZATA SYRDA-SŁIWA

Patryk Pysz hokejowym „Krokodylem”

Dom w Hamburgu, ślub w Chicago

24-letni Patryk Pysz, syn aktualnego trenera pierwszej reprezentacji hokejowej Wiktora, przyjechał na krótki urlop do Nowego Targu. Zaczynał karierę w Podhalu, potem grał w klubach niemieckich: HEC Stuttgart, Augsburger EF, Mannheim, przez rok występował za oceanem w klubie Chill Columbus (filii zawodowej drużyny Chicago), teraz gra w Hamburgu.

- Od dwóch sezonów gram w niemieckiej Bundeslidze w zespole „Krokodyle” z Hamburga. W Bundeslidze występuje 16 zespołów, my zajęliśmy 10 miejsce. Graliśmy w play off, ale w I rundzie odpadaliśmy z silnym zespołem z Düsseldorfu. Mam podpisany kontrakt z klubem na jeszcze dwa lata.

- Jaki miałeś sezon?

- Chyba udany, zdobyłem 20 goli, miałem 30 asyst, co dało mi drugie miejsce w klasyfikacji najskuteczniejszych strzelców w drużynie. Gram w ataku, na lewym skrzydle.

- W zamysle organizatorów Bundesliga miała być liga konkurencyjną dla zawodowej DEL...

- Powołano ją do życia, bo w zespołach DEL gra bardzo mało Niemców. Drużyny DEL opierają się niemal w całości na obcokrajowcach, na „armii zaciężnej”. Niemiecy fachowcy bili na alarm, nasi zawodnicy nie mają gdzie grać, siedzą na ławce rezerwowych. To wszystko sprawia, że reprezentacja przeżywa głęboki kryzys. Niemcy fatalnie wypadli w mistrzostwach świata grupy „A”.

- Wiem, masz za kolegów samych Niemców?

- Nic z tych rzeczy! Znowu znaleziono rozmaite furtki, w naszym zespole gra może 2-3 autentycznych Niemców, reszta to Kanadyjczycy,

Amerykanie, Czesi, Słowacy nawet Rosjanie z paszportami niemieckimi.

- Czy będziesz grał w reprezentacji Polski prowadzonej przez Twego tatę?

- Zawsze chciałem grać w reprezentacji. Ostatnio było to niemożliwe, bo mistrzostwa świata grupy B odbywały się w tym samym czasie co mistrzostwa Bundesligi. Mam jednak nadzieję, że uda mi się zagrać w reprezentacji Polski w turnieju przedolimpijskim w lutym w Gdańsku, a także w mistrzostwach świata grupy B w Katowicach. Oczywiście warunk jest jeden - muszę być w dobrej formie. Mam świadomość, że wszyscy będą mnie pilnie obserwowali. Nie chcę miejsca w reprezentacji na kredyt!

- Jak się żyje w Hamburgu?

- Nie narzekam. Mam ładne mieszkanie w centrum miasta, dostałem od klubu samochód marki Rover. Mieszkam w Hamburgu z żoną Moniką.

- A więc rzuciłeś kawalerski stan?

- Tak przed dwoma miesiącami. Ślub odbył się w... Chicago, tam poznałem moją żonę, jej mama jest Polką, oczywiście w Nowego Targu, tata - Czechem. Żona zamierza studiować zaocznie anglistykę na uniwersytecie w Poznaniu.

- Z Hamburga do Poznania kawał drogi?

- Nie tak daleko, około 500 kilometrów.

- Jak długo będziesz w Nowym Targu?

- Do końca lipca. Mieszkamy z żoną u moich rodziców. Niby mam urlop, ale codziennie ostro ćwiczę. Chodzę z tatą na siłownię, biegam. Muszę być w dobrej kondycji fizycznej, bo w moim klubie jest to warunek podstawowy. Każdy z zawodników musi sam dbać o siłę, kondycję.

Rozmawiał: AS

Cel na wyrost?

Duże zainteresowanie wywołały w Gdańsku ostatnie mecze reprezentacji Polski w Lidze Światowej siatkarki. W piątek i sobotę nasza drużyna gra z mistrzami świata - Włochami. Mimo że Polacy stracili już szansę awansu do tegorocznych finałów, to sprzedano 70 procent biletów. Hala Olivii może na spotkania siatkówki pomieścić 5,5 tys. widzów. Mecze rozpoczną się w piątek o godz. 19 i w sobotę o godz. 17.30. - Naszym celem przed rozgrywkami było wywalczenie awansu do turnieju finałowego - powiedział trener reprezentacji Ireneusz Mazur. - Być może cel był trochę na wyrost i poprzeczka wisiała zbyt wysoko, ale takie zadania musimy sobie stawiać. Dziś wiemy już, że nie awansowaliśmy. Sami jesteśmy jednak sobie winni. W jednym z meczów z Rosją w Moskwie prowadziliśmy w setach 2-0, a później 2-1 i 19-17.

Ponad 1000 uczestników

Puchar Wawelu w biegach na orientację

Dzisiaj zaczynają się XVIII międzynarodowe zawody w biegach na orientację o „Puchar Wawelu” organizowane przez WKS Wawel. Tym razem centrum zawodów zlokalizowane będzie w okolicach miejscowości Ogrodzieniec k. Zawiercia. Program zawodów, w których wystartuje ponad 1000 zawodników z 13 krajów (w 41 kategorii wiekowych od 10 do 65 lat) przewiduje 3 biegi indywidualne i bieg sztafetowy rozgrywany w ramach festynu na zamku w Podzamczu.

Dzisiaj o godz. 10 start do I etapu zawodów w Ryczowie. W sobotę o godz. 9.30 początek II etapu (Żelazko), godz. 18.30 start masowy sztafet (na zamku). Niedziela - godz. 9 rozpoczęcie III etapu (Żelazko), godz. 13.15 - ogłoszenie wyników i dekoracja zwycięzców. (AS)

Po walnym zgromadzeniu w Dalinie

Naprzód! Cóż robić?

Historyczną decyzję podjęło nadzwyczajne walne zgromadzenie Dalinu upoważniając zarząd klubu do rozmów z myślenicką firmą Tele-Fonika w sprawie przekształcenia sekcji piłki nożnej w sportową spółkę akcyjną. Głosowało za tą uchwałą 63 na 64 uprawnionych do głosowania członków klubu, którzy uczestniczyli w zebraniu.

Jak rzadko na tego typu imprezach toczące się obrady miały rzeczowy i szybki przebieg. Jednocześnie widać było, że los klubu jest głęboką troską obecnych na sali jego członków. Uczciwie o sytuacji klubu mówili działacze: - Wyczerpują się możliwości działania klubu w dotychczasowych strukturach, chcemy, żeby w nowej rzeczywistości ekonomicznej myślenicka piłka zachowała twarz i aby kibice nadal chętnie przychodzili na Dalin - powiedział członek zarządu klubu, prowadzący obrady Mieczysław Lackowski.

Wyjaśniano, że założenie sportowej spółki akcyjnej, która w myśl przepisów prawnych ma być jedyną formą pracy wyczynowych klubów, wymaga sporych nakładów finansowych, choćby 1 mln zł kapitału założycielskiego, a klub takimi pieniędzmi nie dysponuje. Nieliczne obawy wyrażane przez członków klubu dotyczyły zachowania klubowej tradycji, przeznaczenia boiska na potrzeby myślenickich zespołów, nie zaprzeczania kapitału, jaki ma w sobie III-ligowa drużyna piłkarzy Dalinu oraz kwestii oddania Tele-Fonice pełni władzy decyzyjnej w sprawach sekcji piłkarskiej. - Nasz zarząd to twarde negocjatorzy - pocieszał się ktoś, kiedy dyskusja toczyła się wokół 15 punktów, w których Dalin sformułował najważniejsze dla siebie sprawy do rozmów z Tele-Foniką. Optymistów wyraźnie zbiła z tropu wypowiedź przedstawiciela Tele-Foniki Marka Gorączki, który uciął wszelkie dyskusje o szczegółach. Wiadomo jednak, że kilka ustaleń Dalinu z pewnością nie zostanie przyjętych przez prezesów Tele-Foniki. Najmniej sporny jest oczywiście punkt pierwszy o zachowaniu nazwy klubu, jego barw, tradycji. Jasno, ale tylko dla tych, którzy mieli dobre świadomości, powiedział o tym burmistrz Myślenic Władysław Kurowski. Zwrócił uwagę, że Tele-Fonika nie puka do drzwi Dalinu, jak widzą jej ofertę niektórzy, ale zaprasza do tego, aby piłka nożna w Dalinie była w jej zarządzaniu. Skoro klub upierał się będzie przy owych 15 punktach, to jakie będzie miało prawo Tele-Fonika, oprócz tego do utrzymywania sekcji? O zbyt nieprzemyślanej stronie do twardego obstawiania przy swoim namawiał Ludwik Starzak, prezes podokręgu myślenickiego KOZPN. Przywołał wizję nowoczesnego centrum szkolenia w piłce nożnej, które miałyby powstać na Zarabiu z pieniędzy Tele-Foniki i na terenach użytkowanych przez Dalin.

Na koniec i atmosfera optymizmu tak niektórymi zawładnęła, że proponowali: - Zróbmy zdjęcie dla Tele-Foniki, żeby widzieli, że wszyscy popieramy ich wejście do Dalinu. Inni nie sięgali tak daleko: - Musimy iść na przód, coź robić? - pytał nie czekając na odpowiedź jeden ze starszych działaczy.

Jak sądzi Aleksander Jopek, prezes Dalinu, teraz inicjatywę w kwestii szczegółowych rozmów przejmie zarząd Myślenic z burmistrzem Kurowskim na czele. Właśnie gmina jest właścicielem terenów, które do połowy 2000 roku ma użytkować Dalin. W ciągu najbliższych dni mogą zapaść decyzje o wzmocnieniu Dalinu zawodnikami Wisły. Zarząd klubu zaplanował przygotowania zespołu do nowego sezonu. Drużyna ma rozpocząć treningi pod kierunkiem dotychczasowego trenera Wiesława Bańkosza 6 lipca. Rozegra dwa sparingi, potem wyjedzie najprawdopodobniej na obóz do Trzyńca, po powrocie rozegra mecze kontrolne z Garbarnią i Górnikiem Wieliczka. Na 10 lipca zaplanowano zebranie przedstawicieli klubów III ligi w sprawach regulaminu rozgrywek i terminarza. (MAS)

Sport

Wimbledońskie kaprysy

Grać w nieskończoność?

■ **CHAŃKO W WERDERE.** Jacek Chańko ze Stomilu Olsztyn, podpisał kontrakt z Werderem Brema. Radosław Majdan i Maciej Stolarczyk z Pogoni Szczecin są na zgrupowaniu Widzewa w Wiśle.

■ **MK CAFE NA CZELE.** Po 2 wyścigach rozpoczętych w czwartek na wodach cieśniny Solend żeglarskich MŚ jachtów pełnomorskich klasy Sydney 40 prowadzą ex aequo polski MK Cafe i Merit Cup. (M)

Multilotek

7, 9, 13, 19, 26,
27, 31, 32, 36, 38,
41, 55, 57, 60, 64,
70, 73, 74, 75, 78

Twój Szczęśliwy Numer

30
3, 23, 29, 37

Sportowy ekran

Dziś (piątek) w telewizji polecamy m.in.: 9.30 i 18.30 **EUROSPORT**: ćwierćfinały piłkarskich MŚ kobiet; 9.45-11.45 i 20.15-22.15 **DSF** oraz 12-18 **TWOJA WIZJA**: tenisowy turniej w Wimbledonie; 10.35-11.35 **TVP 1**: Argentyna - Ekwador, Urugwaj - Kolumbia (Copa America); 18.45 **CANAL PLUS**: Polska - Włochy (Liga Światowa siatkarzy); 19-19.30 **TWOJA WIZJA**: Mag. żużlowy; 19.30-22 **TWOJA WIZJA**: Poole - King's Lynn (brytyjska liga żużlowa); 20-23 **EUROSPORT**: lekkoatletyczny miting w Lozannie; 22.35 **TVP 2**: Sport telegram; 0.45 **TVP 2**: Europejski przegląd piłkarski; 1-3 **TVP 2**: Peru - Boliwia (Copa America).

Draft w NBA

„Byki” wybrały Branda

Wczoraj w Waszyngtonie odbył się tradycyjny nabór zawodników do koszykarskiej ligi NBA. Prawo pierwszego wyboru wylosowali w tym roku Chicago Bulls, którzy przystępują do odbudowy zespołu. Wybór „Byków” padł na 20-lletniego Eltona Branda z uczelni Duke.

Brand występuje na pozycji 4., czyli silnego skrzydłowego, choć do tego upoważnia go bardziej waga (117 kilogramów) niż wzrost (203 cm). W minionym sezonie Brand (16,2 - średnia punktów, 9,8 - średnia zbierek) został uznany najlepszym zawodnikiem uczelnianej ligi NCAA, choć jego drużyna - Duke Blue Devils - przegrała w finale z Connecticut.

Brand jest pierwszym zawodnikiem w historii Duke wybranym z pierwszym numerem. Do historii tej zacnej uczelni przeszedł on także z innego powodu; jako pierwszy opuścił ją przed zakończeniem studiów.

Zresztą tegoroczny draft był prawdziwym triumfem uczelni Duke i jej trenera Mike'a Krzyzewskiego. Aż czterech jego wychowanków zostało wybranych w I rundzie; jest to nowy rekord NBA.

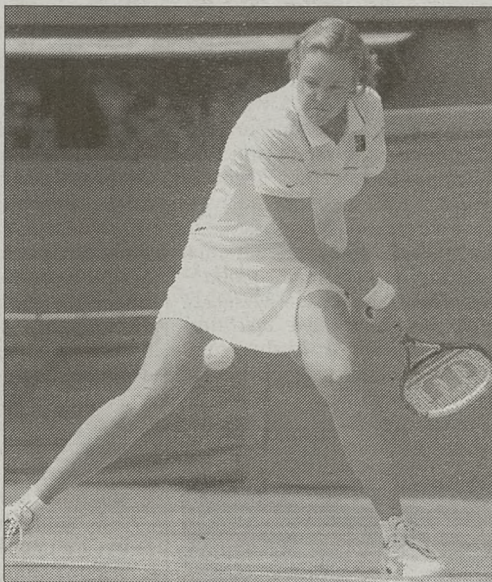
N z numerem 2. przez Vancouver Grizzlies wybrany został obrońca Steve Francis, a w następnej kolejności na Barona Davisa zdecydowali się Charlotte Hornets. Los Angeles Clippers wybrali

Lamra Odoma, a Toronto wybrało Jonathana Bendera, który dopiero zakończył naukę w szkole średniej. Nie zagra on jednak w Kanadzie, gdyż Raptors dokonali wymiany z Indiana Pacers biorąc - za młokosa - doświadczonego Antonio Davisa.

Szósty numer przypadł Minnesota Timberwolves, którzy zdecydowali się na skrzydłowego Wallyego Szczerbiaka, członka reprezentacji USA na kwalifikacyjny turniej olimpijski. Washington Wizards postawili na Richarda Hamiltona, rzucającego obrońcę z Connecticut. Będzie on starał się zastąpić Mitcha Richmonda; został wolnym agentem. Kolejny, ósmy numer przypadł Cleveland Cavaliers, a ci wybrali rozgrywanego Andre Millera. Skrzydłowy Shawn Marion trafił do Phoenix Suns, a pierwszą dziesiątkę tegorocznego draftu zamknął Jason Terry, którego zadaniem będzie zastąpienie w Atlanta Hawks rozgrywanego Mookiego Blaylocka. Ten we wtorek został przekazany do Golden State.

Dysponujący numerem 11. Seattle SuperSonics wybrali Coreya Maggette, ale natychmiast przekazali go do Orlando Magic w zamian za Horace'a Granta. Trzykrotnie zdobywca mistrzowskiego tytułu, jeszcze z Chicago Bulls, ma zastąpić Vinę Bakera, którego po koszmarnym ostatnim sezonie chcą się pozbyć z Seattle. (GW)

liams była już wyraźna, nic dziwnego, że to ona wygrała II seta - 6-3. W trzeciej partii, przypominającej loterię, sędzia główny ponownie przerwał



Lindsay Davenport

Fot. PAP/CAF

rywalizację. Williams prowadziła 2-1, ale Graf dzieliła tylko piłka od wyrównania (40-15).

Trzecia przerwa pozwoliła Niemce odzyskać siły. Wygrała cztery gemy z rzędu, obejmując prowadzenie 5-2. Dla Williams były to już straty nie do odrobienia. Graf zwyciężyła więc w tym meczu 6-2, 3-6, 6-4.

Nie doszedł do skutku debiutowy występ polskiej juniorki Agnieszki Abram. Razem z Austriaczką Bettiną Resch oddała walkowera w I rundzie Węgierce Aniko Kapros i Anieli Mojzis z RPA. (SAS)

Wawel bez Gruszki

Bez Macieja Gruszki, brata reprezentanta Polski Piotra Gruszki, będą występować w najbliższym sezonie II ligi siatkarze krakowskiego Wawelu. Jako jedyny otrzymał do ręki kartę zawodniczą i może szukać nowego klubu.

Z beniaminkiem pierwszoligowej Serii B Okocimskim Brzesko prowadził rozmowy rozgrywający Jarosław Opach, ale ostatecznie zdecydował się zostać w Wawelu. Akces zgłosiło trzech juniorów Hutnika: Flis, Orzeł i Walc.

Do 6 lipca kierownictwo klubu i sekcji obiecało uregulować z zespołem część zaległości finansowych. Przygotowania do nowego sezonu rozpoczyna wojskowi w sierpniu. Ze względów oszczędnościowych nie pojadą na zgrupowanie, będą trenować na miejscu z tym samym szkoleniowcem Ryszardem Pozłutko. (SAS)

7 goli Brazylii

Wicemistrzowie świata, piłkarze Brazylii, wysoko pokonali Wenezuelę, 7-0, i objeli prowadzenie w tabeli grupy B turnieju o Copa America.

Turniej rozgrywany jest w Paragwaju, a w imprezie uczestniczy 12 drużyn, podzielonych na trzy grupy. W grupie A liderem jest Peru. Natomiast rywalizacja w grupie C dopiero się zaczyna, a w pierwszej rundzie w tej grupie spotkają się: Argentyna - Ekwador i Urugwaj - Kolumbia. Wyniki. Grupa B: Meksyk - Chile 1-0 (0-0), Brazylia - Wenezuela 7-0 (2-0).

Ziółkowski sprzedany

Wczoraj Robert Ziółkowski, który był wypożyczony z Hutnika do Cracovii stał się definitywnie zawodnikiem „Pasów”. Sprawa Ryszarda Fudalego nie została jeszcze zakończona. (GW)

ME koszykarzy

Półfinaliści do Sydney

Koszykarze Włoch zostali pierwszymi półfinalistami 31. mistrzostw Europy we Francji. W pierwszym czwartkowym ćwierćfinale srebrni medaliści poprzednich ME, w paryskiej hali Bercy, pokonali Rosję 102-79 (49-40). Dzięki wygranej Włochy zostały pierwszą reprezentacją, która uzyskała awans do igrzysk Sydney 2000.

Obrońca tytułu - Jugosławia - w drugim ćwierćfinale 31. ME koszykarzy pokonał Niemcy 78-68 (38-35). Mistrzowie świata w półfinale zmierzają się z Włochami. Jugosławia także zakwalifikowała się do igrzysk Sydney 2000.

W kolejnych ćwierćfinałach Francja wygrała z Turcją 66-63 (31-31) i zagra ze zwycięzcą meczu Litwa - Hiszpania.

Łapiński nie za każdą cenę

Wisła - ŁKS Łódź 2-2 (0-2)

0-1 Saganowski 7 min, 0-2 Górski 11 min, 1-2 Kałużny 68 min, 2-2 Frankowski 87 min.

Wisła: Sarnat (46 Piekutowski) - M. Zajac, B. Zajac, Kałużny, Węgrzyn (46 Jop) - Paluch (46 Pater), Czerwiec, Kulawik (46 Bukalski), Dubicki (46 Niciński) - Frankowski, Moskalewicz (46 Ikeanacho).

Po dobrych występach Wisły podczas sparingów w Niemczech kibice, którzy do ostatniego miejsca wypełnili trybuny stadionu Dalinu w Myślenicach, spodziewali się, że krakowianie łatwo uporają się z ŁKS-em. Tymczasem mistrzowie Polski niczym nie zachwycili. Już po 11 minutach łodzianie prowadzili 2-0, wykorzystując błędy krakowskiej defensywy. Po przerwie trener Smuda wprowadził na boisko wszystkich rezerwowanych co okazało się niezbyt fortunnym posunięciem, gdyż najpierw Bukalski, a potem Ikeanacho doznali kontuzji i musieli zejść z boiska. Mimo to krakowianie zdołali uniknąć porażki, dzięki umiejętnościom Czerwca wykonującego stałe fragmenty gry. Najpierw podał on idealnie z rzutu wolnego do nie pilnowanego Kałużnego, a potem dośrodkował z rogu na głowę Marka Zajacę. Po jego strzale piłka odbiła się od poprzeczki, ale ze skuteczną dobitką pospieszył Frankowski.

Dzisiaj wieczorem wiślacy wyjeżdżają do Gdyni na kolejne zgrupowanie. Czy zjawi się tam także Tomasz Łapiński?

- Tomek twierdził, że jego kontrakt z Widzewem skończył się 30 czerwca, tymczasem prezes Widzewa Andrzej Pawelec utrzymuje, że jest on ważny do 2000 roku - powiedział prezes Wisły SSA Stanisław Ziętek. - Tomek pojechał więc do Wisły, gdzie na zgrupowaniu przebywa Widzew, aby wyjaśnić wątpliwości. My nie chcemy wojny z Widzewem, poszlibyśmy im na rękę i pozwolili Łapińskiemu zagrać z Widzewem w meczach o Ligę Mistrzów.

Jak widać sprawa Łapińskiego nie jest taka prosta. Prezes Ziętek zapowiedział jednak, że w najbliższych dniach można się spodziewać transferowej niespodzianki. - To będzie zawodnik z zagranicznego klubu - nic więcej na razie nie powiem - zamknął sprawę.

Ponadto Wisła chce wypożyczyć do Hutnika czterech zawodników: Pawła Nowaka, Dariusza Łatkę, Paweła Straka i Wojciecha Ankwoskiego.

Z ŁKS-em do Myślenic przyjechał także pomocnik Hutnika Michał Stolarz, który jest testowany przez łodzian. Trener Ryszard Polak nie wystawił go jednak do gry. - Prezes Antoni Ptak zakazał mi gry w tym spotkaniu, bo bał się, że mógłbym się pokazać z dobrej strony i Wisła zechciałaby mnie podkupić - powiedział Michał Stolarz, który zadeklarował jednak, że w niedzielę w sparingu z Sandecją już wystąpi, choć do zamknięcia formalności transferowych na linii Hutnik - ŁKS jest jeszcze bardzo daleko. (GW)



TOTO LIGA

Trwa Copa America. Nasz ekspert Stanisław Wayda proponuje grę na 48 zakładów skróconych, za które trzeba będzie zapłacić 24 zł. Jeden mecz typuje 3-drogowo, 7 2-drogowo, a w pozostałych stawia na pewniaków. Gwarancją minimum wygranych jest jedna „12”, 5 „11” i 5 „10”.

1. Paragwaj - Japonia	4	4	2	1	X	-
2. Peru - Boliwia	5	4	1	1	X	-
3. Brazylia - Meksyk	6	3	1	1	-	-
4. Chile - Wenezuela	8	1	1	1	X	-
5. Argentyna - Kolumbia	5	4	1	1	-	-
6. Urugwaj - Ekwador	4	4	2	1	X	-
7. Japonia - Boliwia	3	5	2	1	-	2
8. Paragwaj - Peru	6	3	1	1	X	2
9. Brazylia - Chile	7	2	1	1	-	-
10. Meksyk - Wenezuela	8	1	1	1	-	-
11. Argentyna - Urugwaj	4	5	1	1	X	-
12. Argentyna - Urugwaj	5	3	2	1	-	-
13. Kolumbia - Ekwador	5	4	1	1	X	-

Dla poz. 11 należy typować wynik pierwszej połowy meczu, dla pozostałych wynik całego meczu. Dla ww. zestawu obowiązuje oznaczenie: Inne. Zakłady przyjmowane są do piątku 2 lipca do godz. 20.

Totolotek SA informuje, że od dnia 28 czerwca 1999 r. stawka za pojedynczy zakład prosty w zakładach wzajemnych totalizatora piłkarskiego będzie wynosiła 50 gr. (M)

DZIENNIK POLSKI

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1
skrytka pocztowa nr 368

Redaktor Naczelny:
CZESŁAW T. NIEMCZYŃSKI

tel. 619-92-55, fax: 619-92-76,
e-mail: redakcja@dziennik.krakow.pl
Redakcja zastrzega sobie prawo skracania
artykułów i korespondencji oraz zaopatrywania
ich własnymi tytułami. Artykułów nie zamówionych redakcja nie zwraca.

Redaktor wydania: Wacław Krupiński

Centrala: tel. 619-92-00

(łączy ze wszystkimi działami)

Dział Łączności z Czytelnikami:

tel. 619-92-62,

Sekretarz Redakcji: tel. 619-92-64

(od godz. 16 tel. 619-92-15,

fax: 422-05-67),

Dział Krajowy: tel. 619-92-56

Dział Ekonomiczny: tel. 619-91-93

Dział Zagraniczny: tel. 619-92-43

Dział Miejski: tel. 619-92-60,

Dział Sportowy: tel. 619-92-96

ODDZIAŁY:

NOWY SĄCZ, ul. Narutowicza 6, tel./fax: (0-18) 443-54-49, 443-54-78, 443-85-45
Ekspozycje: NOWY TARG, al. Tysiąclecia 37, tel./fax: (0-18) 266-30-72

ZAKOPANE, KMPIK, ul. J. Zborowskiego 2, l.p., tel./fax: (0-18) 201-35-30,
OŚWIECIM, ul. Dąbrowskiego 11a, tel./fax: (0-33) 844-16-00, tel. (0-33) 843-31-86

Ekspozycje: OLKUSZ, tel. (0-32) 643-04-28

WADOWICE, ul. Mickiewicza 3 (2 piętro), tel. (0-33) 873-12-90

ŻYWIEC, tel./fax: (0-33) 861-41-32

RZESZÓW, ul. Księdza Jałowego 29, tel./fax: (0-17) 85-22-478, tel. (0-17) 85-22-479

Ekspozycje: DEBICA, ul. Rzeszowska 15, tel./fax: (0-14) 670-87-72

KROSNO, ul. Lewakowskiego 31, tel./fax: (0-13) 43-622-90, 43-258-23 w. 29

PRZEMYŚL, ul. Katedralna 3, tel./fax: (0-16) 678-77-43

TARNÓW, ul. Krakowska 12, tel./fax: (0-14) 21-35-20, 22-31-48

Ekspozycje: BOCHNIA, ul. Kazimierza Wlk. 37, tel./fax: (0-14) 61-256-22

BRZESKO, ul. Głowackiego 29 (I piętro), tel./fax: (0-14) 66-300-77

WYDAWCA:

Wydawnictwo Jagiellonia SA

31-072 Kraków, ul. Wielopole 1,

tel. 422-07-12, fax: 422-08-78

Prezes Zarządu:

WOJCIECH TACZANOWSKI

Druk: Centrum Prasowo-Poligraficzne

w Krakowie Spółka z o.o. Drukarnia

w Krakowie, al. Pokoju 3

Prenumeratę krajową przyjmują wszystkie

Oddziały Terenowe RUCH S.A., zagra-

niczną RUCH S.A. Oddział Warszawa,

ul. Towarowa 2

Biura Reklam i Ogłoszeń:

KRAKÓW, ul. Wielopole 1,

tel. 421-99-77, fax: 421-97-77,

Informacja: tel. 619-91-45

619-91-76

kasy: czynne w godz. 8-18

w soboty 10-14

ul. Starowiślna 2, tel. 619-91-76

ul. Wiślna 2, tel. 422-70-89

oraz terenowe oddziały i ekspozytury redakcji

(za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada)



Dowódcy noszą ubrania cywilne; najczęściej garnitury, rzadziej – żakiety. Mają od trzydziestu do sześćdziesięciu lat, bardzo różne poglądy, upodobania, wykształcenie, doświadczenia. Łączy ich jedno – niezadowolenie. To ono pchnęło ich do walki.

Walczą od roku. Od pół roku raz w miesiącu spotykają się w wybranym przez siebie miejscu i zastanawiają nad metodami dalszej walki. Spotkania trwają trzy dni. Pierwszego dnia wieczorem, po kolacji, w hotelowych barach rozpoczynają się narady. Około pierwszej nad ranem można usłyszeć mało dyplomatyczne opinie o autorach reformy administracyjnej. Później słyszeć już tylko dowiec. Drugiego dnia dowódcy poznają okolice. Później jest robocze spotkanie (co miesiąc mówi się właściwie to samo) i konferencja prasowa. Wieczorem przy barze nikt nie mówi o walce. Trzeciego dnia z poczuciem dobrze spełnionego obowiązku można jechać do domu.

Delegacje miast walczących liczą od 2 do 6 osób. Koszty podróży pokrywa właściwa gmina. Pozostałe koszty ponosi gmina, która pełni obowiązki gospodarza spotkania.

★★★

Marek Lewandowski, poseł SLD z Częstochowy: – Stajemy się zacofanym grajdółem. Mamy grabież i politykę neokolonialną. Marnuje się nasz dobytek, wyrzuca ludzi z pracy. Katowice uprawiają typowe szabrownictwo. Wszystkie nasze najgorsze obawy spełniły się co do joty.

★★★

Długo walczyli w osamotnieniu.

Brzeziny przystąpiły do boju 8 sierpnia ubiegłego roku, kiedy poranne gazety doniosły, że miasto nie będzie siedzibą powiatu, choć od kilku lat obiecywano mu to. Mieszkańcy zaczęli chodzić w kółko po przejściach dla pieszych, blokując drogę Łódź – Warszawa. Miasto spowiły czarne flagi, a na transparentach do dziś widnieje rozpaczliwy okrzyk: „Przywróćcie nam powiat!”. – Szkoda, że tak się dzieje miastu, które zawsze było prawicowe – powiedział burmistrz Marek Kłopotki i na znak protestu wystąpił z Unii Wolności, której hasła realizował przez 8 lat.

Później były nieustające blokady dróg, czarne marsze, pikety w Warszawie. Później brzezinianin, aktor Zamachowski, powiedział, że nie zna się ani na polityce, ani na reformie, ale wie jedno – urodził się w mieście powiatowym, które było powiatem przez 500 lat(!). Brzezinianie nie chcieli słuchać racji rządu; minister Jerzy Stępień opuszczał miasto w policyjnej eskorcie, a na jego samochód posypały się jaja.

Dziś w Brzezinach funkcjonuje właściwie jedno ugrupowanie polityczne – walczące o przywrócenie powiatu. Program władzy można streścić w dwóch słowach: przywrócić powiat. Stefan Pazurek, przewodniczący Rady Miasta, boi się, że Brzeziny zostaną zmarginalizowane. – Instytucje powiatowe tworzą się systematycznie likwidowane, a ich majątek wywożony. Zabrano nam już komendy powiatowej policji i straży pożarnej. Myślą o likwidacji szpitala. Przymierzają się do zabrania sądu – mówi.

Lesko miało być siedzibą powiatu we wszystkich wariantach, ale w ostatniej chwili starostwo dostały Ustrzyki. Leszczanie zatrzęśli się z oburzenia. Zawiązali Komitet Obrony Po-

wiatu. Na czele komitetu stanął ówczesny burmistrz, a obecny starosta, Henryk Gocek. Z Krakowa wrócił Maciej Lubas i założył Młodzieżowy Komitet Obrony Powiatu. – Patriotyczny obowiązek nakazuje mi walczyć o powiat z siedzibą w Lesku – podkreśla Lubas. – Moi przodkowie przewracaliby się w grobach, gdybym odpuścił.

W sierpniu ubiegłego roku zebrali prawie 9,5 tysiąca podpisów pod petycją do rządu, w której domagali się przeniesienia siedziby powiatu z Ustrzyk do Leska (ponad połowa uprawnionych do głosowania). Jeździli do Warszawy, manifestowali, maszerowali.

BOGDAN WASZTYL

Walczone miasta

Mury oblepiono klepsydrami informującymi o nienaturalnej śmierci śp. powiatu

Mury oblepiono klepsydrami informującymi o nienaturalnej śmierci śp. powiatu. Władze miasta wydzieliły na starostwo solidny budynek i wyposażyły biura. Do dziś stoją w części puste, ale na gmachu wciąż wisi transparent „Ten budynek czeka na starostę”.

– Nie pozwolę upaść Lesku – zapewnia burmistrz Robert Petka. – To, że Lesko nie jest siedzibą starostwa, spowodowało już degradację Rejonowego Urzędu Pracy, który stał się filią pozbawioną środków na aktywne przeciwdziałanie bezrobociu, oraz próby zlikwidowania Ośrodka Doradztwa Rolniczego. Będziemy tracić kolejne instytucje i urzędy, odwrócą się od nas potencjalni inwestorzy, a negatywne konsekwencje pozbawienia nas powiatu będą się nawarstwiać.

Bystrzyca Kłodzka pikietowała starostwo w Kłodzku, manifestowała przed Sejmem. Wschowa przez dwa tygodnie chodziła po przejściach dla pieszych, blokując drogi wiodące do granicy. Biskupiec najechał Warszawę, Nowogard wyszedł na tory, Morąg zebrał podpisy, Pionki krzyczały, a Sztum zamknął się w sobie...

Mijają miesiące, a miasta walczące – bez względu na sposób walki – nie osiągnęły nic.

★★★

Rada powiatu częstochowskiego ostrzegła władze państwowe przed poważnymi niepokojami społecznymi. Oceniając egzystencję Częstochowy w województwie śląskim odnotowała: arogancję katowickiej władzy, zwolnienia z pracy, wywóz majątku, przymusowe wyprawki z budynków, zatrzymanie inwestycji, powiększenie biedy i bezrobocia...

★★★

W walce o powiat największe zasługi mają Brzeziny. W Brzezinach największe zasługi ma Stefan Pazurek, przewodniczący Rady Miasta. Po kilku miesiącach bezskutecznych zabiegów o spotkanie z wojewodą czy ministrem Stępieniem, Pazurek powiedział: – Dość! Przestańmy wierzyć słowom. Zaczniemy tworzyć fakty.

Pierwszy fakt, w którym Pazurek miał swój wydatny udział, to połączenie sił walczących, tworzenie grupy nacisku i lobby. Pazurek wymyślił Związek Miast Walczących o Powiat. Jego lu-

dzie grzebali w gazetach z ostatnich miesięcy i wyszukiwali ogniska zapalne reformy administracyjnej. Później Pazurek dzwonił, przekonywał, namawiał. I zaproponował spotkanie w Brzezinach.

Do spotkania doszło w lutym. Brzeziny przygotowały się należycie. Tablice z nazwą miasta przepasano czarnym kirem, na słupach zawisły czarne flagi, w oknach wywieszano czarne płótno. Wszędzie wisiały klepsydry, żegnające św. pamięci powiat. Mieszkańcy ubrali się na czarno, albo nosili czarne przepaski na rękawach. – To wyglądało na gigantyczny pogrzeb. Niesamowity widok. Aż ciarki

przechodziły po plecach – wspomina uczestnik tamtego spotkania, delegat Łobez.

Podczas tego „czarnego spotkania” dominowała „czerwona retoryka”. Mówiono o arogancji rządu AWS-UW, gwałceniu demokracji lokalnej, braku poszanowania dla „ludzi na dole”. Postanowiono walczyć bezwzględnie, aż do osiągnięcia ostatecznego sukcesu. Ustalono zasady współpracy i wybrano władze nieformalnego Związku Miast Walczących o Powiat. Przewodniczącym został Pazurek. Ten jastrząb wśród walczących o powiat to siwy jak gołąbek, dystygowany, 60-letni mężczyzna, używający zdecydowanego, bezkompromisowego języka i pre-

★★★

W związku jest 15 miast. Kilka następnych czeka w kolejce. Raz w miesiącu przedstawiciele miast walczących urządzają swoistą „godzinę płaczu”.

Bystrzyca Kłodzka: – Rząd nas lekceważy, nie ma woli politycznej dokonania zmian na mapie powiatów.

Brzeziny: – Zmusza się nas do tego, by pieniądze podatników zamiast na inwestycje, przeznaczać na utrzymanie w mieście instytucji powiatotwórczych. Jeśli to się nie uda, przestaniemy być partnerami.

Biskupiec: – Siedziba powiatu znajduje się w Olsztynie w 5 miejscach. Utworzono wspólne

jednostki dla powiatu ziemskiego i grodzkiego. To grodzki rządzi, a my cierpimy.

Lesko: – Ten spór trzeba przeciąć. Załamują się więzi rodzinne i towarzyskie, mnożą konflikty. Może być wybuch. Nie zrezygnujemy z powiatu.

Łobez: – Nie wiem, jak może być lepiej, skoro jest nam trudniej. W budżecie zarezerwowaliśmy pieniądze na walkę o powiat. Musimy płacić za to, by naprawiać błędy rządu. Tracimy energię, czas i pieniądze.

Morąg: – Za walką o powiat opowiedziały się 22 tysiące mieszkańców. Nikt się z nami nie liczy. Wszystko zaczyna się nam ucinąć.

Nowa Ruda: – Od stycznia zlikwidowano wiele urzędów re-

go. Daj Boże, byśmy rządzący tak, aby niezadowolonych było tylko 3 proc.

W kularach nie pozostawiono na przedstawicielach Wschowy suchej nitki. – To zdrajcy, piąta kolumna w naszych szeregach – oburzał się Stefan Pazurek. – Stępień ich przekupił. Trzeba ich wyrzucić, bo nas skłóca i rozbija.

Leon Zakowski, burmistrz Wschowy, jest zdegrustowany. Odnosi wrażenie, że Związek Miast Walczących to inicjatywa przede wszystkim polityczna. – Chodzi o to, by dokopać rządowi, a nie załatwić konkretne sprawy. Wydaje mi się, że wielu kolegów nie wie, jak radzić so-

bo etaty i środki pozostały w dużej mierze w rękach rządu. Niepokoje napawa też fakt, że rozmaite agendy centralne podejmują co rusz kroki otwarcie antysamorządowe. („Dz. Zachodni” nr 130).

★★★

Jerzy Stępień, wiceminister spraw wewnętrznych, odpowiedzialny za wdrażanie reformy administracyjnej, nie ma łatwego życia. Środowiska niezadowolone z reformy, w nim upatrują przyczyny swoich niepowodzeń. Zarzucają mu uniki, mamienie, grę na czas... – Dużo konfliktów jest w Lubuskim – przekonuje jeden z walczących – bo Stępień wraz z Suchocką, pochodzący z Poznania, optowali za wielką Wielkopolską. Siedzibami powiatów zostały miasta, które nigdy wcześniej takiej roli nie pełniły, a dawne ośrodki powiatowe zdegradowano.

– Pochodzę z ziemi sandomierskiej, a nie z Poznania – wyjaśnia Jerzy Stępień. – Cały czas byłem zwolennikiem projektu rządowego, a więc podziału kraju na 12 silnych województw. Moje przekonania ani sentymenty nie miały jednak żadnego wpływu na tworzenie powiatów w Wielkopolsce.

MSWiA prowadzi stały monitoring zadań realizowanych przez jednostki samorządowe. Powstał nawet odrębny Departament Wdrażania i Monitorowania Reformy Administracji Publicznej. – Na podstawie listów od mieszkańców, pism od władz samorządowych oraz własnych obserwacji, mogę stwierdzić, że reforma państwa została dobrze przyjęta w terenie – podkreśla minister Stępień. – Przyjęta przez rząd mapa powiatów została ustalona w drodze licznych kompromisów, w oparciu o kryteria społeczne, historyczne, gospodarcze i ekonomiczne. Nic nie wskazuje na to, aby miała ona ulec zmianie.

Do końca przyszłego roku rząd i parlament muszą ocenić nowy podział administracyjny państwa. Dopiero na podstawie tej oceny będą możliwe korekty na mapie. – Zakładamy – mówi Jerzy Stępień – że zmiany nastąpią w 2001 roku. Trudno mi dziś oceniać szanse niezadowolonych miast i gmin na korzystne dla nich zmiany. Te samorządy muszą złożyć w MSWiA odpowiednie wnioski i dołączyć wymaganą dokumentację wraz z symulacją kosztów. Dopiero na podstawie tych dokumentów będzie można rozpoznać możliwości powstania i funkcjonowania nowych powiatów.

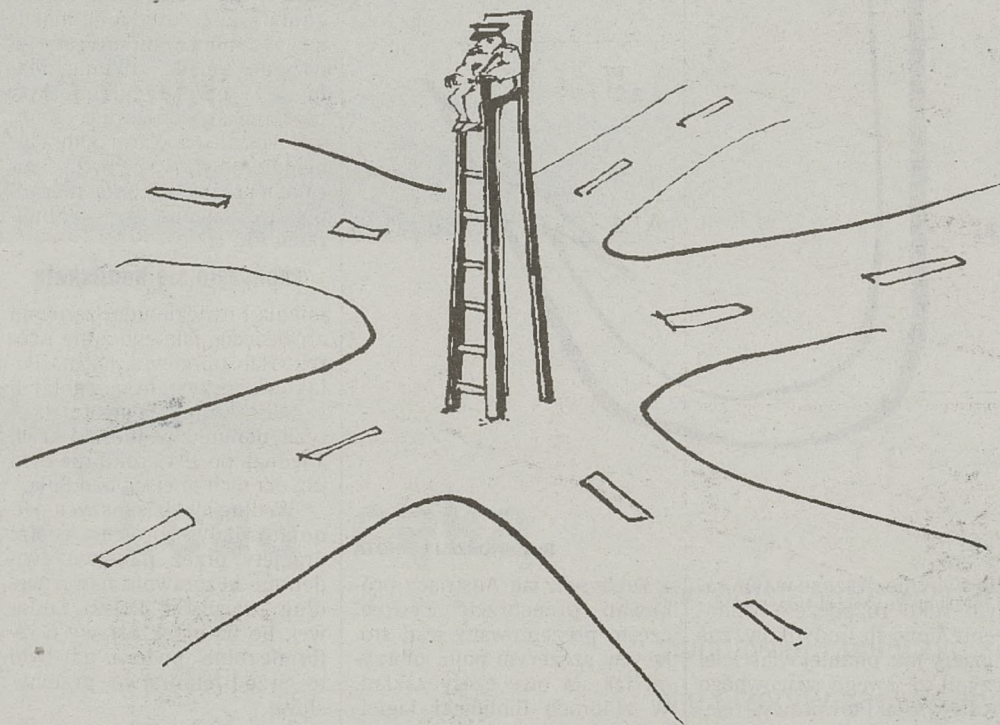
★★★

Jedynym sukcesem Związku Miast Walczących jest, na razie, skłonienie rządu do szybszego wydania rozporządzenia w kwestii zasad i trybu postępowania przy składaniu wniosków w sprawach tworzenia, łączenia, podziału i znoszenia powiatów oraz określania ich granic. W rozporządzeniu z 15 kwietnia jasno określono warunki, jakie trzeba spełnić, by ubiegać się o korekty mapy: uchwały rad gmin, powiatów, sejmików wojewódzkich, kalkulacja kosztów (ile te zmiany by kosztowały i jakie rodziły skutki finansowe dla nowych jednostek), opinia właściwego wojewody.

Niektórych członków związku to rozporządzenie bardzo ucieszyło. Innych – zdenerwowało. – Co to jest? – oburzał się delegat Bystrzycy. – Jak mogę liczyć, skoro nie mam danych? To praca na pół roku, chodzi tylko o odwołanie problemu.

– Kryteria są jasne. Wiemy, jak grać. Rachunek zysków i strat zmusza do odpowiedzialności – zauważa Robert Petka z Leska. – Zrobimy symulacje. Wyślemy wniosek.

Jednak do dziś, jak zapewnia minister Stępień, do MSWiA nie wpłynął żaden wniosek.



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

go podwórka i gospodarnością przekonać rząd do korekt.

★★★

Jan Maria Rokita, przewodniczący sejmowej Komisji Administracji i Spraw Wewnętrznych: – Po wielkiej reformie samorządowej z 1998 roku następuje, mówiąc językiem marksistowskim, fala reakcji przeciw tej reformie. Powoduje ona, że skutki decentralizacji państwa nie mogą się objawić w pełni, pojawiają się za to różne przedsięwzięcia, które mają na celu ograniczenie władzy samorządu terytorialnego. (...) Po pierwsze, budżety samorządów są niewystarczające do skali potrzeb. Po drugie, etatyzaacja administracji została przeprowadzona w sposób niekorzystny,

zentujący taką postawę. – Dość mamienia. Bezskutecznie walczyliśmy od roku. Nie wierzymy w obietnice. Liczą się fakty. A fakty są takie, że Brzeziny umrą, jeśli nie będą siedzibą powiatu.

★★★

Mieczysław Kamiński, burmistrz Bystrzycy Kłodzkiej: – Chcemy rozwoju, spokoju i twórczego działania. Możemy zablokować drogi i granicę, okupować starostwo w Kłodzku, Urząd Wojewódzki we Wrocławiu, a nawet Ministerstwo Spraw Wewnętrznych. Nie będziemy beczynnie patrzeć, jak Bystrzyca upada, jak niszczy się piękny dorobek wielu pokoleń.

jonowych. Grozi likwidacja szkół i szpitala. Nie można dogadać się z Kłodzkiem. Z pieniędzy na roboty publiczne Kłodzko zgarnęło 84 proc. Nam dali 9 proc., a Bystrzycy – 7.

Nowogard: – Likwidują nam instytucje, nie chcą dać pieniędzy na budowę szpitala.

Pionki, Sulechów, Sztum, Węgorzewo, Trzcianka... – Cierpimy i marniejemy. Obecne starostwa próbują nas utrać.

Wschowa: – Wierzę, że walczyliśmy powiat. Rozmawialiśmy o tym z ministrem Stępieniem. Wiele instytucji powiatowych udało nam się obronić. Krótko mówiąc – reforma się udała. Protestuje niespełna 3 proc. populacji, co mieści się w granicach błędów statystyczne-

ADAM MOLEND

Cena arcyksiążęcej korony

Kilka dni temu potomkowie rodziny Habsburgów złożyli w sądzie pozew o ochronę dóbr osobistych, skierowany przeciwko obecnym właścicielom Zakładów Piwowarskich w Żywcu

Ile współcześnie może być wart herb, po staropolsku – klejnot magnackiego rodu? Albo chociaż jego element? I na co tę wartość przeliczać: na honor, tradycję zastygłą, jak wiekowe wino, czy też mamonę, o której dżentelmeni nie mówią, nawet jeśli jej nie mają? A skoro na pieniądze, to do czego robić odniesienie, może do srebrzystych lwów peugeotów albo specjalnych zawijasów w napisie coca-cola?

Kilka dni temu potomkowie arcyksiążęcej rodziny Habsburgów złożyli w sądzie pozew o ochronę dóbr osobistych, skierowany przeciwko obecnym właścicielom Zakładów Piwowarskich w Żywcu. Arystokraci postawili żądania, od których marketingowcom firmy może cierpnąć skóra. Przede wszystkim zakazu: posługiwania się w materiałach informacyjnych, promocyjnych i reklamowych informacjami, znakami i sloganami handlowymi nawiązującymi do tradycji, oznaczeń produktów, znaku towarowego, renowy i nazwy Arcyksiążęcego Browaru w Żywcu. Po drugie – Habsburgowie nie życzą sobie, by Heineken używał symbolu przypisanego do ich nazwiska korony oraz daty 1856 jako sygnalizującej powstanie przedsiębiorstwa. Chodzi również o to, aby nazwisko Habsburg nie pojawiało się w żadnym kontekście w związku z Zakładami Piwowarskimi SA.

Gdyby familia wygrała proces, w prasie polskiej i niemieckiej być może ukazałoby się płatne oświadczenie zajmujące „nie mniej niż 500 centymetrów kwadratowych” takiej mniej więcej treści: „ZP SA przeprasza Karola Stefana Habsburga, Marię Krystynę Habsburg oraz Renatę Habsburg – Lorena de Zulueta za

bezwprawne naruszenie

ich dóbr osobistych (...) wyrażając swe najgłębsze ubolewanie oraz solennie zapewniają, że takie naruszenia dóbr osobistych nie powtórzą się w przyszłości”.

– Nie poczuwamy się do popełnienia żadnej z przypisywanych nam, rzekomych win – słyszę w firmie. – To prawda, że w materiałach informacyjnych wskazywaliśmy na związek historyczny obecnego browaru z Browarem Arcyksiążęcym stanowiącym własność Karola Olbrachta Habsburga, ale było to w pełni zgodne z faktami i dlatego nie naruszało dóbr osobistych rodziny.

Sprawa, o której mowa, jest pochodną procesu o zwrot browaru, a w perspektywie również innych części składowych ogromnych latyfundiów ciągnących się przez całe Beskidy Zachodnie, o czym pisaliśmy obszernie rok temu. W każdym razie potomkowie cesarskiej rodziny czują się okradzeni dwukrotnie: tuż po wojnie przez władzę Polski Ludowej, zaś po roku dziewięćdziesiątym przez decydentów III Rzeczypospolitej.

Cała historia jest smutnym przykładem niedomagań pośpiesznej prywatyzacji bez oglądania się na konieczność wcześniejszego uchwalenia ustawy reprivatyzacyjnej, za co nieuchronnie zapłacią w przyszłości podatnicy.

Karol Ferdynand Habsburg kazał warzyć piwo na terenie istniejącej od dawna gorzelnii w podżywieckiej osadzie Pawlusie w roku 1852, a więc w czasach, kiedy rdzennie polska arystokracja ciągle wstydiła się zajmowania tak przyziemnymi czynnościami, jak prowadzenie interesów. Austriacki wielki pan nie miał takich skrupułów, a że sprzedając

świat, protektor Akademii Umiejętności w Krakowie przekazywał na jej rzecz sute donacje, kandydat na króla odradzającej się Polski, a nade wszystko

doskonały gospodarz.

To on stworzył z dóbr żywieckich znakomicie prosperujący organizm gospodarczy, kumulujący dochody z rolnictwa, leśnictwa i zakładów przemysłowych, wśród których wiodącą rolę odgrywała warzelnia piwa.

Ostatnie dwie dekady poprzedniego stulecia to już okres, kiedy stała się krajowym potentatem. Na widokówkach

„Znak towarowy Arcyksiążęcego Browaru w Żywcu”, która przetrwała do dzisiaj na etykiecie oraz kapsli butelki z wizerunkiem tańczącej pary.

– Proszę zwrócić uwagę, że korona, o której mowa, współcześnie nie występuje samodzielnie ani też nie jest znakiem dominującym – mówi Andrzej Długosz, dyrektor ds. korporacyjnych Grupy Żywiec SA. – Nasze znaki towarowe mamy poza tym prawnie zarejestrowane.

Sąd stoi zatem przed nieładnym dylematem, będzie bowiem musiał precedensowo rozstrzygnąć, czy przedsiębiorstwo może używać, a organ rejestrowy może potwierdzać prawo do używania przez nie elementu herbu rodziny, która żyje i ma ze swoim klejnotem udokumentowany związek historyczny, o sentymencie nie wspominając. Waga precedensowego werdyktu będzie tym większa, iż herbowych znaków towarowych używa bezpłatnie i bez kozery wiele polskich firm, o czym jeszcze parę słów później powiemy.

Habsburgowie traktują problem swoich dóbr żywieckich tym bardziej emocjonalnie, że z poczuciem, iż Polska ich zdradziła. Mimo że Austriacy z pochodzenia, już za czasów Karola Stefana spolonizowali się z własnej woli, świadomie i konsekwentnie. Jeśli nawet ktoś w latach dwudziestych podejrzewał ich o koniunkturizm w celu odzyskania zajętego im przez Odrodzoną majątku, w obliczu hitlerowskiego najazdu musiał zmienić zdanie. Na przekór niemieckim prośbom i groźbom nie podpisałi volklisty, Karol Olbracht i jego synowie walczyli z Niemcami na różnych frontach Europy, arcyksiężna była żołnierzem AK, co

skończyło się konfiskatą

mienia i uwięzieniem zarówno arcyksięcia, jak jego żony i córek. Habsburgowie, jak na Polaków przystało, zapłacili w czasie wojny za swój patriotyzm daninę z wolności i krwi, a jednak po 1945 roku nie było już dla nich miejsca nad Sołą.

Według ich dzisiejszych pełnomocników, browar został przejęty przez państwo ewidentnie bezprawnie nawet według przepisów Polski Ludowej, bo na mocy ustawy o reformie rolnej, podczas gdy było to przedsiębiorstwo przemysłowe.

Jest charakterystyczne, że proces o naruszenie dóbr osobistych dotyczyć będzie wydarzeń ostatniej dekady, a nie lat PRL. Wtedy bowiem unikano wspominania dawnych właścicieli firmy, eksponując nowego caki intensywnie, że swego czasu nazywała się choćby i tak: Państwowy Browar w Żywcu pod Zarządem Państwowym, co żyjącego jeszcze wówczas Karola Olbrachta musiało pewno doprowadzać do wcale nie arcyksiążęcej pasji.

– Nasi klienci nie chcą, by łączono ich nazwisko z czykolwiek działalnością gospodarczą – tłumaczy mecenas Krzysztof Góralczyk. – Od czasów odebrania przez władzę PRL majątku, rodzina Habsburgów nie miała i nie ma nic wspólnego z działalnością bro-

waru. A wszyscy pamiętamy na przykład gwałtowne załamanie się jakości piwa przed paru laty, co znalazło silny, negatywny oddźwięk w prasie krajowej i zagranicznej. Państwo Habsburgowie mieszkają poza Polską, a żywiecki browar jest tam jednoznacznie kojarzony z ich nazwiskiem.

Arcyksiążę Karol Olbracht niesłychanie dbał o renomę, jakby powiedzieli współcześni marketingowcy – *image* firmy. Rozwinął imponujący jak na owe czasy eksport oraz gęstą sieć dystrybutorów krajowych. W okresie międzywojennym nie był to już browar regionalny, jak zdecydowana większość pozostałych, obejmował bowiem własnymi punktami dystrybucji prawie całą Polskę z wyjątkiem ziem położonych na północny wschód od linii Bydgoszcz – Białystok – Łuck. Tak zwane *reprezentacje* istniały w Poznaniu, Łodzi, Warszawie, Lublinie, Włodawie i Sokalu, zaś na południe od tych miejscowości sieć dystrybutorów była tak gęsta, zwłaszcza na Śląsku i w Krakowskim, że trudno wszystkie punkty zliczyć.

Przebojem wydawniczym 1991 roku stał się album fotografii Louise Arner Boyd pt. *Kresy*, gdzie wśród wielu innych zdjęć jest jedno przedstawiające fragment zapyziałego rynku w Starym Samborze. Widać tam witrynę sklepu, albo może knajpy, ozdobione napisem

Zdrój Żywiecki,

jak nazywał się jeden z gatunków produkowanych wówczas piw. Przed napisem i za nim znajdują się charakterystyczne znaki, wyglądające na arcyksiążęce korony, ale dokładnie tego stwierdzić nie można, gdyż fotografia jest nieco zamazana. Jeśli był to element herbu, to umieszczony bezprawnie, bowiem znak był zastrzeżony i nawet największe reprezentacje rozlewające u siebie piwo żywieckie do butelek nie mogły umieszczać na zamknięciu butelki arcyksiążęcej korony.

Symbol arcyksiążęcej korony dobrem tak wyjątkowo cennym i nie tracącym nigdy wybitnie osobistego charakteru, że możliwe teoretycznie narażenie na szwank dobrego imienia Habsburgów przez choćby przypadkowe pogorszenie jakości piwa przy jego rozlewaniu w reprezentacji po prostu nie wchodziło w grę – czytamy w pozwie.

Familii nie chodzi tylko o wspomnianą „wpadkę” jakościową, ale także na przykład o reklamę piwa bezalkoholowego warzonego w ZP SA, co według niedawnego werdyktu Sądu Okręgowego jest praktyką naganną, zmierzającą do „obejścia” przepisów, a więc także moralnie nie do przyjęcia, co ma gościć w dobre imię Habsburgów.

Potomkowie arcyksiążąt są oburzeni, iż Zakłady powołują się na tradycję sięgającą 1856 roku, według nich bowiem, po 1945 roku została przerwana ciągłość podmiotowa w Arcyksiążęcym Browarze, który stał się państwowym, a w latach pięćdziesiątych ponownie prywatny, tyle że znowu z pominięciem dawnych właścicieli. Z okazji jubileuszu 140-lecia,

kiedy browar był już spółką akcyjną, wydano na przykład podstawki na piwo, między innymi z herbem Habsburgów oraz napisem: *Erzherzogliche Brauerei Saybusch*, czyli Arcyksiążęcy Browar w Żywcu, a także napisami: *140 lat Browaru w Żywcu* czy też nazwami przedwojennych piw.

Sąd będzie musiał rozstrzygnąć, czy są to materiały reklamowe, czy też jednorazowe, historyczne, nie naruszające dóbr osobistych arcyksiążąt.

Problem herbów jako znaków towarowych oraz praw ich wykorzystywania dotyczy również innych warzelnii. Kłopoty mają białostockie Dojlidy, bowiem rodzina Lubomirskich – Lanckorońskich nie życzy sobie swego herbu *Szeniawa* na piwnych etykietach. Korona jest też bardzo eksponowanym elementem nalepki na butelkach z *Tyskim Książęcym*. Kto wie, czy von Hochbergowie, książęta pszczyńscy, też nie poczuja się obrażeni. Książę Bolko z Monachium jest wiceprzewodniczącym Rady Muzeum Zamkowego i nie tylko niejedną cenną darowiznę przekazał na rzecz placówki, ale wcale nie chce zwrotu własności. Rodowy klejnot jednak jest równoznaczny z honorem, a ten nie wiadomo kiedy zaboli...

Pełnomocnicy Habsburgów jeszcze niedawno wymieniali kwoty roszczeń za używanie elementu herbu oraz odwoływanie się do arcyksiążęcych tradycji. W pozwie jednak nie ma ani jednej kwoty, można się domyślać, iż dlatego, że w światowych czasopiśmie biznesowych toczy się właśnie dyskusja na temat wartości znaków towarowych, przy okazji której mówi się o pieniądzach przyporządkowanych do wrót głowy.

Wśród kilkudziesięciu różnych marek najwyższe wyceniono „wartość dobrego imienia” Coca-Coli – na 83,8 mld dolarów, co stanowi aż 60 procent jej całej wartości, a więc więcej niż wszystkie składniki majątkowe służące produkcji. Marka Microsoftu jest warta 56,6 mld dolarów, Marlboro 21, Nokii prawie tyle samo. Ile warta jest arcyksiążęca korona na butelce „Żywca”?

– Uważam, że nie można tego rozpatrywać w oderwaniu od wartości wszystkich inwestycji, które po wojnie aż po dziś dzień poczyniono w Zakładach – przekonuje dyrektor Długosz.

Sąd zapewne zleci wycenę i tym samym sprawą Habsburgowie kontra Heineken będzie precedensowa w kolejnym aspekcie. I w jeszcze jednym, bowiem pełnomocnicy wniosli o zabezpieczenie roszczeń powodów przez wydanie zarządzenia, na razie tymczasowego, zakazującego ZP SA zamieszczania na podstawkach pod naczynia z piwem, etykietach, kufkach, szklankach i w treściach rozmaitych publikacji nazwiska Habsburg, herbu lub jego elementów, nazwy Arcyksiążęcy Browar itp.

Jeśli na czas procesu tak stanie, to czy będzie to miało wpływ na obniżenie sprzedaży, czy też okaże się, że dla współczesnych konsumentów tradycja nie ma znaczenia?



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

szła świetnie, jeszcze w tym samym roku rozpoczęto wznoszenie nowych budynków, zaś w cztery lata później właściciel uczynił ze swego szacownego tytułu... znak towarowy, rejestrując przedsiębiorstwo pod nazwą *Arcyksiążęcy Browar na Pawlusiu*.

Fragmenty monografii poświęconej browarowi, autorstwa Adama Spyry, stanowią według znanej krakowskiej spółki adwokackiej *Forystek, Góralczyk, Rychlicki*, najbardziej przekonujące uzasadnienie pozwu, ale my potraktujmy książkę również jako źródło ciekawych informacji o przedsiębiorstwie, które już od półtora wieku, niezależnie od ustroju i przynależności państwowej Żywca, zawsze ma się doskonale.

Spadkobiercą Ferdynanda był arcyksiążę Karol Stefan Habsburg, człowiek wielkich horyzontów i talentów, poliglota, wybitny oficer austriackiej marynarki, jachtzman i obieży-

z *Saybusch*, jak Austriacy próbowali przechrzcić Żywiec, często prezentowany jest, stojący w szczerym polu, olbrzymi jak na owe czasy zakład. W zbiorach Biblioteki Jagiellońskiej zachował się tekst reklamowy sprzed stu lat następującej treści:

Fabrykację Porteru tudzież Ale w Arcyksiążęcym Browarze w Żywcu rozpoczęto w latach 1881 i 1891 i takowa do końca 1903 roku podniosła się stokrotnie. Obydwa piwa nie tylko ze swej dobroci, lecz także ze swych skutków dyetetycznych, cieszą się wielkim uznaniem, bywają też przez powagi lekarskie zalecane jako środki odżywcze dyetetyczne dla chorych na nieżyt żołądka, jakoteż przy osłabionych organach oddechowych, wreszcie jako środek wzmacniający dla rekonwalescentów.

Na, jakbyśmy to dzisiaj powiedzieli – logo tego pierwszego portera widnieje przepyszna korona podpisana wyraźnie:



otworzyłam rachunek między prawą i lewą ręką

tel. 0800 123 123



handlobank

PION BANKOWOŚCI DETALICZNEJ BANKU HANDLOWEGO W WARSZAWIE SA

bank w zasięgu ręki

Nic prostszego, wystarczy podnieść słuchawkę i połączyć się z nami. Nie przerywając ważnych zajęć. Dzwoniąc do nas o każdej porze dnia i nocy szybko otworzysz konto, łatwo sprawdzisz saldo każdego ze swoich rachunków, zrealizujesz zlecenia stałe i dokonasz przelewu środków. Gdziekolwiek będziesz, kiedykolwiek będziesz chciał. Zadzwoń, dowiesz się więcej.

Spotykamy się w Łodzi, dla której porucił Pan Nowy Jork, by pracować tu nad pełnometrażowym filmem animowanym „Eden”, którego bohaterem jest pastuszek Youzeck, czyli, jak się domyślam, Józek z Greenpointu albo chicagowskiego „Jackowa”...

– On jest znikąd – wędruje; zwiedza piekło, które raz jest piekłem urzędniczym, raz czymś w rodzaju Hadesu pomieszanego ze światem bajek, później przechodzi przez czyszciec i dostaje się do raju, który staje się czymś w rodzaju Las Vegas. A gdy nadchodzi apokaliptyczna burza i ulewa, Youzeck wyprowadza zwierzęta, po czym napotkaną Arkę Noego płyną do Nowego Jorku...

– A jednak Nowy Jork...

– Oczywiście, bez Nowego Jorku, gdzie zacząłem przed laty pisać scenariusz, nie byłoby tego filmu. Jesteśmy w połowie pracy, przed nami jeszcze jakieś półtora roku. Idzie wolno, bo to pełna manufaktura – wszystko robione bez komputerów, ręcznie, poza tym nietypowo, metodą akwarelowego malowania na śliskim celuloidzie. A pracuje mały zespół, około 50 osób. W tej chwili powstaje część trzecia, druga, już prawie zanimowana, jest malowana, natomiast do części pierwszej już prawie skończyliśmy zdjęcia, pozostał montaż. Nad muzyką piętro wyżej pracuje Michał Urbaniak.

– Przed ponad 20 laty nakreślił Pan słynne „Makutki”, nagrodzone w 1978 roku na festiwalu w Krakowie Brązowym Lajkonikiem. Kazimierz Kutz w swym „Alfabcie filmowym” utrzymuje, że stworzył je Pan, gdyż potrzebował pieniędzy po przegranej procesie z Ryszardem Filipińskim, który poczuł się obrażony Pana rysunkiem.

– Związałem się z filmem animowanym, bo to była jedyna droga zarobienia pieniędzy w sytuacji, gdy miałem szlaban na wszelką twórczość satyryczną w prasie. Na szczęście komuna zawsze zostawiała jakąś furteczkę i tak zacząłem robić filmiki, sprzedawać scenariusze innym kolegom. A proces sfinansowali mi, składając się, koledzy.

– A ile jest prawdy w innej opowieści Kutza, jak to Pan wspólnie z Ireneuszem Iredyńskim doprowadził Bohdana Porębę do placzu, przepytując go na temat jego pochodzenia...

– Powiedzmy, że było trochę podobnie, ale też śmiesznie. Było, minęło. Ten proces właściwie na dobre mi wyszedł – zainteresowałem się animacją, scenografią, zacząłem współpracę z teatrami w Bielsku, Gdyni, z warszawską Syreną... On też w końcu pośrednio miał wpływ na to, że po wprowadzeniu stanu wojennego zostałem internowany, po czym wyjechałem do Nowego Jorku.

– A kiedy się pojawił taki Andrzej Czczot, jakiego pamiętamy z lat 70. – satyryk, obrazoburczy prześmiewca? Wszak wcześniej Pan, absolwent krakowskiej ASP, ilustrował książki dla dzieci, robił „porządne” grafiki...

– Pierwszy rysunek humorystyczny wydrukowały mi „Szpilki”, gdy byłem na IV roku Akademii. Potem powoli się rozkręcałem i wszedłem ostro dopiero wtedy, gdy wielkie „rysunki” zaczęła mi publikować „Literatura”. Były to lata 70., a ja grafik Wydawnictwa Śląsk, ilustrowałem książki. Przy okazji serii poświęconej literaturze czeskiej i słowackiej zaczęliśmy od „Szwejka”; nie bardzo wiedziałem, jak się do tego zabrać i kumpel, poradził: „Rób tak, jakbyś małaz, nie przejmując się niczym”. Poszedłem za jego radą i dostałem nagrodę w Brnie na biennale grafiki użytkowej. Ale rysować paskudnie umiałem już znacznie wcześniej. In-

spirowała mnie sztuka prymitywna, bizantyjskie ikony również...

– A Pana mistrzowie to kto – pewnie Topor...

– To naturalnie jeden z moich ulubionych twórców, ale i Bruegel, i Bosch, a jeszcze wcześniej mistrzowie quattrocento, i malunki Giotta, i sztuka ludowa, jarmarczna...

– Tacy nauczyciele, a ich uczeń „rysuje koślavo i niechlujnie” – jak czytamy na okładce wydanego przed 20 laty zbioru Pana rysunków „Gumno”.

– To ludzie są kleiści i miękcy i nie mają nic wspólnego z geometrią.

Oburzam, więc żyję

Z ANDRZEJEM CZCZOTEM rozmawia Wacław Krupiński

– I to mówi Pan, artysta urodzony w Krakowie...

– W Szpitalu Świętego Łazarza. Po prostu mama bała się rodzić na Kielecczyźnie, gdzie mieszkaliśmy... A potem w 1950 roku przenieśliśmy się na Śląsk i stamtąd w czasie studiów w katowickiej filii często jeździłem do Krakowa – na Akademię, do przyjaciół.

– Dyplom zrobił Pan w 57 roku, zatem studiował Pan w nieciekawych czasach...

– Ale mimo wszystko uczelnia była pewnym azylem, stalinizm naturalnie do niej docierał, musiał docierać do Stalinogrodu, jak nazwano Katowice, ale nie był jakąś szczególną zmurą.

– A ten referat, który Pan wygłosił w 53 roku w uczelnianym kole naukowym, „Impresjonizm przykładem rozkładu kosmopolitycznej sztuki Zachodu”...

– (Śmiejąc się) Nie, nie, to już wymyśliłem na użytek notki na okładkę wspomnianego „Gumna”...

– A jak został Pan opozycjonistą? Na studiach wstąpił Pan do partii...

– Takie to były czasy, naklonili mnie opowiadaniem, że w naszym kole uczelnianym powinno być trochę porządných ludzi... A potem bałem się wycofać. Za to jako rysownik zawsze byłem opozycjonistą, naturalnie na tyle, na ile pozwalała cenzura. Już w 1968 roku opublikowałem w katowickich „Poglądach”, bo tam Wilhelm Szewczyk na wiele mi pozwalał, rysunek; idzie pochód, mnóstwo ludzi z transparentami, na każdym „Alleluja”, ale zawsze napisane z błędem, i tylko jeden niesie napis bez błędu i to jego leją jacyś „nieznani sprawcy”. I każdy z tych napisów czerwony... Cenzor puścił, bo dostał „szczotkę” czarno-białą, ale potem zrobiła się straszna awantura. Po raz pierwszy miałem zakaz rysowania na trzy miesiące.

Bywało i tak, że rysowałem coś, co nie było w zasadzie „przeciw”, tak się przynajmniej wydawało, a wszyscy się śmiali. Np. po podziale Polski przez Gierkę na 49 województw narysowałem babę siedzącą pod wierzbą i czytającą gazetę. I był podpis „A to ci dopiero” i wszyscy się z tego śmiali. Choć nieraz i cenzura zaskakiwała swym intelektem i czujnością. Była susza, narysowałem zeschniętą ziemię, popękaną aż po horyzont i idącą procesję. I podpis: „O dalszy pomysłny rozwój chmur kłębiastych”, będący kpina z propagandowych haseł. I cenzura to wstrzymała, bo się okazało, że faktycznie były takie procesje i deszcz spadł.

– W sierpniu 1982 roku, po grudniowym krótkim internowaniu, opuścił Pan z rodziną Polskę...

– Decyzja zapadła bardzo szybko. Już w obozie w Jastrzę-

biu-Szerokiej powiedziałem sobie: koniec tej zabawy, nie będę rysował sierpów i młotów na murach. Zgłosiłem się do konsulatu jako pierwszy, jeszcze nie mieli instrukcji... Od dzieciństwa towarzyszyło mi marzenie o Nowym Jorku, ale nigdy nie myślałem, że tam zamieszkać... I tak wylądowaliśmy w południowym Brooklynie, a potem przenieśliśmy się na Greenpoint...

– Pamięta Pan pierwsze dni po przyjeździe?

– Co mogło być – był strach, w gronie takich jak ja zabijany wodą, i tak piliśmy i popłakiwaliśmy, nie wiedząc, co nas czeka i widząc kupę malarzy malują-

cych na chodnikach, żebraków, wariatów...

– Ale jednak szybko się Pan odnalazł...

– Bardzo szybko, bo w ciągu dwóch miesięcy, dostałem się do „New York Timesa”, płacili gównianę, po 150 dolarów za rysunek, ale to dawało prestiż. O mało też nie zostałem belfrem na wydziale grafiki w Pratt Institut. Miałem tam drzeworyt prowadzić, bo ówczesny dziekan znał doskonale środowisko polskie, polską grafikę, nawet wiedział, że „Szwejka” ilustrowałem, ale potem Reagan obciął im fundusze i w efekcie przez dwa lata robiłem tam drzeworyty za friko, bo odnalazłem w tym czystą przyjemność, a oni dawali mi materiały. A potem na przełomie lat 84/85 zostałem przyjęty do „The New Yorkera”, który świetnie płacił. Miałem tam swoje 15 minut – zamieściłem dużo rysunków, zrobiłem kilka okładek, a potem powiedzieli dość, pokazaliśmy cię, teraz następni.

– I tak został Pan w Ameryce malarzem, w Polsce Pan nie malował...

– Nie chciałem się bawić w żadną satyrę... To zupełnie inna mentalność, dla nich byłem *too sophisticated*, za mądry. Oni mają taką satyrkę do rąk, na co dzień. Zrobiłem wprawdzie książkę „Bajki nowojorskie”, która się ukazała w Polsce, ale to nie była satyra, bardziej widzenie imigranta, przetworzona żartobliwie historia Nowego Jorku... Zacząłem malować. W galerii prowadzonej przez mojego przyjaciela Amerykanina, sympatyka polskiej sztuki, przystosowałem wystawę, którą sprzedałem na pniu. I tak utrzymywałem się z malarstwa, zarabiając niezłe pieniądze. Impuls dała mi nie tylko życiowa potrzeba, ale i kolor, który tam znalazłem; to z powodu słońca tak w Nowym Jorku intensywnego, a poza tym to jest dziko kolorowe miasto – i etnicznie, i kulturowo. Brzozowski pojechał kiedyś do Stanów i powiedział: ja nigdy nie myślałem, że można stosować różowy kolor w malarstwie, a tam zobaczyłem, że to jest to.

– W latach 80. w Stanach poza Panem znaleźli się i Andrzej Dudziński, i Rafał Olbiński, i Janusz Głowacki, i Edward Redliński; trzymali się Panowie razem?

– Owszem, spotykaliśmy się w konsulacie, na wernisażach, na imprezach w Polskim Instytucie Naukowym, Głowacki mnie kilka razy odwiedzał, wiedzieliśmy o sobie sporo, ale generalnie życia towarzyskiego było stosunkowo niewiele.

– W kraju znamy polskie piekielko...

– I tam to polskie piekielko też jest...

– Od kilku lat Pana rysunki znów pojawiają się w kraju. Wierzył Pan, że powróci na łamy polskiej prasy jako satyryk?

– Skądże! Wyjeżdżałem z przeświadczeniem, że będę emigrantem absolutnym. Powróciłem jako satyryk, jak mi Urban zaproponował współpracę.

– Wiążąc się z nim nie bał się Pan ostracyzmu towarzyskiego?

– Wiedziałem, że będzie ostracyzm, oburzenie, że kilku przyjaciół ze mną zerwie, tych głupszych, na szczęście. W środowisku polskim, tym hurrapatriotycznym zwłaszcza, to był szok. „Nowy Dziennik” nawet od-

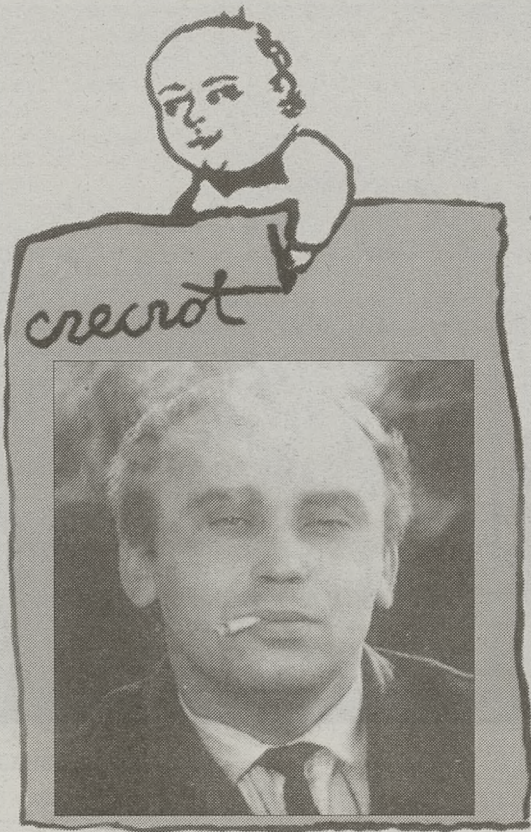
z dziedzin, jakie uprawiam. W zasadzie czuję się plastykiem. Choć prawdą jest, że rysunek satyryczny dał mi popularność; tąnią popularność, jak mawiał złośliwie mój kolega i sąsiad – malarz, któremu jednak tej „taniej” popularności bardzo brakowało.

– Pana rysunki pojawiają się jeszcze tylko w „Polityce” – więcej Pan nie chce, czy Pana nie chcą?

– Ja nie chcę, co za dużo, to niezdrowo. Już współpracę z „Dziennikiem Polskim” przyjąłem z wahaniem, jak można tyle śmiesznot nawymyślać i nikogo nie zanudzić. Robię zresztą i inne rzeczy. Np. książkę z Krystyną Koftą pt. „Podręcz-

nik wychowania seksualnego dla klasy wyższej, średniej i niższej”. No i siedzę po uszy w tym filmie. Chcą podobno zrobić z tego i balet. Można skończyć ze śmiechu...

– Czczot tańczony – tego jeszcze nie było. Choreografia także Pana?



Andrzej Czczot we własnej oprawie

Rozśmieszyć, sprowokować, zszokować?

– Wszystko razem, i uwolnić siebie od frustracji i złości, które mnie atakują.

– Zatem to forma autoterapii?

– Również. A i chęć drapania innych, budzenia oburzenia; wtedy wiem, że żyję.

– To u Pana cecha charakteru w ogóle, czy tylko temperament artysty – prowokować, szargać świętości, wywoływać oburzenie?

– To się robi jakoś samo obok. Na co dzień jestem jak anioł, choć niektórzy się z tym nie zgadzają.

– Wierzy Pan, że satyrą można świat trochę zmienić?

– Nie, nikt przy zdrowych zmysłach w to nie wierzy, powiedziałbym skromniej – niektórym daje to coś do myślenia, a śmiech jest bardzo zdrowym objawem. I czasem groźnym, już Napoleon to wiedział mówiąc, że dopóki się buntują, to żaden problem, gorzej, gdy zaczną się śmiać.

– Kutza nazywa Pana humorystą, myślę, że to nie najlepsze słowo, może moralizator...

– Trochę z moralizatorstwa na pewno jest w satyrze. Ale zarazem bronię się przed pieczątką „satyryk”, bo to jedynie jedna

czy aby nie będą się z niego prześmiewać. Ale to nie jest tak, że uznają tylko „na ludowo”. Uwielbiam również seks urzędniczy, partyjny i pobożny.

– Na wszelki wypadek zmieniam temat. Proszę powiedzieć, jak Pan odnalazł kraj po latach?

– Gdy pierwszy raz wylądowałem w Warszawie po 9 latach, byłem zszokowany wyglądem – ponuro, brudno, żebrzący AIDS-owcy... Gdybym wtedy na Marszałkowskiej znalazł samolot do Nowego Jorku, wsiadłbym od razu... Ale to minęło i teraz ta nowa Polska mi się nawet podoba, choć irytują mnie te wszystkie zaszczości – biurokracja, głupota zarządzeń, urzędników, no i mentalność ludzi... Ta, niestety, niewiele się zmieniła, owszem, zmieniły się znaki – plus na minus, minus na plus, ale mentalność dalej totalitarna, pełna nienawiści. Tego nie lubię.

– Ależ bez tego nie miałby Pan czego draapać!

– Jest to jakaś pociecha, ale słaba...

– Marzy się Panu, by było całkiem normalnie, nawet za cenę braku podniet do rysowania?

– Wiem, że normalnie nie będzie, nawet mi takie myśli do głowy nie przychodzą, niemniej ktoś by nie chciał, żeby państwo funkcjonowało normalnie. Mentalność się nie zmieni. Jakby to jednak było miło, gdyby stał się cud pewnego razu. W Stanach ludzie są znacznie mniej smutni, tam nawet bieda jest wesoła, a tu człowiek spotyka się głównie z ponurą mordą, z chamstwem, wodą...

– A jednak i Pan, i Pana koledzy, coraz częściej dzielicie swój czas między Stany i Polskę...

– Ameryka jest trudna, tam jest stały pęd do nowości, nie zawsze najlepszej, tam codziennie ładuje kilku kolejnych geniuszy, to nie jest kraj wdzięczny dla ludzi sztuki. Ale dobrze, żeśmy się tam jakoś sprawdzili, namieszaliśmy trochę...

– Wszędzie dobrze, ale w domu najlepiej...

– Dla mnie fajne w Polsce jest to, że mam olbrzymią galerię ludzi do wyboru, tam byłem skazany na kilka osób, z resztą wolałem się nie spotykać, a tu są rodacy-Polacy, koledzy, bracia, przyjaciele, nieprzyjaciele również... I też jest ciekawie i nawet niebezpiecznie. Ale nie, nie – bez sentymentalizmów. Pracuję obecnie w Polsce, bo Tomasz Filipczak, którego znam jeszcze z czasów, gdy z kolegami redagowaliśmy w ITD dodatek „Plebej” już po wyzwoleniu odnalazł mnie w Stanach, gdzie przyjechał z księgową i od razu wymusił na mnie podpisanie umowy. I tu dla mnie zbudował to studio...

– To wróćmy do filmu, kiedy go zobaczymy?

– Pewnie już w XXI wieku. Trzy części trafią do telewizji, a do kin film...

– Sądząc po Pana rysunkach i temperamencie obawiam się, jak to będzie z tą telewizją.

– Już na etapie scenariusza usłyszałem od jednej pani: „Proszę pana, ja mam tylko dwa lata do emerytury”. Na pewno będzie walka. Pewnie nawet będą chcieli coś tam wycinać. Ale do kin pójdzie wersja nie ocenizowana. Poza tym chcemy ten film pokazywać i w Europie, i w Stanach. Ale skandal, jeśli będzie, to w Polsce i może w USA. Bo to i Adam z Ewą, i Youzek z aniołami, i będą tam pejzaci Żydzi, i Latający Holender z serem w dziobie, i „Titanic”, który tonie, i mit Syzyfa, i Tantara... A jak już ten Youzeck przybędzie do Nowego Jorku, to powita go prezydent, taki Clintonopodobny w otoczeniu kurew.

– Nie boi się Pan, że rozpęta piekło?

– A jak. Trzeba coś przed śmiercią zrobić, jakąś awanturę... Jak ludzi oburzam, to wiem, że żyję.

Bartek F. miał dwie obsesje. Prześladował go cień śmierci ojca zamordowanego 30 lat temu w Kalifornii przez bandę Charlesa Mansona. Obsesją drugą była książka o tej zbrodni. Bartek F. pisał scenariusz, w którym chciał się rozliczyć z obu tych spraw. To go miało uwolnić. Nie zdążył. 8 czerwca popełnił samobójstwo, którego okoliczności pozostają tajemnicą.

Dlaczego o dorosłym, 40-letnim mężczyźnie, pisze się „Bartek”? To taka maniera, popularna wśród Polaków żyjących na przemian w kraju i w USA czy zachodniej Europie. W Stanach we wszystkich przekazach prasowych po swojej śmierci ojciec Bartka funkcjonował jako „Wojtek”. Kilka lat temu Polaków bulwersował Radek Sikorski, wiceminister obrony narodowej – „wiceminister i Radek”? Brzmiało infantylnie i niepoważnie, ale w końcu przyjęło się. A więc dlatego piszą i mówią „Bartek”, nawet ci, którzy go nie znali.

Wszyscy milczeli

Większość redakcji zdecydowała się nie pisać o tej śmierci. Taka była prośba rodziny. „Nie róbcie z tego »newsa«, poczekajcie, przynajmniej kilka tygodni”. Z nieopisanego układu wyłamała się tylko jedna z warszawskich popołudniówek.

8 czerwca o 22.45 pogotowie ratunkowe w Wyszku otrzymało wezwanie do dworku Karoliny W., córki znanego reżysera mieszkającej w miejscowości G. koło Wyszku. Po przyjeździe na miejsce lekarka znalazła dogorywającego Bartka F., 40-letniego operatora filmowego. Ranny umierał od ciosu nożem zadanego w okolicy żołądka. Pchnięcie było tak głębokie, że ostrze doszło do kręgosłupa. Wewnętrzne obrażenia spowodowały ogromny krwotok. Pacjent zmarł nazajutrz rano, w miejscowym szpitalu.

Jak zawsze w podobnych wypadkach, zawiadomiono policję. Wyszowska prokuratura i policja zapewniają zgodnie, iż Bartek F. popełnił samobójstwo. – Nikt do tej sprawy nie został nawet na chwilę zatrzymany. Sprawę kwalifikujemy jako samobójstwo. Bez żadnego cienia wątpliwości – podkreśla prokurator z Wyszku. Ten sam prokurator zapewnia, że fakt, iż zwłoki długo przetrzymywano w dyspozycji specjalistów od medycyny sądowej, to normalna procedura. Pogrzeb odbył się dopiero 15 czerwca.

Żadnych analogii?

– Pisząc o Bartku i jego śmierci nie należy iść tropem analogii i symboliki. To za tanie i zbyt proste – przekonuje Adek (Tadeusz?) Drabiński, reżyser i przy-

jacieli zmarłego. Pracowali razem przy kręceniu „Ogniem i mieczem”. – *Może to nawet nie było samobójstwo, tylko tragiczny wypadek, jakiś kawał, który źle się skończył?*

Analogie jednak nasuwają się same. Bartek F. umiera dwa miesiące przed 30. rocznicą śmierci

Tytuł wywiadu „Manson, nie-szczęście mojego życia”.

Zbrodnia amerykańska

Krzysztof Kąkolewski napisał, że mord w willi Polańskiego zaliczany jest w USA do rzędu najgłośniejszych „zbrodni amerykańskich”. Wspomina się

Sharon Tate, dwaj goście: Jay Sebring i Steven Parent, Wojtek F. oraz jego narzeczona Abigail Folger.

Nie wiadomo do dziś, czy na ofiary trafiono przypadkowo, czy też banda celowo wybrała ten właśnie dom. Jedna z wersji śledztwa mówiła na-

kiń sekty, zadała mu 51 ciosów nożem. W tym czasie ginęli kolejni domownicy i goście. Sharon Tate błagała, by oszczędzono ją ze względu na dziecko, ale jej stan pobudził tylko okrucieństwo napastników. Po zabójstwie banda wysmarowała ściany domu krwią ofiar. Na

i bliskim przyjacielem studentów szkoły filmowej. Krzysztof Kąkolewski w swojej książce „Jak umierają nieśmiertelni” opisuje ewolucję Wojtki, który w pewnym momencie stwierdził, że nie wystarczy mu być „artystą życia”. Chciał zostać artystą prawdziwym. Stąd przyjaźń z reżyserami i pisarzami. Stąd pierwszy w Polsce sfinansowany z prywatnych (jego) pieniędzy film „Ssaki” Romana Polańskiego, stąd głośne małżeństwo z Agnieszką Osiecką, wreszcie własne plany literacko-filmowe, no i wyjazd w ślad za swoimi idolami do USA.

– *Bartek w związku ze śmiercią ojca przeżył szok co najmniej dwa razy. Raz, kiedy dowiedział się o jej okolicznościach, po raz drugi, gdy przeczytał książkę Kąkolewskiego* – mówi jeden z przyjaciół Bartka. – *Książka ma kilka wydań i była w Polsce bardzo popularna. Bartek nie mógł żyć z obrazem ojca pokazanym w „Nieśmiertelnym”. Miał żal do autora – twierdzi ten sam rozmówca.*

Nieśmiertelny przez swoją śmierć

„Jak inni mają zdobyć w sztuce, nauce, produkcji, tak on miał osiągnięcia towarzyskie” – pisze o Wojtku F. Kąkolewski. Według pisarza, F. próbował w Stanach realizować się podobnie jak w Łodzi. Jako król życia, demoniczny kochanek, nie bojący się kontaktów z półświatkiem. Wdał się w burzliwy romans z córką amerykańskich milionerów, zaczął zajmować się dystrybucją narkotyków. Jednocześnie cały czas próbował wejść do grona tytułowych „Nieśmiertelnym” – artystów, pisarzy, reżyserów, z którymi był blisko, a jednak ciągle pozostawał w ich cieniu. Paradoksalnie wszedł do tego grona poprzez swoją śmierć.

„Swoją śmiercią przebił wszystkich znajomych. Nikt nie będzie miał bardziej spektakularnej śmierci” – mówiło się o Wojtku w Łodzi w latach 70.

– *Bartek żył obsesją sławy poprzez śmierć. Starał się udowodnić, że ojciec oprócz tego, że tak umarł, próbował coś stworzyć. Powoływał się na relacje ludzi mówiących o literackich próbach ojca* – twierdzi Adek Drabiński dodając, iż Bartek pisany przez siebie scenariusz traktował nie tylko jako próbę rozliczenia się z przeszłością, ale również spełnienie ambicji ojca. Niedokończony scenariusz ma teraz rodzina Bartka.

Pisałem prawdę

Dzisiaj Krzysztof Kąkolewski mówi, że ciągle dopisuje nowe wątki do kolejnych edycji „Nieśmiertelnym”. W ostatnim wydaniu książki cytuje za prokuratorem Bugliosim, który zajmował się sprawą Mansona, iż Wojtek przed wyjazdem do USA musiał zobowiązać się do współpracy ze służbami specjalnymi PRL. – *Przedstawiony przeze mnie obraz Wojtki F. był prawdziwy, ale*

Dokończenie na str. 44

WOJCIECH CZUCHNOWSKI

Śmierć w cieniu

Bartek F. umarł dwa miesiące przed 30. rocznicą śmierci ojca. Bartek F. zginął – podobnie jak ojciec – w domu znanej w środowisku filmowym osoby, również od pchnięcia nożem, tyle że zadanego własną ręką.

Bartek F. zawsze kojarzony jako „syn tego Wojtki F. z willi Romana Polańskiego”.

ojca. Bartek F. ginie – podobnie jak ojciec – w domu znanej w środowisku filmowym osoby, również od pchnięcia nożem, tyle że zadanego własną ręką. Zawsze kojarzony jako „syn tego Wojtki F. z willi Romana Pola-

o nim obok takich spraw, jak zamachy na Kennedy’ego, Martina Luthera Kinga, zamordowanie rodziny Clutterów czy zbiorowe samobójstwo sekty Koresha.

Do tragedii doszło w sierpniu 1969 roku. Uzbrojona w broń

wet o pomyśle – wcześniej w willi mieszkał producent muzyczny, który odmówił Mansonowi wydania płyty z jego piosenkami. Manson chciał się na nim zemścić. Inna wersja podnosiła wątek rozrachunków pomiędzy bandą Mansona a handlarzami narkotyków. Podczas śledztwa ujawniono, że Wojtek F. rozprawiał narkotyki w artystycznych kręgach Hollywood. Nie wyjaśniono do końca, czy ofiary знаły napastników. Wojtek F., którego obudziło ich wejście, podobno nie był zdziwiony. Powiedział im „Dobry wieczór” i zapytał „Co się stało?”.

Co jakiś czas wychodzą nowe okoliczności sprawy – niedawno amerykańska prasa doniosła, że w słynnym filmie Romana Polańskiego, „Rosemary’s Baby” rolę diabła grał Sander La Vey, twórca współczesnego satanizmu. Wywołało to spekulacje na temat fascynacji ruchem satanistycznym reżysera i osób z jego kręgu.

Piekło na ziemi

Na pewno tego wieczoru celem bandy było zabicie wszystkich obecnych. Ta zbrodnia miała zapoczątkować głoszone przez Mansona „piekło na ziemi”. Przerażonym domownikom napastnicy mówili, że przybyszą jako wysłannicy diabła.

Wojtek F. był stałym mieszkańcem domu. W USA przebywał od czterech lat. Przyjaźnił się z Romanem Polańskim, Markiem Hłasko, Krzysztofem Komedą. Polański, który wyjechał kręcić film, poprosił Wojtkę o opiekę nad Sharon Tate, będącą w ostatnich tygodniach ciąży. Wojtek pełnił w domu funkcję „zaprzyjaźnionego ochroniarza”.

Jako jedyny spośród zaatakowanych zdołał uwolnić się z więzów, które założyli mu bandyci. Chociaż ranny, wybiegł na zewnątrz. Mógł uciec, jednak zdecydował się wrócić, by ratować innych. Nie miał szans. Zginął po nierównej walce. Suzan Atkins, jedna z człon-

drzwiach napisała wielkimi literami „PIG” (Świnia).

Artysta życia

W tym czasie Bartek F. miał 10 lat i mieszkał w Łodzi, wy-

Z rozmowy przeprowadzonej z Bartkiem F. dla miesięcznika „Gentleman” przez Błażeja Toralskiego:

– Czuje pan do Mansona nienawiść?

– Trudno nienawidzić kogoś, kto jest szaleńcem. Nawet jeśli stał się nieszczęściem mojego życia, wciąż nie mogę się od niego odciąć. Manson bardzo chciał być popularny i osiągnął to. Media wykreowały go na gwiazdę. Minęło 30 lat od zbrodni, ma 65 lat i do końca życia przesiedzi w więzieniu, ale Amerykanie o nim nie zapomnieli. Przed dwoma miesiącami zorganizowano z nim kolejną konferencję prasową. Trwała dwie godziny i zgromadziła przed ekranami telewizorów 21 milionów widzów. Manson bez przerwy udziela wywiadów i gada bzdury. Kiedy dziennikarz pyta go: Kim pan jest? Diabeł? Odpowiada: No, dobra, jestem diabłem. Myślę, że on sam nie wie kim jest, tym bardziej więc nie może wiedzieć, kim jest diabeł.

Moim zdaniem to iluzoryczna postać stworzona przez media i zwolenników samego Mansona. Ja nigdy z nim nie rozmawiałem. Widziałem go tylko na sali sądowej. Ale z listu, który napisał do mnie, wynika, że jest chory. Złożył mi beczelną propozycję: płaciłby mi za to, żeby tylko wydawać swoje piosenki.

chowywany przez babcię i stryjka. Rok wcześniej zmarł jego dziadek, nestor rodziny F. i twórca legendarnej w czasach PRL fortuny. To właśnie te pieniądze, robione głównie na nielegalnych w warunkach socjalizmu interesach w branży tekstylnej, pozwoliły Wojtkowi F. stać się królem ówczesnej Łodzi



Bartek F. nakręcił dwa filmy

Fot. Zenon K. Żybertowicz

skiego”. Nawet ostatni i chyba jedyny z nim wywiad, jaki w maju tego roku ukazał się w miesięczniku „Gentleman”, zaczyna się od takiej właśnie prezentacji: „Bartek F. (tu pełne nazwisko) jest synem Wojciecha, zamordowanego 30 lat temu w hollywoodzkiej willi Romana Polańskiego przez satanistyczną grupę Charlesa Mansona” itd.

palną i noże banda Mansona napadła na dom w nocy. Ponieważ mieszkańcy i goście już spali, grupie, w której przeważały kobiety, udało się łatwo obejść drzwi domowników. Sam Manson nie brał bezpośredniego udziału w zbrodni. Siedział na zewnątrz, w samochodzie. W willi była wówczas ciężarna żona Romana Polańskiego – aktorka

SALE

letnie
**polowanie
na modę**

Letnie kolekcje. Najlepsze marki.
Wszystko pod jednym dachem!

%
-30

**GALERIA
CENTRUM**

zapraszamy
7 dni w tygodniu

ul.Św. Anny 2
(dawny Krakus)

-Krakowski Instytut Fizyki Jądrowej to zespół 20 budynków położonych na terenie o powierzchni 25 000 m kwadratowych. W instytucie pracuje 565 osób, w tym 25 profesorów, 26 dr. hab., 126 doktorów. Oprócz laboratoriów są też bunkry na odpady promieniotwórcze, szklarnie, a nawet korty tenisowe i basen z fontanną.

Instytut powstał przed 44 laty z inicjatywy prof. Henryka Niewodniczańskiego. Rodzi się jednak pytanie: po co prof. Niewodniczański budował ten instytut, skoro w Krakowie istniała już fizyka jądrowa, zarówno w Uniwersytecie Jagiellońskim, jak i w AGH?

- Zacznę od przypomnienia pewnych faktów. W 1954 roku odbyła się pierwsza genewska konferencja, na której Wschód i Zachód ujawniły tzw. tajemnice atomowe, czyli zasady budowy reaktorów jądrowych, z czego wynikały też możliwości budowy elektrowni jądrowych. Prof. Henryk Niewodniczański brał udział w tej konferencji jako przedstawiciel Polski. Ówczesny Związek Radziecki wystąpił wtedy z inicjatywą sprzedaży dwóch urządzeń jądrowych: cyklotronu i reaktora.

Decyzją władz, konkretnie prezydenta Bieruta, obydwa te urządzenia miały być zakupione i zlokalizowane w Świerku pod Warszawą. Miały służyć jako zaplecze badawcze dla przyszłej energetyki jądrowej w Polsce.

Prof. Niewodniczański, który już przed wojną zajmował się fizyką jądrową, a konkretnie rozpraszaniem neutronów w laboratoriach lorda Rutherforda w Cambridge, a potem

Atomowy parasol

Z prof. ANDRZEJEM BUDZANOWSKIM, dyrektorem Instytutu Fizyki Jądrowej im. H. Niewodniczańskiego w Krakowie – rozmawia Marian Nowy

pod koniec lat czterdziestych rozpoczął w Instytucie Fizyki Uniwersytetu Jagiellońskiego prace z dziedziny fizyki jądrowej, stwierdził, że jest to jedyna okazja, żeby uzyskać dla Krakowa porządne urządzenie badawcze.

Wykorzystując swoje znajomości, trafił do przewodniczącego Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego, Hilarego Minca i przekonał go, że jedno z dwóch zakupionych urządzeń powinno trafić do Krakowa. Przecież już tutaj istniały załadki fizyki jądrowej, właśnie w UJ. Zmiana decyzji prezydenta była sprawą bardzo skomplikowaną, ale Hilary Minc to załatwił.

Teraz odpowiadam na pana pytanie: cyklotron był potrzebny, aby rozwijać fizykę jądrową, a było to urządzenie zbyt duże, by je można było zlokalizować w laboratoriach uniwersyteckich. Trzeba było wybudować oddzielne budynki, a w związku z już wcześniej rozwijającą się gwałtownie energetyką jądrową w świecie, trzeba było stworzyć odrębny instytut.

- I rzeczywiście wygląda jak kampus uniwersytecki, ale nie należy do uczelni.

- Początkowo należał on do PAN, jako oddział Instytutu Badań Jądrowych w Świerku. Potem uzyskał samodzielność. W sumie powstał jako naukowe zaplecze przyszłej energetyki jądrowej w Polsce, ale miał



Fot. AUTOR

wyraźnie zaznaczone w statucie, że służy do badań podstawowych z tego zakresu.

- Co się wydarzyło w czasie tych 44 lat, jakie są efekty istnienia instytutu?

- W badaniach podstawowych efekty wyrażają się przede wszystkim wynikami i publikacjami. W czasie tych lat opublikowaliśmy kilka tysięcy prac na światowym poziomie, rocznie jest ich około dwustu. Wielu profesorów Uniwersytetu Jagiellońskiego zostało profesorami w naszym instytucie, dzięki temu, że pojawiło się narzędzie w postaci cyklotronu. Do końca lat 60. cyklotron stanowił unikatowe źródło cząstek alfa o energiach 23-29 MeV. Badaliśmy reakcje jądrowe z cząstkami alfa, między innymi zaistniały z eksperymentu, który polegał na pomiarze rozpraszania tych cząstek - prowadzącego do odkrycia tak zwanego jądrowego efektu glorii.

- To badania podstawowe, jakie są bardziej wymierne efekty pracy instytutu?

- Od chwili jego powstania zaczęły się rozwijać dziedziny praktyczne, jedną z nich był magnetyczny rezonans jądrowy NMR. Do dziś w instytucie istnieje ta komórka. Stała się załadkiem polskich specjalistów w zakresie tomografii NMR - obrazowania organizmu człowieka przy pomocy sygnału rezonansowego. W Collegium Medicum UJ są w tej chwili dwa takie aparaty i dają doskonałą diagnostykę wszędzie tam, gdzie tomografia lub obrazowanie rentgenowskie zawodzi, na przykład wewnątrz mózgu. Mamy też wła-

snej konstrukcji aparaty do obrazowania, prowadzimy badania przy współpracy z Collegium Medicum i Akademią Wychowania Fizycznego. Bada się np. sprawność sportowców, konkretnie wydolność pracującego mięśnia, zmiany jego struktury podczas wysiłku.

- Bardziej widoczni dla szerszej społeczności staliście się Państwo, jak pamiętam, w 1986 roku, w czasie awarii czarnobylskiej.

- Jako jedyni w Krakowie mieliśmy urządzenie do bardzo szczegółowej analizy składu promieniowania i opadu promieniotwórczego. Nieprzerwanie dostarczaliśmy informacji na ten temat. Władze nie chciały ich publikować, więc przekazywaliśmy je do kurii, do kardynała Franciszka Macharskiego i z ambon szły dalej. Po kilku dniach rząd zniósł embargo na te informacje. Dzięki temu, że istniał ten instytut, ze swą specjalistyczną aparaturą, dowiedzieliśmy się, jaki jest skład tego promieniowania, a ze składu można dokładnie określić, co tam naprawdę się stało, jak groźny jest ten opad.

- To był rok zaskoczenia, nikt nie spodziewał się, że taka awaria może się wydarzyć...

- Od tego czasu mamy stałe, bardzo dobrze wyposażone laboratorium skażeń promieniotwórczych. Dokładność tych pomiarów jest tak wielka, że gdyby w tej chwili w lesie w Czarnobylu powstał pożar, a są tam jeszcze resztki cezu, to potrafilibyśmy tu, w Krakowie, dokładnie określić rodzaj promieniowania. Nazwalibyśmy nawet te nasze urządzenia - żartobliwie - parasolem atomowym dla Krakowa. Pracujemy 24 godziny na dobę, aparaty włączone są w europejską sieć monitoringu.

Dokończenie na str. 44

Rabat 50%
przy rezerwacji
na minimum 4 tygodnie
przed wylotem

Wielka letnia promocja!

Oferta roku. Wakacje stulecia!

Ceny w zł "od"

Jeśli znajdziesz gdzieś lepszą ofertę, **zwrócimy Ci różnicę** i dodamy **ubezpieczenie gratis!**

Rodzinne wakacje na każdą kieszeń

wyloty w lipcu i w sierpniu

	1 tydz.	2 tyg.
HALKIDIKI wyloty w czwartki i piątki		
Forest Park 2 posiłki	1399	1999
Pallini Beach 2 posiłki	1848	2899
RODOS wyloty w piątki i niedziele		
Savlen 2 posiłki	1448	1948
Belair Beach 2 posiłki	1748	2599

ALANYA wyloty w poniedziałki, czwartki		
Club Alanka 2 posiłki	1399	1899
specjalny rabat dla dziecka do 6 lat		
Green Peace 2 posiłki	1449	1999
specjalny rabat dla dziecka do 6 lat		

CYPR wyloty w soboty		
Arsinoe Beach 2 posiłki	1948	2848
MALTA wyloty w piątki i soboty		
Euroclub 2 posiłki	1648	2248
DODEKANEZ wyloty w soboty		
Kalimera Kos 2 posiłki	1848	2648

Wyloty z Krakowa!

RODOS wyloty 12, 19, 26, 30.07, 6.08		
hotel 2 posiłki	1299	1799
hotel 2 posiłki	1699	2399
HALKIDIKI wyloty 9, 16, 23, 30.07, 6.08		
hotel 2 posiłki	1248	1699
hotel 2 posiłki	1399	1799
RIWIERA wyloty 9, 16, 23, 30.07, 6.08		
hotel 2 posiłki	1348	1648
hotel 2 posiłki	1499	1999

Oferta ważna do wyczerpania miejsc. Cena w złotych "od" zawiera: przelot, zakwaterowanie, transfer, opiekę polskiego pilota, wyżywienie zgodnie z ofertą. Bez opłat lotniskowych i ubezpieczenia.

Biura SH czynne: pn. - pt. 9.00-19.00, sob. 10.00-16.00:

Kraków, ul. Krowoderska 31, tel. (12) 429 57 17 (niedz. 10.00 - 14.00); Kraków, ul. Karmelicka 12, tel. (12) 422 96 31
Agenci: Kraków, "Jan-Pol" (12) 422 30 72, "Sindbad" (12) 267 22 00, Nowy Sącz, "Centrum Informacji Turystycznej" (18) 443 55 97, "Artus Tourist" (18) 443 62 00, Nowy Targ, "Aliwa" (18) 266 66 88, Oświęcim, "Turysta" (33) 842 43 76, Tarnów, "Gromada" (14) 211 922, "Barbara" (14) 222 762, Trzebinia, "Tęcza" (35) 612 17 17

Last Minute od 699 zł

	1 tydz.	2 tyg.
04.07 Gran Canaria	1499	1899
04.07 Rodos	948	1299
05.07 Marmaris	699	999
05.07 Alanya	699	999
05.07 Tunezja	899	1099
08.07 Majorka	999	1299
08.07 Kreta	948	1199
08.07 Santorini	799	1199
08.07 Ibiza	999	1299
08.07 Costa Brava	999	1448
08.07 Alanya	699	999
08.07 Tunezja	899	1099
09.07 Rodos	948	1299
09.07 Halkidiki	899	1199
09.07 Riwiera Olimp.	899	1199
09.07 Malta	948	1348
10.07 Djerba	999	1348
10.07 Egipt	1199	1399
10.07 Dodekanez (Kos)	999	1399
11.07 Rodos	999	1348
10.07 Cypr	1199	1499
11.07 Gran Canaria	1499	1999
12.07 Marmaris	999	1299
12.07 Alanya	999	1299
12.07 Tunezja	948	1399
13.07 Teneryfa	1499	1899
15.07 Majorka	1199	1399
15.07 Costa Brava	1299	1499
15.07 Ibiza	1299	1499
15.07 Santorini	999	1399
15.07 Alanya	999	1499
15.07 Kreta	1348	1499
16.07 Egipt	1275	1448
16.07 Malta	1075	1348
16.07 Halkidiki	1099	1399
16.07 Riwiera Olimp.	1099	1399
16.07 Rodos	1199	1499
17.07 Egipt	1275	1448
17.07 Cypr	1299	1499

aktualna oferta **Last Minute** (061) 853 08 87, (22) 654 40 24 (24h) lub www.scanholiday.com.pl

Scan Holiday

Lokata zyska odpowiedni kształt

Nasze zaangażowanie we współtworzenie Państwa sukcesów wykracza daleko poza ramy standardowej oferty bankowej.

LOKATA O STAŁYM OPROCENTOWANIU
jedna z wielu atrakcyjnych propozycji
depozytowych BWR SA dla osób prywatnych

1 miesiąc **11,50 %**
3 miesiące **10,50 %**

BWR

Galeria wspólnych sukcesów

Bank Współpracy Regionalnej SA w Krakowie prowadzi szeroko zakrojony mecenat kulturalny.

Bank Współpracy Regionalnej SA w Krakowie

ODDZIAŁ I w Krakowie, ul. J. Sarego 2, tel. (012) 618 21 49, **ODDZIAŁ II Samorządowy w Krakowie**, ul. Bracka 10, tel. (012) 429 66 63, **FILIA w Zielonkach**, Zielonki 250, tel. (012) 415 14 04, **ODDZIAŁ III w Krakowie**, os. Młodości 1, Nowa Huta, tel. (012) 644 89 20, **FILIA w Nowej Hucie**, ul. Ujastek 1, HTS budynek S, tel. (012) 643 50 17, HTS budynek DTT, tel. (012) 644 46 66 w. 59 14, **EKSPOZYtura w Nowej Hucie**, ul. Wąwózowa 34b, tel. (012) 643 47 58, **FILIA w Krakowie**, ul. Starowiślna 88, tel. (012) 422 18 94, **ODDZIAŁ w Nowym Sączu**, ul. S. Konarskiego 5, tel. (018) 443 54 45, **Filia w Mszanie Dolnej**, ul. Spadochroniarzy 6, tel. (018) 331 15 15

Dom przyszłości pełen elektroniki? Mój kolega się zachnął: – *Pewnie koszt na śmieci będzie wyposażony w czujnik kodu kreskowego i gdy wyrzucisz opakowanie szczoteczki do zębów, to automatycznie twój domowy komputer przejrzy ofertę sklepów internetowych, porówna ceny i złoży zamówienie. Poślaniec z nową szczoteczką będzie po 15 minutach przy drzwiach...*

Nasze biura w ciągu ostatniej dekady przeżyły nieprawdopodobną metamorfozę. Pamiętam pierwsze entuzjastyczne artykuły opisujące działanie faksów, one jako pierwsze pojawiły się w polskich biurach. Później przyszedł czas na komputery, drukarki, skanery, plotery, kopiarki, cyfrowe centrale telefoniczne, Internet. To była prawdziwa rewolucja. Teraz nadchodzi czas równie rewolucyjnych zmian w naszych domach.

Termin „*inteligentny budynek*” pojawił się w latach 80. To odpowiedź architektów i projektantów na wielki postęp technologii, który dokonał się w ciągu minionych 20 lat, zwłaszcza na błyskawiczny rozwój telekomunikacji i elektroniki.

Byłem w takim domu przyszłości w Sztokholmie. To śmiała wizja firmy Telia, największego szwedzkiego operatora telekomunikacyjnego. Dom jest trochę szokujący, ale Szwedzi zapewniają, że zastosowano w nim technologie, które będą powszechne w naszych (czyli szwedzkich) domach za trzy, cztery lata.

Dom, czy raczej mieszkanie przyszłości, zlokalizowano na terenie jednego z biur Telii. Całość na pierwszy rzut oka przypomina nieco sklep IKEA, stamtąd zresztą pochodzą meble i większość sprzętów. Mieszkanie składa się z pokoju dziennego, bawialni, kuchni i pokoju

do pracy. Szwedzi uważają, że sypialnia ma być wolna od technologicznego wspomaganie.

W pokoju dziennym na najważniejszym miejscu ma znajdować się oczywiście centrum TV. Oprócz konwencjonalnej telewizji, będzie też telewizja internetowa i tzw. Enhanced TV –

nictwem można sterować z dowolnego miejsca na świecie oświetleniem mieszkania, temperaturą w lodówce i osobno w każdym z pokoiów.

Dom przyszłości zaprojektowany przez Telię ma bardzo dużo nowoczesnych rozwiązań telekomunikacyjnych, ale to

dzięki którym łatwo naszego czworonoga zlokalizować, mogą one być rozpoznawane przez system w budzie dla psa, która otworzy się, gdy tylko nasz ulubieniec będzie w pobliżu. Dzieci mają chodzić do szkoły z komórkami i przy pomocy jednego tylko przycisku

W kuchni zainstalowano terminal komputerowo-telefoniczny. Pełni on również rolę wideotelefonu. Na naszych oczach zwykłymi liniami telefonicznymi, za pośrednictwem „miejskiej” linii, nawiązano wideopłączenie między kuchnią a pokojem dziennym. Twarz roz-

Dom wyposażony jest w system zarządzania energią, elektronicznie kontrolowane ogrzewanie, wentylacja i klimatyzacja. Mieszkanie najeżone jest czujnikami, dzięki nim ma się poprawić bezpieczeństwo mieszkańców. Elektroniczna kontrola dostępu zabezpieczy dom przed nieproszonymi gośćmi, ochrona przeciwpożarowa zintegrowana jest z systemem telekomunikacyjnym domu i w razie potrzeby powiadomi strażaków o pożarze. W każdej chwili można również odczytać „historię” domu z dowolnego okresu. Dzięki temu możemy dowiedzieć się, o której godzinie była otwierana lodówka i w którym pokoju ktoś zapalił papierosa.

Inteligentne budynki biurowe powstają od kilkunastu lat. Pracuje się w nich przyjemniej i wygodniej. Nikt nie musi regulować ogrzewania, klimatyzacji, pamiętać o zgazowaniu światła, zamknięciu drzwi... Wielki rozwój technologiczny towarzyszy też technice motoryzacyjnej najdłużej nowoczesnej technice opiera się budownictwo mieszkaniowe.

Dlaczego w samochodzie chcemy mieć elektrycznie otwierane szyby i automatyczną klimatyzację, a nie zależy nam na tym, by podobne rozwiązania mieć w domu? Dlaczego tak bardzo interesujemy się, ile pali nasze auto na 100 kilometrów, a tak mało, ile „pali” nasz dom na jedną zimę? Wszak to w domu spędzamy najwięcej czasu...

Swoje domy automatyzują w tej chwili ekstrawaganci i bogacze. Najbardziej znanym przykładem jest dom z marzeń najbogatszego człowieka świata – Billa Gatesa (90 mld dolarów prywatnego majątku według „Forbes”). Budowano go przez 7 lat. 3700 metrów kwadratowych powierzchni kosztowało aż

Dokończenie na str. 44

KRZYSZTOF SAMBORSKI

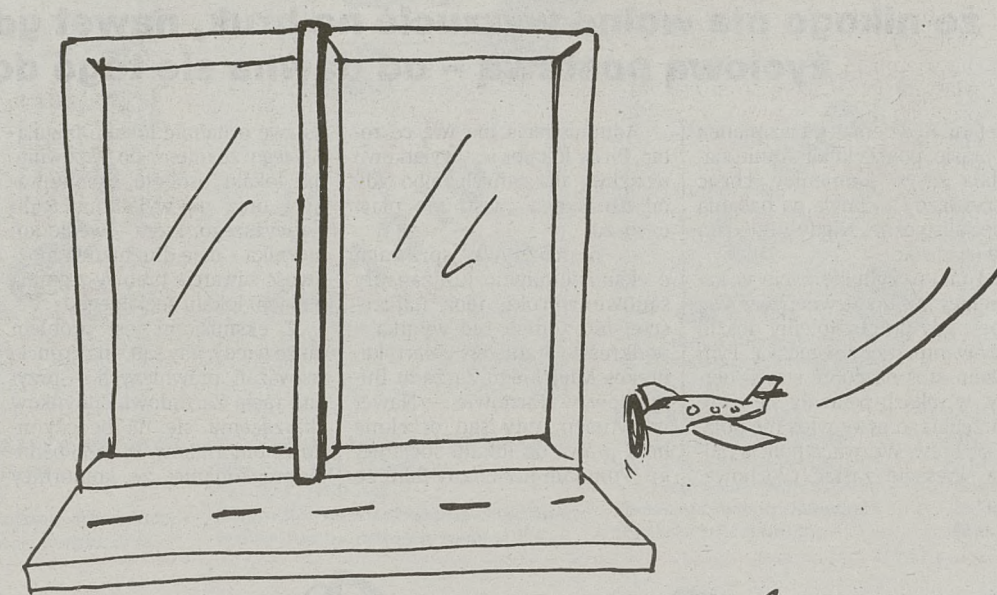
Mieszkać mądrzej

Dlaczego w samochodzie chcemy mieć elektrycznie otwierane szyby i automatyczną klimatyzację, a nie zależy nam na tym, by podobne rozwiązania mieć w domu?

telewizja interaktywna, pozwalająca widzowi na wpływanie na przebieg wydarzeń na ekranie. Będzie miał on już nie tylko możliwość wyboru kamery, z której chce oglądać transmisję sportową, ale również będzie mógł zdecydować, w jaki sposób ma się zakończyć oglądany przez niego film. Wadą tego ostatniego rozwiązania wydają się nieuniknione kłótnie zaczynające się od słów: „*Wiesz, fajny film wczoraj widziałem...*”. Problem może polegać na tym, że u jednej osoby „*momenty były*”, a u drugiej nie. Poza tym to będzie prawdziwy koszmar dla scenarzystów i recenzentów.

Telewizor pozwala na „*surfowanie*” po Internecie. Aby pogodzić małżonków, w czasie filmu będzie można przeglądać np. wyniki meczów na specjalnej części ekranu przeznaczonej dla przewijającego się tekstu.

W całym domu przyszłości w Vision Center Telii położona jest magistrala danych połączona z Internetem. Za jej pośred-



rozumiało, zważywszy na profil działalności firmy. Obroza dla psa emituje sygnały,

zameldują rodzicom, że dotarli na miejsce i wszystko jest w porządku.

mówcy ukazała się na ekranie telewizora, a głos popłynął z jego głośników.

A 99

Rys. ANDRZEJ LICHOTA

Jedź w stronę słońca!

P R O M O C J A

21 CZERWCA - 31 LIPCA

na 4 stacjach:

KRAKÓW ul. Wielicka, ul. Podgórska
NOWY SĄCZ ul. Tarnowska, ul. Nawojowska

**paliwo
ze stacji CPN**

**Główna nagroda
tydzień w TUNEZJI
dla trzech osób!
sierpień '99**

**Do wygrania
także wiele innych
atrakcyjnych
nagród:
telewizory
magnetowidy
walkmany**



**Polski Koncern Naftowy SA
Oddział w Krakowie**

**opalenizna
z TUNEZJI**

TUNEZJA '99

W soboty i niedziele możesz rozmawiać

2x taniej

W wakacyjne weekendy rozmowy w naszej sieci są o połowę tańsze! Dzięki temu za tę samą cenę możesz teraz rozmawiać dwa razy dłużej. Opłaca się być abonentem sieci Era GSM!

W okresie promocji, opłata za połączenia krajowe naliczana jest za pierwsze dwie minuty jak za jedną minutę rozmowy, a za każdą następną rozpoczętą minutę połowę stawki, jak za 30 sekund.

Szczegółowy regulamin promocji dostępny jest w punktach sprzedaży sieci Era GSM.

INFOLINIA: 0 800 602 900

Internet: www.eragsm.com.pl

telegazeta: str. 602

Tvoja era



- Wiedziałam, co się szykuje, wiedziałam! - macha ręką Stefania Kędzierska, lokatorka starej kamienicy, kamienicy z jedną wielką zaletą: stoi niemal w samym środku Tarnowa. Kędzierska, wiedząc co się szykuje, zaznaczyła na ściennym domowym kalendarzu dzień, w którym to się stało. Jako zdarzenie szczególne.

- Stało się to 12 września tamtego roku. O, tu mam zaznaczone - pokazuje kalendarz, pełen zdjęć z bukietami kwiatów. - Tego dnia ta pani przyszła do naszej kamienicy.

Kędzierska przeczuwała, co się może dziać, gdyż - jak zapewnia - wiedziała, kto przychodzi na wolne mieszkanie na pierwszym piętrze. Dowiedziała się od znajomych.

Nową lokatorką miejskiej kamienicy w śródmieściu, małego mieszkanka z werandą, stała się Eugenia Cioch, samotna kobieta w średnim wieku, właścicielka małego fiata.

- Wiedziałam, co ona wyprawiała w innych mieszkaniach, to mogłam spodziewać się, że tu będzie podobnie - oznajmia Kędzierska.

Eugenia Cioch od lat miała osobliwe hobby. Gromadziła wszystko to, co inni ludzie uznali już za niepotrzebne. Stare lodówki, telewizory, pralki, meble, a z rzeczy lżejszych szmaty, naczynia, opakowania itp. Wynajdywała je w najróżniejszych miejscach, ładowała do swego fiacika i niemal każdego dnia mozolnie zwoziła do siebie. Ciochowa uznawała to wszystko za wielki skarb i gotowa była napaść na każdego, kto chciałby jej coś uszczknąć z tych skarbów. Rosła ich góra w mieszkaniu, na balkonie, w korytarzach. Czasami, gdy zabrakło miejsca, trochę tych rzeczy pozostawało w zamkniętym „maluchu”.

- Tacy ludzie, jak ona, są strasznie silni - dalej opowiada Kędzierska. - Na własnych plecach potrafiła wnieść starą szafę. A przy wnoszeniu pieca akumulacyjnego przecięła sobie palec. Chciała mieć jeszcze magazynku, na strychu, ale żeśmy strych przed nią zamknęli. Wcześniej, gdy jeszcze wynajmowała garaż, sześć worów śmieci stamtąd przywiozła. Do sąsiada z parteru to mówię nieraz: - Józek, strop u Ciochowej nie wytrzyma kiedyś i ta słynna lokatorka spadnie ci z góry prosto na twoje łóżko!...

Kędzierska prowadzi po zakamarkach kamienicy. Pokazuje ślady obecności szurów. Przekonuje, że pojawiły się one za sprawą Ciochowej.

- O, patrz pan, jak sobie wszystko podjadają. Podłogi, ściany. Trutka zjedzona do połowy - i nic. Pewnie im smakuje. Któregoś dnia szczur wyskoczył na podwórzu z jej samochodu. A ona co? Dopadła go, haratnęła obcasem i wyrzuciła za ogon w krzaki. Sąsiad wypłoszył szczura, wielkiego jak kot, ze skrzynki z narzędziami. Panie, co tu się dzieje...

Nie tylko szczury dają się we znaki. Kędzierska twierdzi, że Ciochowa mściła się na niej - za ciągłe monity w jej sprawie do administracji - poprzez nocne dzwonienie do drzwi. Spać nie dawała ani jej, ani jej dzieciom. Dochodziło do wielkich awantur.

- A to był taki spokojny dom - rozpamiętuje Kędzierska.

Jej zdaniem, liczne monity do administracji budynku nic nie dały. Może poza tym, że trzy razy, z udziałem Straży Miejskiej, służby komunalne wywoziły rzeczy wielkiej zbieraczki, te, które były poza mieszkaniem. Mieszkania ona nikomu nie otwiera.

Po tej akcji Ciochowa informowała prokuraturę, policję

i tarnowskich parlamentarzystów, że dokonano kradzieży jej majątku. Część wywiezionych rzeczy wkrótce odnalazła poza miastem sama i przywiozła z powrotem.

- Ja rozumiem, że ta pani jest może chora, ale czy w takim razie tu powinno być jej miejsce? - pyta Kędzierska. - Ona groziła spaleniem nas, chciała bić nasze dzieci...

Na skutek licznych interwencji lokatorów domu, zwłaszcza

dankami rękę Ciochowej do poręczy schodów, gdyż nie chciała do wywózki dopuścić. Sąd, przychyłając się do decyzji o eksmisji, za każdym razem gwarantował Ciochowej prawo do lokalu zastępczego.

- Gdziekolwiek by się tę panią umieściło, to wcześniej lub później pojawiają się te same problemy - mówią w administracji budynków przy ul. 3 Maja. - Wcześniejsze doświadczenia tylko to potwierdzają.

br., a uzależniające wykonanie wyroku od wskazania lokalu zastępczego, do którego ma nastąpić eksmisja, jest zatem sprzeczne z orzeczeniem sądu, gdyż nakłada na wierzyciela dodatkowy obowiązek, nie znajdujący żadnego uzasadnienia (...). Zgodnie z treścią wyroku sądu, eksmisja winna zostać wykonana bez wskazania innego lokalu dla dłużniczek (...).

W „Echu Tarnowa” komornik Mariusz Piasecki powołuje się na

nia przy ul. Lwowskiej lokatorka przez trzy dni i trzy noce koczowała - z mężem, dzieckiem i całym dobytkiem - przed magistratem, demonstrując bezdomność. Ojcowie miasta postanowili dłużej nie tolerować tej ekstrawagancji, uznając, iż jest to przejaw wymuszania decyzji o przydzieleniu mieszkania. Po odrzuceniu przez ową panią kilku urzędniczych propozycji rozwiązania problemu, przystąpiono do eksmisji całej rodziny...

daniami, wnioskami itp. Konflikt w budynkach komunalnych bywają dramatyczne, ale i bardzo specyficzne, tak jak specyficzni są niektórzy mieszkańcy tych domów.

- Nie można uogólniać i twierdzić, że w naszych budynkach mieszkają sami źli lokatorzy - oznajmia naczelnik Adamczak - ale prawdą jest, iż wszyscy wierzyciele pozbywają się kłopotliwych lokatorów naszym kosztem. Zabiegają o ich eksmisję i w rezultacie trafiają oni do naszych zasobów. I coraz częściej dochodzi do konfliktów między nimi i tymi, którzy są spokojni i chcą normalnie żyć.

Pewien lokator kamienicy w centrum Tarnowa zażądał od administracji zainstalowania w oknach jego mieszkania stałowych krat. Chce czuć się bezpieczny, gdyż jego sąsiad prowadzi pijacką melinę. Mieszkańcy innej kamienicy żądają usunięcia lokatora, który trudni się zbieractwem szmat, gromadzi je w mieszkaniu, z którego wydobywa się fetor. Co ciekawe, ten zbieracz mieszka w tym samym budynku, co kiedyś zbieraczka na znacznie większą skalę - Eugenia Cioch.

Bardzo malowniczy był konflikt między samotną lokatorką i lokatorem, ludźmi liczącymi więcej niż 70 lat. Kobieta wyraźnie czuła sałość do swego sąsiada, ale ten, ku jej rozpaczy, nie odwzajemniał uczuć. Kiedy ona próbowała go zainteresować swoją osobą na wszelki sposób, on złożył zażalenie do administracji budynków, że jest wręcz molestowany.

Wówczas ona, prawdopodobnie z zemsty, zaczęła alarmować administrację, że pan ten, zajmujący się renowacją starych mebli, komponuje pewne szkodliwe chemikalia i poprzez dziurkę od klucza próbuje, za pomocą strzykawki, wpuszczać je do jej mieszkania. Przez kilka dobrych lat sprawą tą interesowane były administracja budynku, policja i prokuratura. W końcu problem rozwiązał się sam: lokatorka zmarła, ale w sposób naturalny. Nie została, bynajmniej, otruta.

... Eugenia Cioch już powróciła do swego dawnego mieszkania, które - na czas jej nieobecności - zostało komisyjnie otwarte i zdezynfekowane, ponieważ rozplenilo się tam różnego rodzaju robactwo. Nieobecność lokatorki spowodowana była jej leczeniem w jednym z ośrodków specjalistycznych.

Wkrótce po jej powrocie Stefania Kędzierska, główna przeciwniczka Ciochowej, już złożyła na nią w administracji pierwszą skargę. Pracownicy tylko westchnęli: - Zaczyna się...

- W tym przypadku, jeśli by zarzuty się potwierdzały, ponownie możemy wystąpić do sądu o przeprowadzenie eksmisji tej pani, ale czy to coś da? - zastanawia się prezes Martyka. - Nawet jeżeli tym razem nie otrzyma ona prawa do innego lokalu, a nie zechce dotychczasowego opuścić dobrowolnie, nikt jej stamtąd nie wyrzuci. Komornik za to się nie weźmie. Nie znam dzisiaj odpowiedzi na pytanie: co dalej?

Nikt w Tarnowie nie potrafi określić, gdzie powinni mieć swoje miejsce tacy niezwykli lokatorzy jak Ciochowa. W przypadku starszego samotnego pana, który składa brudne szmaty w mieszkaniu, administracja budynku proponowała dom opieki społecznej. Ale lokator się upiera: - Nigdy tam nie pójdę, wybijcie to sobie z głowy...

Toteż uparcie trwa w swoim świecie szmat, ku coraz większej złości sąsiadów.

PS Imiona i nazwiska lokatorów opisywanej w reportażu kamienicy zostały zmienione.

WIESŁAW ZIOBRO

Zameldowani z urzędu

W Polsce nadal w niektórych kręgach pokutuje przekonanie, że nikogo nie wolno wyrzucić na bruk, nawet gdy sam - swoją życiową postawą - od dawna się tego doprasza

Stefanii Kędzierskiej, i wzmianek w prasie, policja kilkakrotnie zjawiała się w kamienicy, chcąc przewieźć Ciochową na badania specjalistyczne. Nigdy nie udało się jej zastać.

I tak toczyło się życie w kamienicy aż do pewnej majowej nocy, gdy po raz kolejny doszło do awantury ze zbieraczką. Tym razem ktoś na dobre stracił nerwy, w rękach pojawiły się ostre narzędzia, o mały włos nie polała się krew. Wezwana policja mogła wreszcie zastać Ciochową.

Administracja nie wie co robić, kiedy lokator jest wyjątkowo uciążliwy dla innych, albo gdy od dłuższego czasu nie płaci czynszu.

- W różnych sprawach o eksmisję dawno już zapadły sądowe wyroki, lecz najczęściej nic z nich nie wynika - podkreśla Stanisław Martyka, prezes Miejskiego Zarządu Budynków w Tarnowie. - Nawet w sytuacji, gdy sąd orzeknie brak prawa do lokalu socjalnego. Pomijam już znany fakt, że

ustawę o najmie lokali obligującą, jego zdaniem, do zapewnienia lokalu osobom eksmitowanym oraz na wykładnię Sądu Najwyższego, która - wedle komornika - daje dłużnikowi możliwość zawarcia umowy z gminą o najem lokalu socjalnego.

Z eksmisjami jest problem także wtedy, gdy sąd - na gruncie rozważań prawniczych - przyzna rację Zarządowi Budynków skarżącemu się na bezczynność komorników. W MZB panuje przekonanie, że komornicy

spod chmurki. Tłumek ludzi obserwowal przed urzędem, jak wezwani policjanci chwyтали za ręce upartą kobietę, unosząc ją w górę, a panowie z ekipy eksmisyjnej prędko zabierali na samochód fotel, w którym przed chwilą siedziała.

Niedawno bardzo głośna, nie tylko w Tarnowie, była próba eksmisji cygańskiej rodziny, która włamała się do pustostanu. Urzędnicy chcący wyegzekwować przestrzeganie prawa, narazili się obrońcom Romów



Rys. ANDRZEJ LICHOTA

Zabrano ją radiowozem. Nie wracała dłuższy czas...

... Historię Ciochowej, wyjątkowej lokatorki, zna dokładnie cała tarnowska *mieszkaniówka*.

- Jesteśmy często bezradni wobec takich przypadków - twierdzi Jerzy Adamczak, naczelnik Wydziału Mieszkalnictwa Urzędu Miasta w Tarnowie. - Pani, o której mowa, była już wcześniej eksmitowana z dwu innych lokali komunalnych. Ciągłe za to samo, za gromadzenie w wielkich ilościach niepotrzebnych rzeczy. W jednym z mieszkań hodowała, jak sama zapewniała, perliczkę. Z płaceniem czynszu nie ma ona problemów.

Kiedy zajmowała drugie z rzędu mieszkanie, w jej piwnicy z nie ustalonych przyczyn wybuchł pożar. Podejrzewano, że steret należących do niej odpadów podpalił jakiś zdeterminowany lokator bloku, by wymóc na administracji działania w tej sprawie. Potem z mieszkania wywożono różne rzeczy przez okragłe trzy dni, w sumie 9 metrów sześciennych odpadów.

W pierwszym dniu policjant musiał na pewien czas przykuć kaj-

w mieście w ogóle brak jest takich lokali.

Nie lada kłopot miało miasto, gdy przyszło wyeksmitować z mieszkania 17-osobową rodzinę. Tym razem tylko z powodu braku odpowiedniego lokalu zastępczego (eksmitowani zgodzili się na dobrowolne opuszczenie zajmowanego mieszkania). Zgodnie z obowiązującymi przepisami, powinien on liczyć równie 75 metrów kwadratowych. Trzeba było w tym celu szukać dwóch mieszkań, które ze sobą połączono.

W Polsce nadal w niektórych kręgach pokutuje przekonanie, że nikogo nie wolno wyrzucić na bruk, nawet gdy sam - swoją życiową postawą - od dawna się tego doprasza. MZB w Tarnowie jest zdania, że procedurę eksmisyjną skutecznie wstrzymują sądowi komornicy jako wykonawcy eksmisji.

MZB złożył już do Sądu Rejonowego w Tarnowie 9 skarg na działalność komorników. Prawie wszystkie miały podobną treść, jak ta z dnia 25 września 1998: (...) Wezwanie komornika z dnia 18 września 1998 doręczone wierzycielowi w dniu 21 września

chcą uniknąć przeprowadzenia eksmisji za każdą cenę.

Eksmisja może wywołać różniejsze konsekwencje. Do dzisiaj pamięta się w Tarnowie człowieka, który zabarykadował drzwi wejściowe wersalką i szafą. Kiedy użyto do ich sforsowania piły elektrycznej, usuwany z mieszkania desperat rozbił butelkę i zagroził, że za chwilę zacznie połykać szkło. Szafeńca poskromiła policja.

Dziesięć lat temu jeden z eksmitowanych wziął odwet na władzy w ten sposób, że z przyzwykłą domowym sposobem bombą poszedł pod Komitet Wojewódzki PZPR w Tarnowie, i tak już drżący w posadach od dziejowych przemian. Bombka, która miała być wrzucona do środka komitetu, eksplodowała zamachowcy w rękach. Został kaleką.

Na początku lat 90., kiedy egzekucją decyzji o eksmisji zajmowało się bezpośrednio miasto, a nie komornik, nowy prezydent Tarnowa, Mieczysław Bień, był bezlitosny dla tych, którzy na mocy prawa od dawna mieli opuścić zajmowane lokum. Usunięta wtedy z mieszka-

na zarzut, że prześladowa mniejszości narodowe. Do Tarnowa dochodziły wieści, że z całego kraju przyjadą tu Cyganie, by obronić swoich ziomków przed eksmisją. W końcu Urząd Miasta odstąpił od swego zamiaru, tłumacząc, że potwierdziło się, iż jedna z *dzikich* lokatorek jest w ciąży...

Wątek narodowościowy pojawił się także wówczas, gdy miasto postanowiło zakwaterować w jednym z budynków 11-osobową rodzinę cygańską. Pozostali lokatorzy gorliwie protestowali przeciw tej decyzji, a w Polsce niektórzy twierdzili, iż tarnowianie nie tolerują Cyganów.

Lokatorzy budynków komunalnych coraz częściej naciskają na administrację, by wyrzucić z mieszkania pana A. lub pana B. Ich nie interesuje - tak jak Zarząd Budynków - czy regularnie opłacają oni czynsz. Ich interesuje głównie spokój. Dlatego uważają, że tacy lokatorzy, jak Eugenia Cioch, powinni znaleźć się wszędzie, lecz nie między nimi. Administracje zarzucają im - podobnie jak w jej sprawie - wieloma skargami, ża-

RTV EURO AGD

SUPER OFERTA LIPCA !!!

WAŻNA TYLKO DO WYCZERPANIA ZAPASÓW



APARAT FOTO SLIM ZOOM 70QD
• Zoom 35-70 mm
• Zdjęcia seryjne • Datownik



APARAT FOTO AF 333
• Obiektyw 35 mm
• Autofocus



APARAT FOTO SLIM ZOOM 125QD
• Zoom 38-125 mm
• Zdjęcia seryjne • Datownik

GRATIS!
czajnik
MOULINEX



LODÓWKO-ZAMRAŻARKA ART 879
• Wys. x Szer. x Gł.: 202x60x60
• Poj. 366 l (266 l / 100 l) • 2 agregaty
• Automatyczne rozmrażanie chłodziarki
• Prawo- lub lewostronny montaż drzwi

GRATIS!
czajnik
MOULINEX



LODÓWKO-ZAMRAŻARKA ART 819
• Wys. x Szer. x Gł.: 159x55x60
• Poj. 269 l (206 l / 63 l)
• Automatyczne rozmrażanie chłodziarki
• Prawo- lub lewostronny montaż drzwi



GRATIS!
telefon Atlantel



LODÓWKO-ZAMRAŻARKA ART 284
• Wys. x Szer. x Gł.: 139x55x60
• Poj. 228 l (180 l / 48 l)
• Automatyczne rozmrażanie chłodziarki
• Prawo- lub lewostronny montaż drzwi



GRATIS!
telefon Atlantel



PRALKA AWG 328
• Wys./Szer./Gł.: 85/60/34
• Poj. 4 kg • 800 obr./min.
• 18 programów prania: wełna, bawełna, tkaniny delikatne
• Funkcja 1/2 ładunku

KUCHENKA MIKROFALOWA MD 143
STEROWANA ELEKTRONICZNIE
• Poj. 20 l • Talerz obrotowy
• Moc mikrofal 900 W
• Moc grilla 1000 W
• Funkcja Combi: mikrofa+grill
• Talerz crisp
• System podwójnej emisji fal
• Automatyczne rozmrażanie



PRALKA AWG 681
• Wys./Szer./Gł.: 90/40/60 • Poj. 5 kg
• 800 obr./min. • Automatyczny dobór wody • 11 programów prania m.in.: ekonomiczne, delikatne, Funkcja 1/2 ładunku



MIKSER Y45
• Poj. 1,25 l • Tryb impulsowy
• Pokrywa z zabezpieczeniem
• Funkcja samoczyszczenia



ROBOT A77
• Poj. naczynia 2,4 l • Mikser
• Malakser - nóż metalowy
• 3 tarcze do szatkowania
• Elektroniczna regulacja mocy



ŻELAZKO AX9
• Regulacja pary • Uderzenie pary
• Funkcja samoczyszczenia
• Stopa chromowana • Spryskiwacz



ROBOT BM1
• 2-stopniowy przełącznik mocy
• 2 mieszadła do zagniatania i do ubijania



CZAJNIK BEZPRZEWODOWY L13
• Poj. 1,5 l • Automatyczne wyłączenie • Potrójne zabezpieczenie



ODKURZACZ CN2
• Moc 1200 W • Poj. worka 3,5 l
• Siła ssania 250 W • 5-krotny system filtracji • Automatyczny zwijacz przewodu

dodatkowy
akumulator i kaseta
GRATIS!



KAMERA GR-FX 40
STABILIZATOR OBRAZU
• System VHS-C z kasetą matką
• Czulość 0,4 lux • 50-krotny cyfrowy zoom
• Wbudowana lampa doświetlająca
• Szerokokątny obiektyw • Cyfrowe efekty



MAGNETOWID HR-DD 848 STEREO NICAM
• Dynamic Drum - system dynamicznych głowic
• SHOW VIEW z VPS • Procesor dźwięku przestrzennego
• 100 programów • Wyświetlanie funkcji na ekranie TV



RADIOODTWARZACZ KS-FX433R
• Moc 4x35 W • Tuner z RDS • Autorewers
• Sterowanie zmieniaczem CD
• Zdejmowany panel przedni

dodatkowy
akumulator i kaseta
GRATIS!



KAMERA GR-FX 10
STABILIZATOR OBRAZU
• System VHS-C z kasetą matką
• Czulość 0,4 lux • 50-krotny cyfrowy zoom
• Szerokokątny obiektyw • Cyfrowe efekty



TELEWIZOR 21 cali Z TELEGAZETA AV-DT21
• Ciemny kineskop 21 cali • Telegazeta
• Pamięć 70 programów • Tuner TV kablowej
• Włacznik i wyłącznik czasowy • Eurozłącze



WIEŻA MINI MX-D672R
• Moc wyjściowa: 2x120 W • 3 płytowy odtwarzacz CD
• Cyfrowy tuner z RDS • Podwójny magnetofon z autorewersem i Dolby B • 3 zaprogramowane ustawienia korekcji + 3 ustawienia ręczne
• Trójdrożne głośniki Bass Reflex



WIEŻA MIKRO UX-V3
• Odtwarzacz CD • Zegar
• Magnetofon z autorewersem
• Cyfrowy tuner z pamięcią 45 stacji



TELEWIZOR 25 cali STEREO NICAM AV25 TS4
• Kineskop Black Matrix • Telegazeta
• 100 programów • Tuner TV kablowej
• 2 Eurozłącza • Wyświetlanie funkcji na ekranie TV w j. polskim

RATY BEZ ŻYRANTÓW • MINIMALNA WPŁATA JUŻ OD 0%

MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY W SKLEPIE KARTĄ KREDYTOWĄ

BEZPŁATNA DOSTAWA DUŻEGO SPRZĘTU Z WNIESIENIEM DO MIESZKANIA**

ZAMÓWIENIA TELEFONICZNE DUŻEGO SPRZĘTU Z MOŻLIWOŚCIĄ ZAPŁATY PRZY ODBIORZE

EURO RTV-AGD: CENTRUM HANDLOWE ZAKOPIANKA, Zakopiańska 62 pon.-sob. 9-21³⁰

niedziela 10-19

EURO RTV-AGD: CENTRUM HANDLOWE GEANT, Bora-Komorowskiego 37 pon.-czw. 9-21 piq. 9-22 sob. 9-21 niedz. 9-19

* wszystkie karty systemów: Visa, Mastercard, ETC Maestro, PBK Styl; ** w granicach administracyjnych miasta

Dokończenie ze str. 39
w żadnym miejscu nie pisałem o tej postaci w tonie potępiającym. Pisałem o nim jako o indywidualności. Potępiali go za to inni. Ja po prostu napisałem prawdę – mówi Krzysztof Kąkolewski, wspominając, że rodzina F. próbowała wstrzymać publikację „Nieśmiertelnych”.

Pisarz nigdy nie poznał Bartka. W książce jest tylko informacja, że Wojtek F. miał ze swojego pierwszego małżeństwa dziecko, które zostało w Polsce.

Nie był jak ojciec

Wychowywany przez rodzinę (m.in. stryja), Bartek mło-

mowej. Tej samej, której środowisko tak sobie upodobał jego ojciec, z wykształcenia inżynier. – Oczywiście wiedzieliśmy, że to jest syn „tego” Wojtka F. od willi

Szumowski. – *Potem spotkałem go w 1997 na planie filmu „Twardzi jak żelazo”. Zobaczyłem, że zrobił się z niego poważny, profesjonalny operator.*

jednak nie sięgał po twórczość mordercy. Dopiero w 1993, kiedy zespół Guns'n' Roses wydał płytę „Spaghetti incident”, dali znać o sobie prawnicy rodzin

chał pracować do Niemiec. Tam nakręcił cztery filmy. Robił też zdjęcia do „Uprowadzenia Agaty” Marka Piwowskiego. W 1997 roku z żoną i dwójką dzieci wró-

brychskiemu i Markowi Kondratowi. Kończył jeden scenariusz, pisał drugi.

– *Rozmawiałem z nim kilka dni przed jego śmiercią. Byliśmy w domku naszego znajomego na wsi. Bartek był zachwycony, mówił o powrocie na wieś. Kochał konie, marzył o takiej posiadłości. Nic nie wskazywało, że był w stanie depresji. Wręcz przeciwnie – twierdzi Drabiński.*

– *W którymś momencie życia Bartek pogodził się z tym, że jest kojarzony z tą sprawą sprzed 30 lat i zrozumiał, że musi się z niej jakoś rozliczyć – mówi reżyser. – Naprawdę trudno mi uwierzyć, że zginął akurat wtedy, gdy wydawa-*

Polarńskiego – mówi Wojciech Szumowski, który studiował w „Filmówce” w tych samych latach. – Miał taki amerykański styl. Skórzane kurtki, buty kow-

– Bartek oczywiście lubił nocne życie, kobiety itd. Ale to nie był ten wymiar, co w przypadku ojca. Unikał takich porównań – zapewnia inny rozmówca.

Powrót Mansona

Sprawa zbrodni w willi Polańskiego wróciła do Bartka pięć lat temu w zupełnie nieoczekiwanym wymiarze. Stany Zjednoczone zaczęły na początku lat 90. przeżywać prawdziwą modę na Mansona. Siedzący w więzieniu morderca, w dalszym ciągu uważający się za proroka i artystę, znalazł nagle wyznawców na samym szczycie pop kultury. Jego utwory wykonywały takie zespoły, jak Beach Boys, Guns'n' Roses czy popularni w Ameryce Lemonheads i Henry Rollins.

Manson udzielał wywiadów w telewizji i w prasie. Młodzi ludzie zaczęli ubierać się w koszulki z wizerunkiem zbrodnia- rza. On sam w wywiadach powtarzał szaleńcze wywody o swojej szatańskiej misji na ziemi. Próbował wyklądać własną filozofię, którą określał jako „połączenie ideologii Beatlesów i Nietzschego”.

Tantiemy mordercy

Tymczasem rodziny ofiar Mansona miały od końca lat 70. prawnie zagwarantowane, iż będą przejmowały wszelkie dochody, płynące z tantiem, które Manson mógłby otrzymywać za swoje „dzieła”. Przez 25 lat nikt

osób zamordowanych przez sektę. Ostatnią piosenką na płycie był śpiewany przez Axela Rose'a utwór Charlesa Mansona. Po jego wykonaniu lider zespołu mówi: – „Dziękuję ci, Charlie”. Ten gest Axel, ubrany w T-shirt z podobizną Mansona, powtarza na koncertach w USA i Wielkiej Brytanii.

Patricia G. Ford (siostra Sharon Tate) oraz adwokat Bartka F., Nathaniel J. Friedman podjęli natychmiastowe działania, zaskarżając do sądu wydawcę płyty – wytwórnię Gaffen Records. Wygrali 72 tysiące dolarów od każdego miliona sprzedanego nakładu płyty zespołu. Jednocześnie uzyskali prawo do przejęcia wszelkich zysków Mansona, nie tylko ze sprzedaży jego utworów, ale nawet pieniędzy za wykorzystanie jego podobizny czy honorariów za udzielane przez niego wywiady. Bartek nigdy nie chciał powiedzieć, ile pieniędzy z tego tytułu ostatecznie wpłynęło na jego konto. Na pewno jednak od jakiegoś czasu nie musiał martwić się o środki na utrzymanie. Był zadowolony z wygranego procesu, ale przeżyła go „moda na Mansona”.

Był rozliczony?

Bartek studia ukończył w 1991 roku. W ramach pracy na uczelni nakręcił dwa filmy. Potem pracował z reżyserem Andrzejem Trzosem-Rastawieckim. Rok później na 5 lat wyje-

cił do kraju. Wydawało się, że zaczyna wreszcie pracę przy poważnych produkcjach. Zaangażowano go do „Ogniem i mieczem” i „Pana Tadeusza”. Za-



Ślub Wojtka F. i Agnieszki Osieckiej. Na zdjęciu m.in. Zofia i Krzysztof Komedowie (w ciemnych okularach), brat Wojtka - po lewej i Jahoda - po prawej

Rep. za książką K. Kąkolewskiego „Jak umierają nieśmiertelni”

czął też zajmować się fotografi- ką. Robił sesje portretowe znanym aktorom – Danielowi Ol-

to się, że spadł z niego ciężar ojca i zaczyna żyć własnym życiem.

WOJCIECH CZUCHNOWSKI



Wojciech F. na Manhattanie

Fot. Z archiwum Krzysztofa Kąkolewskiego

dość spędził w Łodzi i w Radonicach pod Warszawą. W połowie lat 80. ukończył Wydział Operatorski Łódzkiej Szkoły Fil-

bojki. Na pewno nie należał do spokojnych studentów. Miał fantazję. Świetnie znał Łódź z jej nocnymi klimatami – dodaje

Dokończenie ze str. 41
50 mln dolarów. Willa stoi nad jeziorem Washington w eleganckiej dzielnicy Seattle – to świat człowieka, który jest przekonany, że komputer może być nowoczesnym służącym. Dom jest pełen elektroniki mającej ułatwiać życie jego mieszkańców i gości – każdy z odwiedzających otrzymuje specjalny czujnik elektroniczny, który pamięta indywidualne preferencje gościa. Dzięki temu, przechodząc z pokoju do pokoju, towarzyszy nam ta sama płyta ulubionego wykonawcy, oświetlenie i temperatura jest dostosowywana do indywidualnych wymagań. System ma swoją hierarchię gości, dzięki temu, gdy preferencje gości nie pokrywają się, komputer wybierze wymagania człowieka stojącego wyżej w hierarchii.

Nad podobnymi rozwiązaniami, co Telia, pracuje wiele

firm na świecie. Już w tej chwili na rynku dostępne są lodówki i pralki, do których dołączona jest płyta CD. Znajduje się na niej program, przy pomocy którego można nimi sterować z domowego PC-ta. Pranie będziemy musieli włożyć samodzielnie, ale komputer zadba, by pralka uprała je w nocy, gdy taryfa za prąd jest najtańsza; lodówka automatycznie dostosuje temperaturę do ilości produktów, które są na jej półkach.

Jak więc może wyglądać poranek w inteligentnym domu za kilka lat? System ogrzewania włączy się pół godziny przed

naszym obudzeniem. Gdy budzik zintegrowany z domowym komputerem nas obudzi, w mieszkaniu będzie już przyjemna temperatura. W czasie gdy będziemy brali kąpiel, ekspres przygotuje nam kawę, a kuchenska mikrofalowa podgrzeje to, co zostawiliśmy w niej wieczorem.

Gdy będziemy wracali z pracy, komputer określi nasze położenie za pomocą GPS (Global Positioning System) i gdy będziemy dojeżdżali do domu, automatycznie otworzy nam bramę, włączy naszą ulubioną płytę, ureguluje oświetlenie... Nie będzie też chyba powodu, by-

śmy musieli dokonywać zakupów artykułów spożywczych. O to powinna dbać inteligentna lodówka. Zapewne będziemy musieli jednak wcześniej ustalić z nią wizytę gości i menu... Na razie nikt jeszcze nie wspomina o inteligentnych szafach. Żadna chyba kobieta nie pozwoli, by nawet najmądrzejsza szafa dobierała jej garderobę.

Gdy za kilka lat wyjedziemy na urlop, specjalny program komputerowy zadba, by dom symulował obecność mieszkańców. Wieczorem zasłoni żaluzje, zapali światło, włączy na chwilę telewizor, poprzeląca nawet programy i włączy w koń-

cu radio. My zaś z Karaibów w każdej chwili poprzez Internet będziemy mogli zajrzeć do naszego domu, by upewnić się, że wszystko jest w porządku.

To, o czym piszemy, jest technicznie możliwe już dzisiaj. Problem polega jednak na tym, że wciąż nie ma uniwersalnego standardu, w którym wszystkie te urządzenia porozumiewałyby się z jednostką centralną (czyli komputerem). W tej chwili często bywa tak, że na stole obok siebie leżą cztery piloty – do wideo, zestawu satelitarnego, telewizora i wieży stereo. Wprowadzenie kolejnych – sterujących lodówką, kuchenką mikrofalo-

wą, pralką, piekarnikiem, ogrzewaniem i tosterem, uczyniłoby nasze życie koszmarem. Wszystkimi tymi urządzeniami sterować musi jeden, bardzo prosty w użyciu i niezawodny komputer domowy. Integratorzy systemów pracują już nad tym, twierdzą, że potrzebują dwóch lat...

Wszystko to brzmi równie pięknie, co groźnie. Dziennikarze z Polski odwiedzający ów szwedzki dom byli z jednej strony pod wrażeniem zastosowanej tam techniki, z drugiej jednak przerażeni technicznymi możliwościami inwigilacji domowników z zewnątrz. Szwedzi byli trochę zaskoczeni naszymi obawami. Uważali, że są symptomatyczne dla ludzi, którzy wiele lat życia spędzili pod kontrolą służb systemu totalitarnego.

KRZYSZTOF SAMBORSKI

Dokończenie ze str. 40
– Gdy już mówimy o Euro- pie... Wiem, że profesor Niewodniczański przywiązywał dużą wagę do współpracy międzynarodowej.

– Wszystkich nas, młodych wówczas, wysyłał za granicę, przede wszystkim do Anglii, można powiedzieć – po nauki. Był jednym z tych profesorów, którzy uważali, że Polsce trzeba przede wszystkim fachowców, bez względu na panujący ustrój. Bo oni tylko będą mogli przywrócić kraj na właściwe tory. Dlatego uczył nas, jak mógł. W latach 70. dołączyła do nas grupa prof. Mariana Mięsiowicza z AGH, wzmacniając wydawnictwo nasz potencjał.

– **Z jakimi ośrodkami zagranicznymi współpracuje obecnie instytut?**

– Naszym największym partnerem jest CERN – Europejskie Laboratorium Fizyki Cząstek w Genewie, gdzie pra-

cujemy wraz z fizykami z UJ, AGH i Politechniki Krakowskiej, a nasz udział w tamtejszych eksperymentach jest bardzo wysoko oceniany.

Drugim, porównywalnym, jeśli chodzi o ilość wyjazdów, jest ośrodek DESY w Hamburgu, praca odbywa się na akceleratorze Hera, który został wybudowany przy naszym udziale, dlatego nie musimy płacić za jego używanie. Teraz przystępujemy do nowego, bardzo ciekawego projektu „Tesla”. Budowę tego akceleratora zainteresowani są także przedstawiciele innych specjalności: fizycy ciała stałego i biolodzy molekularni.

– **Profesor Henryk Niewodniczański na pewno chciałby**

wiedzieć, czy w instytucie kontynuuje się problematykę fizyki jądrowej.

– W tej chwili fizyka jądrowa stanowi około 13 procent naszej aktywności w instytucie. Ale dokonuje się to na akceleratorach zagranicznych, np. w Strasburgu na bardzo nowoczesnej aparaturze, zbudowanej także przy naszym udziale. W Legnaro, koło Padwy, również pracuje polski detektor przy zespole akceleracyjnym Tandem – Alpi.

Naszym pierwszym historycznie partnerem jest Zjednoczony Instytut Badań Jądrowych w Dubnej. Ze względu na trudne warunki życia w Rosji nie ma obecnie wielu chętnych

do współpracy. Tym bardziej należy cenić rosyjskich naukowców, którzy mimo wszystko pracują i mają bardzo dobre wyniki. Ostatnio odkryto tam nowy pierwiastek nr 105 „Dubna”. W tej chwili odkryto, i jest to zupełna rewelacja, pierwiastek o liczbie porządkowej 114. Kto wie, czy to odkrycie nie skończy się Noblem... Polacy i w tym mają swój udział. Prof. Adam Sobiechewski przewidział teoretycznie istnienie tego pierwiastka. (W tej dziedzinie sensacja goni sensację: właśnie w laboratorium w Berkeley odkryto pierwiastek o liczbie porządkowej Z= 118.)

– **Fizycy to trochę niebezpieczne towarzystwo: za du-**

żo wiedzą, za dużo przewidują...

– Nie zawsze. Amerykanie też przewidywali istnienie pierwiastka 114, tylko źle policzyli jego czas życia.

Ale, jeśli już rozmawiamy o Stanach Zjednoczonych, to powiedzmy, iż wraz z politechniką w Bostonie przygotowujemy wspólny eksperyment, w którym wyprzedzamy CERN o jakieś 6 lat. Badania dotyczą plazmy kwarkowo-gluonowej. Chcemy dowiedzieć się, jak się zachowują kwarki uwolnione, można powiedzieć, spuszczone ze smyczy? Natomiast wraz z Japończykami przygotowujemy eksperyment dotyczący symetrii odwrócenia w czasie.

Atomowy parasol

Postaw na kartę VISA Classic

KONKURS!



My postawimy Ci wycieczkę na Seszele



Chciałbyś pojechać na wspaniałą wycieczkę? Weź udział w naszym konkursie! Złóż między 23.06.99 r. a 31.08.99 r. wniosek o wydanie karty VISA Classic*. Możesz wygrać fantastyczną dwutygodniową wycieczkę na Seszele dla dwóch osób!

Dodatkowo na wyjazd damy Ci 1000 dolarów! Zasady naszego konkursu są bardzo proste: wystarczy napisać krótki wierszyk lub kilka sentencji na temat: „Ja, moja karta VISA Classic i Seszele”. Jeśli posiadasz rachunek osobisty w naszym Banku, wystarczy, że przyjdiesz do oddziału, w którym masz konto i wypełnisz wniosek o wydanie karty. Ci, którzy jeszcze nie mają konta, wypełniają wniosek o wydanie karty przy otwieraniu rachunku. Po złożeniu wniosku wszyscy otrzymają kupon uprawniający do wzięcia udziału w konkursie. Wypełniony kupon należy przesać na podany adres do 31.08.99 r. (decyduje data stempla pocztowego). Do 17.09.99 r. specjalne jury wybierze najciekawsze rozwiązanie, a jego autor wraz z osobą towarzyszącą pojedzie na fantastyczne październikowe wakacje na Szeszelach! Dwie zagraniczne wycieczki czekają też na autorów dwóch dodatkowo wyróżnionych prac! Wyniki konkursu zostaną opublikowane 21.09.99 r. w ogólnopolskim wydaniu Gazety Wyborczej.

* Posiadaczami karty VISA Classic mogą zostać osoby o miesięcznych dochodach netto powyżej 1500 zł

Dziś lepszy niż wczoraj. Jutro lepszy niż dziś

bezpłatna informacja Banku Śląskiego 0800 65 66 66

Bank Śląski

Ks. MIECZYŚLAW MALIŃSKI

Odkrywanie świata

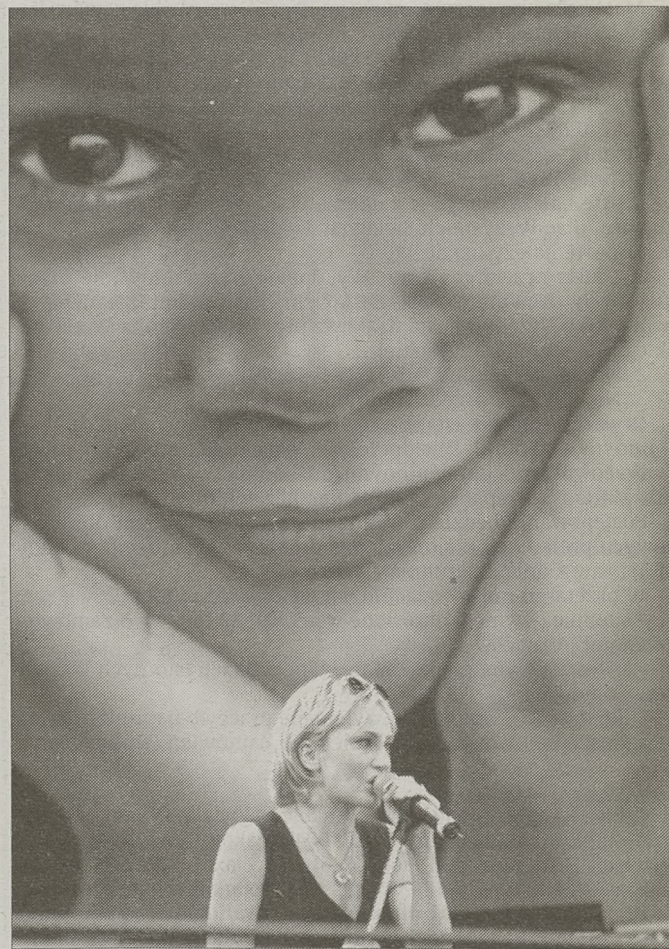
Wychowanie do wolności?

Ktoś rzekł do Niego: »Oto Twoja Matka i Twoi bracia stoją na dworze i chcą z Tobą mówić«. Lecz On, wyciągnąwszy rękę ku swoim uczniom, rzekł: »Oto matka moja i moi bracia. Bo kto pełni wolę Ojca mego, ten mi jest bratem, siostrą i matką.« (Mt 12, 46-50).

To jest zdanie o niebywałym znaczeniu. Zupełnie istotnym dla prawdy o Bogu-Miłości, którą Jezus głosi. Żyć zgodnie z prawem miłości, to znaczy żyć zjednoczonym z Bogiem, upodabniać się do Jezusa.

I Maria wychowała Jezusa tak, że mógł surowo, a zarazem cudownie powiedzieć do każdego nieznajomego człowieka, że może być Jego bratem. Bo Jezus jest świadomy tego, że cel, jaki chce realizować, to budowanie królestwa Bożego, królestwa miłości. I ta formuła życia, która się nazywa miłością, jest nadrzędna, ponad wszystkie inne. Inaczej mówiąc, wszystkie związki międzyludzkie muszą tę miłość na swój sposób realizować. Inaczej są bezzasadne.

A ileż razy tak bywa, że gdy odchodzi syn z domu do małżeństwa, porwany przez jakąś dziewczynę, czy córka porwana przez jakiegoś chłopca, aby wziąć ślub i założyć swój dom, rodzice narzekają: A przecież ja go miałam, ja ją miałam, żeby się mną na stare lata miał kto opiekować.



Fot. PAP/EPA

Cała perfidia takiego wychowania ujawnia się zwłaszcza wtedy, gdy na przykład matka odwołuje się do obowiązków dziecka wobec siebie czy nawet do litości nad sobą – bezradną matką. Gdy nawet udaje choroby, zasypując swoje dziecko wyolbrzymionymi problemami, kłopotami.

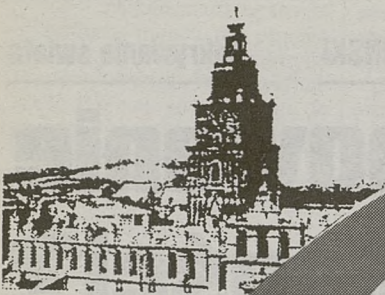
Ale nawet gdyby rodzice odejścia swojego dziecka nie ujmowali w takich kategoriach, to i tak często bywa, że jest to tragedia. „Ja to dziecko zrodziłam, ja wychowałam, a teraz ono wiąże się na całe życie z człowiekiem, który nie jest go godny”. I doprowadza do tego, że to jej dziecko nie będzie normalnym człowiekiem, ale skarlałym stworzeniem, że może nie wyjdzie za mąż, ani się nie ożeni, bo tak matka obrzydzała mu czy jej partnerów czy partnerki.

A tymczasem trzeba wyraźnie powiedzieć: Rodzice powinni wychowywać do dorosłości, do samodzielności. Muszą przełamywać pokusę i nie prowadzić dziecka bez przerwy za rączkę czy za kark. Mają wychowywać je do podejmowania własnych decyzji i do odpowiedzialności za te swoje decyzje. A więc należy powstrzymać ten odruch, by przygarniać je do piersi i pomagać, i wyręczać je, żeby się nie męczyło, żeby nie popełniło błędu. Bo to jest najprostsza droga do zawładnięcia myśleniem swojego dziecka, do zdominowania go swoim życiem, do tego, że to dziecko – niezależnie od tego, czy ma 5 lat czy 20 – bez decyzji swojej matki czy ojca nie potrafi uczynić żadnego kroku. Nie potrafi samodzielnie myśleć, rozstrzygać. Nie stać go na własne życie.

Oczywiście, dorastanie do samodzielności jest związane z trudem ze strony dziecka i również ze strony rodziców. Ono nieraz namęczy się do siódmych potów, będzie może przybiegało do matki czy ojca, prosząc o wsparcie – żeby to oni zadecydowali, żeby rozstrzygnęli czy tak, czy inaczej należy postąpić.

I tutaj decyduje się los dziecka: czy rodzice ustąpią. Mogą porazić, ale nic więcej. Nawet gdy dziecko wybierze fałszywie, gdy popełni błąd i poparzy sobie palce.

Rozmowa między matką a córką: „A co zrobisz, mamo, gdy nie pójdziesz na studia?” I mądra odpowiedź mamy: „To nie pytanie do mnie, to pytanie do ciebie: Co zrobisz, jak nie pójdziesz na studia?” Podobna rozmowa – dziecko przyłapane na próbie brania narkotyków, spodziewa się awantury ze strony matki. Ta spokojnie mówi do niego: „To twoja sprawa. Gdy ktoś chce mieć przechlapane życie, to takie będzie miał”.



2 lipca

NR 24 (262)

TYGODNIK

Grodzki

WYDAJE MAGISTRAT KRAKOWSKI

ISSN 1425-6525

Przetargi nieograniczone

Gmina Kraków, Urząd Miasta Krakowa, Wydział Organizacji, Referat Zamówień Publicznych, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, pok. 233, tel. 61-61-230, fax 61-61-236, Regon 350508747, NIP 676-10-13-717 ogłasza przetarg nieograniczony na:

Wykonanie i zamontowanie okien klejonych drewnianych z zestawem szyb termoizolacyjnych w budynku Urzędu Miasta Krakowa przy al. Powstania Warszawskiego 10 – w części wysokiej.

Oznaczenie przedmiotu zamówienia wg EKD sekcja F klasa 45.42,

Termin realizacji zamówienia. 6 września 1999 r. do 30 listopada 1999 r.

Wadium w wysokości 30 000,00 zł należy wnieść do dnia 9.08.1999 r. do godziny 16.00 do kasy Wydziału Finansowego lub płatne przelewem zgodnie ze Specyfikacją Istotnych Warunków Zamówienia.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją ofert. **Materiały przetargowe** można odbierać w siedzibie zamawiającego, w Referacie Zamówień Publicznych, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, II p., pok. 233, po uprzednim wpłaceniu kwoty 5,12 zł w kasie Wydziału Finansowego, plac Wszystkich Świętych 3/4, I p., czynnej w poniedziałki 11.00-15.00 oraz wtorki – piątki 10.00-13.00.

Termin składania ofert upływa o godzinie 16.00 w dniu 9 sierpnia 1999 r.

Ofertę należy złożyć w zamkniętej kopercie w Kancelarii Magistratu, plac Wszystkich Świętych 3/4, stanowisko nr 1.

Kopertę należy oznaczyć:

1. Oferta przetargowa na: Wykonanie i zamontowanie okien klejonych drewnianych z zestawem szyb termoizolacyjnych w budynku Urzędu Miasta Krakowa przy al. Powstania Warszawskiego 10 – w części wysokiej

2. Numer sprawy: OR-03.2150-1-42/99

3. Nie otwierać przed 10 sierpnia 1999 r.

Otwarcie ofert nastąpi o godz. 10.00 w dniu 10.08.1999 r. w budynku UMK, ul. Wielopole 17 A, sala konferencyjna (parter).

Pracownikami uprawnionymi do kontaktów z oferentami są inż. Marian Szczepanek i Emilia Reizner, tel. 61-61-230.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych, zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 28 grudnia 1994 r.

W przetargu mogą wziąć udział wykonawcy, którzy:

– spełniają wymogi określone w art. 19, 22 Ustawy o zamówieniach publicznych,

– spełniają wymogi określone w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia,

– udzielenie gwarancji na wykonane prace co najmniej 20 lat.

Ogłoszenie ukazało się w Biuletynie Zamówień Publicznych.

Gmina Kraków, Urząd Miasta Krakowa, Wydział Organizacji, Referat Zamówień Publicznych, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, pok. 233, tel. 61-61-230, fax 61-61-236, Regon 350508747, NIP 676-10-13-717 ogłasza przetarg nieograniczony na:

Wykonanie pochylni dla wózków inwalidzkich w budynku UMK – Rynek Podgórski 1 w ramach likwidacji barier architektonicznych.

Oznaczenie przedmiotu zamówienia wg EKD:

– sekcja F klasa 45.21,

Termin realizacji zamówienia: 25.08. do 30.10.1999 r.

Wadium w wysokości 500 zł należy wnieść do dnia 28.07.1999 r.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją ofert.

Materiały przetargowe można odbierać w siedzibie zamawiającego w Referacie Zamówień Publicznych, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, II p., pok. 223, po uprzednim wpłaceniu kwoty 5,49 zł w kasie Wydziału Finansowego, plac Wszystkich Świętych 3/4, I p., czynnej w poniedziałki 11.00-15.00 oraz wtorki – piątki 10.00-13.00.

Termin składania ofert upływa o godzinie 15.00 w dniu 28 lipca 1999 r.

Ofertę należy złożyć w zamkniętej kopercie w Kancelarii Magistratu, plac Wszystkich Świętych 3/4, stanowisko nr 1.

Kopertę należy oznaczyć:

1. Oferta przetargowa na: „Wykonanie pochylni dla wózków inwalidzkich w budynku UMK – Rynek Podgórski 1 w ramach likwidacji barier architektonicznych”.

2. Numer sprawy: OR-03.2150-1-44/99

3. Nie otwierać przed 29 lipca 1999 r.

Pracownikami uprawnionymi do kontaktów z oferentami są inż. Marian Szczepanek i Emilia Reizner, tel. 61-61-230.

Otwarcie ofert nastąpi o godz. 10.00 29.07.1999 r. w budynku UMK, ul. Wielopole 17 A.

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych, zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 28 grudnia 1994 r.

W przetargu mogą wziąć udział wykonawcy spełniający wymogi określone w specyfikacji istotnych warunków zamówienia oraz w art. 19, 22 Ustawy o zamówieniach publicznych.

Przetarg dwustopniowy

Gmina Kraków, Urząd Miasta Krakowa, Wydział Organizacyjny, Referat Zamówień Publicznych, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, pok. 233, tel. 61-61-230, 61-61-433, fax 61-61-236, Regon 350508747, NIP 676-10-13-717 ogłasza przetarg dwustopniowy na:

Przeprowadzenie diagnozy struktury organizacyjnej Urzędu Miasta Krakowa, opracowanie propozycji usprawnień istniejącego rozwiązania strukturalnego Urzędu oraz opracowanie i wdrożenie systemu zatrudniania, oceniania, wynagradzania, szkolenia i awansowania pracowników w UMK.

Oznaczenie przedmiotu zamówienia wg EKD: Sekcja L Klasa 74.14.

Wadium w wysokości 7 000,00 zł należy wnieść do kasy Wydziału Finansowego UMK, Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4 na parterze, w terminie, który zostanie podany w zaproszeniu do składania ofert ostatecznych.

Postępowanie nie zostało poprzedzone wstępną kwalifikacją.

Specyfikację Istotnych Warunków Zamówienia można odbierać w siedzibie zamawiającego, 31-004 Kraków, plac Wszystkich Świętych 3/4, Referat Zamówień Publicznych, pok. 233, II piętro.

Cena dokumentacji przetargowej wynosi 3,84 zł. Wpłaty za specyfikację należy dokonać przed odbiorem dokumentacji w kasie Wydziału Finansowego, plac Wszystkich Świętych 3/4, I p. czynnej w poniedziałki 11.00-15.00, wtorki-piątki 10.00-13.00.

Ofertę wstępną należy złożyć w zamkniętej kopercie w Kancelarii Magistratu, plac Wszystkich Świętych 3/4, stanowisko nr 1, 31-004 Kraków.

Kopertę należy oznaczyć:

1. Oferta wstępna na: Przeprowadzenie diagnozy struktury organizacyjnej Urzędu Miasta Krakowa, opracowanie propozycji usprawnień istniejącego rozwiązania strukturalnego Urzędu oraz opracowanie i wdrożenie systemu zatrudniania, oceniania wynagradzania, szkolenia i awansowania pracowników w UMK.

2. Numer sprawy: OR-03.2150-3-3/99

3. Nie otwierać przed 23 lipca 1999 r.

Termin składania ofert wstępnych upływa o godz. 15.00 w dniu 22 lipca 1999 r.

Pracownicy uprawnieni do kontaktów z oferentami: Lucyna Rzemieniec, Agnieszka Szczechowicz, tel. 61-61-230, 61-61-433.

Kryteria oceny ofert ostatecznych:

1. opis i metodyka zamówienia – 40%

2. cena brutto za wykonanie zamówienia – 30%

3. kompetencje zespołu wykonującego zamówienie – 15%

4. doświadczenie oferenta w wykonywaniu prac o podobnym charakterze do przedmiotu zamówienia – 15%

Postępowanie będzie prowadzone z zastosowaniem obowiązkowych preferencji krajowych, zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 28 grudnia 1994 roku w sprawie stosowania preferencji krajowych przy udzielaniu zamówień publicznych.

Warunki, które muszą spełniać wykonawcy biorący udział w zamówieniu:

– określone w art. 22 ust. 2 Ustawy o zamówieniach publicznych

– określone w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia.

Informacja

Zarząd Miasta Krakowa uprzejmie informuje, że na tablicach ogłoszeń w budynkach Urzędu Miasta Krakowa położonych przy placu Wszystkich Świętych 3/4 i przy ul. Grunwaldzkiej 8 podano do publicznej wiadomości w dniach:

24.06 – 15.07 br.

1. wykaz nieruchomości składającej się z zabudowanej działki nr 188 o pow. 11a 92 m², obj. Kw 233007, obr. 46 Krowodrza, położonej przy ul. Sienkiewicza 34, przeznaczonej do oddania w użytkowanie wieczyste na rzecz Spółdzielni Produkcji Piekarskiej i Ciastkarskiej z siedzibą przy pl. Matejki 8 w Krakowie.

WYDZIAŁ SKARBU MIASTA UMK, UL. GRUNWALDZKA 8, POK. 234.

Pamiętajmy o naszych „sąsiadach”

Dzikię zwierzęta kojarzą się mieszkańcom miast z wyprawą do lasu. Tymczasem liczne zwierzęta żyją obok nas, nawet w obszarach zwartej zabudowy. Mimo tego, że rozwój struktury miasta powoduje likwidację i przemianę naturalnych środowisk i ustępowanie z danego terenu wielu składników fauny, część zwierząt przystosowuje się do zmieniających warunków. Niektóre zwierzęta dobrze znamy. Cieszymy się z obecności ptaków śpiewających, motyli, wiewiórek. Z kolei szczury, prusaki i inne typowe szkodniki są bardzo niepożądane, a gołębie miejskie czy gawrony w nadmiernie rozwiniętych populacjach również są dla nas wielkim utrapieniem. Oprócz tego „znanego towarzystwa” w mieście występuje mnóstwo gatunków, które nie są powszechnie rozpoznawane lub których istnie-

nie uchodzi naszej uwadze. Dotyczy to nie tylko ogromnej rzeszy drobnych bezkręgowców (np. owadów, pajaków), ale nawet ssaków prowadzących skryty tryb życia. O tym, że mamy „sąsiadów”, niejednokrotnie wpisanych na listę gatunków chronionych, powinniśmy sobie zdawać sprawę na co dzień. Niejednokrotnie nasz dom czy ogród jest również domem dla różnych gatunków zwierząt. Zwykle ci „lokatorzy” nie są dla nas uciążliwi, a często są niezmiernie pożyteczni. Pamiętajmy o tym, że czasem nasze nieprzemyślane działanie przy porządkowaniu ogrodu czy remoncie domu może niepotrzebnie zniszczyć ich schronienie czy miejsce lęgowe. Starajmy się w miarę możliwości otoczyć opieką zwierzęta w naszym otoczeniu, a przynajmniej nie traktujmy ich jak wrogów.

Mieszkania do remontu

Urząd Miasta Krakowa, Wydział Architektury, Geodezji i Budownictwa zawiadamia, że od dnia 5 lipca 1999 r. do dnia 5 sierpnia 1999 r. zostaną wywieszone do wglądu publicznego wykazy lokali mieszkalnych przeznaczonych do remontu na koszt przyszłych najemców.

Będą to lokale w budynkach pozostających w zarządzie gminy Kraków, a stanowiących własność osób fizycznych nieznanymi z miejsca pobytu.

Zasady przeprowadzania takich remontów oraz wyłaniania kandydatów na przyszłych najemców określa uchwała Zarządu Miasta Krakowa Nr 311/97 z dnia 5.04.1997 r. dostępną w Punktach Obsługi Mieszkańców przy ul. Wielopole 17 A oraz przy pl. Wszystkich Świętych 3/4.

Wykazy będą wywieszone na tablicach ogłoszeń w budynkach Urzędu Miasta przy pl. Wszystkich Świętych 3/4 i ul. Wielopole 17 A – Punkt Obsługi Mieszkańców.

Podania zawierające opis sytuacji mieszkaniowej oraz wskazujące konkretny lokal można do dnia 9.08.1999 r. złożyć w Punkcie Obsługi Mieszkańców okienko nr 2 lub przelać listem poleconym pod adresem Wydziału Architektury, Geodezji i Budownictwa Urzędu Miasta Krakowa: 31-072 Kraków, ul. Wielopole 17 A.

Osoby, które nie mają złożonych wniosków o pomoc mieszkaniową w ww. wydziale, powinny pobrać w okienku nr 2 stosowny druk i po wypełnieniu dołączyć go do podania. O wynikach rozpatrzenia wniosków wnioskodawcy zostaną poinformowani pisemnie.

Komunikat

W dniu 28 czerwca br. Zarząd Miasta Krakowa podjął uchwałę w sprawie trybu naliczania odsetek za zwłokę w opłatach wynikających z użytkowania lokali mieszkalnych wynajmowanych przez Gminę Kraków, z mocą obowiązującą od dnia 1 lipca br. **Na mocy uchwały nie będą naliczane odsetki za zwłokę w zapłacie czynszu i opłat za świadczenia z tytułu najmu lokali mieszkalnych za okres nie przekraczający 15 dni od daty wymagalności.** Jeśli zwłoka w zapłacie tych należności przekroczy 15 dni, odsetki ustawowe będą naliczane począwszy od 11 dnia miesiąca kalendarzowego, w którym nastąpiło opóźnienie zapłaty.

Lekarz domowy na lato

Słońce – eliksir letniego wypoczynku – to jedna strona urlopowo-wakacyjnego medalu. Opalanie się w pobliżu wody, rzek, zalewów, jezior ma jednak liczne zalety. Większa wilgotność powietrza sprawia, że mniej się pocimy, a tym samym tracimy mniej soli mineralnych, aminokwasów i niezbędnych do życia witamin. W razie przegrzania możemy ochłodzić się w wodzie.

Słońce, mimo iż jest źródłem życiodajnej energii, wywiera niekorzystny wpływ na skórę od łagodnego oparzenia słonecznego poprzez przyspieszone starzenie się skóry aż po zwiększoną zapadalność na nowotwory skóry.

Oparzenie słoneczne występuje po kilku godzinach od ekspozycji i nasila się w ciągu 48-72 godzin. Najpóźniej do 12-24 godzin następuje cofanie się zmian, a po 48-72 godzinach naskórek złuszcza się. Zmiany rumieniowo zapalne, obrzękowe w obrębie opalonej skóry wskazuje na oparzenie I stopnia, zaś pojawienie się pęcherzy oznacza II stopień oparzenia słonecznego.

Nadmierne korzystanie ze słońca przyspiesza proces starzenia się skóry, powodując rozszewienie i pęknięcie powierzchniowych naczyń skóry, zmniejszenie jej sprężystości, pojawienie się grubych zmarszczek oraz odbarwionych lub przebarwionych plam.

Najgroźniejszą konsekwencją opalania są nowotwory skóry począwszy od łagodnych aż do najzłośliwszego, tj. czerniaka skóry. Najbardziej narażone są okolice głowy, szyi, rąk, podudzi u kobiet, czyli wszędzie tam, gdzie skóra wystawiona jest na przebiegłe działanie słońca.

Aby zapobiec niepożądanym następstwom przebywania na słońcu należy:

– unikać silnego nasłonecznienia w środku dnia, tj. między godziną 10-14,

– nosić odpowiednie ubranie,

– stosować preparaty osłaniające skórę.

Zwykła koszulka bawełniana, odpowiadająca czynnikowi 8, jest niewystarczająca zwłaszcza w pełnym słońcu. Kapelusze z pełnym, szerokim rondem stanowią dosyć dobrą ochronę skóry głowy. Z preparatów pochłaniających szeroki zakres promieniowania zaleca się środki o czynniku 15 i więcej. Należy je nakładać na 30 minut przed wyjściem na słońce.

W przypadku oparzenia słonecznego stosujemy chłodne okłady z 1 % kwasu borowego, al-tacetu (1 tabletkę na szklankę wody), kremy chłodzące, aerozole i maść z kortykosteroidami. Jednocześnie z silnym przegrzaniem skóry mogą wystąpić takie objawy, jak skurcze, zapaść czy udar słoneczny. Taki stan wymaga już interwencji lekarza.

W Bibliotece Urzędu Miasta Krakowa przy placu Wszystkich Świętych 3/4, od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-15.00, można nabywać Gazetę Urzędową Miasta Krakowa zawierającą aktualne uchwały Rady i Zarządu Miasta Krakowa oraz obwieszczenia Prezydenta Miasta.

Informacja telefoniczna Urzędu Miasta Krakowa

61-61-200, 61-61-207

Kancelaria Magistratu pl. Wszystkich Świętych 3/4

Praca

A 30.000 USD rocznie. 012/641-03-76, 0604-875-222. 673370

A 400 tygodniowo. Nie akwizycja. 012/645-36-07 (9.00-14.00). 676026

A. Ekskluzywny night club zatrudni panie, 0604-802-683. 671567

A. Zatrudnię ekspedientki do sklepów ogólnospożywczych. 012/412-96-55. 674376

"ABC Direct Contact" zatrudni kurierów do roznoszenia gazet reklamowych "Hit" w Krakowie, Wieliczce, Bochni. 012/416-17-06. 675062

ABSOLUTNIE dla każdego! Praca w domu - informacje listownie lub telefoniczne, Waryńskiego 8/11, 00-631 W-w. 022/825-69-57, 0601-359-617, 0601-359-618. 676208

ABSOLWENTKĘ średniej szkoły ekonomicznej, 1998/99, sklep konfekcyjny przyjmie. 012/656-12-64. 670471

AGENCJA - klub zatrudni panie, zakwaterowanie, sezon! Zakopane 0601-46-07-45. 663954

AGENCJA masażu "Floriańska" zatrudni panie. 012/422-19-27. 190098

AGENCJA zatrudni panie. Zakwaterowanie 0501-85-14-80. 675334

AGENTÓW II filaru przyjmę. 0604-473-338. 672995

AGENTÓW i kandydatów na agentów ubezpieczeniowych. 0604-473-338. 672994

ANKIETERÓW. 090-33-16-78. 651433

APTEKA poszukuje mgr. farmacji na stanowisko kierownika. 012/421-23-37, po 21.00 012/633-67-63. 191122

APTEKA przyjmie mgr. farmacji. 012/648-24-48, 012/644-63-51 po 20.00 673262

Kamieniarzy
do fasad z kamienia naturalnego,
spawaczy
CO₂ opadowych,
w RFN
zatrudni przedsiębiorstwo.
Tel. 415-58-22. 262936

APTEKA zatrudni kierownika, magistrów, techników. 012/4222-137, 0602-500-540. 673342

APTEKA zatrudni kierownika i mgr. farmacji na staż. 012/267-17-59, 012/283-20-08.

APTEKA zatrudni magistra na cały, względnie 1/2 etatu. 012/269-17-45. 674846

APTEKA zatrudni mgr. farmacji (w okresie 30.07- 14.08.99). 012/388-25-65. 673027

ARCHITEKTA zatrudni firma projektowa, wymagana znajomość programów CAD i kreatywność. Tel. 0501-333-936. 191227

ATRAKCYJNA praca dla unit menagera i agenta ubezpieczeniowego, szkolenia. 012/632-21-26, 0602-728-418. 191428

ATRAKCYJNE zarobki, średnie wykształcenie. 012/415-18-88. 673344

AUTO-SERVICE przyjmie elektromechanika z praktyką. Tel. 012/654-73-57 wieczorem. 191063

BIURO. 012/648-78-66 wewn.340. 675751

BIUROMAX Meble Biurowe zatrudni na stałe handlowców, obsługa komputera, średnie wykształcenie, łatwość nawiązywania kontaktów. Oferujemy atrakcyjne zarobki, samochód służbowy. Przygotuj c.v. ze zdjęciem, odwiedź naszą firmę w Krakowie, ul. Conrada 65. 673511

Autoryzowana Stacja
Obsługi FIAT-a
przyjmie doświadczonych
mechaników
i sprzedawców
tel. 0501 472-761. 4351K

BLACHARZA, lakiernika samochodowego zatrudnię. 012/644-77-70, 0501-722-772. 675860

BROWARY Łódzkie SA o/ Kraków zatrudnią przedstawiciela handlowego na okres letni. Kontakt ul. Mierzeja Wiśłana 6. 675876

BRUKARSKIE brigady zatrudnię. 0501-653-953. 674391

BRYGADY do dociepień zatrudnię. 012/429-52-59 8.00-15.00, 090-248-031.672421

BRYGADY murarzy tynkarzy zatrudnimy. 012/411-77-14. 674866

CASTING. Modelki, modele do zdjęć reklamowych dla hipermarketu. 012/430-46-93, 0501-180-646. 674302

CHALUPNICTWO. Regeneracja kaset barwiących oraz inne oferty gwarantowane umową. Informacja bezpłatna, wyłącznie pisemna. Agencja informacyjna "EKA" 30-898 Kraków, ul. Ziocieniowa 29/24. 675418

CHALUPNICTWO stale, zbyt gwarantowany umową, zarobek 2100,- informacje bezpłatne, wyłącznie pisemnie: Andrzej Mech, Kamionna 126, 32-732 Kamionna k. Bochni. 675425

CHCESZ zarobić, nie próżnować. 0501-841-968. 673944

CIEŚLI solidnych zatrudnię. K-ów. 012/644-90-96, 425-95-55. 675633

CZTERDZIESTOLATKOM, umysłowa. 012/415-18-88. 674457

DLA otyłych, umysłowa. 012/655-61-63. 674453

DOBRE dochody /matura/. 012/274-21-15. 672653

DOCHODOWA, stała. 012/411-37-68. 665429

DODATKOWA, stała. 0602-66-68-37. 660586

DO działu obsługi klienta, do 30 lat. 012/632-51-53, 012/632-51-24. 675093

DRUKARNIA przyjmie kierownika produkcji ze znajomością marketingu. C.v. + zdjęcie: oferty 191475 Kraków, Wiślna 2. 191475

DUŻE zarobki, szybki awans, średnie. 012/425-52-77. 674454

DYSTRYBUTOR art. spożywczych zatrudni przedstawicieli handlowych. Własny samochód (okres próbný), operatywność, własna inwencja, praktyka w podobnej branży. C.v. + list składać F. H. "Wacmex", Kraków, ul. Obróńców Modlina 11, po godz. 11.00.674196

EKSKLUZYWNY klub nocny zatrudni miłe panie do towarzystwa. 0604-970-040. 674466

"ELITE Model Look" nabór fotomodelek, fotomodeli. 012/413-60-36. 645943

FIRMA budowlana poszukuje firmy podwykonawczej do pracy przy docieplaniu budynków, tel. 0602-138-556, 16.00-20.00.674195

FIRMA handlowa w Krakowie zatrudni rencistów, wiek do 35 lat, na stanowiska: specjalista ds. importu, handlowiec, informatyk, księgowy, kontroler finansowy. Tel. 012/ 653-05-66 wewn. 231. 674874

FIRMA handlowa w Krakowie zatrudni rencistów, wiek do 35 lat, na stanowiska: pracownik działu personalnego, pracownik administracyjny, sprzedawca, fakturzysta, kierowca, elektryk, pracownik magazynowy, sprzątaczk. Tel. 012/653-05-66 wewn. 231. 674881

FIRMA komputerowa zatrudni handlowca. Wymagane: doświadczenie handlowe, dobra znajomość branży komputerowej. 012/269-07-05 (9.00-14.00). 673916

FIRMA kontrolerska zatrudni mężczyzn, wykształcenie średnie. Zgłoszenia 6.07.99, godz. 9.00, Kraków, ul. św. Wawrzyńca 15, pawilon J. 676140

FIRMA zatrudni 3 osoby z samochodami osobowymi. 012/278-46-26, 0601-86-60-37. Do 17.00. 673273

FIRMA zatrudni agentów ochrony. 012/429-60-56 w. 20. 671349

FIRMA zatrudni kompetentną sekretarkę: obsługa komputera, znajomość angielskiego. C.v., list motywacyjny oraz aktualne zdjęcie proszę składać: plac Nowy 8, 31-056 Kraków lub fax 012/260-19-10. 673557

FIRMA zatrudni mechanika operatora maszyn paczujących. Ul. Christo Botewa 4a, 012/653-04-41. 674770

FIRMA zatrudni pomoc księgowej. Znajomość programu K H I F P P. 012/423-58-63. 672740

FIRMA zleci chalupnictwo - wyrób drobnej galanterii. Air Pamex, tel. 0604-197-803. 676224

FRYZJERKĘ damsko - męską ze stażem. 012/ 654-57-87. 672511

FRYZJERKĘ - praca stała, 012/644-67-55. 673501

FRYZJERÓW damsko-męskich przyjmę. 012/632-78-41. 674415

GRAFIKA komputerowego zatrudni Wydawnictwo Platforma Macintosh. Tel. 0501-736-821. 191228

GRAFIKA reklamowego, obróbka folii winylowych, ploter tnący. 012/412-26-38. 673996

HURTOWNIA artykułów metalowych zatrudni młodego, operatywnego przedstawiciela handlowego, 012/643-51-19. 674057

INFORMATOR Kraków - akwizycja 25% tel. 012/429-40-52 w godz. 8.00-15.00, ul. Karmelicka 18. 191085

INFORMATYKA - sprzedawca ze znajomością sieci pracujących w WNT i W95 zatrudni w pełnym wymiarze czasu krakowska firma motoryzacyjna. Oferty: tel. 0604-46-26-46. 674045

KANDYDATÓW na agentów do Otwartego Funduszu Emerytalnego PBK "Orzeł" etat, stała pensja 800 zł.+ najwyższa prowizja na rynku. Tel. w godz. 17.00-20.00, 012/429-12-09, 0-800-200-300. 675413

KELNERA wykwalifikowanego przyjmę do pracy natychmiast. Restauracja "Rycerska", pl. Na Groblach 22, 012/422-60-82 (18.00-19.00). 191352

KOMBAJN zbożowy, żniwa zlece. 012/278-36-01. 675635

KOSMETYCZKI. 0602-243-263. 674856

KRAWCOWĄ, krawiectwo miarowe, praca 3x w tygodniu. 012/429-75-26. 672590

KRAWCOWĄ (zlecenie). 0602-530-206, 0501-957-348. 675758

KUCHARKI rencistki przyjmie restauracja /Lasek Wolski/. 012/425-22-91. 675506

KURS pracownika ochrony i konwojenta. Po kursie licencja, zezwolenie na broń, organizujemy pracę. 0603-21-76-95. 666711

MANICURYSTKĘ, pedicurzystkę, zatrudnię. 012/637-56-38. 191405

MANICURYSTKĘ, fryzjerkę zatrudnię. 0602-114-789. 675556

MASZYNISTĘ offsetowego solidnego z doświadczeniem na maszynę dwukolorową zatrudnimy. 012/413-38-52. 670968

MEBLE na wymiar, panele, podłogi. 012/658-07-33, 0602-174-996. 667211

MŁODYCH po wojsku przyjmę na stolarnię, ul. Zawila 53. 673225

MONTAŻYSTĘ stolarki okiennej zatrudnię. 012/278-26-43. 676120

MONTERÓW - spawaczy instalacji sanitarnych zatrudnię. 012/413-05-22, 413-70-57 (7.00-15.00). 672759

MURARZY, malarzy, filizarzy zatrudni P.B. "Madex". 012/266-60-76 8.00-15.00. 674286

MURARZY na zlecenie. Jezuitów 4. 676097

MURARZY, tynkarzy, cieśli zatrudnię. 090-65-05-98. 673737

NOWA agencja reklamowa zatrudni 15 osób, wiek do 30 lat. 0604-298-443. 675953

OD zaraz. 012/656-12-40 673380

OSOBĘ do telemarketingu zatrudnię. 0604-473-338. 672990

Do końca roku możesz zarobić 30.000 PLN!

Oferujemy:

- Zatrudnienie na umowę o pracę lub zlecenie
- Profesjonalny pakiet szkoleń
- Możliwość współpracy na lata

Jeśli swoją przyszłość chcesz związać z prężną, cieszącą się prestiżem firmą...

przyjdź już dziś, środa, godz. 17.00

Biuro Usług Finansowych

„PIONEER”

ul. Krupnicza 21 a

Dla najlepszych samochod!

PERFUMERIA Jaga, Kurczaba 3 zatrudni absolwentkę szkoły średniej lub handlowej. 674361

PIEKARNIA zatrudni piekarza + piecowego. 012/266-79-50. 675944

PIEKARZA, cukiernika zatrudnię. Kraków, Dekarzy 9. 675488

POMOC domową w Niemczech zatrudnię (ok. 40 lat). Oferty 675424, Kraków, Starowiślna 2. 675424

POSZUKIWANE panie i panowie do zdjęć. 0501-71-78-71 wieczorem. 669201

POSZUKUJEMY unitmanager. 0603-605-486. 190885

POZNAJ nas. Zobacz jak pracujemy. Zarabiaj z nami. 012/632-76-23 9.00-19.00. 675048

PRACA dla ambitnych i samodzielnych. 012/267-44-23 po 18.00, 0602-536-607. 672707

PRACA od zaraz, średnie wykształcenie. 012/41-53-096. 674444

PRACA stała, sezonowa. 012/412-35-65.671938

PRACOWNIKA technicznego, średnie, prawo jazdy zdolności manualne, "złota rączka". 012/ 412-26-38. 673997

PROMOCJA, reklama, handel. 012/412-35-65. 675072

PRZEDSIĘBIORSTWO odzieżowe zatrudni panią, pana do działu marketingu. Matura, język angielski płynnie, wiek 23- 35 lat, dyspozycyjność. 012/411-11-35, 012/411-28-82, 012/411-77-55. 675926

PRZEDSIĘBIORSTWO odzieżowe zatrudni panią, pana do działu zaopatrzenia /technik odzieży/. Wiek 21- 35 lat. 012/411-28-82, 012/411-24-32, 012/411-77-55. 675927

PRZEDSIĘBIORSTWO zatrudni kierownika, uprawnienia sieciowe wod.-kan., gaz, co oraz umiejętność kosztorysowania, dokumentacja powykonawcza. Tel. 012/648-41-03, 648-74-96, 7.00-15.00. 674357

PRZYJMĘ cukiernika, od zaraz, do produkcji drożdżówki (praca nocna). 012/267-50-03. 675433

PRZYJMĘ do kwiaciarni (z doświadczeniem). 012/429-65-11. 675203

PRZYJMĘ do pracy dziewczyny, salon masażu "Eldorado" Zakopane, ul. Zborowskiego 5, tel. 018/20-15-825. 676119

PRZYJMĘ do pracy w hurtowni młode osoby. Wymagane wykształcenie średnie, obsługa komputera. 012/411-94-06 (20.00-21.00). 191277

PRZYJMĘ do sprzątania bloków rencistów i emerytów z terenu Nowej Huty. 012/657-29-97, 659-10-55 po 15.00. 675898

PRZYJMĘ kierowcę do piekarni. 0604-40-92-91 po 15.00. 674426

PRZYJMĘ rencistkę, mała gastronomia. 0501-967-449. 191316

Pub we Włoszech poszukuje dziewczyny. 0039-347-975-89-45. 676055

RESTAURACJA orientalna zatrudni kelnerkę po szkole gastronomicznej, wiek do 26 lat. 012/427-06-80. 191440

SAMODZIELNĄ, odpowiedzialną panią z podstawową znajomością komputera do poprowadzenia sekretariatu. 012/655-53-25. 674135

SAMODZIELNEGO pracownika marketingu do biura handlowego. Oferty 674247 Kraków, Starowiślna 2. 674247

"SCHULZ" sp. z o.o. zatrudni osoby operatywne samodzielnie z samochodem, al. Grottegera 1/4, 11.00-17.00. 673787

STAŁA. 012/421-75-66. 673378

SZUKAMY młodego, zdolnego kucharza o wysokiej kulturze osobistej. 012/633-43-86 12.00-16.00. 673290

SZUKAMY wykwalifikowanej pomocy do Baru w "Carrefour" o wysokiej kulturze osobistej. 012/633-43-86 12.00-16.00. 673629

SZWAJCARIA, zatrudnię prywatnie masażystkę, jęz. niemiecki lub angielski. 0602-61-66-42. 189753

TECHNIKÓW RTG zatrudnię. 012/276-12-34. 672533

TRAKTORZYSTĘ zatrudnię. 012/278-36-01. 675637

UCZENNICĘ przyjmie salon fryzjerski, Karmelicka 1. 191372

UMYSŁOWA, dobre zarobki, szybki awans. 012/633-66-90, 0601-891-885. 191367

USŁUGOWY zakład krawiecki zatrudni chalupniczo. 012/423-06-16. 676019

ZATRUDNIĘ asystentkę do telemarketingu. 012/266-37-05, 0604-437-238. 673633

ZATRUDNIĘ energiczną rencistkę znającą język zachodni, wiek do 45 lat. 012/278-26-45 (15.00-20.00). 676131

ZATRUDNIĘ fryzjerkę. 012/633-32-71. 191466

ZATRUDNIĘ fryzjerki damsko - męskie. 012/657-79-37. 674190

ZATRUDNIĘ mężczyzn, prace fizyczne. Inf. 9.00-14.00, 012/644-95-00 w.3885. 673695

ZATRUDNIĘ mistrza, kierownika budowy z uprawnieniami. 012/647-19-71. 673819

ZATRUDNIĘ pracownika do montażu instalacji gazowych (samochody). 0501-489-402. 675704

ZATRUDNIĘ rencistkę do pracy w sklepie. 0501-95-15-28. 676105

ZATRUDNIMY grafika komputerowego. 012/656-12-90 (8.00-15.00). 674833

ZATRUDNIMY sprzedawcę. Masetr Shop, Nowy Sącz, ul. Zygmuntońska 17. Zgłoszenia osobiście sobota 10.00-14.00. 675671

ZLECĘ budowę domu jednorodzinnego. 012/425-31-92. 676236

1500,- umysłowa, matura. 012/641-03-76. 673375

ANGLISTKA podejmie pracę w lipcu. 012/415-49-91. 673264

ANGLISTKA podejmie pracę w szkole w okolicach Krakowa. Warunek mieszkanie. 012/415-49-91. 673265

DOŚWIADCZONA księgowa lat 29, studia wyższe, szuka pracy. 012/411-80-97 wieczorem. 191055

DWÓCH chłopców (18 lat) poszukuje pracy na wakacje. 012/283-74-42. 675954

GRAFIK komputerowy, praktyka, offset. 012/266-37-61. 675761

KIEROWCA, BCDE. 012/413-88-23. 671534

KIEROWCA BCDE. 012/634-29-47. 675057

KIEROWCA BCE, solidny, dyspozycyjny, praktyka, paszport. 012/388-64-54. 676243

KIEROWCA, własny samochód, podejmie pracę. 012/659-03-17. 673472

Reklamy Ogłoszenia

KOBIETA lat 25, poszukuje stałej pracy (biegła znajomość języka greckiego), tel. 634-26-81, 0604-636-524. 657842

MŁODA, LE, technik handlowiec, kurs księgowości. 012/645-79-51 po 17.00. 675753

MŁODA, licencjat AE, praktyka na stanowisku menagera. Oferty 675639 Kraków, Starowiślna 2. 675639

MŁODA rencistka poszukuje pracy. 012/657-86-20. 675568

MŁODA, uczciwa, matura, podejmie pracę. 423-09-61. 675623

MŁODY, wykształcenie średnie, kurs księgowości komputerowej, praktyka w handlu, prawo jazdy B,C,E, szuka pracy. 012/655-27-21. 672686

MURARZ, tynkarz, podejmie pilnie pracę, Kraków i okolice. 033/874-05-36. 191007

OPIEKA nad dziećmi, sprząatanie. 012/638-16-54, 0604-542-841. 672615

PODEJMĘ pracę jako kreślarz (wykonywanie rysunków). 28

Krakowska Szkoła Hotelarska Prywatne Dwuletnie Policealne Studium Zawodowe

w systemie dziennym i zaocznym
ogłasza zapisy na rok szkolny
1999/2000.

- Technik hotelarstwa
- Technik obsł. turystycznej
- Technik administracji, informatyka i automatyzacja prac biurowych
- Możliwość dalszego kształcenia na AWF
- Staże zagraniczne

Szkoła posiada uprawnienia szkoły publicznej

Informacje i zgłoszenia

31-531 Kraków, ul. Krakusa 8.
Tel. (012) 423-59-74,
tel./fax (012) 423-59-58.

A. Autoszkola "Rolminex". 012/644-17-08. 668627

A. Kursy jazdy, niżki. "Motorex", Rynek Główny 9. 012/411-95-42. 675016

A. "Marketing i Zarządzanie", "Public Relations". Policealne studium jednoroczne pracowników Uniwersytetu Jagiellońskiego, Michałowskiego 10, 012/632-76-06. 189658

A. Nauka jazdy. 012/421-10-44, 012/655-11-72. 190088

A. Nauka jazdy "Profi". 012/638-14-90. 12kl

"ABSOLUT" Profesjonalna Szkoła Nauki Jazdy. 012/423-07-82. 673413

ABSOLWENCI! "Kosmetyka", "Informatyka", "Ekonomika". Dwuletnie Policealne Studia. Zapisy: Kraków, Wybickiego 3a 012/633-57-38 Dietla 38, 012/422-85-69. Ilość miejsc ograniczona! 674201

**FINANSE I RACHUNKOWOŚĆ
ZARZĄDZANIE I MARKETING**
Studia poddyplomowe
**WYŻSZA SZKOŁA DZIAŁALNOŚCI
GOSPODARCZEJ** w Warszawie
wpis do rejestru MEN 106/97
Informacje i zapisy:
**KRAJOWA KORPORACJA
OŚWIATOWA**
Oddział w Krakowie
ul. Kasprzowicza 32,
tel. 012/413-49-89, 411-78-33.

ACCENT. Język angielski indywidualnie, grupowo. Natives ul. Lubelska 4/2. 012/423-38-25. 191119

"ADR" Przewóz materiałów niebezpiecznych /uprawnienia dla kierowców/. Kurs rozpoczynamy! 012/422-85-69. 674202

AKADEMIA Bodyguard 2000. Policealne Studium Detektywistyczne - Ochroniarskie. Kraków, Topolowa 13. 012/422-30-68, 421-67-25. 676081

**Szkoła Biznesu i Języków Obcych
PRYWATNE POLICEALNE
STUDIUM ZAWODOWE NR 40**
● policealne studium ekonomiczne
● system stacjonarny i zaoczny
● w pierwszym semestrze bezpłatna nauka zawodu
● uprawnienia szkoły publicznej
ul. Kasprzowicza 32,
012/413-82-50, 413-49-89.

ANGIELSKI. 012/648-19-35. 620996

ANGIELSKI, Business English. "Sophis". 012/412-76-42. 187374

ASYSTENCKO-Sekretarskie Studium (Administracja, Kadry), Michałowskiego 10. 012/633-14-89. 189932

ASYSTENCKO-Sekretarskie Studium Policealne (elementy szkoły modelki). 012/633-14-89. 660764

BEZSTRESOWE kursy komputerowe dla kobiet. 012/389-18-51. 190826

CHEMIA - egzaminy. 012/647-09-55. 675618

"EKONOMISTA" organizuje krótkie kursy praktycznej nauki zawodu z zakresu: księgowości, kadr, handlu, kursy komputerowe, obsługi sekretariatu. 012/633-33-77. 647503

EXCEL, Word, Windows - skuteczne kursy komputerowe, dyplomy dla absolwentów. IGE + XAO, tel. 012/427-27-12 wewn. 442, g. 8.00-17.00. 190757



Magda wybrała
**STUDIUM PUBLIC
RELACJI I DOPASOWA
PERSONALNEGO**



Paulina wybrała
**studium reklamy
policealne i jednoroczne**

KTÓRĄ SZKOŁĘ WYBRAĆ?
Podobnie, jak Magda
i Paulina wstap
po bezpłatny
informat

KRAKÓW
Al. Powstania W-wskiego 6
tel. (0-12) 4136348

RZESZÓW
ul. Sobieskiego 16
tel. (0-17) 8528828

FAKTUROWANIA, kurs. 012/633-96-17. 666725

FRANCUSKI. 012/656-43-49. 676205

FRANCUSKI, intensywne kursy dla początkujących. TPP-F, Kraków, Tomasz 1, tel. 012/421-28-23 (12.00-17.00). 189348

GRUPA Edukacyjno-Konsultingowa "Warimex" - ZNP Akademii Ekonomicznej ogłasza zapisy na: Roczne Zawodowe Studium Księgowości-Finansów, Semestralne Studium Kadr-Place (komputery). Zapisy: Mazowiecka 25/806, 012/633-02-22. Członek Krakowskiej Izby Edukacyjnej. 675855

KAS fiskalnych obsługi, kurs. 012/633-96-17. 666721

KOMPUTEROWE kursy. "Bankowy Dom Handlowy". 012/633-96-17. 666722

KOSZTORYSOWANIA komputerowego kurs. 012/633-96-17. 666724

KRAKOWSKA Szkoła Biznesu ogłasza nabór do Policealnego Studium Handlu Zagranicznego oraz Obsługi Ekonomiczno-Prawnej Podmiotów Gospodarczych, ul. Nad Drwiną 10, tel. 012/657-41-32. 670996

KRAKOWSKA Szkoła Zarządzania i Administracji. Św. Krzyża 17. 012/429-47-81. 675392

KURS prawa jazdy. Rozpoczęcie 05.07.99. Pierwszych 10 osób 15% niżki. 012/648-09-62, 0501-433-569. 673582

Studium Turystyki

pod patronatem Akademii Europejskiej
Północnej Europy w Lille.

Możliwość kontynuacji nauki
na trzecim roku AWF.
Praktyki zagraniczne.

Sucha Beskidzka, tel. (033) 874-24-55.

KURSY ABC Komputera, CDN, Księgowość, Płatnik, ZUS, Kadry, tania i solidnie. Profesjonalna Szkoła Komputerowa, Bytomska 1. 012/636-68-66, 012/636-65-55. 674431

KURSY: komputerowe, księgowości, prowadzenia książki przychodów i rozchodów. ELBUT-NET. 012/266-56-29. 669047

KURSY komputerowe, księgowość komputerowa. Excogito, 012/422-64-23. 676259

SZKOŁKA KOMPUTEROWA dla dzieci i młodzieży

IZBA RZEMIEŚNICZA

Polsko - Niemieckie

Centrum Szkolenia.

Kraków, al. Mickiewicza 5,

tel./fax 421-52-51, 429-24-66,

w godz. 8.00 - 16.00.

LICEUM Ogólnokształcące Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego. Kraków, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka. 012/276-50-91, 0604-26-61-51. 666720

LICEUM wieczorowe prywatne ogłasza nabór do klas I oraz II (również nie promowanych). 012/655-06-91. 673613

MATEMATYKA. 012/413-57-80. 673057

**POLICEALNE STUDIUM
ZAWODOWO-KOSMETYCZNE
POSIAJĄCE UPRAWNIENIA SZKOŁY PUBLICZNEJ**
ogłasza nabór na rok 1999/2000
kierunek
TECHNIK USŁUG KOSMETYCZNYCH.
Szkoła współpracuje z instytucjami
i szkołami zagranicznymi.
**Kraków, ul. Floriańska 37, I p.,
tel. (012) 421-91-40.**
*Ilość miejsc ograniczona. 631/aktar1

MATEMATYKA, nauczyciel. 012/637-39-99. 667801

MATURA w 2 lata. Studium "Orion", szybko, bezstresowo, solidnie, Kraków, Topolowa 13. 012/421-67-25, 422-30-68. 676083

NIEMIECKI. 012/412-34-84. 191179

POLICEALNE Studium Zawodowe Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego, administracyjne, ekonomiczne, informatyczne, turystyczne, Kraków, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka. 012/276-50-91, 0604-26-61-51. 666719

POLICEALNE Studium Zawodowe Zaoczne. Turystyka, hotelarstwo, administracja, ekonomika, ochrona środowiska, kelner. Kraków, Warszawska 24 (Politechnika Krakowska). 012/634-17-87 9.00-12.00. 673228

POMOGE napisać pracę magisterską (przedmioty humanistyczne). 012/644-86-69. 674835

PRAWO jazdy, doszkalanie. 012/647-67-17. 672942

PRAWO jazdy - Driver - Uno, Punto. 012/644-20-54, 411-41-57. 676023

REFLEKS - prawo jazdy - Halicka 9. 012/421-29-80 (plac manewrowy). 668252

TANIEC. 0604-473-666. 632077

TECHNIKUM Handlowe Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego. Kraków. 012/276-50-91, 0604-26-61-51. 651716

WINDOWS, Word, Excel - skuteczne kursy komputerowe, dyplomy dla absolwentów. IGE + XAO, tel. 012/427-27-12 wewn. 442, g. 8.00-17.00. 190750

WŁOSKI, intensywne kursy letnie, "Studium Języka Włoskiego". 012/421-34-15. 674596

Matrymonialne

A. "Krakus" Matrymonialnie, rozrywkowo. 012/658-05-32. 673657

BEZPŁATNE oferty, 012/638-14-87. 674786

BIURO "Krakowianka". Dział od 21 lat. 012/633-01-57. 190305

GDYBY mężczyźni wiedzieli, że szukam przyjaciela! Nie przycepię sobie kartki "jestem wolna", szukam naprawdę przystojnego mężczyzny z wyższym wykształceniem, luzem i klasą. Kobieta (a nie baba) 38 lat o podobnych walorach. Nie zastanawiaj się sadzwoń. 0604-13-49-73. 191203

MŁA panna, 28/176 pozna pana bez nalogów, do lat 34. Cel matrymonialny. Oferty 674921 Kraków, Starowiślna 2. 674921

NIEBOGATY ale interesujący pan z wykształceniem wyższym, pozna atrakcyjną panią do lat 40. Cel matrymonialny. 012/411-06-43, po 16.00. 674480

PANNA 47-letnia, studia, uczciwa, spokojna, życzliwa, tolerancyjna, odpowiedzialna, z poczuciem humoru. Pozna uczciwego, odpowiedzialnego pana w stosownym wieku. Oferty 675497, Kraków, Starowiślna 2. 675497

POLAK, kawaler 37 lat, przystojny, inżynier, zamieszkały w Kalifornii, pozna inteligentną, atrakcyjną panią. Cel matrymonialny. Oferty 672249 Kraków, Starowiślna 2. 672249

POZNAM samotną panią około 55 lat, szczupłą, interesującej aparycji, miłą, wesołą, posiadam mieszkanie, samochód. Oferty 191347 Kraków, Wiślna 2. 191347

"SWATKA". 012/634-05-08, 0603-85-80-38. 674099

TELEFONOSWATKA. 012/411-59-73. 674997

WDOWIEC, niezależny, stateczny pozna panią do 50 lat, atrakcyjną, zadbaną, miłą, uczuciową, tolerancyjną, niepalącą. Fotografia mile widziana (będzie zwrócona). Oferty 673573 Kraków, Starowiślna 2. 673573

49-LETNI, elegancki, przystojny, miły, niezależny finansowo, gorący. Pozna subtelną, ładną, szczupłą, ok. 40-letnią. Oferty 671188 Kraków, Starowiślna 2. 671188

Kupno

A. A. Auta powypadkowe skupuję. 012/645-02-85, 0602-59-29-86. 674747

A. Skup, komis, RTV. (012)411-55-75. 675025

AN-DESA antyki, malarstwo, biżuteria, meble, kupię za gotówkę, ul. Mikołajska 10. 012/422-49-33. 675930

ANTYCZNE obrazy kupi Salon "Connaissanceur", Rynek Główny 11. 012/421-02-34. 189548

ANTYKI malarstwo dawne, rzeźby, porcelana, szkło, srebra, zegary itp. na aukcję w Warszawie przyjmuje Dom Aukcyjny "Rempex" przedstawicielstwo, Kraków, Jagiellońska 6a. (012)421-88-62, 012/422-48-99 czynne pon.-pt. 10.00-20.00, sob.-niedz. 10-15. Bezpłatna infolinia 0800-120-342. 188945

ANTYKI: obrazy, meble, srebra, inne. 012/632-71-97, 0501-251-136. 649061

ANTYKI: obrazy, meble, srebra, biżuterię kupimy. Kraków, ul. Grodzka 8, 012/421-54-54, 0602-650-792, 0602-613-768. 675932

"ANTYK" ul. Smoleńsk 22, tel. 012/422-26-32, 0601-511-332 kupi natychmiast obrazy, meble stylowe, srebra. Pożyczki lombardowe. 188515

EUROPALETY, 0601-94-22-32. 670262

KORALE, złoto, srebro, monety. 012/422-03-50, "Perla", Wielopole 24. 675374

MAKULATURA, złom. Sinoma, 012/425-96-96. 186430

OKNA 145x145, bojler, brodzik, kabina, biurko antyczne. 012/659-03-91. 675887

PALETY używane. 041/311-85-70. 651226

PRYWATNY kolekcjoner kupi antyczne meble, obrazy i inne stare przedmioty. 012/633-66-69. 191140

SILNIK zaburtowy. 012/423-77-94. 672524

SZAFĘ chłodniczą 600-800 l. 012/647-29-54. 190890

TELEFON Centertel. 0501-330-770. 675247

Sklepy

FLAGI. 012/423-71-16. 675250

KARCHER, sprzedaż, wypożyczalnia. 012/636-55-55, Balicka 41. 675282

KOMIS komputerowy, Kalinowe 4. 012/648-25-88. 669016

salon mody
męskiej
SUNSET SUITS
Kraków, ul. Długa 65
tel./fax 012/ 633 03 81

MEBLE na zamówienie: narożniki, sofy, kuchnie. 012/645-61-89. 631804

OVERLOCKI, stębnówki, maszyny wieloczynnościowe, raty. 012/656-34-65. 667767

ROWERY. Fabryczna 7a. 012/412-71-88, 0601-418-414. 673530

Sprzedż

AGREGAT tynkarski. 012/281-69-54. 672416

AKORDEON Heligonka. 012/414-25-13. 676180

BARAKOWÓZ. 012/619-74-38, 012/267-44-80 wieczorem. 191217

BARAKOWÓZ. 012/644-62-97, 0501-458-332. 665739

BATOWICE: piwniczka 5 miejsc. 012/632-42-25. 191238

BETONIAKĘ, cyrkularkę. 012/654-78-72, 0601-40-92-00. 676109

BUKOWY stół owalny 95x130 + 50 + 50 nowy. 012/636-10-28 wieczorem. 675976

CHŁODNIA - naczepa. 012/644-62-97, 0501-458-332. 665734

CZYŚCIWO, najlepsza bawelna. "Sevenpol", ul. Wielicka 44 B. 012/656-05-77 w. 24. 0601-411-081. 651468

DARTY, lotki - (0604)27-99-71. 661991

DREWNO 3-letnie jodłowe wym. 14x10 cm, dł. 8 i 6 m.b. - 12 m³, deski 1 cal 3 m³. 018/442-78-27. 676152

DRZWI garażowe tanio. 0501-481-285. 675376

DWA kombajny zbożowe Fergusson, 2 silniki zbożowe. 014/65-30-302. TK 1103

ERA sprzedaż u klienta. 012/636-85-87. 672200

FIRMA spożywcza sprzeda w ilościach hurtowych niepełnowartościowy towar po atrakcyjnej cenie. 0602-48-92-29 od 10.00-18.00. 673009

FIRMA sprzeda używany wózek widłowy "Rak 7", udźwig 1300 kg. 0602-48-92-29. 673006

FOSZTY, dąb. Krzyszkowice 71. 674411

FOTEL dentystyczny, 2 maszyny elektryczne, stan dobry, tanio. 012/422-98-23 (9.00-13.00, 17.00-20.00). 673923

GARAŻE blaszaki 3 x 5 - 980 zł. Transport, montaż gratis! 012/654-37-41, 412-64-65, 090-314-885. 670272

GARAŻE blaszaki, 990 zł. 012/271-58-70. 676196

GARAŻE ocynkowane, wymiar 5x3 - tylko 980,-. Transport, montaż gratis. 018/332-10-52, 012/655-17-29. 674314

GSM, Idea, telefony. 0603-509-900. 673081

GSM, Nokia, Ericsson, Motorola. 0602-586-866. 184138

GSM odkodowywanie, sprzedaż, naprawa telefonów. 012/657-84-46. 667454

GSM telefony. 0602-263-653. 188918

HURTOWNIA odzieży używanej, sortowanej, 012/284-21-99. 672047

IDEA, najtańsze opłaty, formalności u klienta. 0501-451-949. 190500

"IDEA" u klienta. 0501-770-100. 669694

KAMIEŃ na drogi. 012/423-11-29. 0603-11-23-62. 190033

KASY fiskalne, telefon komórkowy gratis! 012/656-16-14 w. 25. 0501-47-38-32. 191079

KIOSK drewniany 25 m², bez lokalizacji, 3.500 zł. 012/282-41-90. 673836

KIOSK handlowy z lokalizacją; chłodziarko-zamrażarkę. 012/632-61-62. 673338

KIOSK spożywczy. 012/658-26-60. 675369

KOCIOŁ co, 16 kW, żeliwny, "Buderus". 012/282-16-71. 191159

KOMBAJN zbożowy John Deere 430. 012/273-20-60. 675964

KOMO. Maszyny do obróbki

POLMOZBYT SALON SAMOCHODÓW DAEWOO

UL. WIELICKA 119 (OBOK STACJI BP)

Ofertuje
PEŁNĄ GAME SAMOCHODÓW DAEWOO:

NOWOŚCI
LANOS VAN
NUBIRA VAN
posiadające fabryczną homologację ciężarową
TYLKO U NAS
- najtańsze kredyty
- możliwość pozostawienia samochodu w rozliczeniu
- Sklep - pełny asortyment fabrycznych części zamiennych
- przeglądy rejestracyjne

Kraków, ul. Wielicka 119,
TEL. 655 04 74, 655 65 61
tel/fax.: 655 90 88
INFORMACJA: 0602 39 53 53
PON. - PT. 9 - 19, SOB, NIEDZ. 10-14

SPRZEDAM dostawczy Nissan Urvan, 1991, poj. 2,5 D, ładowność 6 osób + 1000 kg, stan bardzo dobry. /012/267-60-69. 675905

SPRZEDAM Espero 1,5, październik 1996. /012/415-05-67 po 20.00. 190711

SPRZEDAM Fiat 126p, rok 1987/88, stan bardzo dobry. /012/429-75-68, 0601-40-92-81. 190742

SPRZEDAM L-300 Mitsubishi, 1991, przedłużony, oszklony, 2,5 D. /012/266-84-30, 0501-429-905. 674091

SPRZEDAM "maluch", 1991. /012/655-74-75. 675474

SPRZEDAM Mercedes 124, 1988, 2,5 turbo diesel, VW Passat VR6, 1993/94. /012/27-231-31. 675002

SPRZEDAM Mercedesa 207 D, 1984, w dobrym stanie, 13.000 zł. 0601-460-771. 191083

SPRZEDAM Opel Ascona 1.6 D, 1986. /012/654-97-52. 675665

SPRZEDAM Peugeot 106, 1997. /012/647-05-33. 676056

SPRZEDAM Peugeot Partner 1.8 D, 12.000 km, ciężarowy, 1998. /012/389-82-42. 191315

SPRZEDAM pilnie Fiat 126p, 1992. /012/451-15-61. 676183

DAEWOO motozbyt
oferuje samochody:
• wszystkie modele
• różne kolory
• MATIZ od ręki
Przed zakupem zadzwoń!
Całodobowa informacja telefoniczna.
0501 488-798 - Robert
0602 455-195 - Bartek
0604 824-349 - Ewa
0602-762-798 - Tomek
0601-559-864

Kraków, ul. Dauna 110, tel. (012)655-46-12, 7 dni w tygodniu

SPRZEDAM Polonez Caro 1.9 GLD, 1994. /012/654-97-52. 675664

SPRZEDAM Polonez Truck, 1995 r. /012/653-10-02. 676141

SPRZEDAM Renault Clio, 1997. /012/636-47-68. 191373

SPRZEDAM Simca 1965 r., stan dobry. /012/653-10-02. 676144

SPRZEDAM zestaw do samochodu dla inwalidy: automatyczne sprzęgło i wspomaganie ręczne gazu i hamulca. /012/267-46-02. 191383

SPRZEDAM Żuk A11 B 1988, skrzyniowy, silnik na gwarancji, nowe ogumienie. /012/632-80-09. 190938

TAPICER /012/423-71-16. 675288

TLUMIKI 0601-43-64-50. 675627

TLUMIKI, Bieńczycka 2 a. /012/648-27-62. 675624

TLUMIKI, Gdynska 28, wymiana, faktury VAT. /012/638-03-81. 676016

samochody dostawcze

LUBLIN

Ostatnie samochody w niższej cenie

nowa AVIA

Zabudowa skrzyń ładunkowych na indywidualne zamówienia

"Wieli-Car"
Wieliczka przy obwodnicy
tel. 278-50-11, 278-36-86

TLUMIKI, naprawa, wymiana. /012/413-36-36. 622041

TOYOTA Camry 2.0 TD, 1988, 12.000.-, 0601-517-877. 673991

TOYOTA Carina, diesel, 1987, 12.500.-, 0602-246-920. 676221

TOYOTA Carina E, 1995, sprzedam. /012/658-99-44. 675657

UNO 1993 r. /012/647-57-93. 675979

UNO 60S, 1991, sprzedam. /012/267-32-36. 675778

UŻYWANE, uszkodzone kupię. /012/388-26-90. 674521

VOLVO 340, 1989 r., instalacja gazowa - sprzedam. /012/645-76-49. 675924

VW Polo, 1996, sprzedam. 0602 * -660-346. 671332

ZŁOMOWANIE, autozłom. /012/266-79-93. 670656

ŻUKA blaszaka, tanio sprzedam. /012/654-58-34. 676127

126 p., 1989. /012/643-47-42. 675997

126p, 1988 /1990, 2.950.-, 0501-458-610. 675752

126p, 1989, 46.000 km, sprzedam. /012/633-72-76. 191366

Lokale

A. A. A. A. A. A. A. A. A. Proactive. /012/429-29-12, /012/429-23-24. 646288

A. A. A. A. A. A. A. A. A. "Bracia Sadurscy" /012/429-25-12, /012/429-55-73, Librowszczyzna 1. 673558

A. A. A. A. A. "Arka". Poszukujemy mieszkań do sprzedaży, wynajmu, szybka realizacja. /012/423-30-02, 0601-43-49-62. 676086

A. A. A. A. A. "Armal". /012/619-77-91. 673986

A. A. A. A. "Elba", "Twój Dom" - chcesz dobrze sprzedać, kupić, wynająć, przyjdź lub zadzwoń (kredyty), ul. Majora 12a, os. Centrum E 21. /012/412-18-96, 413-07-87, 643-76-60, 0501-406-227. 668236

A. A. A. A. Stanis. Kupno, sprzedaż, wynajem. /012/656-34-95, 0501-56-40-94. 673386

A. A. A. Bardzo pilnie poszukujemy do sprzedaży i wynajęcia mieszkań, domów, parceli. Skutecznie zrealizujemy każde zlecenie. Agencja Interdom Kraków, ul. Dobrego Pasterza 68. Tel. /012/413-25-79, 413-15-56, fax 413-24-74. e-mail: agencja@interdom.krakow.pl/http://www.interdom.krakow.pl. 668239

A. A. A. Nowe mieszkania hipoteczne w Wieliczce 2400 zł/m² sprzedaj inwestor "Mardimex". /012/288-06-53. 675166

A. A. Mieszkania do wynajęcia - niska prowizja, /012/645-71-18. 671275

A. A. Pilnie poszukuję mieszkań do wynajęcia bez prowizji, /012/645-71-18. 671283

A. A. Sprzedam 48-metrowe, umeblowane, wysoki standard, Skawina. /012/655-18-35. 672196

A. A. Stanis. Sprzedam: Kazimierzowskie, 35 m²; Stachewicza, 24 m²; Bronowicka, 46 m²; Widok, 37 m². Wynajmę: Centrum C, 35 m². Tania. /012/656-34-95, 0501-56-40-94. 673383

A. A. Wynajmowanie. /012/429-40-66. 676159

A. Agencja, kupno, sprzedaż, wynajem. /012/269-22-56, 0604-37-10-37. 191189

A. Agencja "Rezydent". Tel./fax /012/632-22-45, 634-21-75. 674620

A. Mieszkania, lokale wynajmujemy. /012/636-60-04. 191392

A. Mieszkania, lokale wynajmujemy. /012/422-01-10. 675135

A. Mieszkań do sprzedaży poszukujemy. /012/619-77-91. 673990

A. Nowe mieszkania, lokale użytkowe w realizowanym wielorodzinnym budynku na os. Krakowiaków. Termin odbioru maj 2000 r. Cena 2400 zł/m². Sprzedaż prowadzi Interdom, Kraków, ul. Dobrego Pasterza 68, tel. /012/413-24-74. 673838

A. Poszukujemy mieszkań do wynajęcia. /012/619-77-91. 673989

ABSOLUTNIE firma kupi mieszkania, Huta, Prądnik, Olsza. /012/423-06-05. 675121

ACTIVUM. /012/632-73-93. 673347

AGENCJA, atrakcyjne oferty. /012/266-09-10. 675443

AGENCJA, mieszkania do wynajmu. /012/4223-331. 190107

AGENCJA Nieruchomości "Kubik" kupno, sprzedaż, wynajem ul. Łokietka 48 (róg Wybickiego). /012/633-71-26. 675371

AGNIESZKI, Wybickiego: handlowe, biurowe wynajmujemy. /012/636-16-77. 673608

ALWERNIA, centrum, lokal 100 m², do wynajęcia na biuro, handel. /012/283-22-11, 0501-778-722. 191054

AMON poszukujemy do wynajęcia, sprzedaż. /012/636-16-77. 649776

AMON poszukujemy do wynajęcia, sprzedaż. /012/636-16-77. 673584

APARTAMENT i lokal w Krowdrzy sprzedam. 0603/409-145. 191250

ATRAKCYJNA oferta mieszkań "Danax". /012/656-21-77. 663538

ATRAKCYJNE 4-pokojowe, 126 m², centrum, sprzedaż: nieruchomości "Gruszecka". /012/429-11-38. 673031

ATRAKCYJNE lokale, centrum, podnajmę. 0501-717-828, /012/429-11-69. 675787

ATRAKCYJNE trzypokojowe, 145.000 PLN. /012/636-16-77. 673610

ATRAKCYJNE trzypokojowe z kuchnią, ul. Szlak, 74 m², I piętro, hipoteka - sprzedaż właściciel. /012/429-57-93, 429-50-75. 675539

BAR, koło Alwerni, bardzo dobrze prosperujący, bilard, dyskoteka, wydzierżawie. /012/283-22-11, 0501-778-722. 191060

BEZDZIEKNE małżeństwo poszukuje mieszkania na dłużej. /012/636-62-27. 672239

BIURA, Grzegorzewska. /012/422-29-25. 673956

BIURO 80 m², Krasieńskiego. /012/266-31-14 wieczorem. 189975

BIUROWY, boczna Karmelickiej, 80 m², do wynajęcia. /012/427-00-56. 675526

BRZESKO mieszkanie, 60,5 m², sprzedam. 0603-755-948. 676227

BUDYNEK biurowy do wynajęcia. /012/637-78-20, 637-79-60. 673605

CENTRUM, garsoniera do wynajęcia. /012/276-73-95. 190795

CENTRUM, jednopokojowe 42 m² do wynajęcia. /012/421-05-26. 191165

CENTRUM - lokale biurowe tanio do wynajęcia. /012/632-12-36, 632-41-81. 665497

CZTEROPOKOJOWE, 57-metrowe, loggia, Mistrzejowice, pilnie sprzedam. 0601-872-012. 675790

CZTEROPOKOJOWE, Kordiana, sprzedamy. /012/427-00-56. 675528

CZTEROPOKOJOWE, Krowdrza, poszukujemy. /012/636-22-44. 675600

CZTEROPOKOJOWE, nowe, os. Widok, sprzedamy. /012/636-93-54. 676013

CZTERÓPOKOJOWE: Ruczaj, Komendantów, Aleksandry, Łokietka, sprzedamy. /012/422-37-58. 675126

CZTEROPOKOJOWE, Ruczaj, 74 m², 180.000.- /012/656-56-33. 675640

CZTEROPOKOJOWE sprzedamy: Łepkowski 67-metrowe; Starowiślna 120-metrowe. /012/632-06-52. 676207

DAM bardzo wysokie odstępnę za mieszkanie (około 40 m², dwa pokoje). 0602-195-420. 674665

DLA pary mieszkania poszukuję. /012/649-52-69. 664439

DOM do wynajęcia. 340 m², okolice Balic. /012/645-85-52. 670186

DO wynajęcia dwupokojowe, umeblowane, Bronowice. /012/658-29-64. 191314

DO wynajęcia bez pośredników mieszkanie trzypokojowe, wyposażone, częściowo umeblowane, telefon, wysoki standard. /012/386-14-32. 191309

DO wynajęcia 1-pokojowe. /012/658-89-07. 191278

DO wynajęcia 2-pokojowe, telefon. /012/659-07-69. 190988

DO wynajęcia 2-pokojowe (łazienka), Śródmieście. /012/632-46-30. 191071

DO wynajęcia 2-pokojowe (Wieliczka) 500 zł. 0501-702-721. 191120

DO wynajęcia 2-pokojowe, umeblowane, telefon, Huta. /012/641-00-55. 675893

DO wynajęcia 2-pokojowe z telefonem, Huta. /012/645-77-92. 675925

DO wynajęcia 2-pokojowe, Prokocim. /012/658-00-14. 676022

DO wynajęcia 2-pokojowe, telefon, Siemaszki, 800.- + media. /012/423-33-92. 676173

DO wynajęcia 30-metrowy lokal frontowy przy Kalwaryjskiej. Wiadomość: Kalwaryjska 64. 674323

Stomatologiczna Spółdzielnia Pracy „Dentystyka” w Krakowie

wynajmie piwnice w budynku przy ul. Grottgera nr 34 w Krakowie o pow. 110 m². Możliwość zaadaptowania na działalność gospodarczą. Cena do uzgodnienia.

Informacje pod nr. 411-96-13, 411-95-44.

DO wynajęcia 50-metrowe, Biały Prądnik, 1 piętro, umeblowane, telefon, także studentom, 1200.-/ miesięcznie + opłaty. /012/635-13-74. 675011

DO wynajęcia 72 m² na biuro, Lubicz. /012/421-02-83. 675711

DO wynajęcia atrakcyjny lokal (20 m²), centrum. 0501-79-46-55. 674763

DO wynajęcia dwa pokoje, telefon, używalność kuchni, łazienki. Kraków - Tysiąclecia. /012/647-58-54, /012/648-46-53. 674799

DO wynajęcia dwupokojowe, 44 m², Olsza. /012/415-20-22 po 22.00. 190384

DO wynajęcia dwupokojowe, nie umeblowane, Ruczaj. /012/266-92-18. 674928

DO wynajęcia dwupokojowe, Huta. /012/649-89-00. 675659

DO wynajęcia dwupokojowe, nowe nie umeblowane, Daszyńskiego. /012/411-16-35. 676184

DO wynajęcia garsoniera. /012/634-38-84, 041/38-32-372. 191252

DO wynajęcia garsoniera, Azory, bez pośrednictwa. /012/267-34-20, 0602-172-110. 674326

DO wynajęcia hale magazynowe, lokale biurowe. Tel. /012/421-50-30. 191198

DO -wynajęcia handlowy. /012/388-53-42. 673504

DO wynajęcia lokal, 65 m² (rzemiosło, magazyn, biuro). /012/421-42-51, /012/653-22-66. 675416

DO wynajęcia lokal handlowy, biurowy. /012/266-09-10. 675444

DO wynajęcia lokal, Śródmieście. /012/633-76-92. 676100

DO wynajęcia lokal użytkowy 120 m² - Wola Duchacka. /012/644-11-17, 278-50-59, 423-31-13. 675897

DO wynajęcia mieszkanie. /012/65-90-491. 672227

DO wynajęcia mieszkanie, 2 pokoje, 63 m², I piętro, wysoki standard, przy ul. Szlak. /012/267-03-15, 0602-663-982. 674408

DO wynajęcia mieszkanie, 37 m². Huta. /012/647-74-10. 675455

DO wynajęcia mieszkanie trzypokojowe. /012/653-11-07. 676242

DO wynajęcia obiekt magazynowo-biurowy, 300 m², na działce 13-arowej, dobry dojazd, bardzo dobra lokalizacja, co, wod. kan., wc, siła, parking + 2 linie telefoniczne. 0601-89-19-29. 672228

DO wynajęcia piętro domu, 3 pokoje, Mydlniki. 0601-597-622. 674401

DO wynajęcia piętro domu, Prokocim. /012/658-67-51. 675733

DO wynajęcia plac, 30 arów z pomieszczeniami biurowymi 100 m² w centrum Krakowa. Tel. /012/269-00-17. 190710

DO wynajęcia pokój. /012/641-18-56. 675516

DO wynajęcia pokój. /012/657-86-20. 675566

DO wynajęcia pokój z kuchnią, 21 m². /012/425-80-67. 675158

DO wynajęcia pokój z kuchnią, tel. /012/653-02-35. 676107

DO wynajęcia tanio dwupokojowe i trzypokojowe. /012/659-00-40. 673867

DO wynajęcia trzypokojowe. /012/655-73-35. 673173

KLINY, dwupokojowe, nowe, sprzedamy. 012/422-95-18, 012/411-18-96. 190770

KOMUNALNE 63 m² zamienię na mniejsze własnościowe /dopłata/. 012/266-10-35. 674880

KREMEROWSKA, mieszkanie 3-pokojowe 78 m² + 120 m² strych. 0501-470-885. 668720

KROWODRZA, 3-pokojowe, 135.000,- /012/ 632-01-21. 674805

KRYNICA Górską, sprzedam mieszkanie 42 m², II piętro, 2 pokoje, dobry rozkład, ładny widok. /0-81/527-14-71. 674059

KUPIĘ 2-, 3-pokojowe. 012/644-07-54.669558

KUPIĘ 2-pokojowe do 80.000,-. 012/423-15-14, 0601-89-67-22. 675439

KUPIĘ 2-pokojowe pilnie. 012/429-55-73. 673561

KUPIĘ 3-pokojowe pilnie. 012/429-25-12. 673564

KUPIĘ dwa 1-pokojowe (Krowodrza). 0604-14-16-23. 190719

KUPIĘ garsonierę pilnie. 012/429-55-73. 673566

KUPIĘ jednopokojowe mieszkanie. 0501-731-322. 671726

KUPIĘ lokal sklepowy z witryną ok. 30 m², w centrum. Oferty: Biuro Ogłoszeń "Szansa" 30-133 Kraków, Lea 321, oferta 1914M. 676347

KUPIĘ małe mieszkanie w centrum Krakowa do 105.000 zł, I lub II piętro. /012/412-29-57, po 18.00. 673028

KUPIĘ mieszkanie. /012/422-29-25. 673952

KUPIĘ mieszkanie. 012/261-92-67. 675442

KUPIĘ mieszkanie do 70.000 złotych, /012/641-60-66 od 12.00 do 19.00. 674583

KUPIĘ mieszkanie, Grzegorzki. /012/421-08-84. 675499

KUPIĘ trzy- lub czteropokojowe na os. Oświecenia lub okolice. /012/649-56-75. 673794

KUPIĘ trzypokojowe (Krowodrza, Śródmieście) bez pośredników. Tel. 012/632-37-71. 191279

KUPIĘ trzypokojowe, okolice Czarnowiejskiej, Krowodrza. 0602-24-74-38. 671115

KUPIMY mieszkania /płacimy gotówką/, /012/425-74-92. 674924

KUPIMY mieszkanie 100 m², blisko Wawelu. /012/422-04-22. 675990

KURDWANÓW, ładne. 012/648-26-13. 191111

KWATER, mieszkań poszukujemy. /012/ 632-06-52. 676203

KWATERY, mieszkania. 012/633-26-22. 675113

KWATERY mieszkania wynajmujemy, poszukujemy. 012/656-08-94. 670310

LOKAL 54 m², w dobrym punkcie, do wynajęcia. 0601-414-548. 670906

LOKAL do wynajęcia. /012/649-32-69. 675654

LOKALE biurowe, Krowodrza. /012/4222-777. 673911

LOKALE biurowe: Oficerskie Centrum, wolne. 012/411-44-78. 675883

LOKALE handlowe - centrum do wynajęcia pow. 94 m², 19 m², 12 m². 012/632-40-68, 633-26-88. 665502

LOKALE: Szewska, Dietla, Stradom. 012/ 636-22-44. 675597

LOKALE - wynajem, sprzedaż. Bezprowizyjne przyjmowanie ofert od właścicieli. 012/429-57-93, 429-50-75. 675545

LOKAL handlowy, 300 m², frontowy, Karmelicka wynajmujemy. /012/633-33-44 w.480. 674525

LOKAL handlowy, 54 m², vis a' vis Makro, wynajmę. 0602-755-904. 190489

LOKAL handlowy 70 m² z telefonem, przy ul. Dietla, 3.000 zł + VAT, od zaraz do wynajęcia. /012/421-24-61, /9.00-19.00/. 674829

LOKALI pod bank, aptekę poszukujemy. 012/636-22-44. 675599

LOKAL na biuro przy ul. Kremerowskiej 9, powierzchnia 30 m² + 10 m² pomieszczeń socjalnych, wynajmie SM "Budynki Rozproszone". /012/411-12-41 (7.00-15.00). 674136

LOKALU 30 -50 m² poszukuję. /012/654-00-42. 191376

LUKSUSOWA willa do wynajęcia. /012/421-28-51, 0602-376-563. 190991

MAGAZYN, 2000 m², wysoki standard, Zawila, wynajmiemy. /012/633-33-44 w.470. 674523

MAGAZYNOGARAŻ, Śródmieście, wolny. 012/411-44-78. 675906

MAJORA, 67 m², komfortowe, 185.000 zł, sprzedamy. 012/422-81-67. 191077

MAŁE dwupokojowe, Prokocim, 75.000,-, Kazimierzowskie, 82.000,-. /012/422-63-49. 191403

MAŁE mieszkania do wynajęcia. 012/659-00-40. 673852

MAŁE mieszkanie kupię. /012/619-77-91. 673985

MAZOWIECKA, dwupokojowe, 48 m² sprzedamy. 012/422-37-58. 675128

MEISSNERA, trzypokojowe III/X, 165.000 sprzedamy. /012/656-44-74. 673741

MIESZKANIA do wynajęcia. 012/636-16-77. 673587

MIESZKANIA do wynajęcia poszukuję. /012/ 422-01-10. 675136

MIESZKANIA: Kijowska, Wesele, Kazimierza Wielkiego, Sądowa, wynajmiemy. /012/634-43-09. 672377

MIESZKANIA sprzedamy. /012/422-29-25. 673961

MIESZKANIE, 35 m², Piastowska, sprzedam. 012/636-55-49. 675843

MIESZKANIE 40 m², okolice Lea, Królewskiej - kupię. 012/636-55-49. 675840

MIESZKANIE 4-pokojowe powyżej 80 m², w Krakowie kupię. /012/419-31-10. 190819

MIESZKANIE, 53 m², Krowodrza, sprzedam. /012/388-42-29. 675420

MIESZKANIE 70 m² nadające się na biuro lub gabinet lekarski w Krakowie przy ul. Szopena sprzedam. /012/633-92-59, /14.00-20.00/. 676894

MIESZKANIE 77 m², nowe, dwupokojowe, 4-pokoje, 2-łazienki, ul. Grażyny, bez pośredników sprzedam. /012/633-11-05 (10.00-18.00). 675891

MIESZKANIE do 70.000,-, kupię. 012/411-83-52. 190316

MIESZKANIE do wynajęcia bez pośredników. 012/278-51-41. 673726

MIESZKANIE M-2 sprzedam. 0602-480-110. 676017

MIESZKANIE, pokój do wynajęcia /012/ 658-64-41. 675581

MIESZKANIE, Prądnik Czerwony, nowe, 75 i 96 m², sprzedamy. /012/266-15-88, /9.00-17.00/. 674641

MIESZKANIE sprzedam 127.000,-, superkomfortowe, trzypokojowe, telefon, Kraków, ulica Aleksandry. /012/421-86-55. 191430

MIESZKAŃ dla studentów poszukuję. 012/ 658-76-18. 673647

MINIMUM 42 m² w domku jednorodzinnym na działalność gospodarczą itp. do wynajęcia. 012/645-65-23. 190900

MŁODE małżeństwo poszukuje niedrogiego mieszkania. /012/266-57-35. 191485

MŁODY, pracujący, z owczarkiem przypilnuje domu. 0603-940-177. 672908

NOWE 2-pokojowe, 58-metrowe, balkon, I piętro, 155.000,- (odpis), odbiór lipiec 1999, garaż 17-metrowy, 28.000,-, Seweryna. /012/412-83-82 16.00-23.00. 675067

NOWE mieszkanie kupię. /012/619-77-91. 673988

NOWY dom 200 m², do wynajęcia, ul. Dobrego Pasterza, blisko "Geant". /012/648-38-16, 0601-92-34-76. 191172

NOWY Sącz, lokal 87 m², atrakcyjna lokalizacja, wynajmę firmie. /012/411-81-58. 675607

OBCOKRAJOWCOWI, firmie, wynajmę mieszkanie 70 m² w centrum. 012/636-15-98 do 12.00. 190931

ODSTĄPIĘ dom na działalność gospodarczą lub mieszkanie, koło Suchej. /012/636-68-22. 191298

ODSTĄPIĘ kiosk sopożywczy. /012/412-58-11. 676066

OKAZJA! Dwupokojowe wykończone, 210.000,-, sprzedamy. /012/422-63-49. 191401

OLSZA, dwupokojowe sprzedamy. /012/ 422-27-77. 673910

OLSZA, wynajmę 110 m² (biuro). 012/412-95-83 po 18.00 lub 0603-583-750. 191423

"OPOKA". /012/429-54-00, /012/421-20-50, /012/429-54-11. 674489

OS. Na Lotnisku, 3-pokojowe do wynajęcia. 012/634-54-62 wieczorem. 675625

PACHOŃSKIEGO, 3-pokojowe, 53-metrowe, 125.000,-. /012/415-19-85. 676128

PIELĘGNIARKA poszukuje pokoju lub mieszkania 1-, 2-pokojowego do wynajęcia. 0602-307-220. 191130

PILNIE mieszkania poszukuję. /012/644-32-97. 674923

PILNIE sprzedam mieszkanie 62 m², z 5-miesięcznym terminem wyprowadzenia, 145.000 zł. /012/415-53-71. 191311

PILNIE sprzedam mieszkanie komfortowe, 53 m², I piętro z telefonem w Alwerni. /012/ 283-17-27. 191323

PIWNICA, 100 m², ścisłe centrum wynajmiemy. /012/633-33-44, wew.480. 674524

PIWNICA, 220 m², hipoteka, cetrum, sprzeda: nieruchomości "Gruszecka". /012/429-11-38. 673042

PIWNIĘ poszukuję (remont, wynajem). /012/654-00-42. 191380

PODWAWELSKIE, 2-pokojowe bez pośredników sprzedam. /012/266-71-11. 672361

POKÓJ dziewczętom, 280,-. /012/262-05-63. 191297

POKÓJ, Huta. 0601-875-358. 675271

POKÓJ sublokatorce. /012/643-75-05. 675406

POLANA Żywiecka, 77 m²/ I p., odbiór sierpień 99, odpis. 0603-910-463. 675148

POMIESZCZENIE 54 m² na Kurdwanowie sprzedam. /012/654-29-02. 190548

POMOGĘ starszej pani za pokój. 012/423-79-17 /9.00-19.00/. 191136

POSZUKUJEMY lokali biurowych. 012/656-34-59. 669858

POSZUKUJĘ do wynajęcia mieszkania. 012/636-60-04. 191393

POSZUKUJĘ do wynajęcia niedrogiego, nieumeblowanego 1-pokojowego. 0604-400-702. 674282

POSZUKUJĘ do wynajęcia lokalu handlowego w Skawinie. 012/276-71-86. 674951

POSZUKUJĘ dwupokojowego lub większego. 012/658-76-18. 673648

POSZUKUJĘ lokalu 25 m², Śródmieście. /012/636-31-54. 191266

POSZUKUJĘ lokalu 300 m², na salon meblowy. /056/661-59-71, 0604-155-644. 676146

POSZUKUJĘ lokalu biurowego w centrum Huty. 012/421-81-54 do 15.00. 012/642-14-83. 675456

POSZUKUJĘ lokalu handlowego, biurowego. 012/261-92-67. 675441

POSZUKUJĘ lokalu na kawiarnię o pow. 30-40 m². /012/636-51-77. 671842

POSZUKUJĘ lokalu na drukarnię i biuro. 0601-45-78-73. 674830

POSZUKUJĘ lokalu na gastronomię na osiedlu. 0602-466-852. 676089

POSZUKUJĘ lokalu usługowego. 0602-530-206, 0501-957-348. 675760

POSZUKUJĘ małego mieszkania do wynajęcia. 012/636-31-97. 674749

POSZUKUJĘ niedużego mieszkania. 012/ 658-76-18. 673650

POSZUKUJĘ taniego pokoju do wynajęcia. 0604-26-06-29. 191321

POŚREDNICTWO. 012/266-09-10. 675445

RUCZAJ, czteropokojowe, 170.000,-, sprzedamy. 012/422-95-18, 012/411-18-96. 673772

SIEDLECKIEGO, dwupokojowe, sprzedamy. 012/636-22-44. 676053

SPÓŁDZIELNIA Kótek Rolniczych w Iwanowicach wydzierżawi pomieszczenia biurowe o łącznej powierzchni 100 m² z telefonem, na biura rachunkowe, bank lub inną działalność. /012/388-40-07 (7.00-15.00). 674037

SPÓŁDZIELNIA Kótek Rolniczych w Iwanowicach wydzierżawi halę produkcyjną, 300 m² z pomieszczeniem biurowym oraz zapleczem socjalnym i telefonem. /012/388-40-07 (7.00-15.00). 674039

SPRZEDAM 1-pokojowe, 33-metrowe, bez pośredników, os. Złocien. 0501-176-061. 674828

SPRZEDAM 35 m² (pokój z kuchnią), ul. Włoska, kupię 2-, 3-pokojowe, szerokie Podgórze. /012/425-56-43 sekretarka. 675936

SPRZEDAM bezpośrednio trzypokojowe, centrum. /012/411-19-35. 676051

SPRZEDAM garaż (Ugorek). /012/3-892-326, 0603-91-02-91. 191223

SPRZEDAM garaż, ul. Ugorek. /012/637-96-98. 191484

SPRZEDAM kiosk gastronomiczny. /012/ 647-40-75, 0604-79-74-07. 671404

SPRZEDAM lub zamienię: Żabiniec- apartament IV/ IV 90 m² + taras 20 m², dwupokojowy, wykończony + szafy wnękowe, kompletny aneks kuchenny, alarm, garaż 20 m². Tel. 0602-597-090 w godz. 7-8, 18-20. 190925

SPRZEDAM lub zamienię 3-pokojowe, Spółdzielców. 0501-95-92-32, 0501-00-88-10. 191418

SPRZEDAM mieszkanie 53m², 2 pokoje, parter, nowe. 0603-633-141. 674597

SPRZEDAM mieszkanie 34 m², Skawina. /012/276-30-19, /9.00-17.00/. 674817

SPRZEDAM mieszkanie dwupokojowe. 012/266-13-47. 675228

SPRZEDAM mieszkanie. 012/266-09-10. 675446

SPRZEDAM obiekt usługowo-handlowy. 012/278-36-71. 189985

SPRZEDAM trzypokojowe, Piaski Nowe, bez pośredników. /012/267-68-63. 673768

SPRZEDAM trzypokojowe, Kurdwanów. 0501-158-595. 675919

SPRZEDAM, wolne od zaraz, 3-pokojowe, 61 m², własnościowe, spółdzielcze z księgą wieczystą, ul. Kurczaba, wysoki parter, telefon, cena 125.000 zł. Tel. /012/429-70-91. 190778

STRYCHY do adaptacji, centrum, kupi firma budowlana. 012/429-57-93, 429-50-75. 675542

TRZYPKOJOWE 1.000. /012/619-77-91. 673980

TRZYPKOJOWE, 113.000,-. 012/648-26-13. 191109

TRZYPKOJOWE, 125.000,-. /012/619-77-91. 673983

TRZYPKOJOWE 64 m², superkomfortowe w Zielonej Górze zamienię na Kraków. /012/415-35-90. 668755

TRZYPKOJOWE, 72 m², centrum Huty - sprzedam. 012/643-44-51, 0602-845-022. 676115

TRZYPKOJOWE, 77.000,-. 012/648-26-13. 191110

TRZYPKOJOWE, Cegielniane, 54 m² sprzedamy. 012/421-46-33. 675130

TRZYPKOJOWE: Dąbie, Olsza, Prądnik Czerwony, Cegielniane, Ruczaj, sprzedamy. 012/422-37-58. 675123

TRZYPKOJOWE do wynajęcia. 0501-398-400. 673678

TRZYPKOJOWE: Gdańska 121.000 zł, Rusznikarska 142.000 zł, Pachonńskiego 158.000 zł. 012/429-55-73. 675796

TRZYPKOJOWE, Huta, Kurdwanów. 012/ 648-26-13. 191108

TRZYPKOJOWE, Łużycka, II piętro, sprzedam. /012/654-29-02 po 15.00. 190547

TRZYPKOJOWE: Meissnera, Młyńska sprzedamy. 012/422-37-58. 675131

TRZYPKOJOWE sprzedam lub zamienię na pokój z kuchnią. 0601-439-413. 676027

TRZYPKOJOWE sprzedamy: Na Błonie 55-metrowe; Heleny 63-metrowe 122.000. 012/ 632-06-52. 676204

TRZYPKOJOWE, superkomfortowe w Krowodrzy, sprzedam. /012/636-50-80, 0601-950-652. 191069

TRZYPKOJOWE, umeblowane, telefon, wynajmie właściciel. 0601-40-80-50. 673772

TRZYPKOJOWE wynajmie tanio właściciel. 0601-35-21-47. 675692

TRZYPKOJOWE, z garażem, os. Widok, sprzedamy. 012/636-93-54. 676012

TRZYPKOJOWE z telefonem, Śródmieście, do wynajęcia. /012/412-89-27. 191003

UCZCIWY (26 lat) zaopiekuje się nie zamieszkanym domem, mieszkaniem (z garażem). 0501-406-895. 676038

UŻYTKOWE, obok "Arki", sprzedamy. /012/ 427-00-56. 675530

WIELICZKA, 54 m², 108.000 zł, sprzedamy. 012/278-32-57. 191240

WIELICZKA, trzypokojowe 48-metrowe. 012/ 278-35-32. 675386

W ramach prosperującego gabinetu kosmetycznego, podnajmę pomieszczenie o powierzchni około 12 m² na zbliżoną działalność. /012/637-56-38. 191413

WYDZIERŻAWIĘ pomieszczenie, kosmetyka. /012/636-31-54. 191270

WYDZIERŻAWIĘ sklep mięsno-spożywczy z wyposażeniem od zaraz na terenie Złoty Wiek. /012/649-17-58 po 20.00. 190515

WYNAJMĘ 240 m² firmie (firmom). 012/ 267-26-96, 0601-467-267. 674797

WYNAJMĘ 25 m², 600,-, Krowodrza. /012/ 388-51-89. 191027

WYNAJMĘ 2-pokojowe przy ul. Wielickiej, wysoki standard, nowe. 012/415-44-12. 190636

WYNAJMĘ 2-pokojowe, telefon, przy ul. Kaszelańskiej 15, czynsz 1000 + świadczenia. 012/421-20-03. 190934

WYNAJMĘ dwa lokale biurowe o pow. 122 m² i 86 m² w jednej kamienicy w Śródmieściu. tel. 012/423-44-44 pn- ptk 8.00-16.00. 191351

WYNAJMĘ garsonierę, 18 m², w Bieżanowie. 012/658-80-34. 675859

WYNAJMĘ lokal na biuro, aptekę, gabinet, sklep, na Białym Prądniku. /012/285-03-49. 191292

WYNAJMĘ mieszkanie dla 1-, 2 osób. Osiedle Zielone. /012/655-81-63. 675454

WYNAJMĘ pokój 2 pracującym paniom. /012/421-11-83. 672617

WYNAJMĘ pokój niepalącym. 012/644-30-00. 674808

ZABIERZÓW, do wynajęcia 80 m², wys. 3.30, wc, siła, handel, usługi, rzemiosło. 012/ 632-16-25. 673255

ZAKOPANE- centrum, dwupokojowe, 37, 30 m², 3 p., sprzedam, tel. 018/20-614-31. 676115

ZAKOPANE, dwupokojowe, odbiór XI 1999, sprzedamy. 012/427-00-56. 675523

ZAMINIĘ 2-pokojowe, 40 m², spółdzielcze, Nowy Prokocim, na większe, także stare budownictwo. /012/657-11-17. 672601

ZAMINIĘ 2-pokojowe na większe. 012/ 644-61-97 po 19.00. 675929

ZAMINIĘ 37 m², własnościowe w Chelmie (lubelskie) na Kraków, dwupokojowe, kwaterekowe. 0501-755-302 po 17.00. 191276

3- pokojowe, Strusia zamienię na garsonierę lub sprzedam. 012/645-75-48.

31 m², Kazimierz, sprzeda Lokia. 012/421-83-11.

900 - 2-pokojowe, nowe, umeblowane. 0602-230-505

ZAMINIĘ 3-pokojowe, 48 m² na mniejsze. /012/647-43-91. 675745

Nieruchomości

A. A. Stanisł. Kupno, sprzedaż, wynajem. 012/656-34-95, 0501-56-40-94. 673393

A. A. Stanisł. Sprzedam: Tenczynek, domek letniskowy; Łęzkowice, 1 ha przy trasie Kraków-Bochnia. Tania. 012/656-34-95, 0501-56-40-94. 673388

ADMINISTRACJA nieruchomości. 0501-712-414, 012/644-36-40, po 16.00. 669993

AGENCJA, atrakcyjne oferty. 012/266-09-10. 675450

AGENCJA "Parcela". /012/411-44-78. 672970

ATRAKCYJNE domy w Wieliczce sprzedamy. 012/278-32-57. 191243

ATRAKCYJNE nieruchomości posiadam. 012/656-01-42. 675621

ATRAKCYJNY dom wypoczynkowy - góry, las, strumień, Pcim sprzedam, tel. /012/262-00-08. 671030

AVITA sprzeda ładny nowy dom 160 m², działka 8,5 arów Libertów, 012/266-46-94, 0501-468-010. 674164

BEZPROWIZYJNIE przyjmujemy oferty domów, działek, mieszkań, lokali, polecamy swoje oferty. 0501-470-885, Karmelicka 8/14. 668722

BLIŹNIAKA, Bieżanów sprzedamy. /012/ 636-22-44. 674656

BLIŹNIAK, stan surowy, otwarty, Wola Justowska. /012/632-43-50. 674944

BOCHNIA- dom z wolno stojącym garażem i budynkiem gospodarczym na działce 50-arowej, 550.000,00 - sprzedam. 014/611-82-51, 8.00-16.00. 675816

BUDOWLANO-rolna, 1,67 ha. /012/633-30-89. 191289

BURÓW, atrakcyjne 23 ary, uzbrojenie, projekty, zezwolenie budowy, sprzedam. /012/ 412-47-60 wieczorem. 190915

WZGÓRZA KRZESŁAWICKIE

NOWE MIESZKANIA

❖ pow. użytk. 49 m², 56 m², 58 m², 77 m²

❖ cena 2.200 zł/m²

❖ ulga podatkowa

PHU ZACHĘTA s. c., Kraków, os. Kościuszkowskie 1/8

TEL. 649-53-78

CZAJNA, 27 a. 012/636-22-44. 675608

CZCHÓW, Zapora, dom całoroczny, komfortowy z widokiem na jezioro, media, 196 m², na działce 20 a, sprzedam. /014/684-32-38. 668493

DOM do wynajęcia. /012/267-34-17. 676162

DOMEK letniskowy, Tenczynek sprzedam. 012/644-36-40. 675770

DOM letniskowy (Kobielnik koło Myślenic) sprzedam. 012/633-48-10. 191195

DOM na 73 arach, Łagiewniki, sprzedamy. 012/411-44-78. 675882

DOM, Niepołomice. 012/648-26-13. 191114

DOM, okolice Huty. 012/648-26-13. 191112

DOM, okolice Zielonek, 140 m² sprzedamy. /012/427-00-56. 675518

DOM, Prądnik 330.000,-. 012/648-26-13. 191113

DOM, Skala, 120.000,-. /012/429-23-13. 675765

DOM sprzedam. /012/267-59-31. 190802

DOM stan surowy, Gdów. 090-698-883. 672456

DOM wielofunkcyjny: 8 pokoi, 2 kuchnie, 4 łazienki, garaż (3), koło Zakopiańskiej, sprzedam, wynajmę. /012/262-01-14. 675435

DOM w Krakowie kupimy. 012/422-34-13. 190110

**NIERUCHOMOŚCI**

Zielonki 250, tel. 285-00-07 i 0602-321-162
Kraków, plac Szczepański 3, tel. 421 81 25

DZIAŁKI BUDOWLANE, rolno-budowlane, rekreacyjne, przemysłowe, DOLY, LOKALE BIUROWE, MIESZKANIA.

KRAKÓW, gmina ZIELONKI, BIELANY, TONIE, BIBICE, PEKOWICE, gmina SKAŁA, gmina MICHAŁOWICE, gmina LISZKI, PYCHOWICE, MARSZOWIEC, KRYSPIŃÓW, WOLA JUSTOWSKA. INNE PÓŁNOCNE TERENY KRAKOWA

ATRAKCYJNE CENY

DOM wolno stojący pilnie sprzedam! /012/ 632-15-14. 674807

DOM w Tuchowie. 014/525-816 po 16-tej. 675240

DOMY do sprzedaży w trakcie budowy - Modlniczka. 0601-502-706. 676024

DOMY do wykończenia k. Dobczyc, sprzedam. 012/411-44-78. 675881

DOMY, Kliny, wynajmiemy. /012/634-43-09.

DOM z bali do przeniesienia sprzedam. /012/273-20-60. 675965

DO sprzedaży budynek administracyjny 3-kondygnacyjny. Tarnów, ul. Konopnickiej 6. 014/21-67-12 (od 7.00-15.00). 675415

DO wynajęcia luksusowy, nowy wyposażony dom 300 m², ul. Rudkowskiego, Interdom. 012/423-24-74. 673692

DUŻA luksusową willę na Woli Justowskiej sprzedam lub wynajmę, 280.000



Kampoleone S.A.
wynajmie
PAWILON
HANDLOWO-USŁUGOWY
ul. Wadowicka, Kraków
wszystkie media, telefon
Inf. tel. 269-11-07 wew. 34

DZIAŁKA M3, sprzedamy. 012/411-44-78.
675908

DZIAŁKĘ 13 a, uzbrojoną, Biskupice kier. Gdów, sprzedam bez pośrednictwa. 012/656-09-54.
676103

DZIAŁKĘ 35 a, z chałupą do dużego remontu, blisko Puszczy Niepołomickiej, brak prądu, 27.000,- PLN. 012/262-27-79, 0601-22-79-34.
675115

DZIAŁKĘ budowlaną 27 arów, 7.000 zł, Miroszów koło Miechowa. 041/38-440-27.674308

DZIAŁKĘ budowlaną 47 arów, Raciborsko koło Wieliczki, sprzedam. 012/278-16-43 po 16.00.
675483

DZIAŁKĘ budowlaną południe Krakowa, okolicy, kupię. 012/270-13-70.
667652

DZIAŁKĘ budowlaną uzbrojoną, Michałowice, sprzedam. 0604-377-249.
669296

DZIAŁKĘ kupię. 012/422-76-29.
190861

DZIAŁKĘ kupię w Bronowicach. 012/638-04-47.
191269

DZIAŁKĘ przemysłową z zabudową lub bez kupi firma. 012/411-54-18, 9.00-14.00.672825

DZIAŁKĘ rejon Hamerni, 13 arów, sprzedamy. 012/266-15-88, 9.00-17.00/.
674635

DZIAŁKĘ w Płaszowie kupię. 0604-569-065.
675382

TEREN PRZEMYSŁOWY
♦ 15 km w kierunku na Skałę
♦ uzgodnienia
♦ możliwość rozpoczęcia budowy od zaraz
0 501-755-111

DZIAŁKI budowlane 14, 17 arów, Brzeczowice, sprzedam. 012/271-12-50 po 16.00.
673752

DZIAŁKI budowlane nad zalewem w Dobczycach. 012/2713-176.
675697

DZIAŁKI budowlane, rejon Kocmyrzowa, sprzedam. 012/658-28-64.
674095

DZIAŁKI budowlane: Tomaszowice, sprzedamy. 012/656-34-59.
675590

DZIAŁKI jednorodzinne, wielorodzinne pilnie kupimy. 012/634-43-09.
672379

DZIAŁKI Ochojno od 8 arów do 10 arów. 012/429-25-12.
675799

DZIAŁKI: Strumiany, Węgrzce Wielkie, Wieliczka - Lekarka, Sulków, sprzedamy. 012/278-32-57.
191248

"EKSPERT". 012/634-17-74.
676075

EXPEDITE - działki budowlane oraz domy Kraków i okolice. 012/266-69-10.
673643

FIRMA kupi kamienie i teren pod stację benzynową. 0603-642-647.
676039

MAŁOPOLSKIE BIURO INWESTYCYJNE
AGMEN
Kraków, ul. Szpitalna 34, tel. 422 11 65
421 79 33 (10-14 i 15-18)

Własność hipoteczna, Płatność ratalna, Ceny gwarantowane.

Mieszkania pod wynajem - ulga 133.000 Krowodrza ul. Radzikowskiego / Brzozkwińska

Krowodrza ul. Wybickiego
- kontynuacja inwestycji
- mieszkania od 30m2, lokale użytkowe, garaże
termin realizacji III kw. 2000r.
Krowodrza ul. Radzikowskiego / Brzozkwińska
- mieszkania od 30m2, garaże
termin realizacji III kw. 2000r.
Os. Podwawelskie ul. Rozdroże
- mieszkania od 30m2, garaże
termin realizacji II kw. 2000r.
Śródmieście ul. Na Barłach
- gotowe garaże.

HOBOT, działkę budowlaną, uzbrojoną, 25 ar (600,- /ar) + 52 a rolnicza gratis. 012/281-66-50.
675946

KAMIENICĘ, Rynek Główny, kupię. 0602-358-404.
672382

KAMIENICĘ (udział) kupię. 012/657-23-07.
673326

KIOSK Kami. 014/26-32-89.
676117

KLINY, 5,5 ara, M4. Tel. 012/266-90-54.190289

KLINY, sprzedam dom. 012/644-65-30.190740

KOCMYRZÓW Luborzyca, dom sprzedam. 012/425-13-99.
676237

KRZESZOWICE, 42 a budowlano-przemysłowe sprzedam. 0601-285-035.
191226

KUPIĘ chałupę z działką lub działkę budowlaną koło lasu. 012/655-39-36.
674836

KUPIĘ dom. 012/422-76-29.
190868

KUPIĘ dom do remontu, okolice Wieliczki. 012/658-71-13 do 17.00.
675699

KUPIĘ dom, działkę budowlaną komercyjną (Kraków). 012/261-92-67.
675448

KUPIĘ dom kierunek Proszowice. 012/388-53-64.
675966

KUPIĘ dom na Olszy. 012/388-53-64.675968

KUPIĘ dom z działką, okolice Krakowa (może być do remontu). 012/653-21-25 (18.00-22.00).
675709

KUPIĘ domek na jeziorze Rożnowskim nad wodą, między Bartkową a Rożnowem. 0602-511-003, 012/643-77-44.

KUPIĘ działkę. 012/422-29-25.
673947

KUPIĘ działkę budowlaną, gmina Wielka Wieś, Zabierzów. 0604-91-26-70.
191305

KUPIĘ działkę w Krakowie przy blokach mieszkalnych. 0501-489-402.
675707

KUPIĘ mały domek do remontu. 012/411-97-11.
675222

KUPIĘ stan surowy domu. 012/656-17-04.
676129

KUPIMY działki - Bieżanów, okolice. 012/658-76-18.
673864

NIERUCHOMOŚCI. 012/266-09-10.
675451

NOWY Sącz, blisko centrum, 2 pokoje biurowe - 30 m² z telefonem do wynajęcia. 018/443-41-21 po 20.00.
675921

OBIEKT produkcyjno-magazynowy 4.000 m², sprzedam. 0501-330-671.
671062

OKAZJA! Sprzedam działkę budowlaną 15 arów, uzbrojoną, widokową, WZ i ZT, Niedźwiedź k. Słomnik. 012/654-50-65.
675582

OKOCIM, działkę budowlaną, 29 a, sprzedam. 014/68-60-889.
676233

OSIEDLE Oficerskie, sprzedam połowę domu (I piętro, garaż). 012/413-20-72.
191170

PARCELE budowlano-rolną, 85 a, w Krakowie, 85.000 zł. 018/443-83-81 w. 266 w godz. 11.00-18.00.
672846

PILNIE sprzedam 2 segmenty w zabudowie szeregowej. Stan zamknięty, są wszystkie instalacje i tynki wewnętrzne w unikatowej lokalizacji. 0501-692-006.
675342

POSZUKUJEMY działek, domów, mieszkań. 012/266-15-88, 9.00-17.00/.
674638

POŻYCZKI pod zastaw nieruchomości. 012/643-34-42.
676034

ROZPOCZĘTA budowę na 900 m² w Zagłobicach k. Tarnowa, sprzedam. 012/284-13-30, 014/61-237-98.
675819

RZESZOTARY - 5 działek po 10 arów, budowlane, południowy stok - 1500/ar. 012/423-72-33.
668925

RZESZOTARY, działkę, 16.000,- 012/421-56-25.
675767

SIDZINA, 1 ha, budowlano-rolne, widokowe, sprzedamy. 012/429-73-19.
675901

SPECJALIZACJA - działki. "Grunt" Nieruchomości poszukuje dla swoich inwestorów terenów budowlanych w Krakowie. 012/632-88-38, 012-633-99-98.
190687

SPRZEDAM 1/2 domu do remontu, 12 arów. 012/632-61-62.
673316

SPRZEDAM 2 działki budowlane, uzbrojone, 17 arów, w Sowinach, 033/822-85-84.
675825

SPRZEDAM 2 ha pod Krakowem uzbrojone. 012/658-83-90.
676050

SPRZEDAM 58 a budowlane, 20 km od Krakowa. 012/27-220-96.
675001

SPRZEDAM 85-arową, budowlaną, uzbrojoną, 18 km od Krakowa, przy E-7, 60.000,-, do uzgodnienia. 012/641-28-47.
190638

SPRZEDAM budynki na 40 a parceli z dostępem rzeki Nidy. 012/641-00-55.
675922

SPRZEDAM dom co, woda, zabudowania gospodarcze, działka 28 arów, 30 km od Krakowa. Teresin 6, 32-112 Klimontów, 012/386-12-42 wewn. 4 do 14.00.
190827

SPRZEDAM dom drewniany z polem 1.7 ha w Borzęcinie woj. krakowskie, 27.000,-. 012/412-27-94, 648-70-72.
675713

SPRZEDAM dom, działkę. 012/266-09-10.
675452

SPRZEDAM domek letniskowy, Jezioro Rożnowskie. 090-674-816, 0604-396-610, 0604-482-432.
675051

SPRZEDAM dom, Oficerskie. 0501-158-595.
675920

SPRZEDAM dom w Trzebuni. 012/27-23-315.
676130

SPRZEDAM dom w Woli Batorskiej. 012/281-62-86.
675273

SPRZEDAM drewniany dom do rozbiórki. 018/26-82-139.
191337

SPRZEDAM działkę. 0501-168-629.
191449

SPRZEDAM działkę 31 arów uzbrojoną, Gmina Zabierzów, bezpośrednio przy trasie E22a. Cena 100.000,-. 0501-721-266.
674550

SPRZEDAM działkę, 74 a + 60 a, w części budowlana, Pawlikowice. 012/278-61-97.
675821

SPRZEDAM działkę budowlaną 6,5 ara. 0602-273-034.
190999

SPRZEDAM działkę budowlaną 20 arów, Owczary. 012/633-49-11 wewn. 314.191210

SPRZEDAM działkę budowlaną 35-arową. 012/278-63-27 po 15.00.
673248

SPRZEDAM działkę budowlaną 6-arową w Klaju. 0501-456-487 16.00-18.00, 0601-440-623.
674460

SPRZEDAM działkę budowlano-rolną, 75 a, gmina Zielonki. 012/285-09-79.
675571

SPRZEDAM działkę budowlaną, 8-arową, media, plany, Łuczyce. 012/387-18-63, 012/274-83-98.
675718

SPRZEDAM działkę przemysłową Kraków Rybitwy. 012/658-83-90.
676048

SPRZEDAM działkę rolniczą, uzbrojoną, woda, prąd, telefon, 33 ary, Krzywierzka koło Dobczy. 012/413-01-66.
675588

SPRZEDAM działkę rolną-budowlaną. 012/381-53-64.
675921

SPRZEDAM działkę tanio. Widoma 15. 012/388-43-96.
675959

SPRZEDAM działkę w Bosutowie, 48 a (wym. 60x80m). 0602-21-30-30, 012/413-87-87.
675889

SPRZEDAM działkę z domkiem murowanym na ogródkach działkach w Grodkowicach. Nr działki 274, 012/645-89-60.
674124

SPRZEDAM działki w Lubomierzu (obok wyciągu narciarskiego). 0501-722-866, 0604-268-552.
675728

SPRZEDAM działkę budowlaną, 22 ary, Przebieczany. 014/68-42-377.
190831

SPRZEDAM nowy dom w Bochni, ul. Witosa. Tel. 012/657-77-25 (7.00-9.00; 20.00-22.00).
190796

SPRZEDAM pół bliźniaka, osiedle Kliny. 012/262-25-87.
190442

SPRZEDAM w Kocmyrzowie działkę budowlaną (wszystkie media), 37 arów. 012/427-01-27 wieczorem.
191026

SWOSZOWICE, ul. Truskawiecka, działka 10-arowa, uzbrojona. 012/648-36-97.191040

TARNÓW dom sprzedam. 090/25-43-42.675573

TOMASZOWICE - 30 arów rolna - budowlana - 1500/ar. 012/423-72-33.
668924

USŁUGI komercyjne 21-arowa, przy trasie wylotowej. 012/633-30-89.
191288

WOLA Justowska, 30 a, WZIZT. 012/411-54-77.
675018

WOLA Justowska, Chelm działki. 012/636-22-44.
675603

WYCENA nieruchomości. 012/412-41-27, 0601-41-71-51.
674349

WYCENY. 012/636-68-52, 090-659-666.
676084

ZABIERZÓW, 20 arów, uzbrojone, 43.000,-. 012/285-15-25.
191061

ZDECYDOWANIE kupię obiekt magazynowo-biuro o pow. 300-500 m², wolno stojący, na działce 15-30 a w dobrej lokalizacji komercyjnej z dobrym dojazdem, może być do remontu. 0501-692-006.
675337

2,5 ha z zabudowaniami koło Kalwarii Zebrzydowskiej sprzedam. 012/267-42-95.

Zguby

ZNALEZĆ dokumenty na nazwisko Kaleta Anna proszę o kontakt. 012/27-317-19.
191212

Usługi

A. A. Anteny satelitarne telewizyjne, sprzedaż, montaż, raty, Canal+, Cyfra+. 012/427-15-99.
673424

A. A. Alarmy, domofony, telewizja przemysłowa, zabezpieczenia lokali: 012/645-90-34, 0602-271-404.
674716

A. A. Drzwi harmonijkowe panelowe i drewniane oraz montaż. 012/655-91-31.
676226

A. Anteny, Cyfra, Wizja. 0501-19-24-71.
190870

A. Anteny, Cyfra, Wizja. 012/423-09-24.
191404

A. Anteny RTV, SAT, Cyfra, Wizja. 0501-417-455.
675317

PANELE PODŁOGOWE
NIEMIECKIE 11.000 obr. od **25,90 zł**
LAMINOWANIE 25.000 obr. - **47,00 zł**
DREWNIANE **od 79,50 zł**
(TARKETT, DESKA BARLINECKA)
MOZAIKA, PARKIET, GOTOWE SEGMENTY PARKIETOWE, UKŁADANIE, CYKLINOWANIE
Raty - montaż - transport
KRAKÓW ul. FRIEDLEINA 1
tel. (012) 632-97-14, 0501- 413-593
756/Alant/A

A. Anteny TV, SAT. Cyfra +. 012/658-35-95, 0501-416-610.
673364

A. Antyłamaniowe zamki, tapicerka, dodatkowe drzwi "Ulmaz", 012/656-25-87.
671202

ALARMOWE instalacje. 012/412-79-73.656194

ALARMOWE systemy. 012/657-26-73, 0501-731-323.
670159

ALARMOWE systemy. 012/633-09-48.
673395

ALARMY. 012/269-06-07
675689

MARKIZY ROLETY
zewnętrzne tekstylne
BRAMY GARAZOWE
Doradztwo, produkcja, montaż
P.P.H.U. INTECH
KRAKÓW, ul. Helców 2
tel./fax 632-94-94, 632-69-77
4474K

ALARMY, autoblokady, centralne zamki, immobilisery. 012/644-45-17, Cienista 12.
675297

ALARMY, koncesja MSWiA. 012/422-26-27.
639323

ANTENY. 012/421-36-41.
674360

ANTENY. 012/422-87-39.
673298

ANTENY. 012/648-30-42.
669541

ANTENY, 012/425-78-43, 0601-42-46-35.
669029

ANTENY, 012/656-01-34.
668167

ANTENY - montaż, naprawy. 012/648-44-60, 0602-10-95-10.
650222

ANTYŁAMANIA. Blacha, drugie drzwi. "Omega" 012/632-29-58.
673577

ANTYŁAMANIA, drzwi metalowe, zamki, tapicerki, VAT. "Tempo". 012/634-46-34, 012/ 649-71-51, 012/423-45-04.
662253

PANELE
BEL-POL GWARANTUJE NAJNIŻSZE CENY
i także: NAJMIĘKSZY WYBÓR. RATY, MONTAŻ, RABATY, TRANSPORT, MIA, I FACHOWA OBSŁUGA. TYKO W BEL-POL JEŻELI ZAKUPISZ ZA DUŻO. PO MONTAŻU ZWRÓĆ RESZTĘ A MY ZWRÓCIMY 100% WARTOŚCI TOWARU !!!
PODŁOGOWE
10 LAT GWARANCJI, NIEMIECKIE PerfectFloor, ŚCIERAŁNOŚĆ 11,000 PLYTA HDF 8mm., CENA Z VAT OD:
25,90
MDF ŚCIENNE 10⁵⁰
8 mm. CENA Z VAT OD:
PCV z VAT 13⁴⁰
WEWNĘTRZNE, ZEWNĘTRZNE 20 LAT GWARANCJI
SIDING 14⁹⁰
50 LAT GWARANCJI!
BEL-POL
ul. Dobrego Pasterza 122 (na wysokości D.H. Geant) 413 42 77
ul. Nowosądecka 8a 425 63 15
(Przeznaczone do ul. Wielickiej, jak do D.H. Alkauf. Dawna siedziba hurtowni elektrycznej Akkop od ul. Dauna 95)

SZAFY KOMANDOR STANDARD
Superwewnętrzna projektowane komputerowo.
TANIEJ 40% drzwi 20% wnętrza
Kraków, os. Teatralne 19, tel. 425-93-51 (11.00 - 19.00)
PROMOCJA

ANTYŁAMANIOWE. 012/421-83-06.
672357

INDECO®
ODPIS OD PODATKU
Kraków, ul. Wolska 1, tel. (012) 657-37-25
Kraków, os. Dywizjonu 303, tel. (012) 648-67-90
Stoisko 1
40 wzorów, najniższe ceny
RATTAN 1867KG
RATY
JEDNA SZAFKA GRATIS!
DRZWI SUWANE

FLIZOWANIE, hydraulika, suche tynki, sufity podwieszane, malowanie, panele, adaptacje poddaszy. 012/658-39-51, 012/422-29-20, 0604-17-38-37. 675763

FLIZOWANIE panele, 10,- /m². 0604-14-15-12. 676166

FLIZOWANIE tanio. 0601-88-61-97. 191184

FOTOGRAFICZNE usługi, studio. /012/4-222-125. 190270

G. A. Awaria. Piecyki. 012/653-24-49. 675322

KOMANDOR SZAFY
z drzwiami przesuwными
ul. Cystersów 3a, tel. 413-83-45
Al. 29 Listopada 104 tel. 415-72-87
ul. Łobzowska 19, tel. 633-96-99
ul. Na Zjeździe 6 tel. 423-57-29
ul. Klimeckiego 14 tel. 652-76-59
LETNIA PROMOCJA

GAZ, piecyki, pomiary szczelności, hydraulika. /012/411-96-25, 0603-166-878. 671043

GLEBOGRYZARKI, kosiarki, piły łańcuchowe, wypożycza "Fachman". 012/644-01-73. 674626

GLĄDŹ, malowanie, inne, tanio. /012/658-35-39. 189889

HYDRAULICY. /012/430-10-28. 672574

HYDRAULICY. A. Awary, instalacje. 012/637-89-59. 190978

HYDRAULICZNE. 0602-576-956. 190601

KRAK-PANEL
KRAKÓW, UL. LIPOWA 3, TEL. (012) 656-30-66
UL. DOBREGO PASTERZA 68, TEL. (012) 413-23-88
CENTRUM D 7, TEL. 0602-387-570
Nowy punkt: DH „GIGANT”, UL. WYBICKIEGO TEL. 012/415-95-33
BOAZERIE MDF od 10,50 zł TYLKO U NAS 64 KOLORY!!!
PODŁOGI NIEMIECKIE od 25,90 zł 11 tys. obr., 10 lat gwarancji, 30 kolorów
PANELE PCV ELEWACYJNE, WEWNĘTRZNE TAKŻE ZIELONE 14,20 zł DECEUNICK - Belgia
PARAPETY PCV od 25,00 zł/m.b.
DRZWI WEWNĘTRZNE THERMODOOR - Niemcy SZEROKI WYBÓR RODZAJÓW I KOLORÓW PROMOCJA!!!
OŚCIEŻNICE STAŁE I REGULOWANE LISTWY WYKOŃCZENIOWE do podłóg i boazerii ...jak zwykle najtaniej!!!
RATY • MONTAŻ • TRANSPORT

HYDRAULIK. /012/278-39-68. 673812

HYDRAULIKA. /012/423-23-95. 661478

HYDRAULIKA. 012/637-33-74. 673480

HYDRAULIKA. 012/649-64-93. 656489

HYDRAULIKA. 012/656-33-68. 673499

HYDRAULIKA, piecyki. 012/649-10-08. 674310

HYDRAULIKA, piecyki. 012/648-80-87, 0603-332-809. 675916

HYDRAULIKA przeróbki. 012/421-62-54. 191046

HYDRAULIKA, przeróbki. 012/634-40-20. 191048

HYDRAULIKA, przeróbki, wodomierze, wymiany instalacji. /012/411-96-25, 0603-166-878. 671041

EUROFLOOR®
PROMOCJE RABATY, RATY, FACHOWY MONTAŻ
PANELE PODŁOGOWE
Oryginalne niemieckie, ścieralność 12, 500, 10 lat gwarancji **29.90**
PANELE ŚCIENNE
EUROPANEL MDF od **10.30**
KASETONY
Oryginalne niemieckie, styropianowe sufity klejone m² **3.70**
KARNISZE m.in. najtańsze karnisze drewniane
Kraków, ul. Klimeckiego 14 (teren Stałej Wystawy Budownictwa) tel. 652 76 81, 0602 386 593

INSTALACJE elektryczne. 018/27-73-243. 676167

INSTALACJE miedź, plastik. /012/412-54-69. 673824

INSTALACJE wod.-kan., co; miedź, plastik, przyłącza wod.-kan. 012/649-10-18, 0601-49-49-30. 674870

KOMINKI. 012/655-09-09. 668340

KOMINKI szamotowe. Projektowanie i budowa. 012/656-04-80, 0603-385-458. 668894

KOPARKA, wykopy. /012/423-11-29. 188664

KOPARKOŁADOWARKA. 012/649-08-19. 673609

KOPARKOŁADOWARKA. 012/643-60-91, 0501-575-468. 675177

KOPARKOŁADOWARKA. 012/285-82-51. 675569

KOPARKOŁADOWARKA, mikrokoparka. 0602-51-62-42. 668130

KOSZENIE. 012/285-30-32. 675837

KOSZENIE traw, cięcie żywopłotów. /012/423-42-08. 668778

KRATY. /012/632-39-38. 670895

KRATY. /012/633-40-14. 670899

KRATY. 012/647-85-11, 0602-305-940. 675612

KRATY antywłamaniowe. /012/633-40-14. 670897

KRATY rozsuwane. /012/632-02-49. 670898

KRATY rozsuwane, inne. Raty. /012/422-46-71. 664404

LODÓWKI. /012/415-33-95. 188838

MALOWANIE, gładź, panele. 012/645-59-19. 674974

MALOWANIE, remonty. /012/647-43-63, 0601-423-617. 673560

MALOWANIE, tapetowanie. 012/425-25-23. 190942

MALOWANIE, tapetowanie, gładź. /012/636-63-51. 670759

MALOWANIE, tapetowanie. 012/643-20-30. 671527

MASZYNY szwalnicze, komis, naprawy, Prądnicka 78a. 012/634-51-59. 674623

MEBLE na wymiar! Apteczne, biurowe, kuchenne, wszelkie, zabudowy, tanio i solidnie, 0501-747-737. 674541

MEBLE na zamówienie "Merkury", os. Szkolne 26. 090-65-44-65. Warsztaty Szkolne Technikum Elektrycznego. Sklep firmowy, Rzeźnicza 28, teren Zakładów Mięsnych. 012/421-19-39. 676085

MONTAŻ boazerii, paneli, inne. /012/413-41-72. 675379

MYCIE okien, sprzątanie. /012/415-11-34. 181434

MYCIE okien, sprzątanie. /012/658-75-86. 675943

NAPRAWA, całodobowa Panasonic, Sony, Sharp, Samsung, Funai i inne. Dojazd gratis. 0604-26-06-29. 191320

NAPRAWA lodówek. 012/425-86-14. 674610

NAPRAWA - piece - gwarancja. 012/657-21-50. 664403

NAPRAWA - piece łazienkowe, co, wszystkie typy, szczelność - gwarancja. 012/656-52-05. 667624

NAPRAWA pieców łazienkowych, szczelność, dojazd bezpłatny, gwarancja. 012/422-66-82. 675359

NAPRAWA piecyków łazienkowych, term. itp. Gwarancja. 012/423-58-35, 0501-430-453. 673568

NAPRAWA piecyków łazienkowych, gwarancja, dojazd bezpłatny. 012/656-28-95, 0501-404-910. 675802

NAPRAWA pralek. /012/649-19-80, 0602-29-32-42. 660561

NAPRAWA prawdziwa, bez fuserki, RTV. /012/64-54-765. Najdłuższa gwarancja. Tylko Huta! 674449

NAPRAWA telewizorów (wszystkie). /012/266-83-44, 0603-32-74-37. 669444

NAPRAWA telewizorów, magnetowidów, wszystkie typy. 012/656-37-15, 0601-56-37-15. 672026

OGRODY, projektowanie. 0602-73-80-09. 188507

OGRODZENIA. 012/647-85-11, 0602-305-940. 675620

OKNA naprawa, uszczelnianie, wymiana kitu na silikon, VAT. (012)633-79-14, 0501-434-803. 600848

ORKIESTRA. /012/386-24-92. 191199

PANELE. /012/421-23-69. 191039

PANELE. /012/421-79-49. 191038

PANELE. 012/423-38-55. 191150

PANELE. 012/655-87-05. 675256

PANELE, 0603-212-458. 668347

PANELE, fachowo. /012/269-04-04, 0604-693-282. 675029

PANELE, meble, podłogi, boazeria, montaż, szafy wnękowe, pawlacje. Solidnie, szybko. F U H "Panel", sklep ul. Komandosów 1. 012/415-57-29, 0501-404-820. 184087

PANELE, podłogi. /012/657-77-64. 675013

PANELE podłogowe. Sprzedaż, raty, montaż 10 zł/ m². Gwarancja, referencje. Bosaków 30A, 9.00-18.00. 012/412-88-43. 670585

PANELE podłogowe, montaż. /012/413-30-51. 191181

PANELE podłogowe, układanie; szafki łazienkowe, kuchenne, na wymiar. 012/274-86-83. 672245

PANELE, siding. /012/267-59-27. 544938

PANELE ściennie, podłogowe, montaż, aranżacja. Meble na zamówienie. /012/658-22-61. 675390

PRACOWNIA gemmologiczna prowadzi badania i wyceny biżuterii z kamieniami szlachetnymi. Kraków, Wiślna 10. 012/421-83-10. 673166

PROFESJONALNE przesuwne zabudowy balkonów i loggi z aluminium wykonuje firma "Anbud", tel. 012/637-71-29, 638-08-16.

PROJEKTOWANIE ogrodów. /012/411-24-84. 676062

PRZEPISUJĘ. /012/269-04-44. 644986

PRZEPISUJĘ. /012/648-55-11. 674422

PRZEPISUJĘ. /012/656-24-42. 674038

PRZEPISUJĘ. 012/658-99-07. 675589

PRZEPISYWANIE. 012/421-43-81. 676132

PRZEPROWADZKA. 012/422-54-92. 674473

PRZEPROWADZKA. 012/636-61-63. 181265

PRZEPROWADZKA. 012/637-49-16. 187480

PRZEPROWADZKA. 012/647-58-04, 0602-36-88-33. 190299

PRZEPROWADZKA. 012/643-46-83. 674907

PRZEPROWADZKA. A. Krajowa, międzynarodowa, mieszkań, biur, ciężkich urządzeń, kas pancernych, fortepianów, pojemniki bezplatne. "King-Pol" 012/656-29-11, 090-360-661. 673571

PRZEPROWADZKI. /012/425-59-84. 674335

PRZEPROWADZKI, transport pianin. /012/422-00-74, /012/636-78-05 Sebastiana 17. 675943

PRZEPROWADZKI, transport fortepianów, urządzeń. /012/267-24-79. 676238

REMONTY mieszkań od A do Z. 012/430-09-75, 0601-47-10-61. 190756

SCHODY. 012/281-63-40. 660052

SCHODY. /012/415-28-11. 191385

SPRZĄTANIA piwnic, strychów, opróżnianie mieszkań. /012/654-92-65. 672203

SPRZĄTANIE. 012/269-12-68. 671915

SPRZĄTANIE. /012/415-72-01. 181435

SPRZĄTANIE. /012/415-11-34. 181437

SPRZĄTANIE. 012/658-73-76. 672520

SPRZĄTANIE, opróżnianie piwnic, strychów, mieszkań. /012/654-97-10. 674270

SPRZĄTANIE strychów, piwnic, opróżnianie mieszkań. /012/423-17-18. 673069

SPRZĄTANIE. /012/658-75-86. 0604-78-24-63. 673334

STOLARSKIE: kuchnie, zabudowy, VAT. /012/429-75-38. 190450

STOLARSKIE - malowanie, flizy, remonty, /012/ 648-93-96, 0501-96-53-43. 674060

STOLARSTWO, tapicerstwo, renowacja mebli. 012/267-20-92. 191178

STOLARZ. 012/643-05-70, 0501-417-483. 673669

SUCHE tynki, malowanie. /012/655-03-74. 674404

SZKLARSKIE pogotowie. /012/421-85-48. 598336

SZKLARSKIE pogotowie. /012/655-90-06, 0501-424-907. 669280

SZKLARSKIE pogotowie. /012/655-84-11. 669282

SZKLARSKIE pogotowie. 012/644-77-82. 675190

SZKLARSKIE pogotowie. 012/649-15-94. 674027

SZKLARSTWO całodobowe. 012/425-71-20. 675199

SZKLARZ. 012/644-27-07. 675183

SZKLENIE. 0501-412-304. 675385

ŚCIANKI, sufity. /012/648-26-19. 674796

ŚCINANIE drzew. 012/285-30-32. 675834

ŚCINKA drzew. /012/632-95-71. 671224

ŚLUSARSKO-spalalnice. 012/649-72-50. 676158

ŚLUSARSTWO: bramy, kraty, segmenty ogrodzeniowe. /012/267-58-51, /012/276-28-71. 670760

ŚLUSARSTWO, ekspres. 012/633-03-10, 0601-505-813. 190717

ŚLUSARSTWO, kraty, ogrodzenia, konstrukcje, zabudowy balkonowe. 012/658-05-98. 650978

ŚLUSARSTWO, montaż zamków, 0604-139-509. 671205

ŚLUSARSTWO, montaż zamków, samoza-mykaczy, tapicerka, blacha. 012/423-05-03. 673071

TAPETY natryskowe. /012/658-82-88. 672516

TAPETY natryskowe. /012/648-26-19. 674795

TAPICER. /012/411-07-76. 664886

TAPICER. 012/411-96-41. 675332

TAPICER. 012/423-71-16. 675286

TAPICER. /012/655-96-15. 673524

TAPICER. 0501-852-448. 673525

TAPICERKI, zabezpieczenia drzwi. /012/421-83-06. 672355

TAPICERSKIE u klienta. 012/657-24-81. 676065

TELEFONY, naprawa, sprzedaż. Wrocła 6, /012/429-38-48. 189344

TŁUMACZENIA. /012/632-07-25. 186281

USŁUGI różne wykonam. 012/262-00-12 wieczorem. 191129

VIDEOALFAPILM. 012/648-01-95. 625386

VIDEO bit. /012/648-94-75, 0604-173-646. 668595

VIDEODIGITAL, DVD - disc. Profesjonalne filmowanie, cyfrowy zapis. /012/645-91-94. 663977

VIDEOFILM. 012/657-21-50. 664405

"VIDEO X", wideofilmowanie, komputerowy montaż. /012/262-04-36. 650097

WIDEOFILM. 012/647-71-77. 672380

WIDEOFILMOWANIA. /012/638-01-40. 666691

WIDEOFILMOWANIA, fotografowanie. 012/632-33-46. 188764

WIDEOFILMOWANIA, fotografowanie. 012/656-47-09. 675772

WIDEOFILMOWANIE. 012/270-24-44 wewn. 211. 191467

WIDEOFILMOWANIE. 0501-978-425. 675264

WIDEOFILMOWANIE, samochód gratis. /012/267-25-42. 673322

WYKONAM usługi koparkami, Waryński, K-406, Białorus. 012/281-32-97, 012/648-05-82. 670918

WYWÓZ gruzu, śmieci. Opróżnianie mieszkań, piwnic. 012/413-83-46, 0602-53-87-83. 675890

ZABUDOWA balkonów. 012/647-85-11, 0602-305-940. 675615

ŻALUZE. 012/415-75-66, 415-87-45 "Almes" Opolska 12 (Agro-Efekt). 191115

ŻALUZE, "Antex", pionowe, poziome. 012/421-84-56. 675759

ŻALUZE, moskitiery "Wigal". 012/278-58-15. 675234

Usługi budowlane

A. A. "Bruk-Pol" produkcja i kompleksowe układanie kostki. 0602-597-415, 0602-584-625, /012/657-84-65 wieczorem. 670055

A. Adaptacje wnętrz, dachy, podłogi, parkie-ty, panele, suche tynki, malowanie, tapetowa-nie, flizowanie, hydraulika. /012/415-28-11. 191384

A. Remonty ogólnobudowlane, /012/636-26-63. 190226

A. Usługi budowlane, flizowanie, panele, wy-lewki, suche tynki, poddasza. 0603-602-932, /012/285-26-25, po 20.00. 672958

ADAPTACJA obiektów. 012/647-93-05. 671396

ADAPTACJA poddaszy. 0501-404-812. 674398

ADAPTACJE, flizowanie, wod.-kan., kom-pleksowe remonty. /012/411-49-70, 0501-301-035. 191462

ADAPTACJE, remonty kompleksowo. /012/270-67-66. 676116

ARCHITEKTURA, wnętrza, reklama, projek-towanie, wizualizacja, wykonawstwo. /012/656-31-44 wewn. 310, 311 (10.00-17.00), 0601-440-348. 674262

"AUTO-DOM" sp. z o.o., obsługa inwestycji, projektowanie, zagospodarowanie działek, wyodrębnianie lokali, nadzór budowlany, po-rady. /012/267-20-60 (10.00-17.00). 669570

B. Instalacje elektryczne, przyłącza. 0603-602-932, /012/285-26-25, po 20.00.672946

BALUSTRADY, bramy. /012/422-46-71. 664406

BETONIARKI, rusztowania - wynajem. 012/658-82-29. 663443

BRAMY, balustrady, przęsła. 0604-970-562. 190157

BRUKARSKA. A. Firma "Edicator". 0501-653-953, /012/658-97-37. 655246

BRUKARSKA firma. 012/654-03-50, 090-68-71-47. 650463

BRUKARSKA firma specjalistyczna ułoży kostkę tanio, solidnie. 014/61-294-18, 014/68-56-500. 674601

BRUKARSTWO. /012/423-42-08. 668780

BRUKARSTWO. /012/636-00-49. 664875

BRUKARSTWO. Solidnie, tanio, transport, VAT. /012/270-42-15, 0603-691-013.673902

BRUKARSTWO, odwodnienia, ogrodzenia. /012/285-19-07. 672430

BRUKARSTWO szybko, solidnie. /012/637-33-10, /012/636-53-38. 668760

BRUKARSTWO, tanio. /012/411-16-69 wewn.30, 090-308-739. 671348

BRUKOWANIE, niwelacja terenu, zagospo-darowanie zieleni. /012/387-19-27, 0602-642-851. 191370

BRUK: ubijarki, przecinarki, młoty udarowe, wypożycza "Fachman". 012/644-01-73. 674640

BRYGADA cieśli przyjmuje zlecenia, malowa-nie, remonty dachów. /018/26-22-831. 674933

BUDOWA domów jednorodzinnych, nadzory, instalacje elektryczne, wodnokanalizacyjne. 012/655-80-28 po 20.00, 012/635-96-78 po 20.00, 0604-51-09-04. 672483

BUDOWA grobowców. 014/68-51-751. 673032

BUDOWANIE studnie, szamba. 012/419-13-62. 669853

BUDOWLANE, remontowe, drobne. /012/645-42-81. 670185

BUDOWY, remonty. /012/266-28-65, 0601-91-39-55. 673519

C. Ogrodzenia, tanio. 0603-602-932, /012/285-26-25, po 20.00. 672948

DACHY. 0601-82-24-49. 190572

DACHY, krycie, obróbki, /012/654-01-90 po 20.00. 675215

DACHY malowanie. /012/429-24-28, 0501-405-266. 673052

FARBY
emulsyjne, akrylowe i inne
KOMPUTEROWY DOBÓR KOLORÓW
hurt - detal
KOLOR D-3927
Kaiwaryjska 28
(012) 656-13-96
Zakopiańska 58, tel. (012) 269-02-79

DACHY, malowanie. /012/636-68-83.676108

DACHY-malowanie. 0604-689-215. 673906

DACHY, malowanie, krycie. /012/641-61-34. 670825

DACHY pokrycia, naprawy, obróbki. /012/415-21-79, wieczorem. 675268

DACHY, więzby, pokrycia dachowe, blachar-stwo, dekarstwo. /012/655-80-28 po 20.00, /012/635-96-78 po 20.00, 0604-51-09-04. 672481

DEKARSKO - blacharskie, docieplenia, refe-rencje. /012/657-83-42. 191214

DOCIEPLANIA budynków. 012/637-49-65. 35

DOCIEPLANIA, ceny hurtowe materiałów, tel. /012/423-42-35. 674972

DOCIEPLANIA, elewacje. 012/659-03-08. 33

DOCIEPLANIE. 012/415-63-44, 0604-905-641. 669681

DOCIEPLANIE budynków, flizowanie, suche tynki, gładź, malowanie. /012/655-80-28 po 20.00, /012/635-96-78 po 20.00. 672477

DOCIEPLANIE budynków. /012/647-42-61, 0501-464-132. 673142

DOCIEPLENIA. 0601-97-57-33, /012/283-74-52. 634024

DOCIEPLENIA, autoryzacja. 0603-610-355. 670663

DOCIEPLANIE, elewacje. 012/659-03-08.

DO wynajęcia koparkoładowarka. 012/266-18-47, 012/266-39-05. 7.00-15.00. 675027

DREWNIANE domki letniskowe. 013/435-39-94. 668804

"DROBUD". Firma transportowo-budowlana wykona roboty ziemne, drogi, parkingi, kos-tkę brukową. /012/285-85-36. 673696

DRZWI, okna, najtaniej. 0603/642-689. 676519

"EKOWOD", wod.- kan. gaz. co. Przyłącza do sieci. Próby szczelności gazu. 012/267-35-54 7.00-8.00, 19.00-22.00. 675319

FIRMA wykona wszelkie prace budowlane. 012/648-41-90, 0602-459-811. 671324

FLIZOWANIE, hydraulika, remonty, komplek-sowe, VAT. /012/648-87-48. 191382

FLIZOWANIE, hydraulika, panele, remonty, VAT. /012/658-92-49, 0501-488-560. 676059

FLIZOWANIE, malowanie, roboty wykończe-niowe. /018/331-55-02, 0604-108-048. 673749

FLIZOWANIE, murowanie, tynkowanie, ele-wacje, docieplanie, remonty budowlane, ma-lowanie, gładź. /012/2747-263, 090-319-881. 674764

FUNDAMENTY, murowanie, stropy, szybko, solidnie. 012/654-92-73. 0501-717-923. 187935

INSTALACJE. 012/636-46-13. 190365

INSTALACJE co gaz wod. kan., /012/413-24-78. 676154

INSTALACJE wod. kan., gaz, co, rury mie-dziane lub polietylenowo - aluminiowe, grzej-niki, kotły co. Gwarancje, rachunki VAT. 012/644-07-79. 675780

KIEROWNIK budowy, tel. 0602-38-42-65, 415-21-60. 673482

KLIMATYZACJA - sprzedaż, montaż. 012/413-62-15. 640093

KOMINKI, /012/421-99-95 w.6. 670774

KOMINOWE wkłady. 012/272-08-62. 666976

KOMPLEKSOWE remonty, adaptacje do-mów, mieszkań, wszechstronne doświadcze-nie. Ceny umiarkowane. /012/654-53-69. 673886

KOMPLEKSOWA
OBSŁUGA
INWESTYCJI

powłoki antykorozyjne
farby na elewacje, docieplenia i dachy
aranżacja kolorystyczna wnętrz
renowacja środków transportu i maszyn

KOPARKA - mini, usługi, ubijaki, wypożycza-nie. 012/413-43-65, 0601-54-16-00. 623497

KOPARKA, wykopy. /012/285-22-93, 0603-11-23-62. 188665

KOPARKI. /012/643-46-04, 0602-450-852. 674436

KOPARKI, transport, wykopy. /012/636-60-37. 675958

KOPARKOŁADOWARKI, transport, dźwigi, młoty, sprzężarki. 012/643-55-02. 675202

KOPARKOŁADOWARKA. 012/423-08-26, 0604-340-081. 190832

KOPARKOŁADOWARKA. /012/419-26-75, 0602-742-987. 671305

KOPARKOŁADOWARKA. 012/285-34-86. 675594

KOPARKOŁADOWARKA "Ostrówek", /012/645-98-95, 0602-249-184. 670608

KOPARKOŁADOWARKA, transport. 012/649-89-41. 675192

KOPARKOŁADOWARKA, wywrotki, spy-chacz, młot. /012/388-58-61 0602-69-34-34. 674644

KOPARKOŁADOWARKI. /012/657-76-22, 0604-277-963. 674614

KOSZTORYSY. 012/647-69-80. 189595

MALOWANIE. 012/647-93-05. 671394

MALOWANIE dachów. 0602-323-653. 672401

MALOWANIE, gładź, tapetowanie. VAT. 0603-319-317. 673510

MALOWANIE, suche tynki, flizy, remonty. 012/642-03-59, 0501-488-342. 676036

MINIKOPARKA. /012/633-56-00, 0602-10-44-68. 670409

OCIEPLENIA. /012/635-12-06. 666076

OGRODY, projektowanie, zakładanie. 0501-489-411. 191303

OGRODZENIA. 012/654-03-50, 090-68-71-47. 650459

OGRODZENIA, balustrady, kute. "Na 100 lat". /018/268-20-07, 0604-197-524.667659

OGRODZENIA, bramy. 0501-468-037, 0603-116-432. 670026

OKNA. Sprzedaż, montaż. 012/411-96-57 wewn.115. 673755

OKNA, drzwi, wymiana, remonty, adaptacje. 012/267-67-23, 0501-577-716. 672214

OKNA PCV, sprzedaż, montaż. /012/413-17-48, 0602-69-14-66. 674290

PROJEKTOWANIE architektoniczne. /012/411-24-84. 676068

PROJEKTOWANIE instalacji elektrycznych. /012/412-97-11. 673831

REMENTY. 0604-131-630. 672197

REMENTY, elektroinstalacje. 012/285-00-41. 667426

REMENTY, murowanie, tynki, 6 zł. 0602-557-368. 675861

RUSZTOWANIA warszawskie, wypożyczal-nia. 0603-240-614. 635717

SCHODY, antresole, zabudowy. /012/654-98-15. 667093

SIDING USA. Sprzedaż, montaż - raty. "Cedom". 012/645-85-67. 666835

STOLARZ, 0501-417-483. 674151

SUCHE tynki. /012/274-64-71. 670405

SUCHE tynki, adaptacje poddaszy, ocieple-nia, /012/285-23-85. 674340

SUCHE tynki, malowanie. /012/262-17-29. 671831

SUCHE tynki, malowanie. Raty. 0601-53-42-57. 675309

SUCHE tynki, malowanie. /012/270-67-66. 676112

SUCHE tynki, panele, praktyka w Niemczech. /012/281-30-34. 676114

SUCHE tynki, wykończenia, tanio. 0603-224-809. 602884

TYNKI. /012/636-68-47 po 20.00. 191463

TYNKI gipsowe, cementowe. 012/421-43-89, 012/634-14-69 po 18.00. 0501-787-243. 675097

TYNKI gipsowe maszynowe. /012/425-87-96, 0602-829-399. 657256

TYNKI, wylewki, ocieplanie budynków. VAT. /012/423-22-64. 674300

TYNKI zewnętrzne, elewacje. 012/659-03-08. 34

WSZYSTKIE roboty budowlane. /012/657-92-81, 0603-532-019. 666457

WYLEWKI, parkieły, panele, schody. 0604-119-853, /012/425-16-69. 191208

WYMIANA okien, drzwi. /012/632-26-08. 675781

Usługi dla biur

COMPUTER Service. /012/636-97-97. 675948

POGOTOWIE komputerowe. 0602-30-20-21. 672672

Naprawy

BOJLERY, piecyki, węzownice, kuchenki, pralki. 012/658-37-75. 673554

ELEKTROINSTALACJE. /012/266-20-61. 663919

LODÓWKI. 012/267-36-28, 0501-335-871. 675245

LODÓWKI. /012/423-21-09, /012/415-01-06. 671334

LODÓWKI. 012/647-51-22. 674608

LODÓWKI, zamrażarki u Klienta. Gwarancja. Tel. 012/644-23-15. 670154

LODÓWKI, zamrażarki. 012/411-49-66. 675300

NAPRAWA lodówek. /012/415-33-95. 188839

NAPRAWA pralek. 012/657-34-20. 675941

NAPRAWA pralek, /012/657-25-48, 0602-49-52-29. 671289

PRALEK. /012/636-17-38. 671076

PRALKI, wszystkie - Huta. 012/643-51-64. 658636

RTV. /012/267-46-66. 674225

RTV. /012/285-92-75. 670060

RTV: całodobowa Panasonic, Sony, Sharp, Samsung, Funai. Najdłuższa gwarancja. 0604-26-06-29. 191319

RTV (wszystko). 012/422-45-25, 0603-773-762. 674864

TELEWIZOR strajkuje? /012/645-47-65. 674448

TELEWIZORY: "Goldstar", "Samsung", "Fu-nai", "Myama". 0601-82-10-30. 670730

TELEWIZORY, magnetowidy, dojazd bezplat-ny. /012/429-32-21. 673540

TELEWIZORY, magnetowidy. Gwarancja, do-jazd gratis. /012/647-44-30. 673637

TELEWIZORY, magnetowidy. Gwarancja, do-jazd gratis. /012/645-85-46. 673639

TELEWIZORY, magnetowidy. /012/267-61-67. 674528

TELEWIZORY, wszystkie. 012/269-06-39. 674976

Transport

A. A. Transport. 012/657-54-04. 671452

A. Bagażówka. 012/649-69-15. 672286

A. Mercedes. /012/641-00-07. 662179

A. Star 6 ton, kiper. 012/645-75-47, 0601-89-13-99. 669487

A. Tani. /012/421-07-46. 191158

A. Tani. /012/422-54-92. 674472

A. Tani. /012/636-61-63. 188831

A. Tani. 012/647-59-07, 0602-870-923. 672027

A. Tani. /012/656-30-31, 0604-280-562. 672229

A. Tani transport, wywóz gruzu. 0604-750-519. 669844

A. Transport, 6 ton. /012/654-92-65. 672205

A. Transport piasku, żwiru, gruzu, itp., /012/388-58-61 0602-69-34-34. 674639

A. Wywrotki 1- 14 t. /012/388-52-75. 674211

AUTA transportowe. /012/644-59-74, 0602-173-422. 667584

BAGĄŻOWY Renault. Tanio. /012/658-66-25, 0601-46-71-07. 671361

BAGĄŻÓWKA. /012/413-02-00. 676106

CHŁODNIA mała. (090)69-29-88. 675828

WAKACYJNY
KREDYT
GOTÓWKOWY
1000 zł
bez zyrantów
012/644-10-85

730/Altair

A. Lombard, ul. Grottgera 6 (równoległa do Mazowieckiej) - wyprzedaż złota. 012/634-22-12. 676043

BANKOWA pożyczka bezporęczenia. 012/632-95-88. 190669

BANKOWA pożyczka, do 4.000,- bez poręczyiciela. 012/421-82-21. 674009

KALWARYJSKA 20, lombard. 662598

KORZYSTNY lombard, Kalwaryjska 18, naprzeciw "Korony". 012/65-65-150, 0601/56-51-50. 650720

KUPIEĆ RTV. 0601-46-92-48. 191135

LOMBARD Kalwaryjska 43 - pożyczki pod zastaw wszystkiego! Czynne poniedziałek - sobota. tel. 012/656-56-77, 0601-51-18-99. 663845

LOMBARD - Kazimierzowskie 23 (za ABC) wyprzedaż złota, pożyczki także bez zastawu. 012/641-13-77. 676042

LOMBARD, Legionów 2 (dawna Cekierzy) skup RTV, antyki, obrazy, korale. 012/656-40-36. 675327

LOMBARD, os. Centrum D2. 012/643-76-59. 676046

POŻYCZKI 3.000 bez poręczyicieli, mieszkańowie, budowlane. 0501-741-214, ul. Pszona 3. 674765

POŻYCZKI gotówkowe do 20.000. "Reval" 012/633-43-16. 675012

POŻYCZKI, kredyty, leasing operacyjny i kapitałowy na środki transportu, maszyny oraz nieruchomości. 012/411-96-45. 672664

POŻYCZKI niskoprocentowe. 012/632-40-68 wew.34. 191126

SZYBKIE pożyczki bankowe. 012/411-08-10. 674260

UDZIELANIE pożyczek, najniższe oprocentowanie, rok założenia 1990, skup RTV. Kupon uprawniający do 10% zniżki. Lombard, Kościuszki 17. 012/421-80-59. 639061

UDZIELANIE pożyczek niskie oprocentowanie. Lombard, Szeroka 29, 012/421-19-37. 669609

Różne

ABAŻURY, witraże, 012/643-66-78. 646430

ATRAKCYJNE pikniki, imprezy integracyjne dla firm, Ojców, tel. 012/389-20-14. 674694

BIAŁY Mercedes ślubny, kamera. 012/421-73-59. 672725

CENTRUM: przyjęcia. 012/422-85-77, 0601-99-42-22. 190015

DIETA Cambridge. 012/266-14-98. 667493

DO wynajęcia przyczepa kempingowa. 012/413-82-52. 191218

DWOREK, luksusowe wesela. 012/427-13-20. 676052

FITNESS Club Barbary Buchowicz, ul. Chodowieckiego 7, Krakowska 21, zaprasza w lipcu, sierpniu polecając gimnastykę odchudzającą, Step, body Toning, TBC, calisthenics, slimmastik, kangoo'robic. Siłownia. 012/423-79-61, 0604-879-905. 676171

GABINET lekarski do wynajęcia w Chrzanowie. 0601-47-54-70. 191340

GABINETY lekarskie odpady medyczne wywozimy. "Sinoma" 012/425-96-96. 188509

KOMPLEKSOWA obsługa inwestycji w zakresie dostaw materiałów budowlanych. 012/632-96-18. 676063

MASAŻE lecznicze, kursy masażu. 012/649-78-00. 191260

NAGŁOŚNIENIE dyskotek i imprez indywidualnych. 012/655-64-44, 012/269-11-10. 673047

ODCHUDZANIE, odmładzanie. 0602-243-263. 674858

OGRODY, projektowanie, zakładanie. 0501-489-411. 191304

ORKIESTRA. 012/266-87-93. 670018

ORKIESTRA. 012/412-95-71. 666818

ORKIESTRA. 012/413-17-46. 673049

ORKIESTRA. 012/653-17-35 wewn.11. 673179

ORKIESTRA. 012/658-36-69. 669213

PIKNIKI, grille dla przedsiębiorstw, osób prywatnych organizuje restauracja w Lasu Wolskim. 012/425-22-91. 675505

POSZUKUJĘ terenu ogrodzonego obsianego trawą, blisko centrum Krakowa, na wybieg dla psa. 012/634-54-42. 191325

PRACOWNIA gemmologiczna prowadzi badania i wyceny biżuterii z kamieniami szlachetnymi. Kraków, ul. Wiślna 10, 012/421-83-10. 190611

PRZEDŁUŻANIE, zagęszczanie włosów. 0602-114-789. 672770

PRZYJĘCIA weselne, 55.00. 012/412-18-72. 673869

PRZYJME reklamę na samochód, Felicia, granatowy, Kraków, 20.000 km rocznie. 012/413-80-09. 673589

PRZYJME ziemię. 012/641-00-29. 673806

REKLAMA do wynajęcia 1,5x15 m, okolice Niepołomic. 012/413-79-02. 191220

SAKSOFON altowy Selmer Super Action II, kupię. 0501-965-341, 014/612-66-63. 191196

SPRZĄTANIE piwnic i strychów. 012/656-33-18. 675795

WESELA. 012/427-13-20. 649012

WESELA 50 zł, "Lambert". 012/412-94-42, 0501-755-336. 670189

WESELA, bankiety, 50,-. 0604-506-946. 674949

WESELA, bankiety, Bracka. 012/430-21-30. 190998

WESELA, bankiety, przyjęcia, centrum Krakowa, parking. 0501-58-67-49. 190762

WESELA od 45 zł - Restauracja "Tawerna". 012/632-90-59. 675806

WESELA: oryginalny wystrój, profesjonalna obsługa, ogródek letni. 012/278-21-46. 662509

WESELA w obrębie całego Krakowa. 012/634-32-74. 669962

WRÓŻBY. 012/412-08-61. 190475

WRÓŻBY. 012/657-31-80. 671520

WRÓŻBY wiarygodne. 012/421-58-84. 669712

WRÓŻKA. 012/413-40-39. 666571

WRÓŻKA. 012/637-43-16. 675209

WRÓŻKA, bioenergoterapia. 0501-472-540. 667664

WRÓŻKA Larysa tarot, jasnowidz Cyryl. 012/429-21-06. 672033

WYPOŻYCZALNIA naczyń stołowych. 0604-327-827. 664676

ZESPÓŁ ekstra. 012/278-55-94. 650548

Turystyka

AGROEKOTURYSTYKA - kwatery, domki os. Teatralne 9a, 012/644-19-96. 671573

"AGRO-TUR" agroturystyka na polskich wsiach. Teatralne 19, 012/644-52-36, 644-34-13. 664441

AGROTURYSTYKA. 0-13/433-10-35.673674

ATRAKCYJNE wczasy odchudzające, Jaworzynka, Beskidy. Basen, sauna, siłownia, masaże. Gimnastyka odchudzająca, aerobic w wodzie, step. Dieta. Profesjonalni instruktorzy. 012/415-29-47, 0601-439-519. 675536

ATRAKCYJNE wczasy, rekreacja, odchudzanie, odnowa. Pensjonaty w górach Eden - Hulewicz w Krynicy 018/471-58-90, 0601-22-73-39, w Piwnicznej 018/44-64-140, 44-64-261, 44-64-141. 676136

ATRAKCYJNY Tylicz, Słowacja, Francja. Biuro Paradise, 012/632-16-90. 676261

AUTOKAROWE bilety, cała Europa. 012/421-44-44, 012/429-60-92. 674842

AUTOKAROWE, nowe połączenia do Włoch. Superceny! 012/421-44-44, 012/429-60-92. 674844

AUTOKAR - wynajem. 012/644-20-54. 675150

AUTOKARY, wynajem; kraj, zagranica. 012/281-15-22, 012/423-09-43. 189303

BALATONELLE, niedrogie wczasy u Polki. Tel. 003685452411 po 18.00. 190747

BIAŁKA Tatrzńska, wczasy tanio, 018/26-542-25 po 21.00, 018/265-41-45. 674969

BUSINESS TRAVEL INTERNATIONAL
ul. Dietla 55, tel. 423-20-38 i 39



wiele radości za niewielkie pieniądze

- atrakcyjna oferta zagraniczna własna i sprawdzonych polskich tour operatorów - CYPR, EGIPCI, KENIA, GRECJA, PORTUGALIA, TURCJA, TUNEZJA, WŁOCHY, MAJORKA, KENIA i inne
- oferta krajowa: morze, góry
- sprzedaż biletów lotniczych na cały świat.

1700kg

BIAŁY Dunajec wolne pokoje, tel. 018/20-73-224. 673460

BIESZCZADY - Myczkowce, domki campingowe 2-, 3-, i 4-osobowe. 013/461-80-34, 0603/870-977. g-1235

BORY Tucholskie, domki na lesie nad jeziorem, 052/371-33-18, po 13.00. 669333

BYSTRA, wczasy, tanio, atrakcyjnie! 018/268-11-94. 673816

CHORWACJA koło Puli, tani kemping. Wia- domość tel. 012/634-30-94 po 21. 191414

CHORWACJA - Płw. Istria, 10 dni autokar, hotel, wyż. pilot, ubezp. od 900 zł. Apartamenty - Chorwacja - 7 dni od 215 zł/osoba - całe wybrzeże. Travel 022/827-52-94, 022/828-14-45. 673065

DARŁÓWKO (morze). Tania! 094/314-30-00. 669007

DOMEK letni do wynajęcia, sierpień-wrzesień, Żegocina. 014/61-32-048 po 20.00. 675880

DOMEK letniskowy sezonowo - całorocznie lub pokoje wynajmie teren rekreacyjny, Kasinka Mała. 018/33-13-304. 675896

DO wynajęcia domek na wsi. 0602-45-98-56. 668934

DO wynajęcia przyczepa kempingowa. 012/267-10-16. 191186

DŻWIRZYNO k. Kołobrzegu, pokoje z umywalkami, TV, wyżywienie, parking, 8 min. od morza, 3 min. do jeziora. Od VI do IX. 094-35-85-520. 670134

GORCE - wypoczynek 10 zł doba. Tel. 012/266-67-85 po 18.00. 672858

JASTRZĘBIA Góra - doskonale położony pensjonat. Pokoje z łazienkami lub bez, ceny na każdą kieszeń. 022/789-23-49. 676193

JASTRZĘBIA Góra, Karwia, blisko morza. 058/674-97-66, 0-602-37-37-60. 675405

JASTRZĘBIA Góra - pensjonat "Adam" wspina- łałe położenie, atmosfera, posiłki, tel. 058/67-49-667, 0602-313-567. 673063

JASTRZĘBIA Góra, tanio, pokoje nad mor- zem. 0604-322-523, 058/674-94-12. 674554

JORDANÓW. Kolonia, wczasy, tanio. 14.07-14.08. 012/267-04-97 wieczorem. 673346

KARWIA nad morzem, pokoje do wynajęcia. 058/674-90-33. 672609

KOLONIA, morze, 50 osób, 30 zł. (059)81-09-583. 673708

KOLONIE, obozy: Władysławowo. Węgry, Włochy, Grecja, Hiszpania. "Mały Podróżnik", 012/421-13-71, 0601-468-251. 177791

KOŁOBRZEG, tanie wczasy. 094/35-283-41. 667847

KOMIS żeglarski. 012/647-73-97, 422-91-62. 675153

KRYNICA Górská, atrakcyjne ceny, dogodne terminy, Fundusz Wczasów Pracowniczych, Kraków, pl. Szczepański 5. Tel. 012/422-00-14. 191043

LAST minute. Sardinia 20 - 31.07, 980,-, Ka- padocja 04. - 20.08. 1090,-. 012/411-36-58. 675949

LATO w "Michałówce" - komfortowy i prze- pięknie usytuowany pensjonat na zboczu Gu- bałowski zaprasza, apartamenty 2-5-osobo- we. Tel./fax 018/20-70-328, 0602-458-885 www.ckzeto.com.pl/pensjonat 669635

LATO w Świnoujściu, blisko plaży. 0604-631-400. 191272

ŁEBA, apartamenty, pokoje, 059-866-15-15, 0604-125-793. 673852

MAZURY. Obóz rowerowy, spływy kajakowe: Czarna Hańcza, Rozpuda, Drawa, Krutynia, Biebrza, Narew, Wielkie Jeziora; trekking: Bieszczady, Beskidy. 0603-37-58-32, (087) 425-09-16. 667203

MAZURY, luksusowy domek, las, jezioro. 089/646-53-60 po 21.00. 190936

MIKROBUS, 012/657-83-42, 0601-339-448. 668834

MIKROBUSY. 012/421-80-21. 189105

MORZE. Pokoje, Jarosławiec. (059)81-09-546. 673704

MORZE. Sarbinowo - najczystsza część wy- brzeża. Pokoje w nowym domu blisko morza. Sierpień. 094/3165-709. 674776

MUSZYNA. Tanie pokoje. 018/471-41-41.672260

MUSZYNA Zdrój -pokój 3, 4-osobowy z tarasem z dostępem do kuchni i obiadów, wynajmę wcz- sowiczom, 018/471-43-11. 674774

MYŚLENICE Zarabie, kwatery. 012/647-90-87. 666516

NOWY Sącz, 60 m², II piętro, sprzedam, 018/441-31-30. 672587

OBOZY jeździeckie nad jeziorem. 0501-42-22-69. 675304

OBOZY żeglarskie, motorowodne. 012/647-73-97, 422-91-62, 0603-865-705. 675151

OKAZJAI Jezioro Czorsztynskie - chata na la- to, 018/26-29-538. 673411

OŚRODEK Wypoczynkowy "Panorama", Myczkowce nad Soliną. 022/825-81-41, 090-22-86-43, 013/461-80-17. 666230

PENSJONAT "Gorc" zaprasza. 018/33-24-071. 676139

PENSJONAT "Łoś" w Zakopanem, zaprasza. 018/20-74-299. 191280

PIELGRZYMKĄ do Lourdes 14- 23 lipca. Są wolne miejsca. Biuro Pielgrzymkowe Viator. Kraków, ul. Grodzka 54, 012/430-20-97, 0601-96-78-76. 676029

PODHALE, wynajem pokoi. 012/412-47-63. 674301

POKOJE do wynajęcia, 50 m do morza, od 3-5 osób, 60 zł z wyżywieniem (1 doba), Sarbinowo Ośrodek "Białogon" 094/316-55-95. 676212

POKOJE nad morzem w Żarnowcu k. Dębek. 10 zł/osobodzień. Tel. 058/67-37-927. 672775

RABKA - atrakcyjne wczasy dla dzieci. 018/26-85-216. 676090

RABKA, leczenie, wypoczynek. 018/267-70-71. 190821

RABKA, pokój gościnny wynajmę. 018/267-90-38. 675541

"REZYDENCJA - Leśny Dwór" - zespół luksu- sowych apartamentów w Piwnicznej - Kosa- rzyskach zaprasza na wakacyjny wypoczy- nek w doskonałych warunkach klimatycz- nych, wśród malowniczych krajobrazów Be- skidu Sądeckiego. Ceny promocyjne. Tel. 018/44-65-326, fax 018/44-65-324. g-1231

ROŻNÓW, domek. 012/655-44-83. 191204

SASINO, wieś letniskowa nad morzem, poko- je. 059/862-41-06. 676217

SIELPIA, domki. 041/372-02-28. 658421

SŁOWACJA - 7 dni noclegi - 210 zł, z wyży- wieniem - 378 zł. 022/817-52-94, 828-14-45. 673079

SUPEROFERTA - rodzinna - Alpy - Austria - gó- ry, jeziora. 7 dni - od 1430 zł - za 4 osoby. W ce- nie - apartament, basen, sauna, korty, wyciecz- ki. Travel 022/817-52-94, 828-14-45. 673070

SZCZAWA, wolne pokoje. 018/332-42-34. 670599

SZCZAWA, wynajmę pokoje z używalnością kuch- ni. 012/655-50-67, 018/332-42-37. 670453

SZKOLENIA, wczasy, kolonie, zimowiska, zielone szkoły, sale konferencyjne, siłownia, sauna, bilard. Sucha Beskidzka, tel. 033/874-24-55. 667072

SZWAJCARIA - superoferta rodzinna - góry, jezio- ra - 7 dni od 3077 zł za 4 osoby. W cenie - hotel 3, wyżywienie, baseny, korty, rowery, wycieczki. Travel 022/827-52-94, 828-14-45. 673075

TANIE pokoje blisko Leby. 059/661-002. 666158

TANIE pokoje w górach. 012/274-78-60. 676198

TANIE wczasy koło Limanowej. 012/634-10-59 14/17. 190395

TANIE wczasy Rabka, 018/26-77-859. 674279

TANIE wczasy w Kołobrzegu. 094/35-438-57. 673159

TANIE wczasy w pensjonacie, Białka Tatrz- ńska. Tel. 012/265-42-58. 676157

TANI wczasy Ryto "Relaks", 012/446-96-22. 673450

USTKA, kwatery prywatne. 059/814-10-66. 190180

USTKA, kwatery prywatne. 059/814-66-50, 059/814-94-64. 631780

USTKA, wolne pokoje, blisko morza. 059/814-61-69. 674446

USTKA, wolne pokoje nad morzem. 059/81-49-741. 675484

WAKACJE dla dzieci. 018/3317-647, 012/2666-167, 672366

WAKACJE dla dziecka. 014/613-16-82. 675142

WCZASY nad morzem. Darłowo, 0-94/314-17-09

Zapiski kinomana

Zyciorys p. Marka Koterskiego obfituje w wolty i biegnię zygakiem. Bo proszę: krakowianin z urodzenia, we Wrocławiu kończy uniwersyteckie studia z zakresu polonistyki i historii sztuki. Jest asystentem w katedrze teorii literatury, ma za sobą pu-

z nim zgodzić: że uzyskał to, czego chciał – „poszedł na całość”. W dodatku dobrał sobie takich aktorów, co do których był przekonany, że „gotowi są pójść za nim – znowu – na całość”. Napisał scenariusz specjalnie dla Cezarego Pazury i Katarzyny Figury, bo przecież oni są tak popularni.

Jestem głęboko przeświadczony o tym, że oboje stali się tutaj ofiarami swojej popularności. Pazura, który ma za sobą rolę dramatycznych i zabawnych, zjednujących mu sympatię przez cwaniacki wdzięk, gra w tym przypadku poniżej poziomu „13. posterunku” w TV i robi grepsowate miny do przegadanego

mie „Ajlawju” w polskiej fonetyce, zostało tu spłaszczane i strywializowane.

Język dialogów jest maksymalnie wulgarny, słucha się go z zażenowaniem, że można aż tak. Ubawiło mnie to, że premiera filmu wypadła akurat na czas sejmowej debaty o ochronie czystości, piękna i godności mowy ojczystej jako dobra kultury. Oczywiście, że wszystkiego nie da się zadekretować, ani ocenzurować. Koszarowe słownictwo ma swoje prawa ekspresji emocjonalnej, bywa też świadomą prowokacją artystyczną, ale przecież nie wtedy, gdy składa się wyłącznie z tzw. wyrazów, jak choćby w zupełnie zbędnej

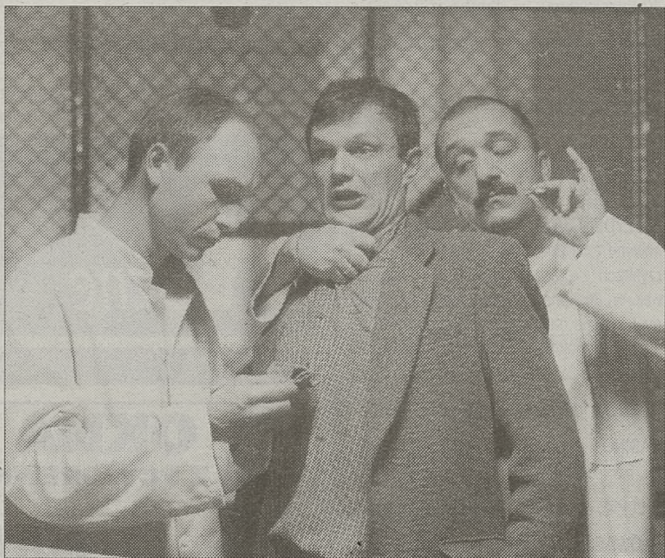
„Ajlawju”

blikacje naukowe. Ale też występuje w studenckim teatrze i raptem bierze zakręt: uczęszcza w Warszawie na zajęcia w Akademii Sztuk Pięknych, aby kolejnym punktem zwrotnym stał się dyplom w Państwowej Wyższej Szkole Filmowej. Reżyseruje w teatrze własne sztuki i od r. 1984 realizuje filmy – krótkie i średniometrażowe oraz długie, fabularne. W tej ostatniej dziedzinie także przechodzi znamieną ewolucję: „miał dość pokątnie składanych gratulacji i... pustych sal”.

Na początku był „Dom wariatów” – jeszcze z Tadeuszem Łomnickim (w wersji scenicznej występował Gustaw Holoubek), jeszcze z Bohdaną Majdą oraz z Markiem Kondratem. Nie miał oficjalnego uznania, ale dziennikarze premiowali autora jako najciekawszą indywidualność twórczą, bo jego utwór rzucał się w oczy swoją odrębnością. Była to posunięta do absurdu szydercza groteska o „strasznych mieszczańach” – bardzo zastanawiający, i komiczny, i odpychający obraz rodzinnej „zoologii”, w którym władzę nad ludźmi przejmują przedmioty, drobiazgowo czynności i przyzwyczajenia powodują zanik uczuć, a dialog nie prowadzi do porozumienia. Taki był początek, a skończyło się na hitach frekwencyjnych „Porno” i „Nic śmiesznego”.

Na tej drodze „łapania publiczności za kłapy” Koterski osiągnął w „Ajlawju” szczyt, albo dno – jak kto woli. Twierdzi, że „odbył tu podróz do jądra swojej uczuciowości” (bo z wątkami autobiograficznymi) i dał „wypowiedź totalną, wykrzyżowaną, wysmianą, wypłakaną”, w jego mniemaniu stworzył „rzecz najlepszą, jaką zrobił”. Najdokładniej rozminąłem się z intencjami i samooceną reżysera. W jednym tylko mógłbym się

a niedowcipnego monologu wewnętrzznego. Inna rzecz – co to za postać: jakoby poeta i krytyk literacki (!), poruszający się kangurzym krokiem, w długim szyneli, bez sensu obciążony wielkim plecakiem na stelażu, w idiotycznej czapeczce narciarskiej. Tu się poślizgnie, tam zapłcze w kabel telefoniczny, tu włoży na siebie damską suknię, tam znów rozepnie rozporek...



Katarzyna Figura – wbrew opinii Koterskiego – powinna unikać jak ognia rolę, podkreślających jej pospolitą urodę i wyzywający styl bycia. Tymczasem – rzekomo jako nauczycielka (!), naerotyzowana i napita – zrobiła sobie tu niemal prywatną reklamę swego osławionego sex-telefonu, ulegając wyobrażeniu, że wciąż jest typem „bomby”. Burzliwy i chwilami histeryczny, połączony nawet z rękoczynami, romans tych dwojga rozwodników z dorosłymi już dziećmi ma przebieg z jednej strony infantylny, a z drugiej obsceniczny. Użyte kiedyś przez Agnieszkę Osiecką w żartobliwie poetyckiej for-

scence futbolowej, gdzie w małym epizodzie pojawia się przynajmniej mój ulubiony p. Zbigniew Buczkowski. Wówczas nabiera cech koproalii, co w seksuologii oznacza już obsesyjne używanie werbalnych sprośności.

To prawda, że granice przyzwyczajenia mocno się przesunęły, ale przecież gdzieś istnieć musi bariera obyczajności, etyki i sma-

ku. Uśmiełem się czytając uspokajające zapewnienia reżysera, że film nie epatuje nagością – tak, jakby sama nagość miała być bardziej gorsząca od jednoznacznych zachowań łóżkowych ubranych kochanków, od śliskich aluzji i grubych dosłowności. Niestrudzeni pp. Figura i Pazura nagrali teraz – oddzielnie – płyty piosenkarskie, a w duecie, czyli w erotycznej szarpaninie, czerpią ponoć „satysfakcję artystyczną” z „Ajlawju” – filmu, o którym niczego dobrego powiedzieć nie umiem, bo najlepiej, a więc w tonacji kpiarskiej, opisać by go mogło tylko pióro satyryka.

WŁADYSŁAW CYBULSKI

Dziennik Sawki



Rys. HENRYK SAWKA

Kręcąc przełącznikiem TV

Głupota patentowana

Telewizja na jakim takim poziomie nie ma teraz łatwo. Po pierwsze coraz częściej otaczany jest głupotą wszelakich wywiadowców, których ostatnio namnożyło się w Polsce nie tylko ponad potrzeby krajowe, ale i światowe. Byłby cymbał zasiada teraz przed kamerą i pyta swego gościa o rozmiar spodni w pobliżu zamka błyskawicznego, i nadaje pytaniu znaczenie dociekań w sprawie dalszego istnienia cywilizacji na Ziemi. Inny przygłup chce się dowiedzieć od rozmówcy, czy przydarzyło mu się kiedyś usnąć na kobiecie. Jeszcze inny zaspokajając ciekawość na poziomie posadzki w podziemnej toalecie na gwałt dopomina się od pewnej piosenkarki odpowiedzi, kiedy było pierwszy raz i czy było to przeżycie bolesne. Na miejscu tej piosenkarki trzasnąłbym najpierw wywiadowcę w głowę, a potem drzwiami studia. Tak się jednak nie stało. Tylko raz zauważyłem, że po serii bardzo nietaktownych pytań, bodajże Adrianna Biedrzyńska została w studiu Ibisza bez pożegnania. Większość zagadywanych przed kamerą zaczyna – nie wiadomo, z jakiego powodu – dorównywać poziomem elokwencji prowadzącemu program.

Patent na tzw. talk-show przybył do nas z zagranicy, ale chyba nigdzie nie został sprowadzony aż tak nisko. Dziennikarze prowadzący podobne rozmowy nie muszą prawie w ogóle do nich się przygotowywać. Wystarczy, że są w dostatecznej mierze beczelni, grubiańscy i puści.

Niedoścignionym wzorem prowadzącego rozmowy przed kamerą jest teraz Krzysztof Skowroński, który w I programie TVP po potudniu daje pokaz doskonałego dziennikarstwa. Jego zmiennik, Piotr Gębrowski jest człowiekiem dobrych manier, ale rozmówcą beznadziejnym, bo strasznie nudnym. Trochę obniżyła loty Monika Olejnik, lecz jest to pewnie wynikiem jej zapracowania. Rano wywiad w radiowej „Trójce”, przed północą w TVN. Z takim harmonogramem trudno sobie poradzić. Ponoć wróciła do TVN ze swymi wywiadami Małgorzata Domagalik, ale po przerwie jeszcze nie natrafiłem na jej program. Ona także potrafi na trudne tematy rozmawiać taktownie. A osobnicy, o których mowa była w pierwszej części felietonu, znaczenia słowa takt nie znają i pewnie tak już zostanie.

TOMASZ DOMALEWSKI

Łapani za język

– (...) „Solidarność” była wielka i wspaniała w walce, ale gdy usiadła za biurkiem, to niewiele się różni od poprzedników. (LECH WAŁĘSA)

– Najlepiej byłoby się zaszyść tak, aby nikt nie mógł rozpoznać mojego męża (...).

(MARYLA KRZAKLEWSKA, o planach urlopowych)

– Nie wyobrażam sobie sytuacji, w której zaplecze polityczne wypowiada posłuszeństwo własnemu rządowi.

(MIROSLAW CZECH, sekretarz generalny UW)

– Mam takie niejasne podejrzenie, że niekoniecznie byli to rzeczywiście działacze czy członkowie „Solidarności”.

(PIOTR ŻAK, AWS, o demonstrantach z „Łuczniaka”)

– (...) moim priorytetem jest obrona narodowa, a nie obrona przemysłu zbrojeniowego.

(JANUSZ ONYSZKIEWICZ)

– Nigdy nie zgodziłbym się zostać ministrem, gdybym nie był przekonany, że mogę zrobić tu coś dobrego.

(ANDRZEJ ZAKRZEWSKI, minister kultury)

– W ZChN powszechne jest przekonanie, że Kropiwnicki koniecznie musi być ministrem.

(Andrzej POTOCKI, rzecznik UW)

– Polsce można służyć pełniąc różne funkcje. Ja nie jestem osobą, która buduje sobie scenariusze przeskoków (...) – Nie przygotowuję się do innej funkcji.

(MACIEJ PŁAŻYŃSKI, marszałek Sejmu)

– Państwo ograniczające się do podstawowych funkcji jest niemoralne; pozostawia ludzi słabszych samym sobie.

(HENRYK GORYSZEWSKI, poseł AWS-ZChN)

– Od dzisiaj premier jest poza podejrzeniami. Teraz te kanale powinny oddać mandaty albo strzelić sobie w łeb.

(STEFAN NIESIOŁOWSKI, o posłach z KPN-Ojczyzna)

Cytaty: „Polityka”, „Wprost”, „Przegląd Tygodniowy”, „Rzeczpospolita”, „Życie”, „Gazeta Wyborcza”, „Trybuna”.

NIEZŁOMNIE SZANOWNY PANIE REDAKTORZE

Jest rzeczą powszechnie wiadomą, iż lubimy świętować wszelkie rocznice i urządzać jubileusze. Tak bardzo, że czasem obchodzi się rocznice wydarzeń, które dziś już mało kogo obchodzą. Dlatego też wydaje mi się trudnym do zrozumienia przeoczeniem całkowite przemilczenie 75. rocznicy narodzin pewnej jubilatki, o której nikt nie może powiedzieć, iż nie odgrywa wciąż ważnej roli w życiu każdego niemal Polaka, a od dobrych kilku lat cieszy się zainteresowaniem również poza granicami naszego kraju (jakim zresztą cieszyła się w czasach swej młodości). Myślę, iż nie będzie Pan miał mi za złe, że w naszej korespondencji częściowo bodaj przeoczenie to spróbuję naprawić, poświęcając jubilatce słów kilka.

Ze dzień jej narodzin uznać należy 1 lipca 1924 roku i już od samego początku wiązano z jej pojawieniem się wielkie nadzieje, których zresztą nie zawiodła. Pierwsze 15 lat to okres stabilizacji i pomysłowości, potem jednak nastała dla niej – jak i dla całego kraju po 39. roku – trudne czasy. Przechodziła różne koleje losu, nie brakowało momentów trudnych, a nawet dramatycznych, zawsze jednak była przedmiotem westchnień wielu ludzi, a niektórzy gotowi byli dla niej uczynić wszystko, nie wyłączając przestępstw, ani nawet zbrodni. W najgłębszą niemoc popadła w latach osiemdziesiątych, wróżyła nawet, iż tego kryzysu nie przeżyje. Na swoje 65. urodziny była w stanie wręcz opłakanym, w rok później jednak zaczęła wracać do zdrowia i od tego czasu zachowuje dobrą kondycję, można nawet powiedzieć, iż przeżywa drugą młodość. Wielu z tych, którzy kilkana-

BRUNO MIECUGOW

Jubilatka

ście lat temu odnosili się do niej z ostentacyjnym lekceważeniem, dziś nie szczędzi starai, by ją pozyskać, a niektórzy nawet czynią z tych starań główny cel życia.

Już chyba pora, bym ujawnił imię jubilatki. Otóż jest nią ZŁOTÓWKA, czyli nasza waluta miłościwie – choć czasami uciążliwie i zbyt wszechobecnie – nam panująca. Właśnie 1 lipca minęło równo 75 lat od wprowadzenia jej w Polsce w wyniku słynnej reformy Grabskiego. Może mi ktoś zarzucić, iż popełniam błąd mówiąc o jubilate, a nie o jubilationie, boć przecież oficjalnie nasz środek płatniczy nosi nazwę ZŁOTEGO, jest więc płci męskiej. Ponadto spierać się też można o datę urodzin, jako że złoty polski był jednostką monetarną już w XV wieku. W tej drugiej sprawie upierałbym się twardo przy swoim, bo ów dawny złoty był całkiem innym pieniądzem, liczył sobie tylko 30 groszy (przez co nazywano go „półkopkiem”) i nie był jedynym środkiem płatniczym, istniał bowiem również tzw. czerwony złoty będący odpowiednikiem dukata. Tak więc dawnego złotego uznać można co najwyżej za przodka naszej złotówki.

Co do płci, to oczywiście nie mogę kwestionować oficjalnej nazwy „złoty”, ale niech Pan sam powie, czy płeć żeńska nie pasuje tu le-

piej? Przecież ten rodzaj ma większość nazw nadawanych pieniądzu. Dawniej powszechnie używano potocznej nazwy „forsa” (jeszcze wcześniej była to „flota”), obecnie młodzi mówią „kasa”, a od niepamiętnych czasów mówi się o pieniądzach „mamona”. Ponadto ogólnie system pieniężny nazywa się „walutą”, a pojedynczy pieniądz metalowy to moneta. A zresztą skoro tak wielu ludzi ubiega się o posiadanie tego środka płatniczego, to jakoś lepiej brzmi, że ubiegają się o nią, niż o niego. Pozostałbym więc przy złotówce.

Tak czy inaczej, niezbyt to ładnie wyszło, iż zapomniano o tym jubileuszu. O innych – pokrewnych – pamiętano. W kwietniu obchodzono uroczystość 75-lecie Narodowego Banku Polskiego (jako kontynuatora przedwojennego Banku Polskiego), a przecież powstał on właśnie po to, by emitować nową, wprowadzaną przez Grabskiego walutę. Tak więc złotówka była niewątpliwie ważniejsza niż bank. Złotówki lekceważyć nie należy. W jej obronie przecież cały czas toczy boje prof. Balcerowicz, narażając się na wrogość, a nawet ataki wielu środowisk, ona odgrywa wielką – choć czasami zakulisową – rolę na naszej scenie politycznej, gdzie jej zabraknie, tam zaczynają się niepokojące społeczne itd.

Ponadto owe 75-lecie może okazać się ostatnim, tak okrągłym jubileuszem. Jeśli staniemy się członkiem Unii Europejskiej – co jest dość prawdopodobne – to nasza złotówka setnej rocznicy nie dożyje, zastąpi ją bowiem EURO. Oczywiście może ktoś powiedzieć, że nieważne jak się pieniądz nazywa, byle tylko był w kieszeni, ja jednak mam jakiś sentyment do złotówki i żal mi będzie – o ile tej chwili dożyje – kiedy wyprze ją ta ponadnarodowa waluta, bez przeszłości i tradycji. Tak więc na to 75-lecie szczerze życzę naszej złotówce – sto lat!